

Diario de Burgos

Domingo, 25 de Octubre de 1981 — Año XC — N.º 27.690

Fundado en 1891

Director: ANDRÉS RUIZ VALDERRAMA

30 PÉSETAS

Carlos Robles Piquer se posesiona como director general de R-TVE

Sotillos dimite la dirección de Radio Nacional

Opiniones favorables al cese de Fernando Castedo

Madrid (Efe). — «Ejerceré con mesura pero con plenitud los poderes y facultades que la Ley me otorga», ha dicho Carlos Robles Piquer, durante el acto de toma de posesión como director general del ente público RTVE.

«Espero, —ha agregado— que los demás cumplan igualmente con ella, a fin de que juntos sepamos superar nuestras naturales discrepancias como hombres civilizados y serenos que ven, en España y en sus gentes, un objetivo superior que ilumina y ennoblece la tarea de cada día».

En otro momento de su intervención Robles Piquer ha declarado: «Soy consciente de que habré de enfrentarme a obstáculos considerables, entre ellos el de suceder a Fernando Castedo que ha dedicado unos meses intensos a guiar los primeros pasos de una nueva fase en la ya larga vida de Televisión Española y Radio Nacional de España».

Sobre este mismo punto el nuevo director general de RTVE ha precisado: «Contribuiré sin regateos a consolidar dicha nueva fase en la que nuestra Radio-Televisión, ha de servir a España y a la Corona, así como ha de contribuir al cumplimiento de la Constitución y al fortalecimiento de la democracia».

Concretamente, sobre su futura labor al frente del ente público, Robles Piquer ha señalado que procurará cumplir escrupulosamente con su nuevo deber, actuando desde la misma situación de independencia que ha sido su norma al

servir a España como diplomático. No obstante reconoció que «comportarme del modo que deseo y ofrezco no será siempre un empeño fácil porque las ondas de la radio y de la televisión transmiten tensiones que no son solamente eléctricas y que a veces excitan en demasía».

Al acto, que ha tenido lugar en el Ministerio de la Presidencia, han asistido los ministros de la Presidencia, de Asuntos Exteriores y el de Cultura. Además estuvieron presentes el secretario de Estado para la Información, el presidente del Consejo de Administración de RTVE, los consejeros de UCD del mismo y la representante de Coalición Democrática. No asistieron ninguno de los representantes socialistas ni el del partido comunista.

DECLARACIONES DE ROBLES PIQUER

Al final del acto, ha tenido una breve intervención el ministro de la Presidencia, Matías Rodríguez Inciarte, que tras tener palabras de elogio hacia la figura de Fernando Castedo, se refirió a la característica de independencia que reunía el recién nombrado Carlos Robles Piquer.

Finalizado el acto, Robles Piquer, en una conversación con los periodistas, se ha referido a alguno de los puntos que son objeto de mayor atención tanto de su nombramiento como de los profesionales de la radio y de la televisión.

Sobre la posibilidad de que en breve introdujese algunos cambios en los cuadros directivos de RTVE, Carlos Robles Piquer dijo que todavía no y que iba a dedicar los primeros días de su gestión a mantener una serie de reuniones con responsables de áreas, servicios informativos y económicos. No obstante, reconoció que RTVE, como organismo vivo, tiene posibles cambios.

Sobre este mismo punto y su opinión de que estos cargos de responsabilidad recayesen en personas de uno u otro partido, Robles Piquer aseguró que «teniendo en cuenta mi independencia, la pertenencia o no a un partido político no la considero decisiva para llevar a cabo esta labor».

Sobre las características de la actual programación de TVE, y aun reconociendo que es prematuro para dar un juicio fundamentado, el nuevo director general ha declarado que «muchas cosas de ella son susceptibles de mejora, como ocu-

rrer en casi todas las televisiones que yo conozco».

Sobre la ausencia en el acto de los consejeros de Administración de RTVE del PSOE y del PCE, Robles Piquer ha señalado que lo lamentaba y que quería reunirse en breve con el Consejo para conocer todas sus opiniones y que sus decisiones siguiesen siendo unánimes. «Sin embargo —ha agregado— si esto no es posible, no tenemos más remedio que funcionar así».

«Quiero una RTVE objetiva, imparcial —dijo también—, diferenciando la información de la opinión y con un respeto escrupuloso al honor, a la familia y a la intimidad, yo me ocuparé de que eso se cumpla a rajatabla».

DIMISIONES

Madrid (Logos). — El director de Radio Nacional de España, Eduardo Sotillos, ha presentado este mediodía al nuevo director general de RTVE, la dimisión de su cargo con carácter irrevocable, según ha informado la oficina de Prensa de Radio Nacional.

Eduardo Sotillos estaba citado desde ayer, junto con otros cargos, con el director de RTVE, quien le pidió que continuara en su cargo. Sin embargo, Eduardo Sotillos presentó la carta de dimisión y manifestó que su decisión era firme y que estaba tomada desde que se produjo la dimisión forzosa de Fernando Castedo. No obstan-

(Pasa a la página 31)

SE INAUGURA LA EXPOSICION DEL «GUERNICA» DE PICASSO

Entre los asistentes al acto figuraban varios ministros y la hija del pintor, Paloma



Madrid. — Se ha celebrado un acto en memoria de Pablo Picasso, en la casa donde vivió el artista entre 1897 y 1898, en el número 5 de la madrileña calle de San Pedro Mártir, con ocasión del centenario de su nacimiento, intervinieron en dicho acto el alcalde, Enrique Tierno Galván, y la hija de Picasso, Paloma; y se descubrió un conjunto de baldosas de cerámica componiendo una representación pictórica. (Foto EFE).

«Debemos recibir esta magna obra como mensajera de paz y concordia (Inigo Caverio)

Madrid (Efe). — «Estoy contenta y creo que lo más importante es que toda España esté contenta», ha manifestado Paloma Picasso en el acto inaugural de la exposición del «Guernica», al que asistieron numerosos políticos, intelectuales y artistas amigos de Picasso, y en el que el ministro de Cultura pronunció un discurso que constituyó un homenaje a Picasso.

«Hoy, ante todo —dijo el ministro— rendimos en forma oficial y solemne, un homenaje de admiración y gratitud a Pablo Picasso, uno de los españoles más geniales de nuestra fecunda historia artística».

Al solemne acto celebrado en el Casón del Buen Retiro, delante del «Guernica», a las doce del mediodía, asistieron también los ministros de la Presidencia, de Defensa y de Educación; los presidentes del Congreso y del Senado y los de UCD, de honor del PSOE, PCE y AP.

Estuvieron también presentes la Duquesa de Alba, el general Sáenz de Santamaría, el alcalde de Barcelona, el albacea de Picasso, el director del Museo de Arte Moderno de Nueva York, miembros de las diversas Reales Academias, directores y presidentes de los medios de comunicación, parlamentarios y amigos de Picasso, como el arquitecto José Luis Sert y el cartellista Josep Renau.

Paloma Picasso, que fue el centro de atención de las personalidades y periodistas, había asistido una hora y media antes al homenaje a Picasso tributado por el Ayuntamiento de Madrid en la casa situada en la calle San Pedro Mártir, número 5, en cuya fachada el alcalde descubrió unos murales de

(Pasa a la página 19)

(Pasa a la página 18)

«JORNADA DE LA PAZ»

Gigantescas manifestaciones en Roma y Londres

El Gobierno polaco amenaza con emplear el Ejército

Roma (Efe). — Unas 400.000 personas participaron hoy en Roma en la marcha por la paz promovida por un amplio número de las fuerzas políticas, juveniles, sindicales y religiosas italianas.

La manifestación, que se inscribe en la «Jornada Mundial por el desarme», fue promovida por Naciones Unidas y coincide con otras del mismo género que se realizan en París, Bruselas, Londres y Estocolmo y definida como una poderosa operación de masa contra la lógica de los bloques y la carrera armamentista.

La participación superó las previsiones realizadas por los organizadores y, según los observadores, ha-

(Pasa a la pág. 33)

Clausura del Congreso del PSOE

Felipe González, reelegido con el 100 % de los votos

Los oradores dirigieron duros ataques al Gobierno

Madrid (Efe). — Felipe González Márquez ha sido reelegido secretario general del PSOE esta tarde, en el transcurso del XXIX Congreso del PSOE, con el cien por cien de los votos de los delegados asistentes al Congreso.

Asimismo, el presidente del Partido, Ramón Rubial, ha sido reelegido con el 99,56 por ciento de los votos, y Alfonso Guerra, vicesecretario general del PSOE con el 99,49 por ciento de los votos.

El plenario eligió además la nueva Comisión Ejecutiva Federal, que es la siguiente:

- Presidente: Ramón Rubial Cavia.
- Secretario general: Felipe González Márquez.
- Vicesecretario general: Alfonso Guerra.
- Secretario de Coordinación del Área Orgánica: Carmen García Bloise, con el 88,17 por 100.
- Secretario de Coordinación del Área de Administración y Finanzas: Emilio Alonso, con el 88,54 por 100.
- Secretario de Coordinación del Área Social: Ciríaco de Vicente, con el 90,87 por 100.
- Secretario de Coordinación del Área Cultural: José María Maravall, con el 86,26 por 100.
- Secretario de Coordinación del Área de Imagen, Guillermo Galeote, con el 89,73 por 100.

Como secretarios ejecutivos han sido elegidos los siguientes:

José María Benegas, Pedro Bofill, Manuel Chaves, Salvador Clotas, Luis Fajardo, Salvador Fernández, María Izquierdo, Joan Larma, Francisco López Real, Carmen Mestre, Enrique Múgila.

ESTAMOS TAMBIEN EN: C. AMAYA, N.º 3 (Vadillos)

Auto-Repuestos
JOSE

LA BOUTIQUE DE SU AUTOMOVIL

ANTENA
Dominical PIDA HOY

SUPLEMENTO SEMANAL DE DIARIO DE BURGOS

SUPERMERCADO DEL MUEBLE

C/ Madrid, 41-BURGOS

Mas de 200 tresillos y sofás cama de alta calidad.
A precios de supermercado. Véalos. Merece la pena.

HOJA DE CALENDARIO

EL BOICOT DEL ACEITE

El «boicot» decidido por algunos países occidentales a nuestros productos que contienen aceite ha sido entendido en ciertos medios —en la Prensa amarilla, sobre todo— como agresión gratuita e infundada a nuestra dignidad nacional. Y como contramedida, se ha tratado de convencer a los ciudadanos de este país para que declaren otro «boicot» doméstico e informal a cuanto viene de allende las fronteras, en una actitud muy propia de épocas no tan lejanas en la que se daba gracias al cielo por habernos provisto de unos encumbrados Pirineos que nos preservasen de toda malsana influencia del enemigo exterior.

Ya es hora de decir que el «boicot» a nuestros productos es una medida razonabilísima de los países que, por su civilización, preservan por todos los medios la salud de sus habitantes. El solo argumento de los ya casi doscientos muertos basta para dar la razón a todas las cautelas. Y en cualquier caso, tiempo ha habido desde que se detectó la causa del envenenamiento para dar la impresión de que el tóxico estaba perfectamente controlado, cosa que todavía no tenemos segura los propios españoles.

Que callen, pues, los xenófonos encolerizados, que el silencio es la actitud más digna cuando a uno se le cae la cara de vergüenza.

PEDRO VILLALAR

Dicen que Rafael Frühbeck de Burgos es hombre frío y que su temperamento, de fuertes raíces germánicas, domina la sensibilidad del artista nacido en nuestra tierra.

Dicen que dicen, pero es el caso que este ilustre Hijo Predilecto de Burgos se llegó ayer al Ayuntamiento en compañía de su hermano Carlos, laureado poeta, y con palabras que le brotaban del corazón expresó su emocionada gratitud por la distinción que le ha hecho el Ayuntamiento de otorgarle el más preciado título que un burgalés puede recibir.

De la categoría Internacional de Rafael Frühbeck de Burgos da idea el hecho de que todo el próximo año lo tiene comprometido ya con actuaciones en distintos países como director de Orquesta Sinfónica y que incluso los contratos se extienden al siguiente año en que volverá a actuar en España al frente de una renombrada Orquesta de Suecia.

Entonces comenzarán los actos conmemorativos de los 1.100 años de la fundación de Burgos y es posible que Rafael Frühbeck pueda también volver a actuar en Burgos.

Ya están las castañeras ofreciendo el producto en sus casetas distribuidas por diversos lugares de la ciudad.

Su presencia en el paisaje urbano le presta un colorido especial en tiempos del funcionalismo y del confort moderno.

Acudir a las castañeras es volver a experimentar las vivencias de la más tierna infancia, y, sobre todo, es volver a penetrar en la estación cuyo tren lleva al invierno, indefectiblemente.

Estampas tradicionales.

Las obras de urbanización de la plaza de San Juan han obligado a desmontar el artístico crucero de piedra que exornaba la zona verde del exterior del antiguo monasterio de San Juan.

Pero este crucero volverá a colocarse en el preciso lugar donde el proyecto lo tiene previsto.

Obras «revolucionarias».

Avanzan las obras de construcción de otros cientos de

Una prueba gratuita para los fumadores que deseen dejar de fumar

MADRID. - Una pastilla a base de plantas que hoy día se puede encontrar en España, se propone realizar el sueño de todos los fumadores, cortar el deseo de fumar sin provocar irritabilidad, sin correr ningún riesgo.

Durante un cierto tiempo, el Centro de Propaganda Anti-Tabaco ofrece a todos los fumadores el probar esta pastilla gratuitamente.

Señalemos también que para recibir esta pastilla gratuita, basta con enviar rápidamente un sobre con su nombre y dirección al Centro de Propaganda Anti-Tabaco (Departamento 250-C), Jacometrezo, 4 Madrid 13.

Digamos además que esta oferta es totalmente gratuita y o le compromete a nada.

Si usted tiene más o menos intención de dejar de fumar, esta es una ocasión que no le debe dejar pasar.

QUISICOSAS

viviendas en el polígono del grupo «Río Vena», un polígono que comienza a tener vitalidad humana por el asentamiento de multitud de familias a las que la contigüidad de domicilio y de residencia enlaza con fuertes vínculos de comunidad de ba-

rrio.

Otro barrio pujante en la ciudad.

Mañana, lunes, quedará cortada al tráfico la calle de Aparicio y Ruiz como consecuencia de las obras de tendido de nueva tubería de agua

en la plaza de Castilla.

El Ayuntamiento ya ha dado el correspondiente aviso al público para que lo tenga en cuenta.

No hay que olvidarlo.

Los relojes de las paradas de los Soportales de Antón y de la avenida de Sanjurjo deben ser puestos al día o suprimirlos.

Parece mentira que tanto cueste en solucionar un problema que venimos denunciando desde hace varios años.

Ante el «Día Mundial del Ahorro» las Cajas de Ahorros Benéficas de Burgos, programan una serie de actos que ya están en marcha y que abarcan múltiples actividades sociales y culturales.

Ahorrar, palabra difícil en estos difíciles tiempos, pero que no por eso pierde su virtud esencial.

Martinillos

LA MOTOSIERRA MAS VENDIDA EN ESPAÑA...



modelos desde 24.000.- Ptas.

VENTA Y ASISTENCIA TECNICA: SERVENTA - Merced, 13 - BURGOS



INDUSTRIAL BURGALESA PELETERA

ANTE * NAPA * NOVAK

PIELES FINAS NACIONALES E IMPORTACION
EXPOSICION Y VENTA AL PUBLICO

PRECIOS DE FABRICA *** ABIERTO SABADOS TARDE

Ctra. Valladolid. Km. 3 - Telf. 201641

C/ Santander, 5 - Telf. 204082



MODA INFANTIL

Vic - Marty

OFRECE UNA AMPLIA
COLECCION DE INVIERNO
ESPECIALMENTE

EN

ABRIGOS

PARA NIÑOS Y NIÑAS
HASTA 13 AÑOS

c/ Miranda, 23 (esq. S. Pablo)

Kemy

GIMNASIA SUECA - MASAJE - QUIROMASAJE - SAUNA - BALLET - TRATAMIENTOS CORPORALES - DEPILACION.

- SOLO PARA SEÑORAS -

Petronila Casado, 11 - Teléfono 22 62 12
HORARIO: de 9 a 1 y de 4 a 9,30

BIOTHERM

FUENTE DE BELLEZA NATURAL A BASE DE PLACTON TERMAL
(ORIGEN DE LA VIDA HUMANA)

Pone a su disposición una consejera dérmica que examinará su piel indicándole los productos necesarios para la conservación y embellecimiento de la misma en:

PERFUMERIA **ridruejo**

Durante los días 26 al 31 de Octubre
ambos inclusive.
CALLE MIRANDA, 17

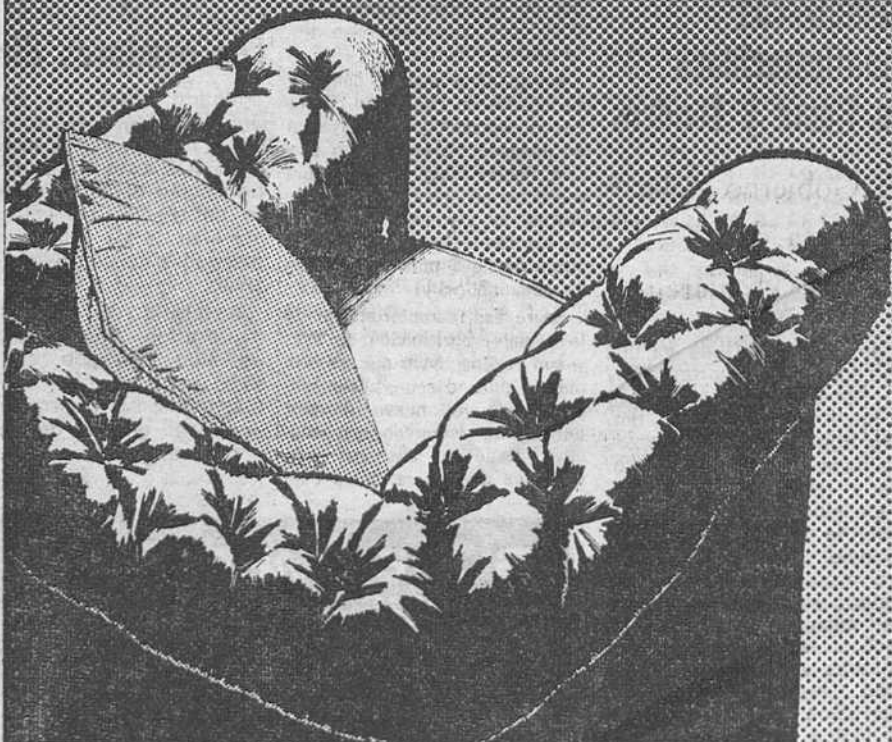


Queremos que usted también
tenga buenos muebles.
Los de MOBEL...



MUEBLES
VITORIA-MOBEL

c/Vitoria 165 tlf. 223977-BURGOS



Compre al contado y pague a
crédito. HASTA 36 MESES.

PARECE ser que el señor Helmut Schmidt, presidente del Gobierno de la República Federal de Alemania, o sea la que llamamos occidental, ha dicho que los hijos de los emigrantes extranjeros nacidos en aquel país y con residencia en el mismo de, por lo menos, ocho años, habrán de optar entre nacionalizarse germanos o salir pitando para sus respectivas patrias, que son las de sus padres. A raíz de anunciarse esta medida —que es muy seria— intervinieron rápidos los inevitables aguadores encargados de rebajar tintas a los sucesos fuertes, que no parece sino que a las malas noticias —y eso que ya debíamos estar acostumbrados a ellas, por haber cursado con sobresaliente «cum laude» el tránsito del rosa al amarillo— siempre conviene rebozarlas, quizá por aquello de que la primera impresión no resulte demasiado brusca y es mejor que se digiera poco a poco, aunque, en definitivas cuentas, da igual. Es lo que —y va de ejemplo, desviándonos un poco— ha hecho el alcalde de Madrid anticipando, después de decretar la subida del «Metro» (del precio, se entiende), que en un futuro cercano las tarifas de los autobuses urbanos seguirán idéntica suerte, fijando el momento en las próximas Navidades, época propicia, a su entender, por ser también la de la clásica paga extraordinaria, con lo que los bolsillos aguantarán mejor el primer golpe. (Si es que de verdad cree el señor regidor de la Villa y Corte que los ingresos suplementarios dan para mucho y permiten atender a los gastos, también extras, de esas fechas y además sobrar para otras cosas, entre ellas el billete del «bus», vive en en el limbo; sospechamos que, en realidad, calcula que con lo de la lotería, las «felices Pascuas», los turrones, los excesos gastronómicos incluido el excepcional consumo de licores, la fiesta de Noche Vieja y la ilusión infantil del día de Reyes, la gente no estará para protestas y manifestaciones...). Más de lo pensado ha sido la disgresión pero, confiados en que nos será perdonada, volvemos al hilo de lo que quiere ser tema de esta carta...

En Alemania hay muchos miles, habrá, tal vez millones, de hijos de emigrantes nacidos a lo largo de los años que viene durando el exilio de los trabajadores extranjeros llegados para que un llamado «milagro» —el de la nación teutona en su parte de acá y, por ende, que sus habitantes se hayan hecho más ricos y poderosos, salvando, claro está, las distancias

CARTAS A NADIE

“Elección” de patria

respecto a los intrusos que, por necesidad abandonaron sus hogares buscando un decoroso medio de vida y otras posibilidades de futuro para cuando llegue la hora de un regreso cada vez más problemático—, para que un «milagro», decimos, que admiró al mundo apurase todas sus posibilidades; si en la materialista y ávida sociedad de consumo existen límites para algo. Forzoso es reconocer que entre el momento de llegada de los padres y la hora presente ha corrido mucho agua bajo los puentes, planteándose situaciones nuevas y nada fáciles. Los miembros de familias españolas, italianas, yugoslavas, griegas, turcas, etcétera, nacidos en Alemania, si bien siguen manteniendo los vínculos que les unen a lo suyo, por múltiples motivos forman parte del pueblo de adopción, hasta el punto de que, en muchos casos, pueden sentirse más identificados como alemanes que como ciudadanos de la tierra de sus padres, pues, realmente estos son ya el único lazo que les vincula a ella.

Naturalmente, en casa oyen hablar del país de sus mayores, país que han visitado a menudo y al que aman, pero, al final ¿cuál es su verdadera patria? Tal es la situación de estos niños y muchachos a quienes va dirigida la que, por lo visto, será pronto una ley a obedecer, ley que les pondrá en trance de decidir: o permanecer allí como alemanes o conservar la nacionalidad de origen fuera de esa Alemania donde han iniciado no sólo sus vidas sino, acaso, el enfoque de su porvenir.

Ha de convenirse en que los gobernantes de Bonn, al actuar como lo hacen, obran con lógica y muchos argumentos pueden justificar su conducta. Al margen del aspecto humano de la cuestión, por muy importante que sea. Pero ¿cómo aceptar sin rebelarse que dentro de una misma familia existan personas a las que todos los derechos de la legislación propia se les reconocen y otras toleradas como meros huéspedes que, si las cosas vienen mal dadas, serán reespedidos lejos, por extraños, al lugar de procedencia, consumando la más cruel y antinatural de las separaciones?

No se podrá reprochar a los dirigentes tu-

descos veleidades racistas, eso no. Escandalizaría a sus predecesores —tan celosos en la depuración de la pedigrí/aria— que no vacilaron en exterminar por la brava a cuantos convencidos de estirpe «inferior», odiados por no gratos, un proceder semejante. Sin embargo, lo que ocurre, o va a suceder, no deja de tener trasfondo político. Es sabido que Alemania figura entre las naciones donde más ha caído la natalidad, de manera que su censo no sólo dejó de crecer sino que ni siquiera se mantiene. Los extranjeros residentes, por su parte, siguen guardando todavía la «mala costumbre» de reproducirse y su aporte humano viene al pelo para sostener un status económico-social que, de otro modo, podría venirse abajo. Al menos durante el tiempo exigido por la puesta en práctica de posibles remedios al ocaso demográfico. Y a lo peor no existe ese tiempo.

Ahí puede estar el «quid» de la cuestión. Ante las primeras y lógicas reacciones de las comunidades afectadas —no se les escapa lo que de sugestivo hay en el trance—, reclamando el mismo trato a mayores y chicos, aduciendo que lo justo sería tener opción a las dos nacionalidades juntas, los alemanes mantienen su criterio, al fin y al cabo discriminatorio e impositivo —aunque fundado en que los menores son compatriotas por nacimiento— y al argüir que ello equivale a una especie de ultimátum, replican que no, que a nadie se obliga a nada, que puede elegirse libremente. Elección curiosa si una de sus dos únicas salidas es verse obligado a coger las maletas.

El caso, con variantes, recuerda otros cercanos —de peor estofa— en los que preferimos no ahondar. De cualquier forma, esta ocurrencia germana no hace sino poner de relieve aspectos de una realidad creada por el choque de la dinámica universalista, que presiona sobre las fronteras para romperlas, y la inercia nacionalista a ultranza; porque cuando todo apunta a la conveniencia de facilitar las relaciones entre los pueblos, como fenómeno contrario están los que aventan el rescoldo de apasionados fanatismos tribales y trasnochados localismos de aldea.

Si cuantos vivimos —mejor o peor— en Europa fuéramos ciudadanos europeos no habría problema. Aspirar a la condición única de ciudadanos del Mundo parece demasiado. Hoy por hoy.

DON RUY

UN CENTENARIO DEL DESENGAÑO

Por Arturo USLAR PIETRI

HA pasado con mucho silencio el tercer centenario de la muerte de Calderón. Se ha repetido lo que hace poco, en igual circunstancia, ocurrió con Quevedo. Hay desidia y falta de verdadero interés en nuestro mundo hispánico para recordar y valorar los grandes héroes culturales de nuestro pasado. Si Calderón fuera un clásico inglés o francés se le representaría continuamente en teatros subvencionados de Londres o de París. En el ámbito de lo hispánico no se pasará de algún recuerdo escrito o de alguna desabrida ceremonia académica.

Y, sin embargo, Calderón, es una de las mayores figuras del teatro universal y ha dejado algunas obras que están entre la docena de las más significativas y duraderas de toda la literatura universal.

Es como si lo hubieran despojado de su validez y de su significación para convertirlo en un tema aburrido para estudiantes erdos.

Calderón es la gran figura misteriosa y oscura que cierra el ciclo deslumbrante de eso que los manuales llaman el Siglo de Oro de las letras españolas. El variado y fecundo tiempo que va del Lazarillo, pasando por Lope, Cervantes, Quevedo a rematar en Góngora y Calderón. Resulta prodigiosa aquella proliferación de talento creador en la que un gran pueblo pareció agotar todo lo que tenía —o sea decir. Es también el breve lapso en que España alcanza su apogeo de poder y prestigio internacional y comienza el violento descenso de su decadencia. El tiempo que va de la abdicación del Emperador Carlos a los tres Felipes, para rematar en aquella negación viviente del poder y de la majestad que fue el lamentable Carlos II.

Toda la literatura española de esa época es el testimonio indudable de esa increíble vuelta de la fortuna. De la sensación de tenerlo todo y poderlo todo a la de la impotencia y la desesperanza. No se podía entender lo que pasaba. Nada parecía haber cambiado en lo externo y aparente y sin embargo todo era distinto. Se perdían batallas y negociaciones diplomáticas. Se abandonaban dominios, crecía la pobreza, el dinero se evaporaba, había hambre en el pueblo y en los hidalgos, proliferaban los pícaros. Es tiempo para los sarcasmos terribles de Quevedo: «Grande eres Filipo, a manera de hoyo, mientras más tierra te quitan más grande eres».

Las palabras y las convenciones políticas y sociales parecen continuar siendo las mismas, pero la realidad ha cambiado profundamente. Se tiene la sensación de vivir en un engaño, en un delirio de apariencias falsas, los nombres no corresponden con las cosas.

Es acaso por eso mismo la hora del barroco, la de la decoración sin sentido, la columna retorcida, los milagros convertidos en pintura de palacios, y del juego con las palabras que dicen todo y parecen no decir nada. La realidad se hace inalcanzable e inexpressable. Es lo que ya había planteado Cervantes en el «Quijote». El tema del gran libro es la coexistencia de muchas

realidad simultáneas o, acaso, la imposibilidad de conocer la realidad verdadera. Hay una realidad de Don Quijote y una de Sancho, y otra de los duques y otra de los arrieros y la no menos diferente de los galeotes. Entre todas ellas ¿dónde está España? Es lo que todavía dos siglos más tarde se va a preguntar Larra.

Esa literatura del delirio de las apariencias y de la proclamación del desencanto, que expresa Quevedo con tanta maestría, es la que va a llevar a su final Calderón.

Poeta de la iglesia y de la corte, en su larga vida en la que vio desaparecer tantas grandezas y cambiar tantas cosas, fue adquiriendo un cierto alejamiento de lo inmediato. Monta comedias para divertir a Felipe IV y Autos Sacramentales para adoctrinar los espíritus banales. El tema de la apariencia y de la realidad es constante en él. Es el tema de «El gran teatro del mundo» que vuelve en muchas formas a su pluma. Todo es mera apariencia, el mundo es un escenario en el que transitoriamente reyes y vasallos representan un papel para luego desaparecer.

Hay una hora en la que, con el recuerdo del tiempo de caballero en guerra, evoca con fuerza incontestable las virtudes del pueblo. Pedro Crespo. «El Alcalde de Zalamea», resulta más hombre auténtico y respetable que los capitanes y generales nobles con los que se encuentra y hasta que el mismo rey Felipe II. Era otra España que estaba en el cuadro sin voz y a la que Calderón le da el más resonante eco.

La culminación de ese sollozo desesperado frente a la fuga inapresable de la realidad la da en «La vida es sueño». Es la fábula ejemplar del hombre y de la realidad. No llega a saber Selismundo cuándo sueña y cuándo está despierto, cuándo imagina y cuándo vive, y hasta dónde la vida entera no es sino un juego engañoso de imaginaciones y deformaciones mentales, hasta afirmar «toda la vida es sueño y los sueños, sueños son».

Teatro del mundo, vida como sueño, engaño y desencanto: está allí la esencia no sólo de una época de España, sino también una explicación válida de buena parte de la condición humana. De Selismundo está llena la historia.

De lo que no está llena es de Calderones.

TRABAJO

EMPRESA NACIONAL, PRIMERA EN SU GENERO, ESTA MONTANDO ACTUALMENTE TODOS SUS NUEVOS DEPARTAMENTOS, NECESITA URGENTE, PERSONAL AMBOS SEXOS, PARA CUBRIR DIFERENTES PUESTOS DENTRO DE SU ORGANIZACION.

OFRECEMOS:

- Integración inmediata.
- Contrato de trabajo.
- Seguridad Social.
- Ingresos del orden, con todo incluido, de 840.000 pesetas anuales, a tratar personalmente con cada uno de los candidatos.

PEDIMOS:

- No tener contrato compromiso con ninguna otra Empresa.
- Edad comprendida entre los 21 y 45 años.
- Cultura general media.

Por ser nuevos todos los puestos que estamos montando actualmente todos los candidatos-as, tendrán una entrevista personal mañana, lunes, en el Hotel Corona, de 5 a 9 noche.

Preguntar por el SR. MADRIGAL

EVANGELIO

"Amarás al Señor tu Dios con todo tu corazón y al prójimo como a ti mismo". (San Mateo, XXII, 37 y 39)

En aquel tiempo, los fariseos, al oír que había hecho callar a los saduceos, se acercaron a Jesús y uno de ellos le preguntó para ponerlo a prueba: «Maestro, ¿cuál es el Mandamiento principal de la Ley?».

El le dijo: «Amarás al Señor tu Dios con todo tu corazón, con toda tu alma, con todo tu ser. Este mandamiento es el principal y primero. El segundo es semejante a él: Amarás a tu prójimo como a ti mismo».

Estos dos mandamientos sostiene la Ley entera y los Profetas.

EL AMOR PRECEPTO ESENCIAL DE LA LEY

A poco que os hayáis detenido a considerar las lecturas bíblicas de la liturgia de este día habréis podido observar cómo en ellas se nos intima el precepto del amor, y que este precepto resume todos los Mandamientos de la Ley de Dios. Por eso el Evangelio, en su última línea, nos dice estas palabras: en estos dos Mandamientos se contienen toda la Ley y los profetas.

Contemplemos la primera lectura. Está tomada del Libro del Éxodo, y en ella vemos bien claramente expuesto que hemos de practicar para hacer realidad este precepto del amor al prójimo.

En la segunda, tomada del Apóstol escribiendo a los tesalonicenses, se alaba la conducta de éstos que, por la práctica de la caridad, llegaron a

ser modelo para todos los creyentes.

Finalmente el Evangelio nos intima, con toda claridad, la obligación de amar a Dios, primero, y amar, también, al prójimo en Dios y por Dios.

Pensemos un poco en este amor que debemos a Dios y nos convenceremos de que Dios verdaderamente es digno de nuestro amor.

Y la razón es bien sencilla. De Dios venimos y a Dios vamos, y por otra parte, todo cuanto somos y tenemos todo se lo debemos a Dios. A El le debemos la vida; El nos la conserva con su amorosa Providencia; llevado a su amor al hombre, cuando nos vio caídos por el pecado de nuestros primeros padres, nos redimió de la esclavitud del pecado y del dominio, enviando a su Hijo, que se hizo hombre para morir en la Cruz por nosotros; El estableció la Iglesia y en ella los

Sacramentos, fuente perenne de la Gracia, que nos hace hijos suyos y herederos de su gloria, el le amamos a nuestros hermanos como, a nosotros mismos.

Por todo esto ¿no es justo y natural que le amemos, correspondiendo a su amor con nuestro amor?

Y sin embargo cuán lejos estamos de hacerlo así. Olvidándonos de cuánto le debemos, como dijo el mismo Cristo a Sta. Margarita de Alacoque cuando la dijo: «He aquí el corazón que tanto ha amado a los hombres y que sólo ha recibido de él olvido e ingratitud».

Pero el Evangelio nos dice que no basta con amar a Dios, sino que es necesario que amemos a nuestro prójimo como a nosotros mismos, no queriendo para ellos lo que no queremos para nosotros mismos, y esto, hasta tal punto, que podemos decir que no amamos a Dios si no amamos a nuestros prójimos, en quien hemos de ver a un hermano, pues somos hijos de un mismo Padre, que es nuestro Dios.

Y sin embargo el mundo de nuestros días ha suprimido el amor, para hacer del odio, del rencor, de la malediciencia, la norma de nuestra vida, en nuestras relaciones con nuestros hermanos.

¡Qué lejos estamos de cumplir este mandamiento del amor! Y sin embargo, ¡qué dulce y agradable sería la vida si estuviera regida por el amor!

Pues pensemos en nuestro deber de cristianos y procuremos hacer del amor la norma de nuestra vida, teniendo siempre muy presente aquellas palabras del apóstol San Juan que, al definir el amor, nos dijo estas hermosas palabras: «Dios es amor y el que permanece en caridad, permanece en Dios y Dios permanece en él».

VEGAS

El señor arzobispo clausuró ayer las jornadas de oración y trabajo de la Acción Católica

acudieron numerosos militantes de dicha Asociación
Al acto, celebrado en la Facultad de Teología

Con gran asistencia de miembros de ambas ramas de la Acción Católica, que llenaban el Aula Magna de la Facultad de Teología y con verdadero interés y entusiasmo, se clausuraron ayer las Jornadas de Oración y trabajo de la Acción Católica diocesana.

Previo lectura de un texto del Santo Evangelio, D. Isidoro Díaz Murugarren lo comentó, destacando estas ideas en su disertación: a este mundo materialista y consumista, nosotros, los apóstoles, tenemos que darle una respuesta. Indicó los peligros a evitar. El apóstol no debe buscar el protagonismo, ni fiarse demasiado de la técnica (que está bien). La fuerza no está ahí, sino en la unión con Cristo por la oración. Propuso dos medios: la unión entre todos, sin fisuras y sin grietas, y la invocación de la Santísima Virgen, único camino para ir al Padre.

Doña Carmen Ruiz de Gauna, representante regional de las mujeres de A. C. del Norte y a D. Justo Sáiz del Castrillo, Consillario diocesano de las mujeres de A. C. de Vitoria.

Doña Carmen Ruiz de Gauna informó sobre la historia del movimiento de mujeres de A. C.; ¿quienes somos? Seguidamente habla de la reunión habida en Las Rozas, para programar la campaña de este año: «Hacer posible la esperanza». Señaló los seis campos de acción incluidos en la campaña, aparte de que cada diócesis o parroquia puede optar por algún otro campo distinto.

D. Justo Sáiz del Castillo concreta el cómo desarrollar la campaña del presente año y señala las directrices: a) unión grande en el grupo. b) elegir el campo de acción. c) ver la realidad en que nos movemos. d) revisión de vida entre los miembros del grupo. Siguió un animado diálogo de los asistentes.

Después, se leyeron las conclusiones de las Jornadas. Don José Lastra, presidente de la Comisión Diocesana, las resumió en tres objetivos por parte de los hombres: 1.º Conciencia de una fe expansiva. 2.º Formación religiosa continua. 3.º Llevar los hombres a Cristo.

Por parte de las señoras las condiciones fueron estas: 1.º Trabajar por crear comunidades parroquiales vivas. 2.º Responsabilizarse los miembros de la A. C. por hacer oración comunitaria para este fin una vez al mes. 3.º Organizar cursillos postmatrimoniales interparroquiales.

Don Juan José Fernández Sáiz, presidente de la Junta Diocesana de A. C., expuso el plan a seguir para el curso 80-81: Familia y parroquia, como campo unido de apostolado para llegar a hacer de nuestras familias Iglesias domésticas. Señaló después, que en España

no todo está perdido en la vida familiar. Va a depender en el futuro de nuestro testimonio. El Papa nos invita a este apostolado, porque dice el Santo Padre: así se presta un servicio a toda la Humanidad. Urge un apostolado familiar, porque hoy, por los medios de comunicación social se exagera mucho la crisis familiar. Una prueba de ello la tenemos en el ridículo en que está cayendo la ley de divorcio. Hoy podemos concluir, que la sociedad española no necesitaba esta ley. Además, hoy se provocan las crisis familiares con el señuelo de promocionar a la mujer, de liberarla y se trata además de dismantelar la autoridad en la familia. Constantemente se hace propaganda diciéndonos que la familia no sirve, que es un modelo ya superado, que la familia es una realidad instrumental y no una célula básica de la sociedad. Sin embargo, sabemos que el poder judicial no comparte esta orientación que nos ofrecen los políticos. Por consiguiente, urge revitalizar esta familia y a esto

tiende la campaña del curso 81-82. Familia y parroquia, dos consignas en una sola: que llevemos amor y esperanza a todos los hogares de Burgos.

Finalizó el acto con la intervención del señor arzobispo, quien agradeció la invitación que le han hecho para asistir al acto y por los trabajos realizados durante las Jornadas. Explicó en qué consiste la A. C., organización vinculada estrechamente con la jerarquía, que siente con la Iglesia y se somete con sumisión reverente al magisterio eclesial hasta llegar a tener la mente de la Iglesia, columna y fundamento de la verdad. Razonó después la necesidad de la catequesis para niños y para adultos, porque los grandes males de nuestra época tienen su fundamento en la ignorancia religiosa. La familia no enseña el catecismo. Y terminó alentando a todos a trabajar como apóstoles en las tareas que la Iglesia nos encomienda. Concluyó el acto con la invocación a la Santísima Virgen y con propósitos firmes de trabajar por el reino de Dios.

El P. Paolo Dezza, delegado del Papa para con la Compañía de Jesús, vinculado a Burgos

Ha colaborado en las tareas de la Facultad de Teología y Semana Misional

En ambientes eclesiales de la ciudad ha sido muy bien acogida la noticia del nombramiento del reverendo Padre Paolo Dezza como delegado personal del Papa Juan Pablo II para con la Compañía de Jesús. Se trata de una persona muy conocida y estimada, no sólo por su relevante personalidad sino también por sus reiteradas visitas a la tierra burgalesa. En el mes de Julio del año pasado tomó parte en el Symposium Internacional de Teología del Sacerdocio, organizado por nuestra Facultad de Teología. Hizo la presentación histórica de la nueva Constitución Apostólica «Sacramentalia Christiana» sobre Universidades y Facultades Eclesiales. Su trabajo ha

aparecido recientemente en el volumen trece de la colección. Se le invitó expresamente por haber sido el presidente de la Comisión pontificia, que redactó el documento.

Anteriormente tomó parte en las Semanas de Misionología, cuando era delegado de la Santa Sede ante la UNESCO. Fue un acto muy brillante con el salón de la Caja de Ahorros del Circulo Católico abarrotado de público. También sabemos que en otra ocasión estuvo en Oña en calidad de visitador enviado por el preposito general de la Compañía. Además varios profesores de la Facultad le tuvieron como profesor en sus tiempos de rector de la Universidad gregoriana de Roma.

Difícilmente el Santo Padre hubiera podido encontrar una persona tan idónea para la función, que se le ha encomendado. Podemos esperar mucho de su gran espíritu religioso y de su indiscutible competencia en las tareas de gobierno.

E.



SEGUNDO ANIVERSARIO
DE
EL SEÑOR

DON EMILIO RAYON RODRIGUEZ

Que falleció el día 26 de Octubre de 1979.
(Q. E. P. D.)

Su resignada esposa, doña Carmen González Rodríguez; hijos, Emilio, Carmelo, Jaime, Fernando, Jesús María, Rafael, María del Carmen y Margarita; hijas políticas, Ana María Aranguren y Rosa María Lapeña; nietos, hermanos, hermanos políticos, sobrinos, tíos, primos y demás familia.

RUEGAN una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia al funeral que se celebrará mañana, lunes, día 26, a las OCHO Y MEDIA de la tarde, en la Iglesia parroquial de SAN LORENZO EL REAL.

Actos de caridad por los que quedarán muy agradecidos.

Burgos, 25 de Octubre de 1981



EL SEÑOR

D. JULIO VALDIVIELSO DIAZ

Falleció en el día de ayer, a los 43 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad.

(Q. E. P. D.)

Su apenada esposa, doña Lucia Mijangos; hijos, Ramon y Nuria; padres, Amador y Victorina; hermanos, Piedad, Teresa, Julia, Marcos, Rosario y Evelio; padres políticos, Carmelo y Marcelina; hermanos políticos, tíos, sobrinos, primos y demás familia.

RUEGAN ORACIONES POR EL ETERNO DESCANSO DE SU ALMA

Las honras fúnebres se celebrarán HOY, DOMINGO, a las TRECE HORAS, en la iglesia parroquial de LLANO DE BUREBA, seguidamente la conducción del finado al cementerio de dicha localidad.

Burgos, 25 de Octubre de 1981



PRIMER ANIVERSARIO DE

DOÑA MARIA NATIVIDAD GARCIA VELASCO

Y SU ESPOSO

DON FELIPE NUÑEZ QUINTANA

Que fallecieron el 27 de Octubre y 23 de Mayo de 1980, respectivamente.

(Q. E. P. D.)

SUS HIJOS, MARIA NATIVIDAD-JULIA Y JOAQUIN ALMAGRO PITA, NIETOS Y DEMAS FAMILIA.

RUEGAN una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia a la misa que se celebrará el próximo martes, día 27, a las doce del mediodía, en la iglesia de San Lesmes Abad.

Actos de caridad por los que anticipan las gracias.

Burgos, 25 de Octubre de 1981



LA SEÑORA

Doña Elena - Amalia Martínez Alcalde

(Viuda de D. Alejandro Ridruejo Ridruejo)

Falleció el pasado día 18 de Octubre de 1981, en la Paz del Señor.

(Q. E. P. D.)

Sus hijos, don Alejandro, don Gonzalo y don Pablo; hijas políticas doña María Luisa Gutiérrez de la Cámara y doña María del Puy Ganuza Vidaurre; hermanas, doña Nieves y doña Leonides; hermanos políticos, nietos, sobrinos y demás familia.

COMUNICAN a sus amistades que mañana lunes, día 26 de Octubre, comenzará el novenario de misas que se celebrará en la capilla de las Franciscanas Misioneras de María (Zapato, calle San Pablo), a las ocho de la tarde.

Actos de caridad por los que anticipan las gracias.

Burgos, 25 de Octubre de 1981

COMPRO O ALQUILO

PATIO O HUERTA

con o sin caseta

afueras capital.

Teléfonos:

210376 200721

ASAMBLEA DE LA FEDERACION PROVINCIAL DE COMERCIO

Adhesión a los empresarios de hostelería, sobre las vías de penetración en Burgos

En la noche de ayer día 23 de Octubre, celebró la Federación provincial de Comercio de Burgos, una asamblea general extraordinaria, con un único punto en el orden del día: Ratificación de la adhesión e integración de la Federación provincial de Comercio en la Confederación de Pequeños y Medianos Empresarios de Burgos.

La reunión tuvo lugar en los locales que amablemente cedió para esta ocasión la Caja Rural Provincial. Cabe destacar la gran afluencia de asociados.

Se inició el acto, con una exposición breve pero razonada de diversos miembros de la Junta directiva sobre la legalidad, necesidad y justificación de la integración en la Confederación de Pequeños y Medianos Empresarios. Posteriormente el presidente efectuó una amplia y razonada exposición, respaldada

documentalmente, del proceso, seguido día a día, sobre la integración en la Confederación y la necesidad de la Autonomía Funcional de la propia Federación de Comercio.

Se dio paso al coloquio e intercambio de opiniones entre los miembros de la Federación y la mesa presidencial, efectuándose diversas preguntas que fueron contestadas por todos los miembros de la Junta. A continuación se procedió a someter a votación la propuesta, que fue aprobada prácticamente por mayoría absoluta, no registrándose ningún voto negativo, quedando de esta forma aprobada la integración, todo lo cual se dio por finalizada la asamblea.

o o o

La Federación provincial de Empresarios de Comercio en su asamblea general extraordinaria, acordó por unanimidad adherirse a la justa y alternativa impugnación o recurso, realizado por la Federación provincial de Empresarios de Hostelería, referente a las vías de penetración de la carretera de circunvalación a la ciudad de Burgos, solidarizándose de esta manera en todas cuantas acciones considere pertinentes la citada Federación.

VENDO PISO

IDEAL PARA CONSULTA

En Villa Pilar, al sol.
224886, 202934.

Otro en Santa Casti-
da, servicios centrales
y sol.

PLAZAS GARAJES
Cuarteles y C. Rural.

GLORIA VELASCO

MEDICO GINECOLOGIA

Teléfono 22 49 57
Solicite hora
Avda. Reyes Católicos
núm. 10, 2.º C.

SALA EVANGELICA

EN EL

BARRIO DEL CRUCERO

Calle Crucero San
Julián, 9.
Predicación del
Evangelio.
Domingos, 6 tarde
Entrada libre.

IMPORTANTE LOCAL COMERCIAL

SE ALQUILA O VENDE
DE 1.000 METROS CUADRADOS EN DOS
PLANTAS.
APTO PARA TODA CLASE DE NEGOCIO
MARTINEZ DEL CAMPO, 1

COLEGIO OFICIAL AGENTES COMERCIALES BURGOS

LICENCIA FISCAL

La Dirección General de Tributos ha informado al Consejo General de Agentes Comerciales lo siguiente: 1.º Los Colegios Oficiales de Agentes Comerciales podrán facilitar a las respectivas Delegaciones de Hacienda COMO PRUEBA DEL EJERCICIO DE LA PROFESION, relaciones de personas que, ejerciéndola, no figuren en el Epígrafe 192-3 de las Tarifas de Licencia Fiscal que clasifica a los Agentes Comerciales, para que, por los servicios de Inspección competentes se lleve a cabo la oportuna comprobación y, en su caso, se inicie el expediente de alta o de rectificación o de clasificación. 2.º Los Colegios de Agentes Comerciales deberán certificar en las AL-TAS de Licencia Fiscal que se presenten que la persona interesada PUEDE EJERCER LA PROFESION DE ACUERDO CON LOS PRECEPTOS LEGALES POR QUE SE RIGE.

Se recuerda a efectos del ejercicio de la Profesión el artículo 3.º del Real Decreto de 30-12-1977, «Boletín Oficial del Estado» del 13-2-1978 que dice: «La profesión de Agente Comercial podrá ser ejercida bien con la facultad del Agente para dejar obligada a la Empresa mandante en las operaciones en que intervenga, respondiendo del buen fin de las mismas o limitándose a promover tales operaciones, siempre que las mismas exijan la aprobación o conformidad de la Empresa sin que el Agente quede obligado a responder del buen fin o de cualquier otro elemento de la operación».

LA JUNTA DE GOBIERNO

Huelga los días 26 y 27 en «TEDECSA-FERROL»

Comunicado del Comité de Empresa «TEDECSA-FERROL» a la opinión pública:

La Asamblea de Trabajadores de TEDECSA-FERROL, reunida el viernes 23 de Octubre de 1981, tomó los siguientes acuerdos:

1. — Valorar positivamente las acciones realizadas por los trabajadores en defensa de sus puestos de trabajo.
2. — Ha decidido utilizar la huelga legal que tenía convocada en los días 26 y 27 del presente mes, para tratar de modificar la postura que hasta ahora mantiene la empresa respecto al expediente que supondría la extinción de contratos para 46 trabajadores y reducción de jornada del 40 por cien durante seis meses para el resto de los trabajadores. Estando a la espera de un contacto en la próxima semana con la Dirección de la Empresa tras el que se determinarán las medidas oportunas.

SL SECRETARIO DEL COMITE

RAFAEL FRÜHBECK DE BURGOS VISITO AYER EL AYUNTAMIENTO

Excursión de funcionarios madrileños

Según tenemos anunciado, en la mañana de ayer emprendió viaje a Canarias el alcalde de la ciudad, invitado a las Jornadas de Gastronomía burgalesa en aquel archipiélago.

Por otro lado, el maestro Rafael Frühbeck de Burgos acudió ayer al Ayuntamiento y fue recibido por el teniente de alcalde, presidente de la Comisión de Cultura, don Enrique del Diego Simón, a quien dio las gracias por el acuerdo del Ayuntamiento de distinguirlo con el título de Hijo Predilecto de la ciudad, anunciando su propósito de estar presente en los actos previstos para el próximo jueves en los cuales la Corporación municipal rendirá homenaje a dicho insigne músico burgalés, a don José Carazo Calleja, al Círculo Filatélico y Numismático y a don José Luis Heras Karaskedo.

Ese mismo día, Rafael Frühbeck de Burgos, al frente de la Yomiuss Nippon Symphony Orchestra, dirigirá un concierto de gala en el Gran Teatro, dentro de los actos de la II Ochoada Cultural "Francisco Valles", y cuya actuación ha sido posible por haber tenido que cancelar un compromiso contratado en Berna.

El señor Del Diego Simón agradeció la visita al ilustre director de música, retirándole el afecto y la consideración del Ayuntamiento a su persona y a su obra.

EXCURSIONISTAS MADRILEÑOS

A mediodía de ayer visitó el Ayuntamiento un grupo de cuarenta excursionistas de una expedición organizada por el Ayuntamiento de Madrid, dentro de sus viajes de promoción social. Llegó al frente del grupo el encargado de Relaciones Públicas, don Víctor Fernández, burgalés.

El teniente de alcalde, señor Del Diego les dio la bienvenida en la sala de jueces, dándoles las gracias por haber incluido a Burgos en su viaje y visitar la Casa Consistorial, "porque tengo la firme condición —dijo— de que todo aquel que visita Burgos se convierte en peregrino, vocero y embajador de sus cualidades".

Como testimonio de su visita los excursionistas fueron obsequiados con una publicación editada por el Ayuntamiento y otro recuerdo de su estancia en la Cabaña de Castilla.

CRONICA JUDICIAL

SEÑALAMIENTOS PARA ESTA SEMANA EN LA AUDIENCIA PROVINCIAL Y EN LA SALA DE LO CIVIL

Los señalamientos previstos para la semana próxima en la Audiencia Provincial de Burgos son los siguientes:

DIA 28.— Del Juzgado de Aranda de Duero por delito de prostitución y pena pedida de un año de prisión menor, 20.000 Ptas. de multa e inhabilitación especial por 6 años y 1 día; del Juzgado de Miranda por tráfico de drogas y tenencia ilícita de armas, con pena solicitada de 6 años y 1 día de prisión mayor y multa de 100.000 Ptas. y del Juzgado de Villarcayo por apropiación indebida y dos penas solicitadas de 1 año de prisión menor.

DIA 29.— Uno procedente de Aranda por delito de robo y pena solicitada de 1 año de presidio menor; otro de Villarcayo, por atraco y pena de 3 meses de arresto mayor y 20.000 Ptas. de multa y otro por robo de uso del Juzgado núm. 2 de Burgos con pena de 2 meses de arresto mayor, 30.000 Ptas de multa y otro con multa de 20.000 Ptas.

DIA 30.— Apelación procedente de Burgos núm. 2 por imprudencia en circulación con pena de 30.000 Ptas. de multa y privación del permiso de conducir por 6 meses; otra de Aranda por lo mismo y pena de 60.000 Ptas. de multa y privación del permiso de conducir por 5 años; otra apelación del de Burgos núm. 2 por daños y pena de 70.000 Ptas de multa y en sumario del de Burgos núm. 3 por estafa y contra auto de procesamiento.

EN LA SALA DE LO CIVIL.— DIA 27.

A las 10,30 mayor cuantía del Juzgado de Lerma; a las 11,15 menor cuantía del Juzgado de Torrelavega y a las 12 juicio de arrendamientos urbanos del Juzgado de Primera Instancia núm. 3 de Burgos.

DIA 28.— A las 10,30, un menor cuantía del Juzgado núm. 3 de Santander; a las 11,15 un juicio ejecutivo del Juzgado de Miranda de Ebro y a las 12 un menor cuantía del Juzgado de Primera Instancia núm. 4 de Bilbao.

DIA 29.— A las 10,30 juicio ejecutivo del Juzgado de Bilbao núm. 4; a las 11,15 juicio de arrendamientos rústicos del Juzgado de Santander núm. 3 y a las 12 otro de arrendamientos rústicos del Juzgado de Haro.

DIA 30.— A las 10,30, mayor cuantía procedente del Juzgado de Primera instancia de Aranda de Duero; a las 11,15 juicio ejecutivo del Juzgado de Burgos núm. 1 y a las 12 juicio ejecutivo del Juzgado de Primera Instancia de Bilbao núm. 3.

El especialista en muebles de estilo ALMAZAN

M.ª Luz Rodríguez Sarasa

MEDICO
TRATAMIENTOS
DE OBESIDAD

Plaza del Vena. K-1,
2.º D.
Consulta previa peti-
ción de hora.
Teléfono: 22 61 12



PARA OIR BIEN
PARA VER BIEN

OPTICA
INTERNACIONAL

Carlos Frühbeck
Especialidad
microfotografías
Optico diplomado
Espolón, 30

Francisco Ubierna y otros dirigentes de Comisiones Obreras de Burgos abandonan el Partido Comunista

Promocionarán "una actividad socio-cultural, dentro del pensamiento democrata-socialista" con el nombre de "Cauce"

Victor Martínez Llorente, nuevo presidente del Comité local de UCD

El pasado viernes 23 de Octubre, UCD - Burgos celebró su Asamblea local para proceder a la renovación del Comité Ejecutivo.

Abrió la reunión el secretario provincial, Sr. Espeja Pardo quien agradeció la presencia de los afiliados, y después de hacer incapie en la idea del trabajo codo a codo entre todos los militantes, cedió la palabra al presidente saliente Sr. Ortiz Gallo.

El Sr. Ortiz Gallo se despidió de la asamblea agradeciendo a todos su colaboración con el Comité saliente, haciendo fe en los ideales sociales y democráticos. Apostó por el Centro, del que se siente miembro y que seguirá siendo —dijo—.

Posteriormente se procedió a la presentación de candidaturas a la Mesa, que al haber sólo una se aprobó por unanimidad de los presentes, siendo presidida por el Sr. González Bueno.

El presidente de la Mesa, leído el Reglamento de Organización, abrió el plazo de presentación de candidaturas para el Comité Ejecutivo. Efectuada la presentación, votación y posterior escrutinio fue proclamado presidente del Comité Ejecutivo local el Sr. don Víctor Martínez Llorente, a quien el Sr. González Bueno cedió la Presidencia.

«No sólo agradezco vuestra presencia, —dijo el Sr. Martínez Llorente—, sino que me siento orgulloso por la confianza que habéis depositado en mí, el elegirme como presidente. Desde este momento invito no ya a los que conmigo han de colaborar dentro del Comité, sino a todos, a que lo hagamos de manera intensiva y esforzada, trabajando codo a codo como ha dicho nuestro secretario provincial. Es preciso que nuestra labor sea coordinada y que de manera especial nuestro esfuerzo se centre con las instituciones burgalesas para mejor estudiar la problemática de nuestra ciudad».

Cerró el acto el presidente provincial Sr. Reol Tejada.

Agradeció la labor desarrollada por el Comité saliente y tuvo palabras de elogios para el Sr. Martínez Llorente, a quien invitó a trabajar por Burgos y para Burgos, desde el primer momento. Dijo ser necesaria la sintonía entre las diversas Organizaciones Públicas y Privadas de la ciudad con el Partido.

Insistió en que UCD se configura como organización lejana a planteamientos dogmáticos o autoritarios, organización unitaria de perfiles nítidos y que lejos de excluir, está basada en la democracia interna.

Exhortó a todos los presentes a hacer una política transparente, viva, y a comparecer como Partido nítido de Centro, presentado como un todo unido. Tras afirmarse en una UCD como patrimonio de libertades, reiteró su confianza al Sr. Martínez Llorente e invitó nuevamente a la colaboración entre todos.

Pasadas las 10 de la noche se dio por terminada la reunión.

DIRIGENTES DE CC. OO. ABANDONAN EL P.C.E. EN BURGOS

Un grupo de afiliados al P.C.E. en Burgos y otros que fueron de este partido y no habían renovado el carnet en 1981, la mayoría dirigentes o cuadros sindicales, han enviado un amplio escrito al Comité provincial del P.C.E. en Burgos, formalizando su baja y explicando las diferencias y razones

políticas profundas, que les han movido a ello.

Entre los que ahora abandonan el P.C.E. se encuentran: Francisco Ubierna, secretario general provincial de CC. OO., Luis García y Javier Gutiérrez, del Secretariado provincial de Comisiones Obreras y Fernando Ruiz y Manuel Ortega, secretarios generales de los Sindicatos provinciales del Metal y Administración Pública de CC. OO.

Los que suscriben el indicado escrito, se proponen continuar trabajando social, políticamente, militando en los movimientos de masas, en especial CC. OO. y tratando de fortalecer en este sindicato su carácter plural, participativo e independiente. Huyendo de toda postura anti-P.C.E. o anti ningún partido popular, dejando abierto el debate, colaborando en las áreas de coincidencia y trabajando siempre por la unidad y el entendimiento de las fuerzas populares, de las izquierdas democráticas.

Como lugar de encuentro y debate, como base aglutinadora de quienes en lo fundamental se mueven dentro del pensamiento democrata-socialista y como medio de llevar una actividad socio-cultural, este grupo va a poner en marcha una Asociación Cultural, de ámbito provincial y con el nombre de "Cauce".

Los componentes de este grupo, entienden que las posiciones democratas socialistas comprenden, entre otras cosas, lo siguiente:

—Voluntad de superar la división clásica socialista-comunista, aceptando el hecho histórico de que los países que gobiernan o han gobernado los partidos comunistas o socialistas, no han conseguido construir sociedades económica-social y políticamente socialistas, con democracia y libertad.

—Política de neutralidad activa, por la defensa de la soberanía nacional, contra la OTAN y el Pacto de Varsovia; contra las bases extranjeras en territorio nacional y contra cualquier concepción que interprete a los bloques señalados, como expresión internacional de la lucha de clases. Defensa de la necesidad de solidaridad con todos los que trabajan por la paz, la libertad, la democracia y el socialismo, contra el hambre, la incul-tura y el subdesarrollo.

—Elaboración con total independencia de la política de los partidos populares, desde cada país. Política en España de colaboración y unidad de la izquierda democrática, para hacer posible el asentamiento de la democracia y su profundización social, económica y política, desarrollando en un sentido progresista la Constitución.

—Análisis de la actual crisis económica en España, como estructural, de la que solamente se empezará a salir con cambios estructurales, que permitan en primer lugar protección social y económica adecuada a los parados y estimulación inversora pública y privada generadora de empleo. Ello requiere un cambio de Gobierno, que moralice la vida pública, sane la Administración y acometa reformas decididas sociales y económicas. Medidas que solamente un Gobierno de signo popular y mayoría P.S.O.E. puede llevar a cabo en este momento. El Acuerdo Nacional sobre el Empleo (ANE) es un

mal menor, realizado sin la debida consulta, que hay que aceptar críticamente, sensibilizando a la opinión pública para que presione en el sentido de que se cumplan sus aspectos positivos, en especial para los parados.

—El golpismo y el terrorismo son los enemigos armados de la democracia. Solamente con una política decidida de movilización popular contra ellos, con la democratización del aparato del Estado, apartando de él a elementos antidemocráticos: con una Policía con mayor y mejor preparación y medios, para hacerla eficaz como salvaguardia del orden democrático y la dignidad humana y con medidas sociales, económicas y políticas, que vacíen de justificación social y el consiguiente apoyo de algunos sectores a estos enemigos de la paz entre españoles, se podrán dar soluciones a estos gravísimos problemas y se podrá posibilitar una real y necesaria negociación que dé salidas válidas al problema vasco.

—Desde Castilla-León debe partirse de la discriminación de que es objeto nuestra región y el escaso desarrollo que padece y trabajar por un proceso autonómico con las mismas condiciones para todos, es decir, Estatutos de Autonomía para todas las regiones y nacionalidades, por el artículo 151 de la Constitución; autonomías solidarias con las regiones pobres, con las clases más desfavorecidas, por una España unida, libre y democrática, con el reconocimiento del derecho a todos los pueblos a la autodeterminación. La división centralismo-separatismo, es una falacia aprovechada para manipular sentimientos de pueblos patrios, absolutamente legítimos, en beneficio de intereses de grupúsculos concretos y utilizándolo como elemento debilitador de las posibilidades de cambios sociales en España. Articular la unidad en toda España de las fuerzas y sectores populares, para avanzar en el cambio social y caminar hacia una España, como Estado Federal, participativo de los pueblos, es la mejor forma de desbaratar esa división, que no es objetiva a niveles populares.

—Necesidad de rechazar la política de oscuros consensos por las alturas y de propiciar pactos de Estado, transparentes y participativos, cuando la situación lo requiera.

—Exigencia de poner en práctica a niveles internos organizativos, lo que se propone para la sociedad, es decir la democracia. Trabajando con métodos éticos, nuevos e imaginativos, integrando a todos los hombres y fuerzas del progreso. Practicando a niveles interiores y orgánicos, el principio de unidad democrática (unidad al actuar, democracia al decidir); respetando internamente a las minorías; reconociendo el derecho a proporcionalidad, con listas alternativas, en elección de órganos, delegaciones, etc.; derecho a expresión y formación de corrientes de opinión internas, ante congresos o debates importantes; posibilidad de integrar, sin discriminación alguna, a todos los que están por un socialismo democrático y científico, etc., etc.

—Sentirse democrata-socialista, es intentar avanzar desde la democracia al socialismo, con la alianza de las fuerzas del trabajo y la cultura, por la voluntad libremente expresada de la mayoría, con la combinación del trabajo institucional y parlamentario, con los movimientos de masas y las movilizaciones responsables. Significa, también, el respetar y apoyar decididamente los movimientos liberalizadores de la mujer, de la juventud, ecologistas, por la conservación de la Naturaleza, por el control y calidad de los alimentos, contra la energía nuclear, por una nueva sociedad integradora, en la cultura y la libertad. Es, asimismo, el apoyar y colaborar desde la plena independencia, con los sindicatos, con las organizaciones campesinas y con todos los movimientos que defiendan intereses colectivos populares.

—Democracia socialista, debe concebirse como un medio para trabajar por la construcción del socialismo en libertad, con la participación plena y autogestiva de la sociedad. Democracia socialista es un "sí" a la vida y a una sociedad más justa, frente a la guerra, la agresión y la explotación; es un "no" a toda dictadura, a toda opresión, a todo dogmatismo, se apellide o no democrático o proletario; es en definitiva un "sí" al respeto, para hacerse respetar, al trabajo para progresar y a la cultura para decidir, como eje del desarrollo al servicio del hombre y la Naturaleza.

Firman, en nombre del grupo promotor: **Francisco Ubierna Ubierna, Javier Gutiérrez González, Luis García Sanz, Fernando Ruiz Gallejo y Manuel Ortega Cañas.**



El novenario de misas que dará comienzo hoy, domingo, a las 7.30 de la tarde, en la parroquia de San Cosme y San Damián, será aplicado por el alma de **EL SEÑOR DON ANTONIO GONZALEZ VALLADOLID**

Fallecido el día 25 de Septiembre de 1981 (Q. E. P. D.)

Su familia ruega una oración y la asistencia a dichos actos. Burgos, 25 de Octubre



PRIMER ANIVERSARIO DE EL SEÑOR

DON FERNANDO URQUIZA GIL

Que falleció el día 26 de Octubre de 1980.

(Q. E. P. D.)

SUS HERMANOS, JOSE LUIS Y JULITA, PRIMOS Y AMIGOS

RUEGAN una oración por su alma y la asistencia al funeral que se celebrará mañana, lunes, a las ocho de la tarde, en la parroquia de San Cosme y San Damián, así como el novenario de misas que dará comienzo a partir del día 27, a las ocho de la tarde, en la capilla de la Residencia de los Jesuitas (calle Mercaderes, 10).

Actos de caridad por los que quedarán muy agradecidos.

Burgos, 25 de Octubre de 1981

NOTA DE PRENSA

La libertad y el futuro del periódico, temas del número 5 de "AEDE"

Ha aparecido el número 5 de AEDE, la publicación semestral de la Asociación de Editores de Diarios Españoles, que es la única revista española dedicada íntegramente a la Prensa. Este número tiene dos grandes temas, el XXXIV Congreso de la Federación Internacional de Editores de Diarios (FIEJ), celebrado este año en Madrid y la defensa de la libertad de Prensa frente a los múltiples embates que se están produciendo contra ella a partir de organismos nacionales y supranacionales.

«El periódico, indispensable» fue el lema del Congreso de la FIEJ, y de la supervivencia y desarrollo del periódico impreso en una era de amenazas procedentes de los medios electrónicos tratan las ponencias, publicadas en este número de AEDE, de varios grandes editores de diarios: J.G.S. Linares (Gran Bretaña), Jan van Ginkel (Holanda), Jaakko Rauramo (Finlandia), Bernard Roux (Francia), Susumu Ejiri (Japón), Donald N. Soldwedel (Estados Unidos) y Manuel Galea (España), así como de los investigadores Guido Fauconnier (Bélgica) y Friedrich W. Burkhardt (Alemania Federal).

La FIEJ se ocupó también en Madrid de las amenazas a la libertad de Prensa, y en AEDE se recogen las ponencias sobre esta cuestión presentadas por Giovanni Giovannini (Italia), Brigitte Weyl (Alemania Federal).

OBJETOS PERDIDOS

En la Policía Municipal y para las personas que acrediten ser sus propietarios se encuentran depositados los siguientes objetos:

Dos carteras y un monedero con dinero, tres bolsos con ropa, una esclava, una cazadora y un paraguas de señora.

Durante la pasada quincena han sido entregados los siguientes objetos:

Una cartera, tres bolsos (ambos con dinero), una bolsa con ropa, una chaqueta azul, un par de gafas, una radio a transistores, una moleta y un bolso, por Saturnina López, A. Cantero; persona anónima, Milagros Peláez, taxi núm. 46; señor Cerezo Minguet, Antonio Iglesias; persona anónima y Julián Sáez, a los que acreditaron ser sus propietarios: Blanca Esther, María Teresa Alonso, María Paz Giménez, Felisa Herrero, Jesús Ortega, Matías J. Pérez y María Asunción Vicente.

Asimismo han sido entregados dos ciclomotores, quedando otros varios en depósito.

ral). Johannes Binkowski (Alemania Federal) y Pedro Crespo de Lara (España).

Ya fuera de este importante Congreso, el primero que los editores de diarios de Occidente celebran en España, otra importante sección de la revista recoge la actualidad internacional —campana de la UNESCO— y nacional —la llamada «ley de defensa de la Constitución»— en torno a la Libertad de Prensa, con sendos artículos de Félix Pastor Ridueño, Luis Calvo y V. de la Serna.

Finalmente, la revista recoge información del homenaje de A.E.D.E. a los periódicos más antiguos de España —con una breve historia de cada uno de ellos— y de la entrega de los premios A.E.D.E. a Mariano de Ríofa y a Luis Calvo, así como del nombramiento de presidente de honor de la Asociación al conde de Godó.

Madrid, 20 de Octubre de 1981.

CURSILLO SOBRE «TUTORIAS»

En el Centro Cultural Urbión

Ha dado comienzo en el Centro Cultural Urbión (Plaza de España, 6, segundo), un cursillo organizado por el ICE, de Valladolid, sobre «Tutorías». El primer tema ha tratado sobre «Aspectos legales de la labor del tutor escolar» y estuvo a cargo de don Félix Enrique García, abogado y director del Colegio Menor G. Franco.

Las siguientes sesiones estarán a cargo de doña Juana Julia Vergara García, parvulista, doña Dolores Merín, licenciada en Filosofía y Letras, doña Carmen Arias Feijóo, licenciada en Filosofía y Letras y profesora de EGB, y doña Encarnación Cabezon, licenciada en Filosofía, y tendrá lugar todos los jueves de 6.30 a 8.30, hasta finales de Diciembre.

ALFOMBRAS LEAL

Concepción, 21
G. Sanz Pastor, 14

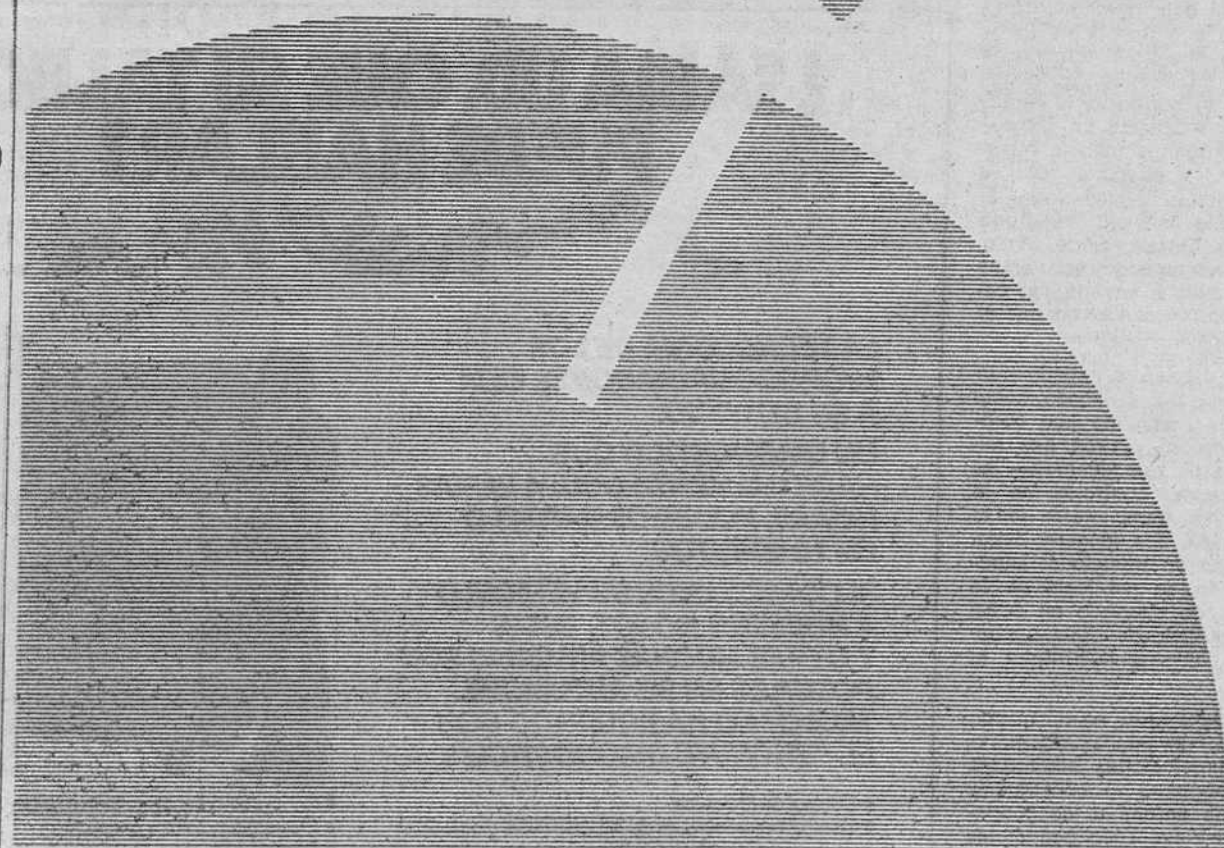
AHORRO

Hoy, transcurridos 55 años desde que la Caja comenzara su servicio a Burgos, la finalidad que inspiró a sus fundadores sigue en vigor: promover el ahorro como bien personal y social.

Actuando como cauce entre el ahorro y la inversión, con la finalidad de hacer socialmente rentable nuestra labor, contamos con el apoyo y la colaboración de más de CUATROCIENTOS MIL burgaleses, que nos han confiado depósitos de ahorro superiores a los CUARENTA Y TRES MIL MILLONES DE PESETAS.

Ocupamos, por ello, el primer lugar entre las entidades de ahorro y crédito de nuestra provincia.

Nacidos para servir a Burgos, unimos nuestro esfuerzo al de toda la sociedad burgalesa, para el progreso de nuestra tierra.



ESTAMOS PARA ESTO

31 DE OCTUBRE
DÍA UNIVERSAL DEL AHORRO

para el progreso de Burgos



CAJA DE AHORROS
MUNICIPAL DE BURGOS

ALIANZA POPULAR - C. D. PRESENTA SUS ENMIENDAS AL PROYECTO DE ESTATUTO DE CASTILLA Y LEÓN

Manifiesto del «Colectivo Castellano» sobre la reafirmación de Castilla

Alianza Popular - Coalición Democrática, presentó ayer, último día en que se admitían enmiendas al Estatuto de Autonomía de Castilla y León diversas correcciones al mismo.

De ellas, podríamos destacar alguna de las que más afectan en principio a nuestra capital y provincia.

En el Artículo 3 de los Estatutos, en que se refiere a la Sede de la Comunidad autónoma, tratará de suprimir parte del apartado número 1, en que se indica que la Sede está en la Villa de Tordesillas, prefiriendo que la fijación de la misma se deje para una Ley posterior de la Comunidad, una vez aprobado el Estatuto.

Asimismo se hace una enmienda para la supresión del articulado que se refiere a la creación, presidencia y personal Judicial del Tribunal Superior de Justicia de Castilla y León.

Y finalmente, respecto al apartado 4 del Artículo sexto de las disposiciones transitorias finales, en su enmienda pretende reforzar la posición de la provincia a que pertenezcan los enclaves, situados en otra, con posibilidad de pasar a integrarse en la Comunidad Autónoma en que esté incluida esta última provincia, como en el caso burgalés referente al Condado de Treviño, reforzando a su vez en esta enmienda la posición de las Diputaciones.

El número total de las presentadas al Estatuto por Alianza Popular - Coalición Democrática, alcanza casi la veintena.

«¡AUN ESTAMOS A TIEMPO!»

Con ruego de publicación, se nos envía el siguiente manifiesto:

«Desde la configuración de España como un Estado organizado en base a regiones autónomas, nos encontramos con que nuestra región, Castilla, ha quedado mutilada por la segregación de Cantabria y Rioja y desleída dentro de un engendro cual es el ente autonómico castellano - leonés que anula las personalidades diferenciadas, distintas y seculares de los pueblos castellano y leonés en una amalgama artificial y absurda.

Las consecuencias de la «idea castellano - leonesa» no han tardado en sentirse, e inmediatamente Cantabria y Rioja optaron por su autonomía uniprovincial; con posterioridad, y tras una laboriosa tarea de concienciación a nivel popular, Segovia ha logrado zafarse del espúrio ente para acceder también a la autonomía uniprovincial, que no significa, como con manifiesta ignorancia o consumada mala fe han aireado determinados estamentos políticos y medios de información, un abandono de Castilla, sino justamente lo contrario, la reafirmación de la Castilla tradicional —Castilla La Vieja— sin mixturas ni mezclas extrañas, denunciando la falsedad del ente castellano - leonés, y abogando por la constitución de una organización autonómica sobre la base de las provincias de Castilla la Vieja, integrada por las provincias, históricas de Burgos, Soria, Avila, Segovia, Logroño y Santander, lamentando que estas tres últimas se hayan visto obligadas a constituirse como comunidad autónoma uniprovincial al no querer aceptar el ente castellano - leonés.

Este rechazo de lo castellano - leonés se experimenta tanto por el pueblo castellano como por el leonés, hasta el punto de que entre éste están surgiendo una multitud de grupos en Salamanca, Zamora y León que reivindican —con los pocos medios de que cuentan— su propia identidad distinta, aunque no contraria, de la puramente castellana. ¿Quién, pues, tiene interés en la perpetuación de ese despropósito?... Sin ninguna duda, la oligarquía vallisoletana que con su tradicional imperialismo se aferra a la situación de privilegio de la que goza en la actualidad habiendo adquirido un papel de absoluto protagonismo, en perjuicio de otras provincias que por infinitas razones debieran hallarse a la «cabeza».

En medio de este desolador panorama, se ha alzado la voz de legítimos representantes del pueblo segoviano, quienes en unas recientes manifestaciones efectuadas al diario «ABC» de Madrid, propugnan la constitución de una comunidad autónoma que agrupe a las provincias tradicionales de Castilla La Vieja, cuya capitalidad residiría en Burgos.

Ahora es el momento de que nuestros representantes, recogiendo el testigo que valiente y desinteresadamente les cede el Sr. Fralé, se decidan a defender los intereses del pueblo que los eligió, poniendo todos

os melos a su alcance para enmenda o que con su pasiva actitud se está convirtiendo en un rosario de postergaciones para Burgos, y de los que sin duda tendrán que responder ante la historia.

Pues bien, es a éstos parlamentarios representantes nuestros a los que podríamos preguntar:

1. — Al Partido Socialista Obrero Español (PSOE):

—¿Por qué su partido que siempre ha defendido un concepto federal del Estado Español desde la perspectiva de la pureza de las regiones autonómicas, hace una excepción con Castilla La Vieja, intentando encuadrarnos en un ente mixto como es «Castilla - León»?

—¿Por qué ese interés en traslado urgentemente a Valladolid (Tordesillas), la capital de «ese» ente autonómico?

—¿A qué se deben esas prisas repentinas por la institucionalización del ente autonómico Castellano-Leonés, obviándose las importantes lagunas existentes en cuanto a su naturaleza y significado, máxime si tenemos en cuenta de que si hasta ahora se han caracterizado nuestros parlamentarios, ha sido precisamente por su inoperancia?

2. — A la Unión de Centro Democrático (UCD).

—¿Qué interés les movió a potenciar «Castilla - León»?

—¿Se dan cuenta que Burgos, como provincia castellana, siempre estará en inferioridad ante las de León?

—¿Cómo puede ser que un solo diputado como el Sr. Fralé, parlamentario por Segovia, tenga más fuerza dentro del partido que todos los parlamentarios de Burgos juntos y que haya sido el único que ha salido en defensa de «Castilla La Vieja», ante la pasividad de los ucedistas burgaleses?

—¿Por qué esa pasividad en todo lo que sea Burgos y Castilla la Vieja?

3. — Al presidente del Consejo de Castilla y León:

—¿Desde cuándo se siente «castellano - leonés» y que razones le mueven para ello?

—¿No considera que el ente inicialmente programado como Castilla - León, con once provincias no es acertado, sino que suscita cuestiones y dificultades de resultado negativo, que, en gran parte, derivan de la extensión y diversidad de las regiones de Castilla - León?

—¿Está convencido de que es mejor para Burgos y Castilla la formación del ente castellano - leonés, o bien son razones de partido las que lo determinan? — COLECTIVO CASTELLANO».

Asociación de Amas de Casa.- Asociación de Consumidores

En relación con los escritos publicados por la Asociación Provincial de Fabricantes y Expendedores de pan el pasado viernes 23 de Octubre, la Asociación de Amas de Casa y la Asociación de Consumidores expresa su deseo de poner fin a esta incómoda y lamentable situación.

Por lo cual, y en última intervención manifiesta los siguientes puntos:

—Es absolutamente falso que la Asociación de Amas de Casa y Asociación de Consumidores llegase a ningún compromiso escrito con los fabricantes y expendedores de pan. Consideramos de todo punto capcioso el que aparezcan nuestras Asociaciones al final de dichos escritos, prestándose a confusión de sus posibles firmas; de esta manera lo único que se consigue es no sólo poner en tela de juicio nuestra credibilidad, sino —y es mucho más grave— desviar la opinión pública.

—Nuestro más firme deseo es y ha sido siempre, llegar a una situación donde ambas partes —hoy contrapuestas— alcancen una solución rentable y justa para todos.

—Como punto final, expresamos una vez más el deseo de una pronta solución, e instamos a la Asociación de Fabricantes y Expendedores de Pan a una conclusión final en presencia del señor gobernador civil. Que sea él, no sólo el que ponga fin a esta delicada situación, sino que su imparcialidad y objetividad a la hora de aplicar la ley sirva de ejemplo para todos aquellos que en su día, no quisieron o no supieron encontrar la manera de llevarla a cabo.

LA PREVISION Y LA FAMILIA

Ante las circunstancias actuales de incertidumbre económica, nos planteamos cada vez con mayor énfasis el problema de la seguridad familiar.

Por este motivo y deseando ofrecer un asesoramiento adecuado, mañana, lunes, día 26, ofreceremos, a las cinco de la tarde en nuestro domicilio social, calle Vitoria, número 19, cuarto, Izqda. una charla coloquio sobre «La Previsión y la Familia».

La exposición correrá a cargo del jefe del Comité de Asesoramiento de nuestra Asociación, quien a lo largo de la misma desarrollará los siguientes puntos:

Primero. — Factores de riesgo, que desequilibran la economía familiar.

Segundo. — La necesidad de la previsión en la familia de los bienes personales y patrimoniales.

Tercero. — Comité de asesoramiento.

CONSTRUCCIONES GONZALEZ ALONSO

VENDE viviendas llave en mano en Parque de Santiago. Magnífica terminación, tres y cuatro dormitorios, salón, servicios, calefacción y agua caliente central, plaza garaje opcional. Ejecuciones tributarias. Grandes facilidades de pago. Razón: Reyes Católicos, 6, 2.º B y las viviendas se pueden ver en: Arzobispo Pérez Platero, 14, 1.º.

¿SABIA UD. QUE SU TALBOT PUEDE HABLAR?

LA TECNOLOGIA DE LOS MICROCOMPUTADORES ESTA A SU SERVICIO.

UN DIAGNOSTICO QUE HABITUALMENTE OCUPA VARIAS HORAS, PODEMOS DARSELO EN 10 MINUTOS.

SI CONECTAMOS SU VEHICULO A NUESTRO ROBOT, ESTAS Y OTRAS MUCHAS PRUEBAS SON POSIBLES EN SU AUTOMOVIL. TALBOT LO HA EQUIPADO CON EL "ENCHUFE DIAGNOSTICO".

- Control de la bobina
- Control del generador de impulsión del distribuidor
- Control Condensador del distribuidor
- Control de fugas del distribuidor
- Control de avance del distribuidor
- Control de masa del vehículo
- Control del motor de arranque
- Control del selenoide del motor de arranque



- Control del circuito principal del motor de arranque
- Control del circuito primario
- Control de la tensión de regulación
- Control de compresión en los cuatro cilindros
- Control de la compresión relativa
- Control de tensión de las bujías
- Control del regulador o voltaje
- Tensado de la correa del alternador



Y ASI HASTA 50 PRUEBAS DIFERENTES

SERVICIO GRATUITO

DURANTE EL MES DE OCTUBRE

TALLERES PEDRO

Ctra. Madrid - Irún Km. 247

BURGOS

MUJER DE NEGOCIOS

PROFESIONAL DE LA VENTA

- Mayor de 25 años. Coche propio.
- Conocimientos de cosmética y estética.
- Experiencia en sistemas de venta directa.
- Con dotes de mando y capacidad para formar, organizar, dirigir y motivar grupos de asesoras y consejeras de belleza. Venta por demostraciones.

Ingresos a convenir según experiencia.

Aptitudes y dedicación.

Envíanos tu historial completo —personal y profesional— con fotografía reciente a:

FRINE — ALTA COSMETICA

Delegación Centro. — Lagasca, 56, 1.º — Madrid-1
Teléfonos: 4474450 — 4451754 — 2750392 — 2750440
(Empresa del Grupo RUMASA)

Solemne y brillante inauguración del edificio Social de la Caja del Círculo Católico en Aranda

Los actos se celebraron ayer tarde con una ofrenda floral a la Virgen de las Viñas y el acto oficial de apertura fue presidido por autoridades y consejeros

«Esta es una de las mejores formas de invertir el ahorro de los arandinos», dijo el alcalde de la villa

Importantes acuerdos del Consejo en favor de esta comarca

En el curso de solemnes y brillantes actos celebrados ayer tarde en Aranda de Duero con la presencia de las autoridades arandinas y ribereñas y de los miembros del Consejo de Administración de la Caja de Ahorros del Círculo Católico de Obreros tuvo lugar la inauguración del nuevo edificio social de la benemérita Institución que se ha construido para mejorar todos sus servicios en favor de la población de la comarca y para situarse de acuerdo con la expansión y el crecimiento de la zona. Así, la Caja de Ahorros del Círculo Católico amplía y mejora todos sus servicios y pone a disposición de los arandinos sus magníficas instalaciones, realidad ésta que como dijo el alcalde de Aranda de Duero es la mejor obra que se puede hacer con el fruto del ahorro.

Con motivo de estos actos se desplazaron hasta Aranda de Duero los consejeros generales de toda la zona y con las autoridades locales y amplias representaciones de la vida económica, social, cultural y mercantil de la villa se dieron cita momentos antes de las cinco de la tarde en los alrededores de la ermita de Nuestra Señora de las Viñas, donde había de iniciarse la inauguración.

PARALITURGIA Y OFRENDA FLORAL A LA VIRGEN DE LAS VIÑAS

El director-delegado de la Caja de Ahorros del Círculo Católico en Aranda de Duero, don Pedro Susaeta Arnaez con toda la plantilla de empleados recibieron poco antes de las cinco a autoridades, personalidades e invitados.

Por parte arandina estuvieron presentes en los actos el alcalde de la villa, don Ricardo García García-Ochoa, presidiendo una amplia representación de la Corpora-

ción Municipal, autoridades locales e invitados.

Por la de la Caja de Ahorros del Círculo Católico se desplazaron hasta Aranda de Duero los miembros del Consejo de Administración con su presidente a la cabeza, don José María Codón Fernández; presidente de honor del mismo y de la Federación Castellana de Cajas de Ahorro y vocal del Consejo Superior del Ahorro, don Julio Gonzalo Soto; vicepresidente del mismo Consejo de Administración de la benemérita Institución, don José María Francés Gil; director general, don Cristóbal Espinosa Diez Venero; subdirector general, don Clemente Horcajo; Superior de la Residencia de PP. Jesuitas de Burgos, R. P. Florentino del Valle y consiliario de la Caja R. P. Francisco García Ortiz y el jefe de sucursales de la entidad, don José Antonio Rodríguez Temiño, además de otros destacados empleados y representaciones de la Caja del Círculo.

Primeramente, en la ermita de Nuestra Señora de las Viñas, totalmente llena de personas, tuvo lugar una solemne Paraliturgia, con ofrenda floral a la excelsa patrona de la Ribera por parte de un grupo de seis señoritas pertenecientes al grupo de danzas de la A.D.C. «Michelin» de Aranda. La parte musical de la ceremonia estuvo a cargo del Orfeón Arandino del «Corazón de María». Las jóvenes ataviadas con trajes típicos ribereños hicieron la ofrenda y la invocación a la Virgen de las Viñas y el párroco arcipreste de Santa María, don Leonilo González, destacó en sus palabras el sentido católico y espiritual del acto y los objetivos sociales y culturales de la obra que se inauguraba.

Por último fue cantada la salve popular por el Orfeón alternando con el pueblo.

Con lanzamientos de cohe-

tes fue subrayado el comienzo y final de este acto religioso de homenaje mariano.

Posteriormente, a todas las autoridades y personalidades se trasladaron a la calle Virgencilla, 7, donde se celebró la solemne bendición de las nuevas y modernas instalaciones.

Ofició en la ceremonia el coadjutor de la parroquia de Santa Catalina en la que está enclavado el edificio social, don Isidro Barrio Barrio, que representaba al párroco, don Felipe Ontoso que se encuentra enfermo.

Después de la bendición también pronunció unas palabras en las que ensalzó la obra que se había realizado para la que pidió la protección divina y felicitó a la Caja de Ahorros del Círculo Católico por la mejora llevada a cabo, así como a todos los arandinos por unas obras sociales y culturales que ahora se ponen a su disposición tras disculpar la presencia del titular de la feligresía.

VISITA A LAS INSTALACIONES

Acompañados por los miembros del Consejo de Administración de la Caja del Círculo y por el director y empleados de este edificio social, se giró una detenida visita a todas las instalaciones inauguradas, iniciando el recorrido por el patio de operaciones y los servicios administrativos, las salas de reuniones y de Consejos y de manera especial por todo lo referente a la Obra Social que se ha montado por esta institución, destacando el jardín infantil, el Centro de leídas, las aulas culturales, las salas de lectura y las bibliotecas y otras dependencias, para hacerlo después por la Obra Cultural donde se encuentra la sala de exposiciones, las salas de reuniones y de actos culturales y el gran salón de actos capaz para



Bendición de las instalaciones durante la ceremonia que tuvo lugar en el patio de operaciones del nuevo edificio social de la Caja del Círculo. — (Foto VILAFRANCA)

trescientas personas donde se celebraría la inauguración oficial del edificio social.

IMPORTANTES ACUERDOS DEL CONSEJO DE LA CAJA DEL CÍRCULO

Brevemente y en la sala de Consejos se reunieron los miembros de la Comisión Ejecutiva con la presencia de los consejeros generales de la zona y entre los importantes acuerdos adoptados, cabe destacar la dotación especial de un fondo de cincuenta millones de pesetas para atender a los préstamos que soliciten los agricultores de la Ribera, para paliar los daños producidos por la sequía. También se acordó, en relación con la campaña remolachera 1981-82 la concesión de créditos para financiar la referida campaña.

INAUGURACION OFICIAL DEL EDIFICIO SOCIAL

En el escenario se constituyó la presidencia del acto en la que figuraba el alcalde de Aranda de Duero, señor García García-Ochoa; presidente del Consejo de Administración, señor Codón Fernández; presidente de honor, señor Gonzalo Soto; superior de la Residencia de los Padres Jesuitas, R. P. Florentino del Valle; consiliario de la Caja y del Círculo Católico, R. P. Francisco García Ortiz, ambos de la Compañía de Jesús; miembros del Consejo y el director general de la Caja, señor Espinosa Diez Venero.

En lugares preferentes del salón se situaron otras autoridades e invitados, consejeros generales y amplias representaciones de la vida arandina.

PALABRAS DEL DIRECTOR GENERAL

Abierto el acto por la presidencia, el director general de la Institución, señor Espinosa pronunció un brillante discurso en el que tuvo un recuerdo para las personas que hace 27 años hicieron posible el establecimiento de la primera sucursal en la zona de la Ribera, señalando a continuación los servicios que en toda amplitud vienen prestando a sus habitantes, especialmente los créditos para viviendas, mejoras agrícolas y ganaderas, cooperativas, negocios, industrias y resolución de problemas económicos familiares, resaltando la inter-

vención decisiva que desde el punto de vista financiero tuvo la Caja de Ahorros del Círculo en el establecimiento de la factoría Michelin en Aranda, finalizando su exposición con un capítulo de gracias a todos los arandinos que con su confianza han hecho posible la realidad de las obras que se inauguraban y que suponen un valioso aporte para toda la Ribera burgalesa.

Expresó, asimismo, su felicitación al presidente, señor Codón Fernández, por la reciente concesión de la medalla al mérito en el Ahorro y tuvo emocionadas palabras de gratitud para todos los arandinos por la colaboración que prestan a la Caja y por su presencia en este emotivo acto.

INTERVENCION DEL PRESIDENTE DEL CONSEJO

Don José María Codón Fernández le siguió en el uso de la palabra y después de saludar a autoridades, personalidades e invitados, arandinos todos, glosó el acto mariano que acababa de celebrarse en la ermita de Nuestra Señora de las Viñas como primer paso de una empresa humana como había destacado el orador sagrado. Agradeció a todos los que habían acudido a esta inauguración su presencia y resaltó la presidencia del alcalde haciendo un elogioso comentario de la familia García-Ochoa, recordó al padre del alcalde y de la labor de su hijo al frente del Ayuntamiento sin olvidar la tarea en favor de Aranda que llevaron a cabo los regidores municipales señores Arranz, Mateos Martín y Romera.

Tuvo el presidente del Consejo palabras de agradecimiento para los empleados y destacó de manera especial la labor del señor Espinosa Diez Venero como director general; del señor Horcajo como subdirector general y de otros colaboradores de la Institución para después tratar de la Historia, el paisaje y la bondad y peculiaridad de las gentes ribereñas y arandinas emprendedoras, laboriosas y siempre procurando forjar un mañana mejor para la villa y la comarca. Dijo que Aranda tiene pasado, presente y proyecta su esfuerzo hacia el futuro, añadiendo que bien merece esta población contar con el ti-

tulo de ciudad. Recordó la celebración del «Día del Ahorro» en fecha inmediata y aseguró que la Caja de Ahorros del Círculo ha ido a Aranda a hacer la mejor ofrenda de ese ahorro inaugurando su nuevo y magnífico edificio social. «El ahorro es el único y más seguro camino para la inversión, el trabajo y el bienestar social y espiritual y brindó simbólicamente al final de su brillante intervención para que durante muchos años los arandinos puedan beneficiarse de esta obra social y cultural que pone a su disposición la Caja del Círculo.

HABLA DON JULIO GONZALO

El presidente honorario de la Caja del Círculo, señor Gonzalo Soto, que hace 27 años asistió a los primeros pasos de la entidad en Aranda, destacó en su discurso la satisfacción que le producía poder asistir a la magnífica realidad de hoy que se pone al servicio de la cultura, la economía y en definitiva el desarrollo de la zona. Ensalzó el fin social y no lucrativo de las Cajas de Ahorro benéficas y tras hablar del acto mariano que se había celebrado para solicitar la protección de la Virgen de las Viñas, felicitó a Aranda por esta magnífica realidad de su desarrollo y expansión.

CLAUSURA EL ACTO EL ALCALDE DE ARANDA

Por último, el alcalde de Aranda, señor García García-Ochoa, pronunció unas palabras de clausura en las que agradeció al señor Codón el recuerdo que había tenido para con su familia y con su persona y felicitó a la Caja por esta obra que ha llevado a cabo en una población donde el crecimiento es constante y para ello todos los arandinos ponen a contribución su trabajo y su esfuerzo. Dijo por último: «Esta es una de las mejores formas de invertir el ahorro en obras trascendentes como la que ha inaugurado la Caja de Ahorros del Círculo».

Todos los oradores fueron muy aplaudidos y al final se sirvió una copa de vino ca-



La presidencia del brillante acto inaugural durante la intervención del presidente del Consejo, don José María Codón. — (Foto VILAFRANCA)

EN BURGOS

EL MARTES SE INAUGURA EL XXI CONGRESO DE LA SOCIEDAD ESPAÑOLA DE CERÁMICA Y VIDRIO

Su programa comprende importantes comunicaciones científico - técnicas y artísticas a cargo de expertos

Según tenemos anunciado el martes próximo día 27 tendrá lugar en nuestra ciudad la Inauguración del XXI Congreso anual de la Sociedad Española de Cerámica y Vidrio que cuenta con las colaboraciones del Ayuntamiento, Diputación, Patronato para el Desarrollo provincial, Cámara oficial de Comercio e Industria, Caja de Ahorros del Círculo Católico de Obreros, Caja de Ahorros Municipal, empresas burgalesas, el Consejo Superior de Investigaciones Científicas y el Instituto de Cerámica y Vidrio.

Mañana, lunes, día 26, de seis de la tarde a diez de la noche se hará la apertura de inscripciones en la sede central de la Caja de Ahorros del Círculo, esperándose una elevada asistencia de congresistas procedentes de toda España.

Los actos previstos en el programa son los siguientes: MARTES, DÍA 27.

A las diez de la mañana, acto de apertura en el salón de la sede central de dicha entidad de Ahorros (Plaza de España número 3), a cargo de don Mariano Cardo López, presidente del comité organizador y

don Francisco Sangrá Bosch presidente de la S.E.C.V.

A las 10,30 - 11,30 horas conferencia Inaugural, por don José María Codón Fernández, cronista oficial de la ciudad.

A las 12, conferencia plenaria «El transporte y su influencia en la exportación de productos cerámicos», por don José Belenguer Llaneras, presidente del Consejo español de usuarios del Transporte marítimo.

A la una de la tarde, conferencia plenaria «Los intercambios España - Iberoamérica en los sectores de cerámica y vi-

drio», por don Serafín Piñero Fernández, director del Centro de Información y Documentación Económica.

A las dos de la tarde, recepción ofrecida por el Ayuntamiento de la ciudad, en el claustro del monasterio de San Juan.

A las cuatro y media de la tarde, conferencia plenaria «Situación actual y perspectivas de las materias primas para cerámica y vidrio», por don Miguel Ángel Delgado Méndez, representante de «Promotora de Recursos Naturales S.A.».

A las cinco y media de la tarde, conferencia plenaria, «Controles lógicos y programables y su aplicación en las industrias de cerámica y vidrio», por don Carlos Melendo Gaspar, de «Cerámica Sagrafies».

A las siete de la tarde, conferencia plenaria, «Relación entre la temperatura de cocción y el consumo específico en los hornos», por don Xavier Elías Castells, de «Cerámica Sagrafies».

MIÉRCOLES, DÍA 28

De nueve y media de la mañana a siete de la tarde, comunicaciones científico - técnicas y artísticas de las que serán ponentes destacadas personalidades en los respectivos temas, agrupados por secciones de Ciencia Básica, Materias Primas, Refractarios y Vidrios.

Estas comunicaciones comprenden un amplio y variado temario sobre aspectos de gran interés y actualidad.

A las siete y media de la tarde será la Asamblea general de la Sociedad Española de Cerámica y Vidrio.

JUEVES, DÍA 29

Estará dedicado a la exaltación del turismo burgalés a lo largo de la llamada «Ruta de Fernán González».

Se saldrá de la capital a las nueve de la mañana, en autocares, con destino a Lerma, La Vecilla, Santo Domingo de Silos y Covarrubias.

A las diez de la noche cena burgalesa de clausura en el «Landa Palace», de Burgos.

PROGRAMA PARA LAS SEÑORAS

Para las señoras de los congresistas se ha confeccionado un programa, en coordinación con el general. El martes día 27 a las cinco de la tarde habrá un desfile de modelos de prendas de piel en «Indupisa».

El miércoles, día 28 se efectuará una visita turística por la ciudad en el itinerario a cubrir en autobuses destaca un recorrido a la Catedral, monasterio de San Pedro de Cardena y la Cartuja de Miraflores.

También las señoras de los congresistas asistirán a la excursión por la «Ruta de Fernán González», y a la cena de clausura, así como también a la recepción que el Ayuntamiento ofrecerá a todos los asambleístas el martes día 27 en el antiguo monasterio de San Juan.

Colaboración al Centenario Teresiano

Quienes deseen contribuir a la cobertura de los gastos del Centenario pueden hacer sus ingresos en las cuentas abiertas a nombre de IV Centenario de la Muerte de Santa Teresa en la Confederación de Cajas de Ahorros de España (Alcalá, 27, Madrid) y en la Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Madrid (plaza de Celenque, 1), o en cualquier Caja de Ahorros de España para abonar en una de dichas cuentas.

ACTIVIDADES POLITICAS Y SINDICALES

COMUNICADO DE PRENSA DE LA U.S.O. DANDO A CONOCER EL INFORME DE LA C.E.S. SOBRE LA UNIÓN

Para sus afiliados y parados los trabajadores en general, la USO de Burgos hace público el Informe que la Comisión delegada de la C.E.S. (Confederación Europea de Sindicatos) realizó sobre el estudio y verificación de las acusaciones que contra esta Central se realizaron en Abril pasado ante el Comité Ejecutivo de la C.E.S.

Estas acusaciones, sobre todo la de su dependencia, tenían como objetivo el que la organización española no fuese admitida como miembro en aquella Confederación. El Informe que aquí se sintetiza, ha sido enviado por la Delegación de la C.E.S. que se reunió con la USO a todas las organizaciones miembros de la Confederación Europea.

Las discusiones que se realizaron tanto en Madrid como en Barcelona, versaron sobre el funcionamiento de la USO, su postura frente a las negociaciones colectivas y a la formación de los militantes, la situación sindical y política en España, el Acuerdo Nacional sobre el Empleo...

En el análisis de la situación sindical actual en España, la USO constata la atomización de la misma: existen casi 2.000 organizaciones sindicales siendo la sindicación el 20 por cien de la población activa. En las últimas elecciones tan sólo 160.000 delegados resultaron elegidos mientras que en las precedentes lo fueron 330.000. El esfuerzo de las organizaciones sindicales está dirigido al reclutamiento de los 40.000 delegados independientes elegidos en estas últimas elecciones.

Si en las primeras elecciones la USO sólo consiguió un 3,7 por cien de los votos con 7.000 delegados, en las pasadas se fortaleció obteniendo 14.300 delegados lo que suponía un 9 por cien de los sufragios. Basándose en el hecho de que unos 600 delegados más se han unido a su organización, la USO ha emprendido acciones judiciales para obtener el reconocimiento del 10 por cien de representatividad, criterio indispensable para ser admitida en las negociaciones nacionales y sectoriales. De hecho, en varias regiones y profesiones la USO sobrepasa el 10 por cien y en esos sectores participa en las negociaciones.

El presupuesto confederal de la USO se financia en un 75 por cien con las cotizaciones; los recursos complementarios provienen de préstamos bancarios garantizados por el Estado así como de la solidaridad internacional, sobre todo de organizaciones afiliadas a la CMT. Desde 1979 la USO no ha vuelto a recibir nada del patrimonio sindical que proviene de los haberes de los antiguos sindicatos verticales. Tiene un enorme déficit debido al endeudamiento de 100 millones para la campaña electoral, déficit que tratará de absorber mediante el incremento de las tasas de cotización y promoviendo la suscripción de afiliados y simpatizantes.

La USO desea seguir una lucha sindical unitaria por principio. Dada la baja tasa de sindicación, estima que es prioritario captar los que no están organizados. Cree disponer de un terreno amplio para reclutar adherentes que rechazan la politización de la acción sindical dados los vínculos existentes entre los partidos políticos y las otras organizaciones sindicales. Es por esto que orienta su actividad hacia la formación de militante de empresa y quiere así evolucionar haciéndose cargo de las aspiraciones y reivindicaciones de los trabajadores.

En cuanto al ANE, esta or-

ganización no fue invitada en las negociaciones y discusiones finales y lo considera malo porque contiene una reducción automática del poder adquisitivo y no ofrece garantías para la creación de nuevos puestos de trabajo.

Durante el curso de su misión, la delegación de la CES afirma no haber recogido ningún indicio que permita suponer que la USO no es una organización independiente.

ASOCIACIÓN DE VECINOS «TODOS UNIDOS»

Comunicado de Prensa: «Dentro de la campaña que viene manteniendo la Asociación de Vecinos «Todos Unidos» de Gamonal Capiscot, referente a la construcción de un nuevo ambulatorio en nuestro barrio, hoy domingo día 25 se instalará una mesa de recogida de firmas en Fco. Grandmontagne, a la 1 del mediodía.

Por ello, se llama a los vecinos del barrio, a apoyar la campaña aportando su firma para exigir un nuevo ambulatorio con dotación de personal y medios técnicos necesarios, donde se practique la medicina preventiva, servicio de urgencia, laboratorios, rayos X, especialistas, rehabilitación y todo lo necesario para una mejor atención sanitaria.

Creemos que la situación ha llegado al límite, y por eso no se puede demorar más. Y como quiera que hemos estado con todas las autoridades sanitarias, y por ahora han hecho oídos sordos, ha llegado el momento de que los vecinos nos organicemos y luchemos por conseguirlo.

La Asociación de Vecinos «Todos Unidos», estará abierta de lunes a viernes, todos los días, de 7 de la tarde a las 9, con el fin de que quienes quieran participar en la campaña de forma activa puedan hacerlo junto a nosotros.

COMISIONES OBRERAS CONVOCAN UNA ASAMBLEA DE TRABAJADORES EN PARO

Comunicado de Prensa: «El próximo martes día 27 a las 11 de la mañana en el salón de actos de la A.I.S.S. calle San Pablo número 8, celebraremos una asamblea de trabajadores en paro.

En dicha asamblea se tratará e informará de los derechos sobre la Cartilla médica Farmacéutica, Subsidio Complementario, así como el trabajo de CC.OO., en el Instituto Nacional de Empleo (INEM) y la Organización de los parados CC.OO., está desarrollando una campaña específica de estos nuevos Decretos, con el fin de que todos los parados ejerzan sus derechos y para ello: invitamos a todos los parados estén o no afiliados a CC.OO., y deseen informarse y participar en el debate, así como posibles gestiones a desarrollar para el principal problema que tiene este país».

NOTA DEL P.C.E.

«Hoy, domingo, a partir de las 13 horas, se celebrará en Burgos, en el barrio de San Pedro de la Fuente, un acto informativo sobre la OTAN y se recogerán firmas en solicitud de un referéndum. Intervendrán Angel Medina, del Comité provincial y José Fernández, de las Juventudes Comunistas».

BARRIO DE VILLIMAR

El próximo domingo, día 25, a la UNA del mediodía, se substará un lote de fincas rústicas en la Casa Consistorial.

CURSO DE PRACTICA JURIDICA

PARA: LICENCIADOS EN DERECHO Y ESTUDIANTES DE QUINTO CURSO DE CARRERA.

COMIENZO: 3 DE NOVIEMBRE DE 1981.

DURACION: NOVIEMBRE A MAYO.

HORARIO: MARTES Y JUEVES, DE 6 A 9 DE LA TARDE.

ORGANIZA: U.N.E.D. (CENTRO REGIONAL DE BURGOS), CON LA COLABORACION DEL ILUSTRE COLEGIO DE ABOGADOS.

INFORMACION Y MATRICULA: CENTRO REGIONAL DE LA U.N.E.D. (AVDA. GENERAL VIGON, S/N., TEFNOS.: 215512 Y 210952) DE 11 A 1 Y DE 4 A 9 DE LA TARDE.

VENTA PISOS DE LUJO

LLAVE EN MANO

Parcela, 24 (Antiguos cuarteles)

Calle Vitoria

Visitas: de 11 a 2 mañanas y 5 a 7 tardes

Sábados: de 11 a 2 mañanas

VISITE NUESTRAS VIVIENDAS Y CONSULTENOS

Promueve y vende:

hogar-ex S.A.

OFICINAS: AVDA. GRAL. YAGÜE, 7, 1.º B.

HORARIO: 5 A 8 TARDES — TELEFONO: 22 51 26

Unos 22 millones de pesetas, concedidos por la Diputación al Ayuntamiento de Miranda

Entrega de premios del Concurso de Mejora de los Pueblos

El presidente de la Diputación, don Francisco Montoya Ramos, dedicó la jornada de ayer sábado a visitar Miranda y los barrios de la población burgalesa que han sido galardonados en el concurso de premios de estímulo al trabajo en acciones de mejora del medio rural.

En Miranda hizo entrega de nueve millones de pesetas para reparaciones en centros escolares con la creación de nuevos puestos de enseñanza. Igualmente firmó un convenio con el Ayuntamiento para la mejora del servicio contra incendios, lo que supone una aportación por parte de la Diputación de otros trece millones de pesetas, lo que fija la cantidad concedida por la Diputación al Ayuntamiento mirandés en unos veintidós millones de pesetas.

El Sr. Montoya Ramos al que acompañaban el vicepresidente primero de la Diputación, don Victoriano Aguirrebeña y el diputado presidente de la Comisión de Obras, don Eusebio Barañano, llegaron al Ayuntamiento mirandés al filo de las once de la mañana, donde conversaron con altos funcionarios y esperaron la llegada del alcalde, don José Luis Anunciabay para hacerle entrega de los nueve millones de pesetas con destino a obras escolares y proceder a la firma del convenio para la mejora del servicio contra incendios. Al acto celebrado en el Ayuntamiento asistió también el delegado provincial del Ministerio de Educación, D. Antonio Valverde.

El presidente de la Diputación y el alcalde procedieron a la firma del convenio entre las dos Corporaciones, por el que la Diputación se compromete a pagar el 50 por 100 del costo de la escalera para el Parque de Bomberos de Miranda, cuyo precio se estima en unos 26 millones de pesetas. Por su parte, los bomberos mirandeses atenderán los servicios provinciales para los que sean requeridos, en un ámbito de 40 kilómetros.

VISITA A BARRIOS MIRANDESES

Tras abandonar el Ayuntamiento mirandés, el presidente de la Diputación se dirigió a Guncio, en cuya localidad fue recibido por los miembros de la Junta Vecinal, presididos por don Roberto López y la totalidad del vecindario.

El presidente de la Junta Vecinal pronunció unas breves palabras para agradecer a la Diputación la ayuda que el pueblo está recibiendo y agradecer la concesión del 5º premio del concurso de mejora de los pueblos.

Por su parte, el presidente de la Diputación hizo entrega de la placa y de las quinientas mil pesetas con las que el premio está dotado, señalando que el concurso había sido fallado por el voto de los alcaldes participantes. Exhortó al vecindario a continuar trabajando en la realización de obras de mejora, ya que ello era la mejor forma de hacer Patria.

Calurosos aplausos subrayaron las palabras del Sr. Montoya que fue objeto de muestras de extraordinaria simpatía por parte del vecindario y autoridades.

Un acto similar y con asistencia del vecindario se cele-

bró en el barrio mirandés de Suzana, a donde acudió el senador don Mariano Losa. En esta localidad, el Sr. Montoya Ramos hizo entrega del quinto premio al presidente de la Junta Vecinal, don Baldomero Zárate.

El acto se celebró, al igual que en la localidad anterior, en la plaza del pueblo, con asistencia del vecindario.

Tras almorzar en Suzana, las autoridades continuaron sus visitas, regresando a Miranda de Ebro, donde mantuvieron una reunión con los integrantes de la Cofradía de San Juan del Monte, a los que el Sr. Montoya felicitó por el éxito alcanzado en la preparación de la fase final del Concurso de Bales Regionales.

En el amplio cambio de impresiones, se puso de manifiesto el deseo de la Cofradía y la Diputación de estrechar la colaboración y se estudió la posibilidad de crear una especie de escuela de dulzaina, en la que las Peñas aportarían los educandos.

Posteriormente, en «La Bolea», el presidente de la Diputación y miembros de la Corporación provincial que le acompañaban, se reunieron con los representantes de los 45 equipos de fútbol participantes en el torneo organizado por la Peña «Los Diablos» y subvencionado por la Diputación que concede para gastos 10.000 pesetas a cada equipo y subvención a la Peña con 150.000 pesetas para la organización. Se hizo entrega de las ayudas y a subvención, por los señores Montoya, Aguirrebeña y Barañano.

EN VILLANUEVA DE TEBÁ

Finalmente, en Villanueva de Teba, a las siete y media de la tarde, en presencia de todo el

ADORACION NOCTURNA

Hoy hará guardia de honor al Santísimo Sacramento el turno 24 de la rama masculina, en la Iglesia parroquial de San Lorenzo. Mañana velará el turno 26, en la misma Iglesia.

Hermanidad de Retirados de las FF. AA.

La Delegación Provincial de la Hermandad de Retirados, Viudas y Huérfanos de las Fuerzas Armadas, notifica a sus asociados, que a partir del día de la fecha del mes en curso y hasta el día 10 de Diciembre próximo, distribuirá participaciones de Lotería de Navidad, que pueden retirarse en la Oficina de la misma, en Capitán.

Transcurrida la última fecha sin haberse retirado las participaciones, se entiende que no les interesa.

VENTA PISOS NUEVOS

3.500.000 con GARAGE

- ZONA GAMONAL.
- EXTERIORES CON ZONA AJARDINADA.
- ENTREGA NOVIEMBRE.
- PROTECCION OFICIAL.
- 4 Y 5 HABITACIONES, TODAS EXTERIORES.
- 2 BAÑOS, SERVICIOS CENTRALES.
- GARAJE Y TRASTERO.

ENTRADA: 650.000 pesetas (estudiamos su fórmula de entrega).
BENEFICIOS: 12 años al 11 %.

ADMITIMOS: Su piso usado como parte pago.

VENDE EN EXCLUSIVA

RITORT

AGENCIA INMOBILIARIA

REYES CATOLICOS, 4 (Edificio «Gumen»)

Con motivo del Día Universal del Ahorro

LA CAJA DEL CIRCULO TIENE UNA SORPRESA PARA USTED.



Queremos que usted celebre con nosotros el Día Universal del Ahorro y por ello, dentro de muy poco le anunciaremos una agradable sorpresa. ¡Esté atento!

PRECISAMOS REPRESENTANTE

INTRODUCIDO RAMO ACCESORIOS SANEAMIENTO

PARA BURGOS Y SORIA

Interesados, escribir al Apartado de Correos número 40, QUART DE POBLET (VALENCIA), detallando «currículum vitae».



CAJA DE AHORROS DEL CIRCULO CATOLICO

ASESORAMIENTO JURIDICO A LA JUVENTUD

Movidos por el propósito de hacer asequibles a los jóvenes un Servicio de asesoramiento jurídico en los problemas que les afectan y estimulando beneficioso para aquéllos el contacto con la Abogacía, en razón del alto papel social que ésta desempeña, por constituir una pieza insustituible en la realización de la Justicia, la Dirección general de la Juventud y Promoción Sociocultural y el Ilustre Colegio de Abogados de Burgos, han organizado conjuntamente un Servicio de asesoramiento jurídico a los jóvenes burgaleses que lo precisen, comprendidos entre los 14 y 30 años, en relación con cualquiera de las ramas del Derecho y que acrediten alguna de las siguientes circunstancias:

1.º — Ser estudiante, lo que se justificará con carnet o tarjeta de identidad o certificado del Centro docente.

2.º — Estar incapacitado para el trabajo y percibir pensión inferior al salario mínimo interprofesional.

3.º — Ser trabajador en paro, que no perciba prestación por desempleo o ésta no llegue al salario mínimo interprofesional.

4.º — Ser postgraduado y estar igualmente sin empleo en la actualidad.

5.º — Esposo o esposa de persona que reúna alguno de los anteriores requisitos.

Este asesoramiento se limita a la emisión de informes verbales y dictámenes orales, sobre los siguientes problemas que directamente pudieran afectar

a los jóvenes solicitantes del Servicio: Temas de familia y en todo caso supuestos sencillos de herencias. Problemas de Derecho Penal, excluidos los de imprudencia circulatoria y siempre que se trate del primer asunto en el que estén implicados. Cuestiones sobre estudios o laborales, pero que «ad initio» no precisen de defensa o reclamación judicial, sino que se trate de simple asesoramiento.

Aquellos jóvenes a los que pueda interesar, pueden dirigirse personalmente al Ilustre Colegio de Abogados, sito en el Palacio de Justicia, Avenida del Generalísimo, 10, primer piso, durante las horas de 10 a 13,30 y de 17,30 a 19,30.

Sesión de la Junta de consejeros de Castilla-León

Numerosos proyectos de inversión industrial en la región por cerca de 28.000 millones de pesetas

Burgos figura a la cabeza y también en nuevos empleos.- Inminente visita del ministro del MOPU.-

El próximo viernes, pleno del Consejo, en Zamora

La Junta de consejeros de Castilla y León ha celebrado sesión en el castillo vallisoletano de Fuensaldaña y durante cinco horas fueron tratados con amplitud importantes temas, destacando los informes que presentó el presidente señor García-Verdugo, entre ellos el de las competencias en Sani-

dad que asumirá próximamente el Consejo.

Respecto al Gran Área de Expansión Industrial y de los contactos que se están manteniendo, así como de los planes de colaboración mutua, el presidente informó que los proyectos de inversión presentados de cara al invierno, suman en las ocho provincias, un total de 508 con cerca de 28.000 millones y la creación de 5.639 puestos de trabajo. En inversiones Burgos figura a la cabeza con 9.215 millones y lo mismo en empleos que suman 1.187. En inversiones siguen Valladolid, Palencia y Salamanca.

En cuanto a nuevos puestos de trabajo, después de Burgos se relaciona a Salamanca, Valladolid y León.

Sobre el tema de RTVE se informó que siguen las obras de adaptación del edificio para Centro provisional de TVE en Castilla y León, que lleva a cabo la Diputación de Valladolid, esperando que estén pronto concluidas, indicándose que las Corporaciones provincial y local de Burgos han adquirido los locales donde irá ubicado el centro regional de Radio Nacional, habiéndolos ofrecido a RTVE. A los consejeros se les enviará un detallado estudio acerca de las zonas de cobertura tanto de TV como de RN y RCE en la región.

De otro lado se informó que el ministro de Obras Públicas y Urbanismo don Luis Ortiz visitará al presidente del Consejo general de Castilla y León en Burgos el próximo día 4 de Noviembre. El objeto de esta visita es analizar detenidamente todos los problemas de la región en materias de ese departamento, principalmente en carreteras, vivienda y obras hidráulicas. A este fin acompañarán al señor Ortiz los respectivos directores generales.

Los temas económicos no escaparon tampoco a la Junta de consejeros. Así, en

materia de sociedades de garantía recíproca, es criterio del Consejo fomentar y apoyar estas sociedades a nivel provincial para, posteriormente, constituir una que englobe a todas a nivel regional. De hecho ya está constituida la de Valladolid y próximamente se constituirán las de León, Zamora, Burgos y Palencia.

Finalmente, la Junta dio su conformidad al «orden del día» del próximo Pleno del Consejo que se celebrará el próximo viernes, 30, por la mañana, en Zamora.

El capitán general asistió en Santander a la puesta en servicio de electrificación de un ferrocarril

El capitán general de la VI Región militar, teniente general don Luis Polanco Mejorado, ha asistido en Santander, especialmente invitado, al acto de inauguración de la electrificación de los tramos del ferrocarril que unen la capital montañesa con las localidades de Puente de San Miguel y Liérganes.

Esta puesta en servicio supone mejorar sustancialmente las comunicaciones entre Santander y Torrelavega que eran muy deficientes.

Los actos fueron presididos por el subsecretario de Transportes y Comunicaciones, don Juan Carlos Guerra Zúñiga y autoridades montañesas.

INSTITUTO NACIONAL DE ASISTENCIA SOCIAL

DELEGACION PROVINCIAL

Por Orden 21 de Septiembre de 1981 —«B. O. E.» número 236 de 2 de Octubre de 1981—, se regulan los sistemas de concesión de plazas en los Centros dependientes del Instituto Nacional de Asistencia Social y se fija el procedimiento para la aplicación de las tarifas de precios. Con esta disposición el Instituto ha querido fijar unos criterios uniformes, coordinados y de la mayor objetividad posible, que sean de aplicación general para todos los Centros dependientes del mismo.

Pueden informarse ampliamente en los propios Centros (Guarderías Infantiles) o en la Delegación Provincial. Benito Gutiérrez núm. 1, primero.



EL SEÑOR

DON LUIS VALLE SANTAMARIA

(JEFE DE ESTACION DE RENFE DE VILLALBILLA DE BURGOS)
Falleció el día 23, a los 41 años de edad (víctima de accidente), después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad.
(Q. E. P. D.)

LA DELEGACION DE TRANSPORTES DE RENFE Y SUS
COMPAÑEROS DE TRABAJO

RUEGAN ORACIONES POR EL ALMA DEL FINADO

Las honras fúnebres y funeral se celebrarán HOY, DOMINGO, A LAS CUATRO Y MEDIA, en la Iglesia parroquial de SAN GIL. Seguidamente, la conducción del finado al cementerio de San José.

VIVIA: Laín Calvo, 23.

Capilla velatoria: Funeraria «San José». Sala B.

Burgos, 25 de Octubre de 1981



EL SEÑOR

DON HONORIO CEREZO CEREZO

Descansó en el día de ayer, en la Paz del Señor, a los 74 años de edad, en Villanueva de Odra

Q. E. P. D.

Sus apenadas hijas, Enriqueta, Encarnación, Lucía, María Luz y María Teresa; hijos políticos, Pedro Velasco, Modesto Marín, José Antonio Palacios y Eugenio Herráez; nietos; hermanas, Sofía, Guadalupe y Esperanza; hermanos políticos y demás familiares

RUEGAN una oración por el alma del finado y la asistencia al entierro y funeral que se celebrarán HOY, a las CUATRO Y MEDIA, en la iglesia parroquial de SAN PEDRO, APOSTOL, de VILLANUEVA DE Odra, seguidamente el traslado de los restos del finado al cementerio municipal, actos de caridad por los que les expresan su agradecimiento.

Villanueva de Odra, 25 de Octubre de 1981



EL SEÑOR

DON LUIS VALLE SANTAMARIA

(JEFE ESTACION DE «RENFE» DE VILLALBILLA DE BURGOS)

Falleció el día 23, a los 41 años de edad (víctima de accidente), después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de S. S.

Q. E. P. D.

Su apenada esposa, doña Mercedes Colina Gallo; hijos, Ana María, Luis, Gloria-María y Mercedes; padres, Joaquín (jubilado de RENFE) y Felisa; padres políticos, Jerónimo e Isabel; hermanos, Carlos (Director Banco Levante); hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia

RUEGAN ORACIONES POR EL ALMA DEL FINADO

Las honras fúnebres y funeral se celebrarán HOY, DOMINGO, a las CUATRO Y MEDIA, en la iglesia parroquial de SAN GIL, ABAD, acto seguido la conducción del finado al cementerio de San José.

Vivía: Calle Laín Calvo número 23.

Capilla velatoria: Funeraria «San José». Sala «B».

Burgos, 25 de Octubre de 1981



CENTRO DE IDIOMAS

OBRA SOCIO-CULTURAL DE LA

CAJA DE AHORROS DEL CIRCULO CATOLICO

Ampliación de matriculas hasta el 2 de Noviembre para nuevos grupos:

De 10 a 11 mañanas	De 5 a 6 tardes
Inicial y Semi-inicial	Nivel Intermedio
de Inglés.	de Inglés.

Información en los Centros de:

● BURGOS	PLAZA DE ESPAÑA
	Teléfono 21 87 90
● ARANDA	C/ PEDROTE, 7, 2.º
	Teléfono 50 07 54
● MIRANDA	C/ CID, 2, 2.º
	Teléfono 32 14 08

EL DIA 7 SERA PRESENTADO EL LIBRO «BURGOS, ENCRUCIJADA DE CAMINOS» NOTICIAS FILATELICAS

El acto se incluye en la preparación de la conmemoración del MC Aniversario de la capital

Trabajos de limpieza del Arlanzón y obras de mejora de la carretera de acceso al cementerio



Están a punto de concluir las obras de mejora del firme de la avenida del General Vigón y las máquinas de la Jefatura Provincial de Carreteras se disponen a rematar esta importante mejora. — (Foto FEDE).

El próximo día 7 tendrá lugar la presentación en nuestra capital del libro «Burgos, encrucijada de caminos», un interesante trabajo bibliográfico que se dedica a nuestra capital y provincia y en el que intervienen destacadas plumas burgalesas. La presentación se incluye en los actos preparatorios de la conmemoración del MC Aniversario de la ciudad de Burgos, ya que el Ayuntamiento acordó en sesión de la Comisión Municipal Permanente la adquisición de mil ejemplares a la firma editorial del volumen que es la misma que ahora ha dedicado otro al centenario de Santa Teresa de Jesús.

Este fue uno de los temas tratados en la última reunión celebrada en el Ayuntamiento entre el alcalde y el presidente de la comisión ejecutiva de la organización conmemorativa de los mil cien años de Burgos.

La presentación de este libro tendrá lugar en el salón de sesiones de la Casa Consistorial, a mediodía con intervención de autoridades municipales y de algunos de los escritores y profesores de Historia que han realizado sus trabajos para esta publicación, cuya presentación hace el alcalde de la ciudad don José María Peña San Martín con una semblanza de Burgos.

En el acto intervendrá el presidente de la Comisión de Cultura del Ayuntamiento don Enrique del Diego Simón y el catedrático de la Universidad de Valladolid don Manuel Bailesteros, entre otras personalidades, además de la primera autoridad municipal.

Otras publicaciones de interés histórico hará el Ayuntamiento para esta conmemoración del MC Aniversario fundacional de la ciudad de Burgos.

ARLANZÓN
Estos días se están llevando a cabo otras obras de limpieza en el río Arlanzón, a la altura

del Barrio de San Pedro de la Fuente. Hace un año que se hizo el encauzamiento y ahora se hace la limpieza del lecho, en el puente de Malatos para extenderse esta mejora a otros tramos del río principal de nuestra capital.

Por otra parte, ante la celebración de la festividad de Todos los Santos, se han iniciado los trabajos de arreglo de la carretera del cementerio de San José.

Ayer se trabajaba en los accesos por la carretera de Santander y parece que en días sucesivos seguirán las obras, habida cuenta el estado en que se encuentra la calzada con bastantes baches en todo su recorrido.

También se aceleran otros trabajos en el interior de la neópolis para mejorar la presentación de este lugar santo.

CESION DE TERRENOS PARA CENTROS DOCENTES

Según nos ha manifestado el alcalde de la ciudad señor Peña San Martín, en relación con el convenio del Ministerio de Educación y Ciencia con la Corporación Municipal, se han cumplido todos los puntos que se habían pactado por parte del Concejo, a excepción de la cesión de unos terrenos en el Barrio de San Pedro de la Fuente, lo que se proyecta llevar a cabo en la sesión plenaria del mes de Noviembre para la construcción de un centro de Educación General Básica en la zona, según nuestras referencias.

EN LA LINEA DE GAMONAL TODOS SERAN COCHES ARTICULADOS

El presidente del Servicio Municipalizado de Autobuses Urbanos nos ha manifestado que en la línea de Gamonal en breve todos los coches que presten servicio serán articulados para lo cual se ha previsto la adquisición de nuevos vehículos.

La decisión parece adoptarse a la vista de la experiencia

positiva del autobús que se adquirió no hace mucho, al tratarse de la línea de mayor movimiento de viajeros de nuestra ciudad.

La noticia numismática de la semana ha sido la falsificación, bueno, nosotros diríamos, la emisión fraudulenta de monedas, en metales nobles, por valor, al parecer de muchos millones de pesetas y cuyo ulterior valor, alcanzará cotas impensables, ya que el material vendido y no recuperado, estará bien guardado durante varios años, hasta que el es ándalo se olvide. Esperamos que las autoridades nos informen de los manejos de los detenidos, así como de posibles cómplices. Filatélicos y numismáticos, a la vez de lamentarse por este feo asunto, se preguntan: ¿Cómo es posible puedan utilizar troqueles y maquinaria en un Centro celosamente guardado y protegido, cual es la F. N. 2 parece lógico que el personal, de la clase y categoría que sea, sea controlado por el detector de metales, al entrar y salir de ciertas dependencias.

CIRCULO FILATELICO

La Junta Directiva del Círculo Filatélico y Numismático de Burgos, continúa trabajando en la preparación de los actos que piensan organizar, para festejar la concesión, por el Excmo. Ayuntamiento de la ciudad, del título de Buenos Vecinos, haciéndolo coincidir con la inauguración del domicilio social, para lo cual ya tienen contratados varios e importantes conferenciantes, prestigiosos especialistas en filatelia y numismática, también habrá una conferencia sobre arquitectura gaudiana y la primicia de un maravilloso documental cinematográfico, comentado por su autor. A todos estos y otros actos serán invitados todos los socios del Círculo Filatélico y los de las Peñas y Sociedades componentes de la Hermandad de Peñas y aficionados filaté-

licos, numismáticos y coleccionistas de la ciudad y provincia. Como ya es obligado, se tendrá una cena de hermandad, en un éntrico hotel, y al objeto de que puedan asistir el mayor número posible de socios, se ha logrado un precio de verdaderos amigos filatélicos.

SELLOS Y VITOLAS FALSAS

De un tiempo a esta parte, están proliferando los sellos y series de vitolas fraudulentas; a continuación relacionamos un grupo de sellos que deben evitar su adquisición, sin una garantía total, por ser ilegales y por tanto prohibidos para exposiciones, además de desmerecer cualquier colección que se precie. Número 801, Emisión de Granada; 802-13 Junta de Defensa; 989 Uevedo; 999-1001 Franco; 1003 Universidad de Salamanca, 1004 Padre Las Casas; 1015, Falla, que además ha servido para falsificar el número 1090, con la sobrecarga Caudillo a Canarias, sin cifra de control al dorso; 1016 Zuloa-

ga. Téngase en cuenta que algunos de estos sellos se ha compuesto utilizando un trocito de plancha sustraído, extremo sobre el cual prefiero no hacer comentario.

Hay que tener en cuenta y mucho cuidado con las ofertas de sellos de los años 1945 al 47, en que aparezcan textos como los de: «no catalogados sin dentar», «colores no adoptados», «pruebas de color y de dentado», «excepcionales pruebas de artista», «rara prueba sin dentar», etc., ya que esas «novedades» rozan lo fraudulento, colocándonos «gato por liebre», además de pagar precios elevadísimos.

PICASSO

Desde mañana podrá contemplarse, ya en Madrid el Guernica de Picasso, pintado para el Pabellón español de la Exposición Universal de París de 1937, inspirado en la tragedia sufrida por ese pueblo en nuestra guerra civil. Esa tragedia y profundo dolor se refleja en muchos cuadros, como La Matanza inspirado en los campos de concentración de la segunda guerra mundial.

La vitalidad y brío de Picasso fueron norma permanente de su vida, no disminuyendo con la edad, cultivando la pintura, escultura, grabado, cerámica, además fue escritor y coreógrafo. La evolución de su arte es constante, y ello ha obligado a delimitar su producción en distintos periodos, que lejos de ser cerrados, con un ir y venir de experiencias plásticas. Entre ellos, los técnicos recuerdan las épocas azul y rosa, las diversas manifestaciones cubistas, el neoclasicismo, etc. Particularmente nos encanta su época en Horta de San Juan, decisiva para la formación de su carácter.

J. P. L.

Lea siempre

Diario de Burgos

BURGOS

es

cosa

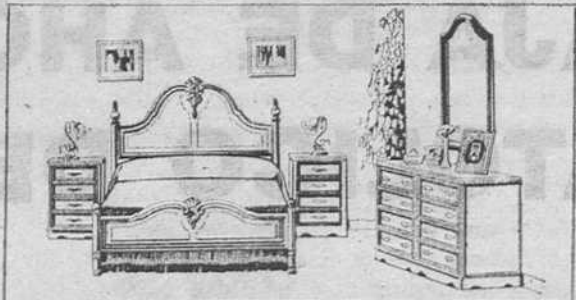
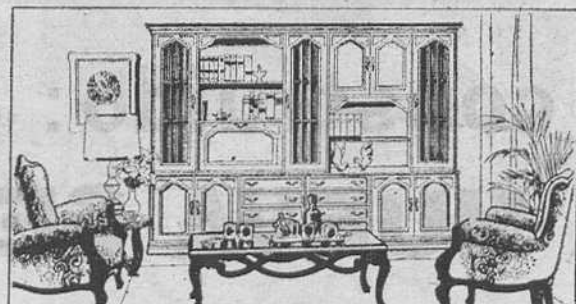
nuestra

Atención Burgos y Provincia GRAN VENTA PROMOCION DEL MUEBLE EN MORAL CAYUELA DE LA PLAZA VEGA

Muebles que se ajustan a sus necesidades con una gran variedad de aplicaciones.

Seis plantas con muchos ambientes diferentes en dormitorios, librerías, tresillos, comedores y muebles por elementos. En varias versiones y a medidas especiales.

Con atenciones únicas. Traslado y colocación totalmente gratis para toda la provincia.



SERVICIO A LA PROVINCIA GRATIS

Asesoramiento por profesionales
Garantía de postventa
Facilidades de pago

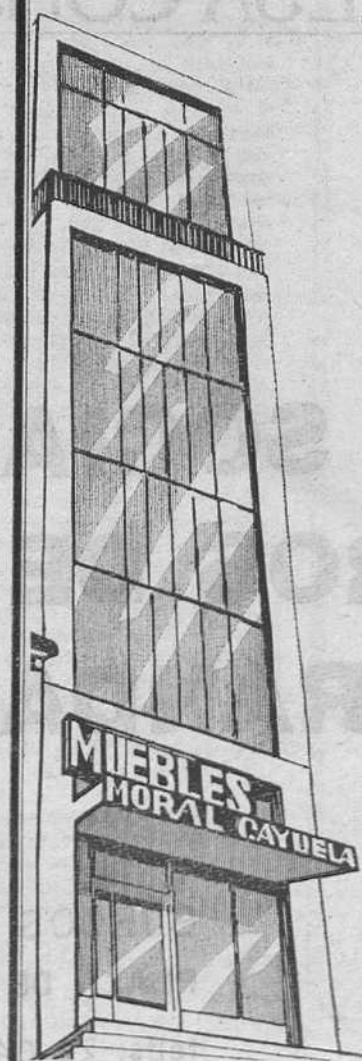
PLAZA DE VEGA Y CALERA, 9 Y 11

FUNERARIA

«LA MISERICORDIA»

CALLE CALERA, 18 BAJO

NUEVO TELEFONO: 233672



II OTOÑADA CULTURAL

EXITO DE PUBLICO EN EL RECITAL DE «OREGANO»

Dentro del programa de la II Otoñada Cultural y patrocinado por el Excmo. Ayuntamiento tuvimos la oportunidad de presenciar el recital, que desde el salón de actos de la Caja de Ahorros del Círculo ofreció ayer, sábado, el grupo de música popular castellana «Oregano». Momentos antes de que diese comienzo el recital, con la canción «Doncella Gurrera», recogida del Cancionero de Antonio José, Alex, portavoz del grupo, saludó al público asistente y le felicitó por su buena vista a la hora de localizar el anuncio que se publicó el mismo día en DIARIO DE BURGOS.

Sin ánimo de polemizar, pero por aquello de contrastar diferentes puntos de vista situacionales, creo que el anuncio, «encargado por el Ayuntamiento», en la salida de una página que contenía exclusivamente actos de la II Otoñada Cultural y publicidad, a tres columnas y con una al-

tura aproximada de siete centímetros, creo que es, repito, suficientemente visible para un público que no se gasta ni tan siquiera una centésima parte de su sueldo en la degustación de zanahorias. Y así quedó demostrado, por la masiva asistencia de público que llenó los dos pasillos laterales y el central y que rebasó las puertas que dan acceso al salón de actos.

El recital de hora y media de duración, ofreció canciones de su primera etapa intercaladas con otras de su último álbum doble. La diferencia entre la primera etapa y esta última, nos la explicó Alex antes del comienzo del recital. —«Nosotros siempre hacemos una primera parte del folklore y una segunda con canciones nuestras basadas también en el folklore».

En aquella primera etapa, la primera parte fue muy purista, presentábamos las canciones tal y como nos las cantaban, en esta ocasión va a ser un poco menos purista al introducir guitarras, laúdes y arreglos nuestros, que no desentonan, pero que al fin y al cabo son arreglos».

El recital estuvo a la altura a que nos tiene acostumbrados. Buenos arreglos musicales y buena conjunción de voces fueron la tónica del recital de este grupo que arrastra público por lo que es y lo que hace, y no por la colaboración de un anuncio centímetro más arriba o centímetro más abajo.

R. G. A.

EL MARTES, PRESENTACION DE LA MUESTRA ANTOLOGICA DEL PINTOR VELA ZANETTI

El profesor Azcoaga ha hecho un libro sobre los murales

El martes, a las siete de la tarde, con asistencia de autoridades y representaciones de la vida cultural y artística de la ciudad, tendrá lugar la inauguración de la exposición antológica (colección privada del artista) del insigne pintor Vela Zanetti, organizada por la Diputación Provincial.

La muestra se exhibirá en la

sala del Consulado del Mar, en el paseo del Espolón.

En el curso del mismo acto el profesor Enrique Azcoaga presentará el libro sobre las pinturas murales de Vela Zanetti, pero ya en el salón de estrados de la Diputación Provincial, después de la visita de apertura a la muestra artística.

Multado el vehículo del que descargaban los cuadros de Vela Zanetti, en el Espolón

El artista, molesto

Según nuestras noticias, poco después de las once de la mañana de ayer, un agente de la Policía Municipal procedió a imponer una multa al titular del vehículo que se adentró en el paseo del Espolón, para descargar los últimos cuadros de don José Vela Zanetti, destinados a su exposición en la Sala de Arte del edificio del Consulado.

La multa causó estupor e indignación en el propio artista burgalés por cuanto otro tipo también de transportes ligeros se autoriza a descargar en el mismo paseo bien que ajustado el servicio a un cuadro límite de horarios que suele alterarse en circunstancias especiales y justificadas.

Según la versión llegada

hasta nosotros, el alegato del agente municipal fue el de que se autorizaba la descarga de mercancías en los comercios del Espolón, pero no la de cuadros, lo que provocó el enojo de Vela Zanetti que estaba acompañado del director del Departamento de Cultura de la Diputación, señor Bartolomé Arraiza y del director de la Academia provincial de Dibujo, señor Del Olmo y otras personalidades.

Hace tiempo que el Ayuntamiento estableció un horario regular del servicio de carga y descarga de mercancías ligeras en el Espolón, servicio que, según nuestros informes registra alteraciones en casos especiales.

SOCIEDAD MIRANDESA DE CAZADORES Y PESCADORES

Concurso social de caza

El pasado 18 de los corrientes se celebró en los acotados que esta Sociedad posee en Santa María del Mercadillo y Ciruelos de Cervera, el campeonato social de caza.

El número de participantes fue de ocho, quedando la clasificación tal como sigue:

1. Javier Oñaederra
 2. Manuel Martínez
 3. José Luis Martínez
- Dio comienzo el concurso a las 9 de la mañana, finalizando a las 4 de la tarde. Durante su transcurso, el tiempo fue bueno, pero las piezas escasas. Sin duda, los acotados estaban resentidos de la presión que sobre ellos se ejerció en los dos primeros días de caza,

pues fueron muchos los cazadores y muchas también las piezas cobradas.

Tras el depósito de piezas en la mesa de control de Santa María se obsequió a los participantes y acompañantes con un almuerzo y se procedió a la entrega de trofeos.

Los pobres resultados obtenidos deben hacernos pensar a los socios la necesidad de un mejor control en la época de la desveda general. Aunque suponga una pequeña restricción en los días de caza, hemos de tomar conciencia de su necesidad, asimismo, de una más eficaz guardería, pues aunque se está luchando enconadamente para conseguirlo, dista de serlo.

SE VENDEN

SEAT 132 DIESEL
MOTOR DE ORIGEN
IMPECABLE.

— Y —

MERCEDES 240 D

COMO NUEVO
Precios interesantes.
Taller Mecánico
Suizo

San Agustín, 5 y 7
Teléfonos:
202364 — 204948

CONTROLES POLICIALES EN BURGOS

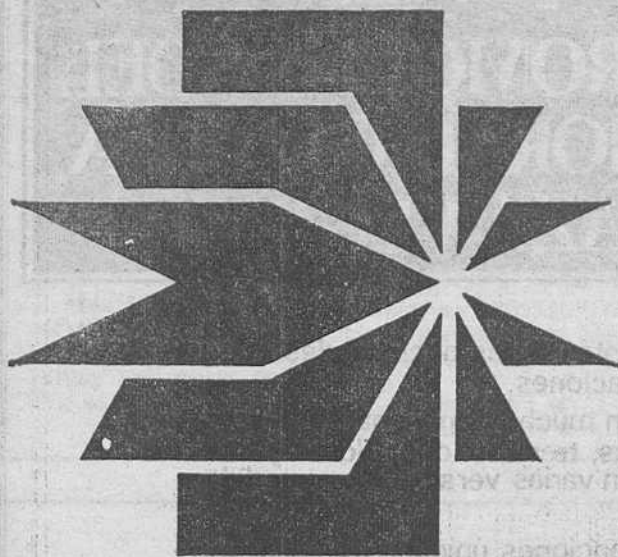
A los burgaleses llamó ayer la atención el establecimiento de varios controles policiales colocados en la carretera de Madrid y en el Barrio de Gamonal, a cargo de Fuerzas de Seguridad del Estado, concretamente de la Policía Nacional.

Según las consultas que hemos realizado, se trata de un servicio rutinario y que puede estar relacionado con alguna medida de seguridad y de investigación policial por los recientes hechos terroristas registrados.

MOQUETAS

LEAL

Concepción, 21
G. Sanz Pastor, 14



BEYRE, S.A.
EMPRESA CONSTRUCTORA

Ha construido:

**LA NUEVA SEDE SOCIAL DE LA
CAJA DE AHORROS DEL CIRCULO
CATOLICO DE ARANDA DE DUERO.**

MADRID

LOS VASCOS Nº 29

telfs: 2 53 31 00

2 34 69 08

BURGOS

PLAZA DE ESPAÑA Nº 6

telfs: 22 64 11

20 43 49

El dialecto burgalés AVILA Y ALBA DE TORMES A LA GREÑA POR UNA SANTA

Por Jose MARIA CODON

En esta grata tarea de recopilar el lenguaje popular burgalés, que de no llevarse a cabo se perdería en uno o dos generaciones, me veo obligado continuamente a dar tres pasos hacia adelante y uno hacia atrás. Hallándome ya en la letra L, casi a la mitad del Diccionario, siguen apareciendo nuevas palabras de las letras anteriores en el alfabeto. Un amante burgalés del lenguaje, Alejandro González Arce, de la Molina de Ubierna, me envía por segunda vez un lote de vocablos que me sugieren la consideración acabada de exponer. Gracias amigo, y que cunda el ejemplo entre los diversos burgaleses que me han prometido el envío de palabras típicas.

AMUGAS: Ganchos de madera para transportar la mies a lomos de las caballerías. (La Molina del Portillo).

ANGARILLAS: Instrumento de madera para llevar el estiércol. (La Molina).

ARMELLAS: Aros de hierro que sujetan las lanzas de madera del arado. (La Molina).

BICARON: Boquerón. Hueco abierto en los tejados o paredes de los pajares para meter la paja. (La Molina).

BRINCULA: Barra para arrastre de las caballerías. (La Molina).

BURGALLO: Especie de topo diminuto (Llano de Bureba).

CABE: Capón, golpe de arriba abajo, que se da con los nudillos (Villarcarayo).

CAQUENETAZO: Golpe que se da con los nudillos de la mano. Equivalente a «Cabe» que acabamos de definir. (Provincia, La Molina).

CARRILES: Veredas que se establecen para la reparación de caminos. (La Molina de Ubierna).

EMBALAJAR: Amontonar, colocando bien la paja. (La Molina).

ESCAÑO: Banco de madera para la cocina. (Merindades).

FRONTILES: Piel de cuero que se colocan en la frente del ganado. (La Molina).

HONTANAS: Fontanas, toponímico: «Hontanas y Capillas — Iglesias y Sasamón — se juntaron cuatro pueblos — para matar un ratón. (Equivala a la idea de «El parto de los montes»).

JALMA: (Enjalma) (Capital).

JUANERO: Ladrón de iglesias (provincia).

JOLITO: Calma, compunción (provincia).

JORCO: Baile popular (provincia).

LA CALIENTE: La parte por donde sale el agua del molino (Mazueco de Lara).

LEDANIA: Comunidad de pastos de Salas que se deriva de «Aledañas», o términos limítrofes «o aledaños» y también de «laedere», perjudicar, aplicándose a las «tierras delgadas».

LEY: Echar animales a la ley, es decir cruzarlos con otros de la misma especie y raza (Provincia).

LECHIGADA: Conjunto de animales, en especial los que nacen de un sólo parto (Provincia).

LILAILA: Bobada, tontería (capital). En Burgos está el querido y célebre campo de Lilalla, donde por hacer la instrucción los soldados, nació este cantar: «Adiós campo de Lilalla — campo de las instrucciones — para mí ya se acabaron — derechas y variaciones. La derechas son muy malas — las variaciones peores — en diciendo rompan filas — se alegran los corazones».

LINAR: Finca de regadío (Ibeas).

LIQUINON: Planta parecida al tizón negro o cornizuelo del trigo (Bureba).

LITRANAS: Prostitutas (Tinieblas de la Sierra).

LIS: Cruz o reverso de las monedas (capital).

LLANTAL: Plantas de berzas pequeñas, para transportar (azueco).

LLECO: Pasto seco (La Puebla de Arganzón).

MAQUILLA: Porción de harina o de cereal que se abona al molinero (provincia). Es una de las palabras más antiguas, pues figura en el Poema del Cid: «Que se vaya a Río Ubierna — sus molinos a picar — y a cobrar las maquillas — como lo suele far».

MAQUILANDERO: El molinero que cobra maquillas. En uno de los más bellos cantares de nuestra demótica burgalesa, se establece la diferencia entre el maquilero y el labrador: «No le quiero molinero — porque me le llaman el maquiladero — que le quiero labrador — que coja los bueyes y se vaya a arar — y a la medianoche me venga a rondar. — «Que suba a aquella montaña — y coja la rama del verde laurel — y a la mi ventana la venga a poner».

ORACION AL ESPIRITU SANTO

Espíritu Santo: Tú que me aclaras todo, que iluminas todos mis caminos para que yo alcance mi ideal. Tú que me das el don divino de perdonar y olvidar el mal que me hacen y que en todos los instantes de mi vida estás conmigo yo quiero, en este corto diálogo, agradecerte por todo y confirmar una vez más que nunca más quiero separarme de Ti, por mayor que sea la ilusión material. Deseo estar contigo y todos mis seres queridos en la gracia perpetua. Gracias por tu misericordia para conmigo y los míos. (La persona deberá rezar esta oración tres días consecutivos sin decir el pedido; dentro de tres días será alcanzada la gracia por más difícil que sea). Publicar en cuanto se reciba la gracia.

J. B. Q.

ANTENA
Dominical LOS DOMINGOS
SUPLEMENTO SEMANAL
DE DIARIO DE BURGOS

¿Quién es más que quién?

Difícil respuesta para no herir susceptibilidades de dos pueblos muy afines que polemizan en la actualidad por ser pioneros en honrar y glorificar a la mujer que alcanzó la santidad con los títulos más distinguidos: Doctora de la Iglesia; Seráfica Doctora; la Santa de Avila; la Santa Fundadora, la Santa andariega, la Santa de los pucheros, la Santa del «muero porque no muero» tere-siano.

Yo recomendaría a los pueblos de Avila y Alba de Tormes que averiguaran por todos los medios la personalidad (yo la desconozco) de quien puso a la misma altura el nacer y morir de los santos con esta frase: «Los santos como los mártires, no son solamente de donde nacen, sino también de donde mueren». Este inspirado podría ser el Salomón en tan difícil pleito. Pero lo cortés no quita a lo valiente, y lo mismo merecen ser censuradas las autoridades de esa ciudad: salmantina por no invitar a las autoridades de Avila a la apertura del centenario del 14 de Octubre, que las de Avila al no invitar a las de Alba a la apertura del año jubilar tere-siano.

A Avila, le cupo la gloria del nacimiento de Teresa de Cepeda, testigo de la niñez inquieta de la Santa, de sus aventuras y travesuras, de cómo entra en religión en el convento de Carmelitas Observantes de la ciudad y cómo de la humildad de un convento sale una monja con agallas para que, a partir del año 1552 que es cuando funda el convento de San José en su ciudad natal donde fue su primera Priora, comience su andadura fundadora por Castilla, Toledo, Andalucía, Salamanca y Palencia fundando ese rosario de conventos en los puntos que ella considera claves, haciendo de arquitecto, inspeccionando las obras, desafiando al frío, a la nieve, al agua por caminos y veredas, por montes y collados, calzando unas simples sandalias. Es el temple y reciedumbre que recibió de la altura de la ciudad de las Murallas que la inmunizó de los rigores del frío y del calor. Resumiendo: Avila le dio cuanto tenía y considera a la Santa como cosa propia.

En Alba de Tormes, murió el 4 de Octubre de 1582, (por razones de cumplimiento del calendario hoy corresponde al 14 de Octubre). De la Fundadora de la Reforma dice una leyenda (para muchos verídica) lo que sigue: «Murió a las nueve de la noche con grandes consuelos, que Dios le dio en aquella hora. Se vieron maravillas, y entre otras fue una estrella de gran resplandor sobre la torre del convento que ella fundara. Un árbol seco que había enfrente de su aposento, floreció de repente. De su boca se vio salir una como paloma blanca. El año 1585, le llevaron secretamente a Avila su patria, pero el siguiente de 88, se volvió a esta Villa por mandato de Sixto V a instancia de don Fernando Alvarez de Toledo, Prior de San Juan. Conservase allí su cuerpo incorrupto, el corazón herido por la Santa del Angel y el sepulcro donde la enterraron cubierto con una reja de hierro, de donde con una paletilla se saca tierra por reliquia». También Alba de Tormes ostenta títulos para recabar para sí todo cuanto pueda redundar en honor de una monja santa que la hace inmortal.

No es buena la rivalidad oero puede ser admitida cuando es generada por aspiraciones tan nobles con fines de honrar a un Santo, y la Santidad es muy difícil de valorar porque mística y ascética en tan alto entran en juego factores de exponente, que muy pocos son los privilegiados que puedan emitir un juicio acertado.

Habría que recurrir al Beato Juan de Avila, padre, patriarca y precursor de la mística española por ver si en sus escritos encontramos algo que dilucida si el don de la vida de quien nace para santo, puede equipararse al hecho de la muerte de quien vivió para la Santidad. De él, copió mucho Santa Teresa, que no fue manca en dones y virtudes del misticismo y ascetismo a pesar de su ropaje de monja. Todas sus obras, los millares de cartas escritas, rezuman espiritualidad. Cuando viaja en los carros cerrados por espesos velos por Castilla y Andalucía, su pensamiento va cuajando misticismo que luego hará llegar a sus conventos. Hasta en los atascos de los carros — su duro cabalgar que ella misma describe así:

«Lo peor de estos viajes son cuando deluvia, «los trampaes». Se atasca el carro se desenganchan las mulas de otro carro y se añaden a las del carro atascado; con el esfuerzo de todos y los gritos de los carreteros, que se contagian sin quererlo, al fin sale el carro atascado». O sea que la Santa Andariega, hunde también sus pies descalzos en el barro y empuja el carro y grita también con los carreteros aunque después tenga que santiguarse. Es el ejemplo de la mujer hecha para todo, porque los caminos de la Santidad nunca son fáciles. Por eso, uno de sus vocablos preferidos cuando relata sus peripecias en los viajes es «barahún d'a». «¡Cuánta barahúnda en estas luchas y exclama con frecuen-

Por Paulino LOPEZ GONZALEZ

cia y cuanta incomprensión!». Pero Teresa es también la santa de la raza de carácter fuerte cuando hay que imponerse a la princesa de Ebori y dulce en el trato con sus monjas a las que se entrega por entero cuando dice: «Deshaciéndome estoy, hermanas, para daros a entender esta operación de amor y no se cómo».

Vosotros, los de Avila, vosotros los de Alba de Tormes tenéis el privilegio compartido de ser el todo de Santa Teresa, una porque la vio nacer y la otra por que la vio morir; unidos en un fuerte abrazo como lo fue en cuerpo y alma Teresa de Cepeda artífice de vuestra gloria.

PAULINO LOPEZ GONZALEZ

CONVOCADAS:

TRECE plazas Cuerpo Facultativo Sanidad Penitenciaria, turno restringido y CINCO plazas, turno libre.

OCHO plazas Cuerpo Profesores E.G.B. Instituciones Penitenciarias, turno restringido y CUATRO plazas citado Cuerpo, en turno directo y libre.

INFORMES:

CENTRO PENITENCIARIO DE BURGOS

SE BUSCA REPRESENTANTE

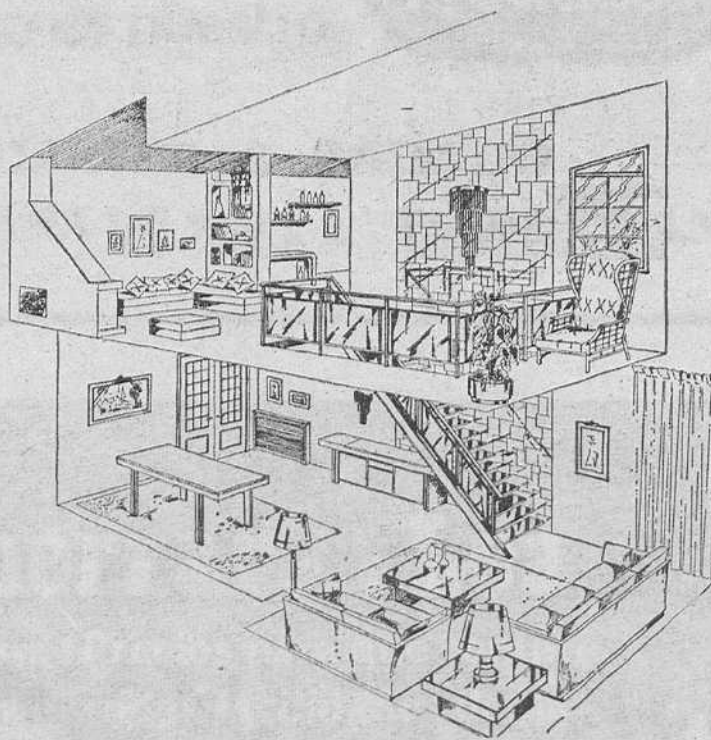
COMISIONISTA, para artículos Deportivos y Neumáticos de Motocicleta, en la zona de CASTILLA. Interesados, escribir a C. V. a:

NEMROD METZELER, S. A.

C/ Coll, 59-61. — Barcelona-27

At. SR. TUDO.

En Stmobel decoran profesionales



PROYECTO BOCETADO POR NUESTRO DPTO. DE DECORACION



Stmobel, S.A.

Carretera Logroño, s/n (Castañares)

Teléfono 220504

 LOTERIA NACIONAL		SORTEO DEL DIA 24 DE OCTUBRE DE 1981 Dieciséis series de 80.000 billetes cada una		SORTEO 42 81		Lista acumulada de las cantidades que han correspondido a los números premiados, clasificados por su cifra final Estos premios podrán cobrarse hasta el día 25 de enero de 1982, INCLUSIVE			
1	2	3	4	5	6	7	8	9	0
Números	Pesetas	Números	Pesetas	Números	Pesetas	Números	Pesetas	Números	Pesetas
16801... 25.000	16802... 25.000	16803... 25.000	16804... 27.500	16805... 25.000	16806... 25.000	16807... 25.000	16808... 25.000	16809... 27.500	16810... 25.000
16811... 25.000	16812... 25.000	16813... 25.000	16814... 27.500	16815... 50.000	16816... 25.000	16817... 25.000	16818... 25.000	16819... 27.500	16820... 25.000
16821... 25.000	16822... 25.000	16823... 25.000	16824... 27.500	16825... 25.000	16826... 326.250	16827... 5.000.000	16828... 326.250	16829... 27.500	16830... 25.000
16831... 25.000	16832... 25.000	16833... 25.000	16834... 27.500	16835... 25.000	16836... 25.000	16837... 25.000	16838... 25.000	16839... 27.500	16840... 25.000
16841... 25.000	16842... 25.000	16843... 25.000	16844... 27.500	16845... 25.000	16846... 25.000	16847... 25.000	16848... 25.000	16849... 27.500	16850... 25.000
16851... 25.000	16852... 25.000	16853... 25.000	16854... 27.500	16855... 25.000	16856... 25.000	16857... 25.000	16858... 25.000	16859... 27.500	16860... 25.000
16861... 25.000	16862... 25.000	16863... 25.000	16864... 27.500	16865... 25.000	16866... 25.000	16867... 25.000	16868... 25.000	16869... 27.500	16870... 25.000
16871... 25.000	16872... 25.000	16873... 25.000	16874... 27.500	16875... 25.000	16876... 25.000	16877... 25.000	16878... 25.000	16879... 27.500	16880... 25.000
16881... 25.000	16882... 25.000	16883... 25.000	16884... 27.500	16885... 25.000	16886... 25.000	16887... 25.000	16888... 25.000	16889... 52.500	16890... 25.000
16891... 25.000	16892... 25.000	16893... 25.000	16894... 27.500	16895... 25.000	16896... 25.000	16897... 25.000	16898... 25.000	16899... 52.500	16900... 25.000
40901... 25.000	40902... 25.000	40903... 25.000	40904... 27.500	40905... 25.000	40906... 25.000	40907... 25.000	40908... 25.000	40909... 27.500	40910... 25.000
40911... 25.000	40912... 25.000	40913... 25.000	40914... 27.500	40915... 25.000	40916... 25.000	40917... 525.000	40918... 10.000.000	40919... 527.500	40920... 25.000
40921... 25.000	40922... 25.000	40923... 25.000	40924... 27.500	40925... 25.000	40926... 25.000	40927... 25.000	40928... 25.000	40929... 27.500	40930... 25.000
40931... 25.000	40932... 25.000	40933... 25.000	40934... 27.500	40935... 25.000	40936... 25.000	40937... 25.000	40938... 25.000	40939... 27.500	40940... 25.000
40941... 25.000	40942... 25.000	40943... 25.000	40944... 27.500	40945... 25.000	40946... 25.000	40947... 25.000	40948... 25.000	40949... 27.500	40950... 25.000
40951... 25.000	40952... 25.000	40953... 25.000	40954... 27.500	40955... 25.000	40956... 25.000	40957... 25.000	40958... 25.000	40959... 27.500	40960... 25.000
40961... 25.000	40962... 25.000	40963... 25.000	40964... 27.500	40965... 25.000	40966... 25.000	40967... 25.000	40968... 25.000	40969... 27.500	40970... 25.000
40971... 25.000	40972... 25.000	40973... 25.000	40974... 27.500	40975... 25.000	40976... 25.000	40977... 25.000	40978... 25.000	40979... 27.500	40980... 25.000
40981... 25.000	40982... 25.000	40983... 25.000	40984... 27.500	40985... 25.000	40986... 25.000	40987... 25.000	40988... 25.000	40989... 27.500	40990... 25.000
40991... 25.000	40992... 25.000	40993... 25.000	40994... 27.500	40995... 25.000	40996... 25.000	40997... 25.000	40998... 25.000	40999... 52.500	41000... 25.000
73001... 25.000	73002... 25.000	73003... 25.000	73004... 27.500	73005... 25.000	73006... 25.000	73007... 25.000	73008... 25.000	73009... 27.500	73010... 25.000
73011... 25.000	73012... 25.000	73013... 25.000	73014... 27.500	73015... 25.000	73016... 25.000	73017... 25.000	73018... 25.000	73019... 27.500	73020... 25.000
73021... 25.000	73022... 25.000	73023... 25.000	73024... 27.500	73025... 25.000	73026... 25.000	73027... 25.000	73028... 25.000	73029... 27.500	73030... 25.000
73031... 25.000	73032... 25.000	73033... 25.000	73034... 27.500	73035... 25.000	73036... 25.000	73037... 25.000	73038... 25.000	73039... 27.500	73040... 25.000
73041... 25.000	73042... 25.000	73043... 25.000	73044... 27.500	73045... 25.000	73046... 25.000	73047... 25.000	73048... 25.000	73049... 27.500	73050... 25.000
73051... 25.000	73052... 25.000	73053... 25.000	73054... 27.500	73055... 25.000	73056... 25.000	73057... 25.000	73058... 25.000	73059... 27.500	73060... 25.000
73061... 25.000	73062... 25.000	73063... 25.000	73064... 52.500	73065... 25.000	73066... 25.000	73067... 25.000	73068... 25.000	73069... 27.500	73070... 25.000
73071... 25.000	73072... 25.000	73073... 25.000	73074... 27.500	73075... 25.000	73076... 25.000	73077... 25.000	73078... 25.000	73079... 27.500	73080... 25.000
73081... 25.000	73082... 25.000	73083... 25.000	73084... 27.500	73085... 25.000	73086... 25.000	73087... 25.000	73088... 25.000	73089... 27.500	73090... 25.000
73091... 25.000	73092... 25.000	73093... 25.000	73094... 27.500	73095... 25.000	73096... 25.000	73097... 25.000	73098... 1.025.000	73099... 20.000.000	73100... 1.025.000
Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones
271... 25.000	452... 25.000	283... 25.000	064... 27.500	815... 25.000	206... 25.000	447... 25.000	358... 25.000	889... 27.500	580... 25.000
631... 25.000		293... 25.000	404... 27.500		286... 25.000			99... 27.500	
		513... 25.000	494... 27.500		526... 25.000			9... 2.500	
			4... 2.500						

INSTRUCCIONES PARA LA CONSULTA DE ESTA LISTA

1. Compruebe si la fecha del sorteo y el dibujo que figuran en la parte superior de la lista coinciden con los de su billete o décimo.
 2. En cada columna, y sólo en ella, están todos los premios y reintegros que han correspondido a todos los números que terminan con la cifra grande que la encabeza, clasificados en dos grupos: números completos y terminaciones.
 Por ejemplo, si el número termina en 1, ha de fijar su atención únicamente en

la columna encabezada con un uno. Los premios indicados en la columna «pesetas» son los que corresponden a un billete, o sea, a diez décimos.
 3. Vea si en la columna de números aparece el que Vd. juega y, si así fuera, a la derecha encontrará acumulado el importe total de los premios que han correspondido al billete. En este caso ya no es preciso seguir consultando la lista.
 4. Si no está su número completo puede tener premio en el grupo de termi-

naciones. Si las hay de cuatro cifras y su número las tiene igualmente dispuestas, a la derecha encontrará el total de premios que han correspondido a todos los números que terminan con esas cuatro cifras.
 Si no tiene premio por terminación de cuatro cifras, o no las hay, proceda en la misma forma con las terminaciones de tres cifras, en su caso con las de dos y, finalmente, con la de una.

REYCA=C

- ★ **MOQUETAS**
CALIDAS Y CONFORTABLES
- ★ **TEXTILES DE PARED**
TODOS LOS PRECIOS
- ★ **PUERTAS PLEGABLES**
EXTENSO SURTIDO
- ★ **PAPELES PINTADOS**
ULTIMAS NOVEDADES

REYCA=C

PRESTIGIO Y CALIDAD

Clunia, 17 y Concepción, 15
BURGOSsi ha sido agraciado
¡bienhorabuena!auto-bazar
ANAMARMadrid, 11
BURGOS

EXHIBICION DE PERROS POLICIAS

La presenció ayer el ministro del Interior en la Escuela especial de la Guardia Civil

Madrid (Efe). — El ministro del Interior, Juan José Rosón y el director general de la Guardia Civil, general Arámburu Topete, han presidido esta mañana en la Escuela de adiestramiento de perros policías, una exhibición a la que han asistido alumnas del Colegio de Huérfanas de Guardias Civiles.

Durante la exhibición, los perros han realizado diversas muestras del entrenamiento que reciben en detección de explosivos, drogas y ataque y rastreo. También han practicado ejercicios atravesando alambres, túneles y un aro de fuego.

En estos momentos reciben entrenamiento en la escuela 180 perros, en un período de tres a cuatro meses, según ha manifestado a "Efe" el director de la Escuela, capitán Callado.

La Escuela se nutre de perros de un año comprados en España y en diversos países, sobre todo Alemania. Normalmente se eligen animales de buen carácter y dóciles.

La inmensa mayoría de los perros son pastores alemanes, ya que esta raza reúne, en opinión del director de la Escuela, una serie de características que la hacen muy completa: equilibrio, carácter calmado, agresivo-

dad cuando se necesita, obediencia y facilidad para caminar de guía.

Entre las especialidades que se les enseña a los perros, la más moderna es la identificación de tabaco rubio. Esto se debe al incremento que ha tomado últimamente el contrabando de tabaco rubio.

Para el director de la Escuela, el parque de perros policía debe pasar, para alcanzar un nivel óptimo, de los 260 que están prestando servicio en la actualidad a unos 800. La causa de que haya tan pocos en servicio actualmente, es —añadió— que no se ha valorado suficientemente su utilidad. "Sin embargo, su actuación es fundamental en los campos de droga y explosivos".

Durante los últimos cinco años, gracias a los perros policías de la Guardia Civil se han conseguido aprehender un total de 13.668,108 kilos de hachís; 361,052 de marihuana; 0,660 de heroína; 30,857 de cocaína; 326 dosis de L.S.D.

En los nueve primeros meses del presente año, se han intervenido, gracias a sus servicios, 1.503,615 kilos de hachís; 10,500 de marihuana; 0,641 de heroína; 7,361 de cocaína; 103 dosis de L.S.D. y 900 comprimidos de anfetaminas.

IBERDUERO, S. A.

A partir del día 2 de Enero próximo, las centrales y sucursales de los Bancos de Bilbao, Vizcaya, Central y Santander y Confederación Española de Cajas de Ahorros, realizarán por cuenta de esta Sociedad, el pago del dividendo a cuenta del ejercicio 1981, en la siguiente forma:

—A las acciones números 1 al 176.718.827: 29,4117 pesetas brutas de las que retenido el 15 % a cuenta del Impuesto sobre la Renta de las Personas Físicas o del Impuesto sobre Sociedades, resulta 25 pesetas líquidas.

—A las acciones de dividendo intercalario, emisión Diciembre 1978, números 176.718.828 al 220.898.534: 29,4117 pesetas brutas, de las que, retenido el 15 % a cuenta del Impuesto sobre la Renta de las Personas Físicas o del Impuesto sobre Sociedades, resultan 25 pesetas líquidas.

—A las acciones suscritas en Diciembre de 1980, desembolsadas totalmente, números 220.898.535 al 230.757.345 y 233.070.915 al 242.988.387: 29,4117 pesetas brutas de las que retenido el 15 % a cuenta del Impuesto sobre la Renta de las Personas Físicas o del Impuesto sobre Sociedades, resultan 25 pesetas líquidas.

—A las acciones suscritas en Diciembre de 1980, desembolso parcial, números 230.757.346 al 233.010.914: 25 pesetas brutas, de las que retenido el 15 % a cuenta del Impuesto sobre la Renta de las Personas Físicas o del Impuesto sobre Sociedades, resultan 21,25 pesetas líquidas.

Bilbao, Octubre de 1981
SECRETARIA GENERAL

Estilo Caza



Con el Otoño, GALERIAS PRECIADOS pone de moda el estilo caza.

Capas y capotes "Loden", Parkas y chaquetones guatados y acolchados, Chaquetones con aplicaciones en piel, Chaquetas con coderas, Abrigos "Loden" con fuelles y pliegues, Cazadoras, Pantalones "knickers" y "golf", Faldas-pantalón... Toda una atractiva moda para cazarle el aire al Otoño.

Galerías Preciados

El Otoño es nuestro.

ABIERTO DE LUNES A SABADO

HORARIO: MAÑANA DE 9,30 a 2. TARDE: DE 4,30 a 8

LA RESPUESTA A BURGOS

Si Sabe Ahorrar... Lea

Esta es nuestra respuesta. Precios para que compre en oferta permanente, y grandes facilidades de pago, con servicio a la Provincia.



Claudio
MOBILIARIO SELECTO



Vitoria, 29. Vitoria, 196. Fco. Grandmontagne, 1-3. Clunia, 15.

DISTRIBUIDOR EXCLUSIVO PARA BURGOS Y PROVINCIA

SE INAUGURA LA EXPOSICION DEL «GUERNICA» DE PICASSO

(Viene de primera pag.)

cerámica representativos de la obra de Picasso.

El ministro dijo que el «Guernica» es un grito contra la violencia, contra los horrores bélicos, contra la barbarie, que debemos recibir esta obra magna de arte como un mensajero de paz y de concordia entre españoles y que nadie debe interpretarlo como bandera de ningún sector, que nadie prostituya a las ideas o a las obras de arte y las convierta en símbolos de enfrentamiento.

El ministro agradeció especialmente a la viuda de Picasso, Jacqueline, su ayuda para que España recuperase el cuadro, y a Paloma Picasso, su presencia en el acto, y explicó que se ha vinculado la sala en la que se expone el «Guernica» al nombre del Rey Juan Carlos porque su «certera actuación no sólo ha contribuido a las gestiones de obtención del cuadro, sino que ha impulsado el advenimiento y garantizado el régimen democrático y de libertades que Picasso tanto deseó».

Paloma Picasso, la única entre los herederos del pintor, que ha asistido a la exposición del «Guernica» en España, vestida de negro, gris y blanco, los colores del famoso óleo, excepto unos guantes rojos, posó repetidas veces para los fotógrafos ante el óleo de su padre y recibió el homenaje de los admiradores del pintor, entre otros, el de la señora Weisberg, uno de los miembros de la comisión que en 1939 recibió el «Guernica» en Nueva York.

La hija del pintor expresó también su conformidad con el hecho de que el «Guernica» se haya instalado en Madrid y no en Barcelona, Málaga o Guernica: «Creo que lo importante es que el cuadro sea accesible al mayor número de gente posible y Madrid es por ello, la ciudad más adecuada».

CALVO SOTELO Y CINCO MINISTROS VISITARON EL «GUERNICA» EL VIERNES

Madrid (Efe). — El presidente del Gobierno, Leopoldo Calvo Sotelo, acompañado de su esposa y los ministros de Cultura, Economía y Comercio, Obras Públicas, Hacienda e Industria y Energía, visitaron anoche a las nueve menos cuarto, la exposición «Guernica», en el Casón del Buen Retiro.

Antes de entrar en el recinto del Casón, el presidente del Gobierno descubrió una placa conmemorativa de la exposición «Guernica», situada en la entrada del Casón.

Junto con el «Guernica», el presidente del Gobierno y los ministros admiraron los 61 dibujos, óleos y variaciones sobre el mismo tema que Picasso realizó, además de otros grabados.

Por lo que respecta a la polémica que ha suscitado la instalación del «Guernica» en Madrid, cuando había sido reclamado también por Barcelona, Málaga y Guernica, el presidente dijo que le parecía una discu-

sión razonable y que «la solución adoptada es la solución lógica y estoy satisfecho».

«Yo definiría el cuadro —indicó Calvo Sotelo— como los horrores de la guerra, como un alegato en contra de la violencia, que ha sido muy limitado. «Los horrores de la guerra» creo que hubiese sido un título más expresivo».

El ministro de Cultura entregó al presidente un catálogo y una medalla de recuerdo que se ha hecho con motivo de la inauguración de la exposición, obra de José Luis Sánchez.

Dentro del Casón, el presidente saludó al director del Museo de Arte Moderno de Nueva York, W. Oldenburg, y al arquitecto José Luis Sert, autor del diseño del pabellón español de la Exposición Internacional de París de 1937, y para la que Picasso pintó el «Guernica».

ALMUERZO

Madrid (Efe). — «La voluntad de Pablo Picasso se ha cumplido punto por punto» ha dicho el señor Du-

mas, abogado del pintor malagueño, en un almuerzo que reunió a Paloma Picasso y al señor Oldenburg, director del Museo de Arte Contemporáneo de Nueva York, con el ministro de Cultura, Iñigo Cervero, y el director general de Bellas Artes, Javier Tusell.

En el transcurso de la comida el ministro de Cultura dijo que la presencia de Paloma Picasso «testimonio el deseo de la familia con respecto a la ubicación del cuadro», y agradeció a la hija del pintor malagueño su asistencia a los actos en honor de su padre.

El director del Museo de Arte Moderno de Nueva York, por su parte, dijo que el cuadro queda mucho mejor instalado en Madrid, donde se le ha rodeado de medidas de seguridad «más apropiadas y oportunas».

El abogado del pintor, Sr. Dumas, dijo: «Es grato constatar que el cuadro va dejando de ser una bandera política y que las heridas que lo motivaron ya se han cicatrizado».

Cuatro nuevos fallecimientos en Madrid, por el síndrome tóxico

En una empresa bilbaína han consumido aceite «Los Martenios», sin registrarse hasta ahora ningún problema sanitario

Madrid (Logos). — Cuatro personas han muerto en Madrid durante las últimas 24 horas a consecuencia del síndrome tóxico, con lo que la cifra de víctimas se eleva ya a 171, según datos del Ministerio de Trabajo, Sanidad y Seguridad Social.

Una mujer de 28 años ha fallecido en la Fundación Jiménez Díaz, donde fue reingresada el día 14 del presente mes. La enferma hubo de ser hospitalizada por vez primera en el Hospital Clínico el día 2 de Julio y fue dada de alta el día 8 del mismo mes. Debido a su mala evolución hubo de reingresar en el mismo centro a finales de Agosto y permaneció de nuevo internada hasta el 22 de Septiembre, en que fue de nuevo dada de alta. A mediados de mes reingresó, esta vez en la Fundación Jiménez Díaz, donde ha fallecido.

Por otra parte, un hombre de 33 años ha fallecido en

la Ciudad Sanitaria Primero de Octubre, donde ingresó por primera vez el 5 de Julio y fue dado de alta ese mismo mes. Sin embargo precisó de nuevos ingresos, por lo que fue hospitalizado el 21 de Agosto. La nueva víctima del envenenamiento falleció tras pasar algunas horas en la unidad de cuidados intensivos.

La tercera de las víctimas es una mujer de 43 años que ingresó por primera vez en la Ciudad Sanitaria La Paz el 1 de Julio y tuvo que ser reingresada el pasado día 20 en el Hospital Clínico, donde ha fallecido.

La carta y última muerte de las últimas horas se ha producido al fallecer un joven de 15 años en el Hospital Clínico, donde había sido hospitalizado por vez primera el 17 de Julio. Debido al empeoramiento que se le apreció hubo de ser trasladado este mes a la unidad de vigilancia intensiva, donde se ha producido su fallecimiento.

El número de hospitalizados en todo el país se eleva en la actualidad a 761, de los cuales, 581 se encuentran internados en centros madrileños.

Durante las últimas horas, han sido ingresados en Madrid dos personas, una de ellas reingresada, y 25 han sido dadas de alta. En las restantes provincias, se han producido dos ingresos, y cuatro enfermos han sido dados de alta.

RECOGIDOS 3.504 LITROS DE ACEITE EN VITORIA

Vitoria (Efe). — La Policía Municipal de Vitoria lleva recogidos 3.504 litros de aceite de marcas señaladas

como tóxicas o sin identificar, desde que el pasado día 16 iniciara una campaña de recogida ante la aparición de aceite «Los Martenios» en esta capital.

HAN CONSUMIDO ACEITE TOXICO EN UNA EMPRESA Y NO SE HAN DADO PROBLEMAS SANITARIOS

Bilbao (Logos). — La Delegación Territorial de Comercio ha detectado en los comedores de la empresa «GAC Mobyllette» de Abadiano, cierta cantidad de aceite de la marca «Los Martenios», catalogada como tóxica en las listas oficiales distribuidas por Sanidad.

Según ha manifestado un miembro de la empresa referida, en el momento de recibirse la llamada de la Delegación Territorial de Comercio, sólo quedaban en las cocinas setenta de los aproximadamente setecientos litros comprados en Septiembre.

La Delegación de Comercio, según el mismo portavoz de la empresa, ha seguido la pista de los albaranes de este aceite, descubriendo que una de las compras fue efectuada por la empresa «Gastronomía cántabra» que se encarga de los comedores de «GAC Mobyllette». Para cuando se nos comunicó esto, ya habían sido consumidos la mayor parte de los litros adquiridos, aunque el resto ha sido precintado a la espera de los análisis oportunos.

Hasta ahora no se ha registrado ningún problema sanitario entre los trabajadores que habitualmente suelen pasar por los comedores de esta empresa.

CURSO PROGRAMADO DE INFORMATICA

ORGANIZADO POR LA ACADEMIA CASTILLA

LAS CLASES TEORICO-PRACTICAS SERAN IMPARTIDAS POR UN EQUIPO DE PROFESIONALES DE E.I.S.A.

(FIRMA DEDICADA EXCLUSIVAMENTE A LA INFORMATICA)

- OCHO HORAS SEMANALES DE CLASES.
- IMPORTE DEL CURSO: 5.000 PTAS. MENSUALES.
- APRENDERA A MANEJAR EL ORDENADOR, OPERAR SOBRE EL Y PROGRAMAR.
- LENGUAJE QUE SE IMPARTIRA: COBOL.

COMIENZO DE LAS CLASES: 1 DE NOVIEMBRE

Informes y matrícula:

ACADEMIA CASTILLA

SAN COSME, 6, 1.º

ELEGIMOS CALIDAD PARA VD.



Carretillas

TODO TERRENO

Simple y doble tracción

ELEVACION

HASTA

5,40 Ms.

POTENCIAS

1.000 - 1.500

2.000 Kgs.

— RECAMBIOS —

CONSULETOS SIN COMPROMISO

Distribuidor en Burgos: **COPERMA**

PARQUE DE LAS AVENIDAS 3 - TELEFONO 22 70 62

BURGOS

EDICTO

DON JOSE LUIS OLIAS GRINDA, MAGISTRADO, JUEZ DE PRIMERA INSTANCIA NUMERO UNO Y EN FUNCIONES EN EL DE IGUAL CLASE NUMERO TRES DE BURGOS. POR VACANTE.

HAGO SABER: Que, en este Juzgado, promovido por don José Antonio López Valle, mayor de edad, soltero y de esta vecindad y doña María Teresa Marcos Barriocanal, mayor de edad, soltera y de la misma vecindad, se tramita expediente de dominio para la reanudación del tracto sucesivo en el Registro de la Propiedad, respecto a la siguiente finca:

«Vivienda del piso segundo, mano izquierda subiendo por la escalera de la casa número 20 de la calle de Briviesca, que consta de tres habitaciones, dos de ellas a la calle, cocina y water, linderos, derecha, mirando desde la calle, casa número 22 de la misma calle; frente, calle; izquierda, vivienda de la mano derecha de la misma casa y espaldas, patio, mide cincuenta metros aproximadamente, cuota del ocho por ciento en relación con los elementos comunes, e inscrita en el Registro de la Propiedad, tomo 2.243, libro 276, folio 161, finca 20.014, inscripción 2.ª, figurando como titulares registrales de la misma don Andrés Nieto Pajares y doña Felisa Cuevas Sáez, siendo la última inscripción de dominio de fecha 11 de Junio de 1962».

Pertenece la finca, por mitad e iguales partes indivisas a los solicitantes, por compra efectuada a don Manuel Lanza Garay y esposa, doña María Eulalia López del Valle, ante el Notario de Burgos, don Rafael de San Eustaquio Miguel, con fecha 25 de Octubre de 1980, al número 2011 de su protocolo.

A virtud de lo acordado en providencia de esta fecha se cita a los vendedores de la finca don Andrés Nieto Pajares y don Manuel Lanza Garay y esposa doña María Eulalia López del Valle, a estos últimos también como titulares registrales de la finca y al titular catastral don Lorenzo Fernández Gallo o a los causahabientes de todos ellos en su caso, y a las personas ignoradas a quienes pueda perjudicar la inscripción solicitada, para que todos ellos dentro de los diez días siguientes a la publicación del presente en el DIARIO DE BURGOS, puedan comparecer en el Juzgado a alegar lo que a su derecho convenga.

Dado en Burgos, a catorce de Octubre de mil novecientos ochenta y uno. — E/ (ilegible). — El Secretario (ilegible).

Clausura del Congreso del PSOE

(Viene de primera página)

ca, José María Obiols, Joan Prat, Javier Sáez Coscolluela, Javier Solana y Angel Villa.

A las tres de la madrugada el Plenario había entendido del dictamen de la ponencia de organización y estatutos en su artículo 34, por el que se incorpora la nueva estructura de la Comisión Ejecutiva.

Previamente al análisis del artículo 34 por el Plenario habían prosperado, por aprobación, las ponencias de Lingüística, Deportes, Salud, Juventud, Movimientos Sociales y Política Municipal.

El Pleno del XXIX Congreso del PSOE, que se reanuda a las 11,10 de la mañana, con considerable retraso sobre el horario previsto aprobó a lo largo del transcurso de la mañana la ponencia «socioeconómica» y una moderada resolución sobre objetivos y estrategia política.

El programa económico, único tema que suscitó polémica en la convención, escarta la generalización de la política de nacionalizaciones, aunque deja abierta la posibilidad de hacerlo

con el sector energético y parte del financiero y actuar fuertemente en otros como el agroalimentario y farmacéutico.

La política de empleo diseñada en el programa es muy similar al acuerdo firmado meses atrás por el Gobierno, empresarios y sindicatos.

En política energética proponen la promoción del carbón como único combustible nacional y desacelerar el programa nuclear y destinar a otros sectores que creen más puestos de trabajo parte de la inversión a él ahora asignada.

En resumen puede decirse que el plenario ratificó los principios ideológicos adoptados en el Congreso extraordinario celebrado por el partido en 1979 y aprobó por unanimidad y sin enmiendas la ponencia territorial.

SESION DE CLAUSURA? DUROS ATAQUES AL GOBIERNO

En la sesión de clausura, que se inició a las cinco de la tarde intervino el secretario general de la UGT, Nicolás Redondo, quien realizó un duro ataque al presidente del Gobierno, Leopoldo Calvo Sotelo, y a la CEOE. Posteriormente, después de su reelección, intervino Felipe González, quien dijo: «Estamos asistiendo a un movimiento de recuperación del poder por parte de los franquistas que, sin pasar por las urnas, lo hacen a través de un partido débil, como UCD, que no creen en lo que dicen y propugnan».

Más adelante, hizo un llamamiento Felipe González a la calma de los militantes del partido en la seguridad de que el futuro de las autonomías depende en gran parte de los socialistas y se preguntó «cómo es posible que un Gobierno como el actual, que —dijo— tiene el capital político de un acuerdo autonómico en el que no cree, y el apoyo de todos los ciudadanos de

buenafé en la lucha contra el terrorismo sea un Gobierno débil».

«El Gobierno —añadió— ha engañado con su mensaje al pueblo español, pero será la última vez que engañe a sectores importantes de la sociedad española».

Volvió a incidir Felipe González en la dificultad de los tiempos venideros, señalando que dentro de apenas 72 horas se abre un debate que marcará el destino de España: el debate en el Parlamento sobre el ingreso de España en la OTAN y calificó de grave error histórico este ingreso.

Tras el discurso del nuevo secretario general del PSOE el XXX Congreso del partido fue clausurado por su presidente, Manuel Marín, cantándose «La Internacional».

BAJAS EN EL EJECUTIVO

Madrid (Efe). — En la lista presentada a la Comisión Ejecutiva federal y que avala Felipe González, no figuran cinco nombres que formaron parte de la Comisión ejecutiva federal en el periodo anterior y se incorporarán a aquella siete nombres nuevos.

Los cinco nombres que causan baja en dicho órgano de dirección, son los siguientes:

Gregorio Peces Barba, Sotelo, José Federico de Carvajal, José Antonio Barragán y Donato Fuejo.

VENTA DE OFICINAS EDIFICIO EDINCO

- ◆ Situación inmejorable
- ◆ Todas exteriores
- ◆ Terminaciones de lujo
- ◆ Aire acondicionado
- ◆ Calefacción
- ◆ Desde 19 metros cuadrados
- ◆ Facilidades de pago

Información:
En la conserjería
del propio edificio:
Calle Vitoria n.º 17,
o en el Tf. 202743.
BURGOS

FOTOS CARNET

EN EL ACTO
FOTOCOPIAS

OPTICA NACIONAL

ESPOLON N.º 1

90.000pts. al mes de beneficio. garantizamos a tres establecimientos de esa provincia situados en pueblos importantes y distantes entre sí, vendiendo tricotados domésticos, lanas y prendas de punto. No tendrán desembolso económico, nosotros nos cuidaremos de la puesta en marcha y de toda la organización. Escriba:

SUPERBA ESPAÑA.
Muntaner, 269. Barcelona-21.

SE NECESITAN SEÑORITAS

PARA FABRICA DE MUEBLES TAPIZADOS EN
ALICANTE Y VALLADOLID.

PRECISAMOS: Tengan experiencia en el ramo, sobre todo cosiendo a máquina. Sean de trato agradable para el público y tengan buena presencia.

OFRECEMOS: Estancia pagada en estas ciudades y buena remuneración.

Escribir facilitando datos personales y experiencia a
INEM — Calle Cadenas de San Gregorio, 6
VALLADOLID. — Oferta N.º 5.409.

interna
moda
calzados

c/ arias de miranda, 3
centro comercial isilla
telf. 50 6502
aranda de duero



TRACTORES USADOS

MAGNIFICO ESTADO

REACONDICIONADOS

RESUELVA SU PROBLEMA AGRICOLA
EN CONDICIONES ECONOMICAS
FAVORABLES.

- ◆ EBRO 160 ◆ EBRO 684
- ◆ FORD COUNTY
- ◆ BARREIROS R-500
- ◆ BARREIROS R-545 Y 7.000

FACILIDADES DE PAGO

AUTO BURGOS

AVDA. DEL CID, 72
TELF. 23 95 02
CTRA. MADRID-IRUN (VILLAFRIA)
TELF. 22 03 50

TRACTORES FORD-LANDINI
CONCESIONARIO

Está a la venta el número 5 de

a e d e

LA REVISTA DEDICADA A LOS PROBLEMAS DE LA PRENSA

Con la más completa información sobre el Congreso de la Federación Internacional de Editores de Diarios, celebrado en Madrid bajo el lema «El periódico indispensable», con ponencias de los más destacados editores mundiales sobre la pervivencia y desarrollo del periódico en la era audiovisual. Secciones sobre las nuevas amenazas a la libertad de Prensa y sobre el homenaje a los más antiguos periódicos españoles.

Este número incluye, entre otros, artículos de Luis Calvo, Félix Pastor Ridruejo, Manuel Galea, Pedro Crespo de Lara V. de la Serna, J. G. S. Linacre, Jan van Ginkel, Jaakko Rauramo, Bernard Roux, Susuma Ejiri, Donald N. Soldwedel, Guido Fauconier y Friedrich W. Burkhardt.

Numero sueltos (400 pesetas)
y suscripciones (800 pesetas anuales
por dos números) en:

Revista AEDE

ESPRONCEDA, 32-6.
MADRID 3

LA RESPUESTA A BURGOS

¿Conoce Nuestros Precios?

En todo, dormitorios, librerías, tresillos y cualquier
tipo de muebles, **CLAUDIO MOBILIARIO SELEC-**
TO, le ofrece precios sin competencia



Claudio
MOBILIARIO SELECTO



Vitoria, 29. Vitoria, 196. Fco. Grandmontagne, 1-3. Clunia, 15.

DISTRIBUIDOR EXCLUSIVO PARA
BURGOS Y PROVINCIA

POLONIA: UN CONFLICTO HISTORICO

Por Heleno SANA

LA confrontación entre el sindicato «Solidaridad» y el aparato comunista polaco no es sólo una lucha entre dos bandos antagónicos dentro de un determinado país, sino un conflicto histórico entre dos principios ideológicos generales: el dirigismo político y la autonomía obrera.

Todo el que conozca mínimamente la historia de las luchas sociales modernas, sabe que la pugna entre sindicalismo independiente y vanguardia política surge ya en los orígenes del movimiento obrero. Encontramos ya claramente preconfigurado esta dicotomía en las filas de la Primera Internacional, entre la opción de Marx-Engels (partidarios de la creación de partidos políticos obreros) y las federaciones y secciones de orientación proudhoniana y bakuniana, partidarias de la lucha proletaria al margen de los partidos políticos. Esta disputa entre marxistas y anarquistas conducirá en 1876 a la disolución de la Asociación Internacional de Trabajadores.

Este conflicto se repite más tarde en la Comuna de París entre proudhonianos y blinajistas. Mientras los últimos, siguiendo a los jacobinos, son partidarios de una dictadura política centralizada, los primeros postulan un colectivismo basado en el mutualismo y la autonomía obrera. Lo que en marzo de 1870 escribía el proudhoniano Varlin, podría ser suscrito por cualquiera de los líderes de «Solidaridad»: «A menos de querer confiarlo todo a un Estado centralizador y autoritario que nombraría a los directores de las fábricas...», etc.

La polémica entre sindicalismo puro y acción política irrumpe una vez más a finales del siglo XIX, entre el anarcosindicalismo de Ferdinand Pellutier y la tradición marxista de Guesde. Antes de caer bajo la influencia de socialistas y comunistas —tras la I Guerra Mundial— la GGT francesa practicará la táctica de la acción directa y rechazará cualquier subordinación a los partidos políticos.

Lenin da un nuevo giro al conflicto al declarar que el sindicalismo no puede rebasar nunca el área del reformismo y tiene que estar subordinado a la hegemonía de la vanguardia revolucionaria del partido comunista. El problema vuelve a plantearse ya instalados los bolcheviques en el poder, entre los soviets y el PCR, y muy pronto, diezmando ya el ímpetu de los soviets, entre el centralismo de Trotsky y Lenin y el sindicalismo de Alejandra Kollontai y sus camaradas de la llamada «oposición obrera», cuyo programa era muy parecido al que han formulado los delegados de «Solidaridad» en su Congreso.

A una escala menor, el mismo conflicto se produce también en la Alemania de 1918-1919, entre los Consejos de Trabajadores y Soldados y el ala moderna de la socialdemocracia, que logrará imponerse. Y años después, una pugna análoga estalla en plena guerra civil española entre el dirigismo político de los comunistas y las colectividades autónomas de los libertarios.

La historia no se repite nunca matemáticamente, pero a grandes rasgos puede decirse que la autogestión postulada por «Solidaridad» tiene mucha afinidad con el sindicalismo independiente abogado en su tiempo por las corrientes obreras no-marxistas.

El anarquismo, con movimiento histórico está finiquitado, pero algunas de sus ideas básicas han sobrevivido a este eclipse orgánico y reaparecen una y otra vez bajo una nueva terminología, como ocurrió ya con el movimiento estudiantil antiautoritario del 68.

El concepto de autogestión que ahora defienden Walesa y sus compañeros, no es más que una nueva variante semántica del sindicalismo ácrata, como he intentado demostrar en mi libro «Sindicalismo y autogestión». Eso explica que la autogestión haya sido mirada con desconfianza por los partidos comunistas del Este, que como buenos leninistas, parten de la prioridad del partido político sobre el sindicato o la fábrica.

Recuerdo en este contexto que en el Congreso Internacional de autogestión celebrado en Septiembre de 1977 en París —al que asistí— no compareció ningún representante de los países comunistas, con excepción de Yugoslavia. Pero la autogestión yugoslava es un experimento poco convincente, sometido en el fondo al dictado del partido y del Estado. De ahí la actitud crítica del grupo «Praxis».

La crítica que los partidos comunistas del Este ejercen hoy contra los militantes de «Solidaridad» se parece mucho a la que Lenin dedicó en su tiempo a los anarcosindicalistas y sindicalistas puros; y a la inversa, la crítica de Walesa y sus camaradas a los comunistas polacos es casi idéntica a la que los anarquistas ejercieron en otro tiempo contra el Estado y los partidos políticos.

Profesor de Sociología Política en la Sorbona

SERGIO VILAR, EL DISIDENTE

♦ Cien mil militantes han dejado el PC



Sergio Vilar, el disidente del partido comunista. — (Foto EFE-FIEL).

«Sí. La mayoría de los disidentes de los partidos comunistas somos intelectuales. El militante de base del carbonero y por cuestiones económicas — culturales, no están preparados para un análisis crítico. Los intelectuales no necesitan utopía y tenemos en las herramientas intelectuales para saber el lo que son los cuentos moscovitas. Otro lugar. Dentro de los intelectuales, los que invierten en las Ciencias Sociales, la política nos damos cuenta de las cosas y la teoría del Partido Comunista. Los dos comunistas consiguen a los intelectuales que predomina la afectividad, como los pintores, que no hacen análisis o investigación tan en las interioridades del hombre», dice Sergio Vilar del libro «El disidente» editado por Plaza y Janés. Se plantea si difiere la idea de ser de los hombres el poder y «en» el poder.

El autor (1935) es de Sociología y doctor en política por la Universidad París-Sorbona, donde es profesor de Sociología. Entre sus libros destacan «Cataluña en España», «Fascismo y militarismo», «Escritura y nueva política», «Cataluña en España», «Fascismo y militarismo», «Escritura y nueva política», «Cataluña en España», «Fascismo y militarismo», «Escritura y nueva política», etc.

«El disidente» es un libro que ilustra para conocer la trayectoria de un hombre desde posiciones críticas. Tuvo sus opiniones influenciadas por la izquierda. Escrito en términos muy sencillos, para el lector. Sergio Vilar no ha caído en el academicismo de otros.

RENACEN LAS ESPERANZAS

★ El treinta de Noviembre, nueva fecha

La incomunicación entre las grandes potencias ha cesado. El general Haig y el viejo negociador soviético Gromyko, finalmente han acordado una fecha, el 30 de Noviembre, para iniciar conversaciones destinadas a llegar a un acuerdo sobre los misiles de alcance medio instalados en Europa. Estas negociaciones vitales para mantener un mínimo de tranquilidad en el viejo continente, han sido largamente esperadas. Ya en 1979, durante la administración Carter, Washington prometió «conversar» con Moscú para convencer a sus aliados de la OTAN de la necesidad de instalar en sus países los misiles Pershing 11 como contrapartida al arsenal de misiles SS-20, ultra modernos, desplegados por Moscú en Europa Oriental.

La noticia de las conversaciones de Noviembre ha sido especialmente bien recibida por hombres como Helmut Schmidt que se enfrenta en estos días a un fuerte movimiento pacifista y neutralista en el seno de su partido, y en grandes sectores de la juventud alemana. Washington, aunque con algún retraso, ha cumplido su palabra, y el fantasma de que Europa sea el teatro de un enfrentamiento nuclear, mortal de necesidad, se ha desvanecido por el momento.

Indudablemente Reagan quiere llegar a las negociaciones de Noviembre con posiciones re-

forzadas. El presupuesto para gastos de defensa en los próximos cinco años es el más grande de la historia americana. También es preciso considerar que la materialización de los planes de defensa anunciados significa un fuerte apoyo a la industria americana y obligará, por lo menos a un sector de los inversionistas reticentes, a cambiar de actitud frente a la política económica del presidente.

Las conversaciones entre Gromyko y Haig, de las cuales nació la fecha 30 de Noviembre y el lugar, Ginebra, se realizaron a puerta cerrada, con la sola asistencia de los intérpretes, pero el Departamento de Estado ha dejado traslucir que se trató de un diálogo frío propio de dos hombres de negocios en el cual hubo recriminaciones mutuas expresadas con cortesía.

Gromyko se habría quejado de la campaña estruendosa de Washington contra la URSS y de sus planes armamentistas peligrosos para la economía y la paz mundial. Haig habría contraatacado refiriéndose al expansionismo soviético expresado en Afganistán, Angola, Camboya y Etiopía.

Técnicamente no hubo acuerdos importantes, Gromyko quería que en las negociaciones de Ginebra se uniera el tema de

los misiles Polaris, la mayor arma submarina americana, pero como no presentó una contrapartida, Haig no dijo esta boca es mía. Sin embargo seguirán los contactos entre los jefes de la diplomacia americana y soviética para tratar el viejo asunto de los acuerdos SALT.

CAMBIO DE TEMATICA

Es difícil predecir qué podrá pasar en los días que faltan para el 30 de Noviembre ya que no puede considerarse que las conversaciones entre Haig y Gromyko signifiquen una tregua en la nueva guerra fría pero en todo caso, ha sorprendido a la diplomacia internacional el hecho de que Haig haya preferido, en su intervención en la reciente 36 sesión de la Asamblea general de las Naciones Unidas, limitarse a temas tales, como la promoción de la economía de las naciones «más pobres», y no referirse al eterno conflicto Este-Oeste. Es cierto que Haig, fiel a las doctrinas de Milton Friedman, rechazó una ayuda global a las naciones subdesarrolladas e insistió en las inversiones privadas. Pero en todo caso fue un cambio de temática significativa.

Por su parte, Gromyko, hablando también en la asamblea general, no cejó en sus ataques a la política mundial americana y habló de «interferencia»

Imperialista» en El Este. Acusó a la fuerza de «de rápido desplazamiento»



El general Haig unas

LA HISTORICA «CASA DEL CORDON»

PICASSO, A GRANDES RASGOS



Fachada principal de la histórica «Casa del Cordón» o palacio de los Condestables de Castilla, en la plaza de Calvo Sotelo. — (Foto FEDE).

PAGINA 23

Hoy se cumple el centenario de su nacimiento

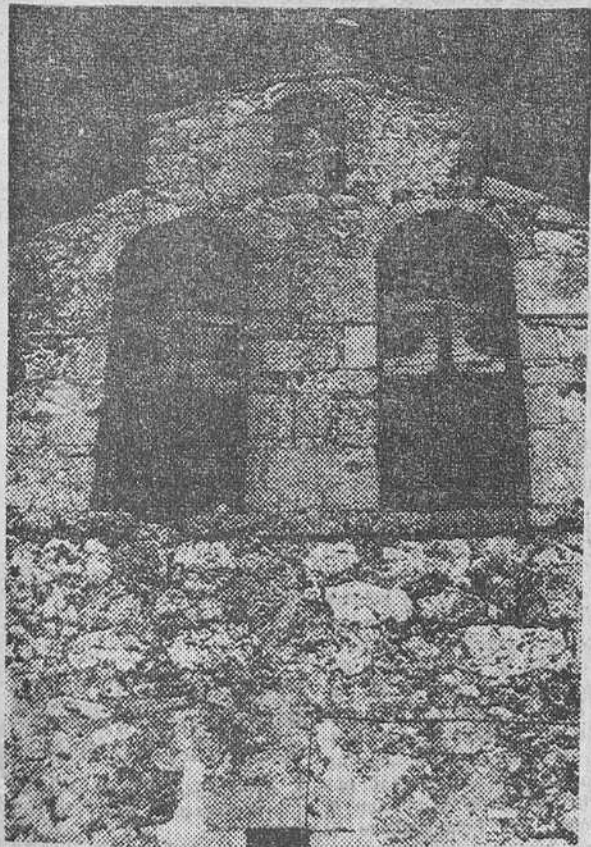


El pintor Pablo Ruiz Picasso luciendo una original chaqueta de cuero, en París.

PAGINAS CENTRALES

Estampas burgalesas:

NOCHE DE ANIMAS



Sobre el fondón de la noche y entre el doble de campanas se han amasado, desde siglos, inverosímiles relatos, experiencias increíbles, fantásticas visiones en torno y siempre a las ánimas benditas. La afición al género ha decrecido y, a una con ella, el recuerdo a los difuntos. — (Foto J. L. Alonso Ortega).

PAGINA 22

EL NUEVO PREMIO NOBEL DE LA PAZ, POUL HARTLING, EMBAJADOR DE LOS SIN PATRIA



Poul Hartling, nuevo Premio Nobel de la Paz 1981. (Foto EFE)

PAGINA 28

ANA ASLAN, LA FAMOSA GERIATRA RUMANA, EN MADRID



Ana Aslan, la famosa geriatra rumana, que ha pasado unos días en España. — (Foto Julio Guerra).

PAGINA 26

CONTIENE TAMBIEN ESTE ESPECIAL:

- ♦ «Buscándole tres pies al gato», por Víctor Puig de Lange.
- ♦ «Burgos, siglo XX», por LUVA.
- ♦ «Por tierras de Castilla y León», por José María Álvarez de Eulate.
- ♦ «Actividades dramáticas en el Teatro Principal de Burgos», por César A. Archaga Martínez.

- ♦ «Los veteranos de Televisión Española opinan», por A. L. de los Mozos.
- ♦ «El XXIX Festival Internacional de Cine de San Sebastián», por José L. Barrios Treviño.
- ♦ «Españoles por el Mundo», por Gonzalo de Sebastián.

BUSCANDOLE CUATRO PIES AL GATO

Por Victoria PUIG DE LANGE

El país más poderoso del mundo: Los Estados Unidos de América. Catorce mil problemas gravísimos que necesitan solución rápida... los intereses bancarios... la bancarrota del pensionado de Seguridad Social... la crisis de la energía... la situación en el Medio Oriente... y los rusos... y la OLP... y el mundo entero... ¿quién quisiera el puesto de Ronald Reagan? Nadie que ame la vida. Y a pesar de todo, los americanos están ahora indignados porque dicen que el presidente trabaja poco, ¡y quieren saber su horario!

No, no es broma. ¿Trabaja Ronald Reagan suficiente? ¿Justifica su sueldo? ¿A qué hora se levanta? ¿A qué hora se retira? Pero eso no es nada. Lo grandioso es que Speakes, el secretario de Prensa, se crea obligado a informar que el presidente empieza su jornada a las 8,30 a.m. y termina a las 6,00 p.m. ¿Tiene alguien una idea de lo que habría pasado si alguien hubiera exigido saber el horario de trabajo de Roosevelt?

Todo empezó cuando a mediados de Agosto, aviones de Libia y de Estados Unidos tuvieron una escaramuza en el Golfo de Sidra, en el Mediterráneo, y Edwin Meese, consejero presidencial, esperó seis horas para despertar a Reagan e informarlo. Dos semanas después, Reagan dormía también cuando los coreanos dispararon contra un avión de reconocimiento norteamericano. Esta vez el presidente lo supo 8 horas después.

Luego apareció el artículo de «Nesweek» donde se reporta que importantes ejecutivos de la Casa Blanca hablan de Reagan como de un presidente desinteresado que trabaja apenas dos o tres horas al día. Uno en especial se quejó de que el mandatario habla a veces innecesariamente de sus días de gloria en Hollywood, mientras sus ayudantes esperan pacientemente para ejecutar trabajos urgentes. La prensa, especialmente la televisada, siempre al acecho de temas controvertidos para su público, agarró al vuelo la coyuntura. Johnny Carson, una de las personalidades más populares e irrespetuosas de la televisión, informó a su audiencia: «El presidente volverá a su despacho hoy después de un mes de vacaciones en California. Los empleados de la Casa Blanca están poniendo ya sábanas limpias en el escritorio de su oficina».

Y un cómic en otro programa: «Hay que reconocer que el presidente Reagan se lució manejando la crisis cuando el ataque de Libia. Bajo su supervisión, las naves volvieron a sus transportes y se retiró la flota de la zona de peligro. ¡Y lo mejor de todo es que lo hizo durmiendo!». Quien debe estar gozando con todo esto es Jimmy Carter.

REFLEJO DE LA SOCIEDAD EN QUE VIVIMOS

En el horario escolar del Condado de Dade en Florida, la primera hora de la mañana está dedicada a enseñar al niño a defenderse contra los asaltos, el vandalismo, el robo. ¡Sólo después se pasa a hablar de materiales escolares!

¿POR QUE SE ENAMORA LA GENTE?

No hay nada más simple, dice Simone de Beauvoir. Uno se enamora porque es joven, porque está envejeciendo; porque la primavera está terminando... porque empieza el otoño; por exceso de energía, por fatiga... por alegría... de aburrimiento; porque alguien nos ama... porque alguien no nos ama... ¡son tantas las razones! Tal vez la respuesta no sea tan sencilla, después de todo.

Estampas burgalesas

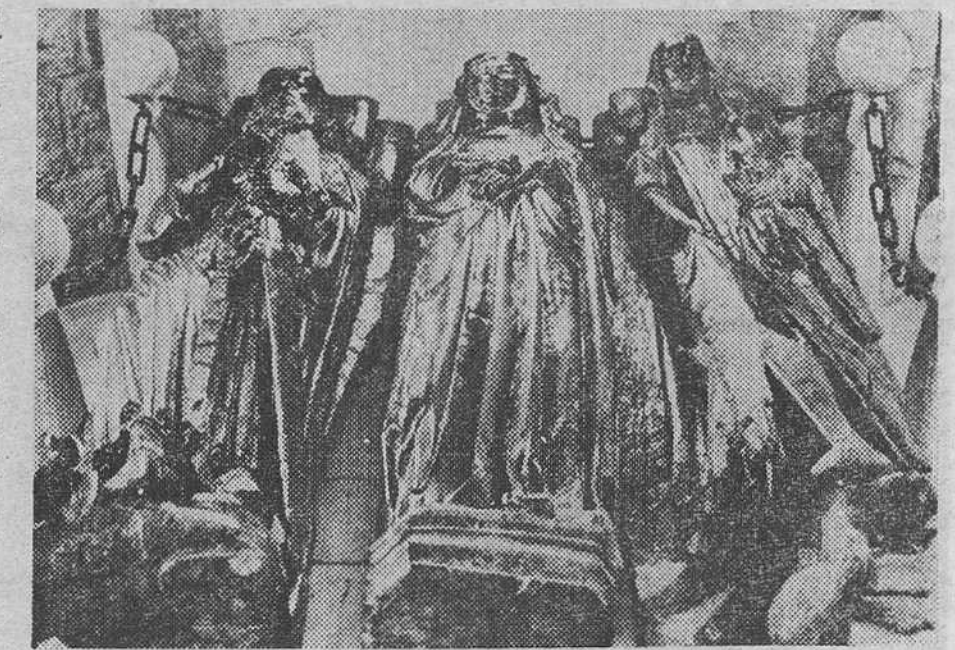
NOCHE DE ANIMAS

(REDOBLE SIN TREGUA)

Por Juan José PEREZ SOLANA

De pocas noches hay tanta noticia sentimental —agradulce— como de esa de las Animas. Cada memoria se torna en el tal oficio nocturno en arcon indecible de dichos, rememoranzas, visiones, trasuntos, ruidos y cientos de cosas más. A una con el doblar indefinido de esquilones y campanas se hilvanan y una tras otra quimeras prodigiosas, terrores infinitos y, de cuando en vez, experiencias de ultratumba. Suele ser esa noche —la del uno al dos de cada Noviembre— un semillero mágicamente instalado en la región de las tinieblas y cucamente amasado por aves y sombras. Es típica noche popular esta de Animas. Como a tal le conviene una literatura oral copiosa y polimorfa. Amasa datos de fe —la Inmortalidad del alma— con abundantes querencias a súplicas del sentimiento, a saber, deseos de pervivencias palpables, con hasta curiosas secuelas de reencarnación. No es rara la versión entre nuestros campesinos de haber sufrido largas y tormentosas pesadillas, tras el olvido de ciertos sufragios prometidos a un ser difunto. En estos casos, y con ligeras variantes, tratase de la visión de las llamas «almas en pena» que aparecen entre llamas, arrastrando cadenas, con quejumbres inefables, y cuya «aparición» no obedece sino a traer a la memoria la promesa incumplida. Otras veces son ruidos uniformes y persistentes los que llaman al recuerdo. Hay confesiones de vis a vis y en estas noches sobre todo que acaban en escalofrío al relatar singulares maneras de prever el futuro de la misma muerte, aunque no la propia sino ajena. Son numerosos los que testifican haber oído tres ruidos (en ocasiones más) seguidos la misma noche o a lo sumo la víspera de un fatal desenlace. A extraños y lúgubres maleficios se achaca también la perseverante pesadilla que deben soportar ciertas personas que sin saber la causa o motivo se ven condenados a sufrir habitualmente desconcertantes pesadillas, tales como dejarse siempre una pieza sea de lo que sea.

A un grado superior pertenecen los que cuentan en su haber la experiencia de los «apa-



Catafalcos Japidarios, estatuas yacentes, crisantemos, lucernarios, salmodias y miseres han sido y son el tema común de los pueblos en la llamada Noche de Animas. En esa noche afloran, mejor que nunca, los requiebros del dolor, el rezo y el miedo. «Como te ves, me vi; como me ves, te verás» es el epitafio más comentado.

(Foto J. L. Alonso Ortega)

recidos». En líneas generales sus versiones coinciden en sendos datos: los «aparecidos» suelen presentarse en la misma forma que en vida o amortajados y su misión es increpar a los supervivientes o hacer encargos para enmendar el mal que ellos cometieron en vida. Curiosamente en las tales «apariciones» anda ausente el miedo, produciéndose éstas en un clima de gran naturalidad. En estas noches de «delirium tremens» uno ha podido oír confesiones de extraordinaria turbación anímica, como la de un confidente del diablo del cual, según su versión, guarda grabada su voz (ruido indescriptible) y su amenaza: el confidente sabe que a causa de una faena singular el diablo le dará un día muerte. Testimonios que por ser frescos no se sacan a la luz, ofrecen la versión de una extraña voz presagiando el mismo fin y dando cumplimiento al presagio.

Capítulo aparte merecen las que con más calentura que sano juicio se devanan la cabeza jugando a fantasmas. Son numerosas las aportaciones al respecto y no se halla en

ellas otro dato en común que el simple atemorizar. De idéntica calaña son o han sido las chanzas y veras en torno a los fuegos fatuos de los camposantos en ocurrencias lres y venires y singulares composiciones geométricas, aptas para la cábala. Zarzales, hierbasantas, correuyelas y otras especies más de la vegetación fúnebre aumentan el hechizo necrófilo de nuestro pueblo.

La noche de Animas, quién lo duda, ha perdido muchos grados de intensidad y muchas de estas tradiciones populares y creencias personales se han disipado como débil niebla al somo de nuevos soles. Obviamente, mucho se ha desvanecido por arte y gracia de menos fiducias febriles y prejuicios extravagantes. Otro tanto, por ignorancias ya remediadas. Con todo, aún queda perverante y fija la duda de si buena parte no habrá caído por la incredulidad de baja estopa.

Voltaire vaticinaba para su siglo lo que el presente también reclama: «Es pena grande que hoy no haya ya ni poseídos, ni magos, ni astrólogos, ni genios. No puede concebirse lo que hace cien años suponían todos estos misterios como recurso. Toda la nobleza vivía en sus castillos. Las tardes de invierno son largas y se hubiera muerto de aburrimiento sin estas nobles diversiones. No existía castillo al que en días determinados no volviera un hada, como el hada Merlusine lo hacía en el castillo de Lusignan. El gran cazador, hombre seco y negro, cazaba con una jauría de perros negros en el bosque de Fontainebleau. El diablo torcía el cuello al mariscal Fabert. Cada aldea tenía su brujo o su bruja, cada príncipe tenía su astrólogo; todas las damas se hacían decir la

buena ventura; los poseídos andaban campo traviesa; la cuestión era saber quién había visto al diablo o quién lo había de ver; y todo esto era objeto de inagotables conversaciones que mantenían los ánimos suspensos. En la actualidad se juega insipidamente a la baraja y se ha perdido mucho al ser desengañado. No lejos en el tiempo aunque sí en la idea, el Padre Feijóo en el mismo siglo jugaba a lo mismo: «Hubo en los tiempos y territorios en que reinó esta plaga mucha credulidad en los que recibían las informaciones, mucha necesidad en los delatores y testigos, mucha fatuidad en los mismos que eran tratados como delincuentes. Los delatores y los testigos eran, por lo común, gente rústica, entera la cual, como se ve en todas partes, es comunísimo atribuir a la hechicería mil cosas, que en ninguna manera exceden las facultades de la Naturaleza o el Arte».

De la noche de Animas, de la antigua noche de Animas, poca cosa queda y su antiguo sino, tétrico y encantado, se desdibuja año tras año a costa de nuevos y prosaicos hechizos. Lo grave del olvido presente es que tras el halo de las ánimas también se ha ido —o va en camino— el recuerdo venerando de los difuntos.

Hemeroteca

BURGOS, SIGLO XX

Por LUVA

(Compendio de noticias publicadas en DIARIO DE BURGOS del 28 de Noviembre al 16 de Diciembre de 1901)

En Nueva York se declaraba un terrible incendio, siendo pasto de las llamas una manzana de casas situadas a orillas del Hudson. Enormes olas de petróleo ardiendo avanzaban en todas las direcciones, amenazando arrasarlo todo. Se habían registrado varias pérdidas de vidas humanas y los daños se evaluaban en unos dos millones de dólares.

Nació en Madrid el Infante D. Alfonso, hijo de los Príncipes de Asturias. El natalicio se anunció al pueblo con 21 cañonazos y el bautizo se celebraba dos días después con asistencia de la familia real, bautizando al nuevo neófito el primado de las Españas, Cardenal Sancha. Actuaron de padrinos el nuncio de Su Santidad y la Reina Regente. En la capital de España se celebraban con tal motivo grandes festejos populares.

A los 77 años fallecía en Madrid el ilustre político republicano D. Francisco Pi y Margall. Fue diputado en el Congreso y contribuyó en gran manera a la proclamación de la República, después de la abdicación de D. Amadeo I de Saboya. Ocupó diversos cargos ministeriales llegando a ocupar la presidencia del Gobierno. En 1874 estuvo a punto de ser asesinado en su propia casa, por un sacerdote que le disparó tres tiros de revólver y después se suicidó. Como escritor, político, historiador, crítico de arte y filósofo, ocupaba lugar eminente entre sus contemporáneos. El entierro constituyó una imponente manifestación de duelo.

Fallecía en Briviesca D. Atanasio López-Vallejo y Aguilar, comisario regio de Agricultura, Industria y Comercio de la provincia de Burgos.

El Ayuntamiento de la capital de La Bureba acordaba crear una feria o mercado de todas las clases, en especial de vacuno o de cerda, fijándose en todos los primeros sábados de cada mes, comenzando por el de Diciembre.

La comisión municipal encargada de resolver el asunto de la construcción de un edificio para alojar la Capitanía General, presentaba dos propuestas. Una, la de adquirir la Casa del Cordón para realizar en ella las necesarias obras de adaptación. Los dueños del edificio Sres. Conde y García Lozano ofrecían cederlo en 200.000 pesetas y el importe total de las obras se calculaba en 400.000 pesetas. La otra propuesta era la de adquirir al Sr. Madrazo una huerta de 15.766 metros cuadrados en el paseo de la Isla, contigua al hotel de D. Juan Muguero. Este proyecto, incluidas las obras, suponía al Ayuntamiento un desembolso de 667.882,50 pesetas, pero se consideraba como más viable, siendo aprobado por el Ayuntamiento, que acordaba emitir un empréstito de 500.000 pesetas, al 3 por ciento, amortizable en 20 años, para financiar estos gastos. ¿Qué pasaría con este proyecto?

Don Valentín Marcos se ofrecía al Ayuntamiento para llevar a cabo todas las obras de fábrica y de hierro del nuevo mercado, en la cantidad de 71.650 pesetas.

El día 9 se declaraba un voraz incendio en Pineda de la Sierra, quedando reducidos a cenizas siete edificios.

En Villarcayo se inauguraba en acto solemne celebrado el día de la Inmaculada Concepción, la traída de aguas. Se procedió a la bendición de una monumental fuente construida en el centro de la Plaza Mayor y otra en la plazuela de Santa Marina y el vecindario festejó con numerosos actos el acontecimiento.

Centro Educación Maternal

-PREPARACION AL PARTO
-Recuperación post parto

Dr. E. ZEBALLOS

Av. del Cid, 6 bis, 9 A
Tel. 20 68 68

LEA USTED MAÑANA

«HOJA DEL LUNES»

DE BURGOS

AMPLIA INFORMACION DEPORTIVA
Y GENERAL CON ATENCION FAM
BIEN A LOS TEMAS BURGALÉSES

LA HISTORICA "CASA DEL CORDON"

- En ella los Reyes Católicos recibieron a Colón al regreso de su segundo viaje al Nuevo Mundo
- El magnífico edificio mantiene indemne el prestigio castrense y monumental de su origen

Por José RICO DE ESTASEN

Burgos enriquece su patrimonio artístico con la posesión de un monumento apreciadísimo: el palacio de los Condestables de Castilla, conocido con el nombre de «Casa del Cordon» por el pétreo y bien labrado nudoso cordón, de grandes proporciones que cobijando el emblema de un sol radiante con el monograma de «Jesús», realza el esplendor de la suntuosa portada.

Mandado construir en el siglo XV por la condestabla doña Mencía de Mendoza, inteligentísima hija del primer marqués de Santillana, mientras su esposo, don Pedro Fernández de Velasco, militaba a las órdenes de los Reyes Católicos en el asedio de Granada, mantiene, desde tan lejana época, la dignidad y belleza que le infundieron sus constructores a la cabeza de los cuales figura el famoso arquitecto Mohamad de Segovia.

Con severa fachada, rematada con cuadradas torres los fortificados y blasonados ángulos de su fachada principal, coronada por gótica crestería, la histórica edificación mantiene indemne el prestigio castrense y monumental de su origen, constituyendo el atractivo principal de una de las plazas más sugeridoras y apacibles de la ciudad.

ACACERES

Complemento del exterior del grandioso edificio es el anchuroso vestíbulo; el patio, circundado por esbeltas columnas sustentantes de aleros galerías de bien labrados antepechos; la señorial escalinata, los amplios salones, que, adornados con muebles y tapices del más alto valor, infundían a la edificación el carácter de «palacio real de Castilla», que, por saberse descendientes del monarca don Enrique de Trastámara, le infundieron los condestables fundadores.

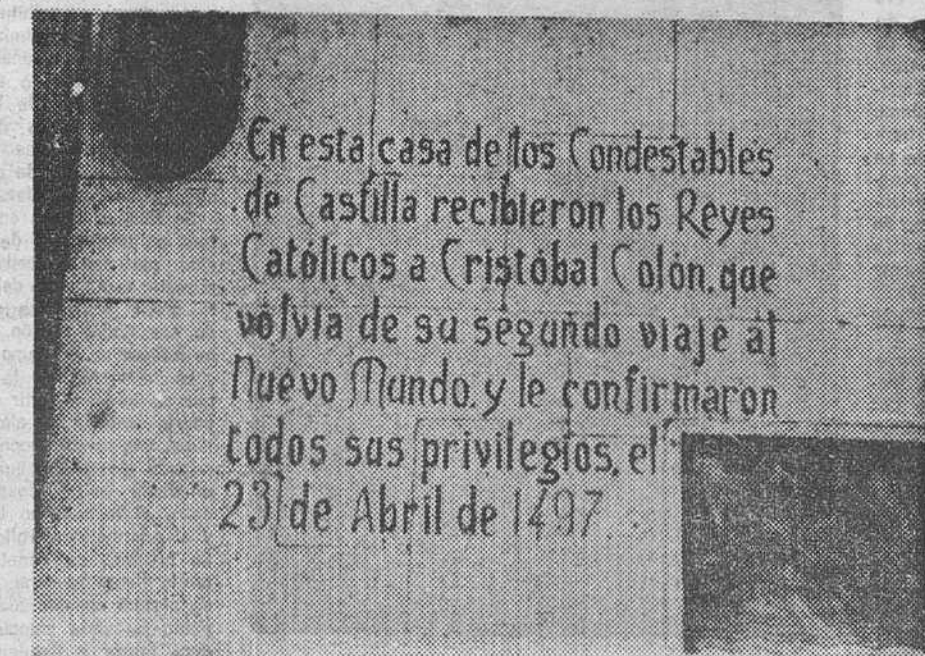
Consecuencia de tan egregia significación, plenamente identificada con el vivir de la ciudad, en el transcurso de los tiempos la «Casa del Cordon» fue escenario de históricos sucesos entre los que son de mencionar: el matrimonio del príncipe don Juan, único hijo varón de los Reyes Católicos; el fallecimiento de su cuñado, el rey Felipe el Hermoso; las estancias del monarca francés Francisco I; y de los españoles Carlos V, Felipe II, Felipe III, Felipe IV, Carlos II.

EL SEGUNDO VIAJE DE CRISTOBAL COLON

Pero desde el punto de vista literario y sentimental, no obstante la importancia histórica de semejantes sucesos, a todos aventaja el de la solemne ceremonia del recibimiento que en el más suntuoso de sus salones, encontrándose rodeados de los más altos dignatarios de la corte, dispensaron los Reyes Católicos a Cristóbal Colón al retorno de su segundo viaje a América.

Para la realización de aquella segunda gran aventura trasatlántica, el descubridor del Nuevo Mundo, pilotando la nave principal y seguido de diversas embarcaciones, salió del puerto de Cádiz el 25 de Septiembre de 1493, repostando en la Isla de Gomera y arribando, tras 19 días de feliz navegación, a una hermosa Isla que bautizó con el nombre de Dominica en razón de que cuando los expedicionarios llegaron a sus playas era domingo.

La permanencia del genial navegante en las tierras recién descubiertas, estuvo saturada



Lápida que recuerda el recibimiento a Colón, por los Reyes Católicos, en la «Casa del Cordon».

de un signo de ventura, improvisación y riesgo, de que fueron jefes destacados, la localización de las principales islas del mar Caribe, incluida la de Puerto Rico; su arribo a La Española, o Santo Domingo, por segunda vez, donde encontró la dolorosa sorpresa de que habían perecido todos los hombres que dejó aposentados allí cuando emprendió el regreso a España al término del trascendental viaje del descubrimiento, el reconocimiento de la costa meridional de Cuba y el descubrimiento de la Isla de Jamaica.

En el mes de Marzo de 1498, respueto de una grave enfermedad, inició el viaje de retorno a España; penosa travesía de tres meses de duración, que tuvo su final en el mismo puerto de donde partiera dos años antes, Cádiz, el 11 de Junio de 1498.

TRIUNFAL RECIBIMIENTO

Noticiosos de su desembarco los Reyes Católicos invitaron a Cristóbal Colón a que se trasladara a Burgos, a donde llegó, en los primeros días del año 1497, acompañado de sus hijos Diego y Fernando; de un hermano y un sobrino del gran caudillo Caonaboa, y de numerosos indios que portaban árboles, plantas y productos tropicales; pájaros de desconocidas

especies, cintas, pulseras, colares, algodones, hilos, carátulas, coronas, piezas de ricos metales, que llamaron la atención al ser exhibidos ante los monarcas y personal de la corte.

«Los de aquellos indios que trujo —escribe a este respecto el historiador Bernáldez— presentó con las cosas y el oro que trujo, al rey y a la reina de España, los cuales lo recibieron muy bien y ovieron placer de ver las cosas extrañas e de saber de los descubrimientos».

Y, González Barcia:

«Ofrendó el Almirante a los Reyes Católicos gran cantidad de oro como lo produjo la naturaleza, pequeño y grueso como habes i garbanzos i algunos granos como huevos de palomas, bien que después no fuese estimado, porque se halló pedazo de oro que pesaba más de 30 libras».

VOTO RELIGIOSO

Como consecuencia de la solemne y espectacular recepción los soberanos españoles, por medio de una Real Cédula que promulgaron en la propia «Casa del Cordon», ratificaron a Cristóbal Colón los privilegios y prerrogativas establecidas en las «Capitulaciones» de Santa Fe; reconociéndole, entre otras muchas ventajas de carácter eco-

nómico, el documento legal para instituir un mayorazgo en favor de su hijo primogénito, Diego, que en testimonio de la grandeza que habría de heredar de su padre, emplearía, como antefirma, el preciado título de «El Almirante».

Al presentarse ante los Reyes Católicos en el palacio de los Condestables de Castilla, de Burgos, Cristóbal Colón lucía una larga y enmarañada barba; «y aparecía vestido con unas ropas de color de hábito de fraile de San Francisco».

Tanto los monarcas como los palaceros aposentados en el salón del trono, donde tuvo lugar la ceremonia de recepción, interpretaron que el uso de semejantes atavíos constituía la manifestación exterior de una promesa, un elocuente testimonio de la acendrada religiosidad del descubridor.

Fue así, ciertamente. Y más de un historiador ha interpretado aquel hecho como una prueba de la gratitud del genial navegante al Todopoderoso por haberle conservado la vida en medio de los horrores del hambre, de las enfermedades, de las angustias que aquejaron a los expedicionarios a bordo de la nave en que regresaron a España.

Fiel, Servicios Especiales de EFE)

POR TIERRAS DE CASTILLA - LEON

◆ Capítulo VI ◆

El pueblo de Calatañazor, en tierras de Soria, erguido en lo alto de un cerro, evoca páginas enteras de la Historia de España, con su imponente castillo arruinado, sus murallas y sus callejuelas medievales.

Desde lo alto, donde se levantan los lienzos de muro y torreón de la fortaleza, se divisan varias tumbas celtibéricas; los restos romanos se hacen patentes en la calzada que enlazaba Uxama Osma con Numancia. El pasado árabe del castillo nos rememora las llamadas «azeifas» que llevaban a cabo los musulmanes en territorios cristianos y que consistían en incursiones en época de recolección o trilla, arrasando campos, saqueando cosechas e incendiando pueblos. Pocos años antes del 1000 Almanzor que había sido caudillo de esa guerra devastadora, fue derrotado como cuenta la leyenda en los albores del nuevo siglo, para morir en Medinaceli. El castillo fue también morada de Padilla, nombre que ennoblecó las gestas de los Comuneros.

Calatañazor fue también ruta obligada de una de las cañadas de la Mesta, la cual después de superar las alturas de Somosierra se dirigía a Santo Tomé del Puerto, Pradales, San Esteban de Gormaz y Calatañazor, para orientarse hacia los umbríos pastos próximos al puerto de Santa Inés y los húmedos valles de los Picos de Urbión y montañas cercanas.

Durante la Reconquista y particularmente a partir de los siglos XI y XII, cuando los guerreros castellano-leoneses conquistaron las fértiles tierras andaluzas, comenzaron a utilizarse caminos fijos para trasladar el ganado trashumante desde los pastizales del Sur hacia los verdes laderas y frescos valles de las montañas del Norte de la Meseta, desde León hasta Soria y Logroño.

El llamado «Honrado Concejo de la Mesta», asociación de ganaderos al que se le concedió protección real, fue fundado el año 1273. Ello dio lugar a una gran expansión de la ganadería en la región Castilla-León. Ya desde el siglo XIII se exportaba la lana hacia Flandes e Inglaterra.

La imagen de innumerables rebaños de ovejas merinas trashumantes, avanzando cansinamente por largos caminos, era una estampa que durante siglos se veía en primavera y en otoño. Se calcula que en determinados años del siglo XVII los desplazamientos por los campos y valles de la Meseta, sobrepasaron los 3 millones de cabezas. La Cañada Real de Merinas recorría la geografía española con una anchura de 90 varas (75 metros aproximadamente) surcaba nuestras tierras y de ella salían ramificaciones que se llamaban corde-

les (de 45 varas) y veredas (de 25 varas). Existían además descansaderos y pastizales en determinadas zonas del recorrido. Las largas andaduras llegaban a alcanzar hasta 800 kilómetros y aún se recuerda en los pueblos de Castilla-León a aquellos innumerables rebaños, con sus rectos pastores que llevaban una cadena a la cintura, por si era necesario comprobar la anchura de la cañada.

El ganado formaba agrupaciones que se llamaban «cabañas», dirigidas por un mayoral e integradas por mil cabezas, estando dotadas de 25 «encerradores» que mantenían al ganado a lo largo de la cañada. Además con cada cabaña iban normalmente 5 zagales, 5 rabadanes, 5 mastines y varias bestias de carga con sal. El recorrido diario era de 10 a 30 kilómetros.

Al recordar los enormes rebaños de los tiempos de la Mesta, es fácil intuir las posibilidades ganaderas que tienen en la actualidad nuestras tierras, aunque están limitadas por dificultades económicas. Muchos de esos inconvenientes se encuentran en la comercialización de los productos ganaderos. Existen a veces excelentes carnes y otros derivados de la ganadería, de calidad indudable y que es preciso dar a conocer. Además es necesario que los precios que obtenga el labrador o ganadero sean remuneradores y equitativos.

En España, por desgracia, muchos artículos alimenticios tienen unas diferencias increíbles de precios entre los pagados al productor y los cobrados al consumidor final. No puede permitirse que el esfuerzo de nuestros campesinos sea explotado por intermediarios y comerciantes desaprensivos. Además lo triste es que por la avaricia asesina de acumular dinero se adulteren alimentos que envenenan lentamente. El castigo a los culpables debe ser implacable, sin limitar las responsabilidades que deben extingirse.

JOSE MARIA ALVAREZ DE EULATE Y PEÑARANDA
(Profesor de Política E.)

**MOQUETAS
LEAL**

Concepción, 21
G. Sanz Pastor, 14

Información y matrícula en:
La propia escuela y

Música 75

Avenida del Cid, 40-Tel. 22 84 62 BURGOS

piano

escuela de música

KAWAI

Calle Amaya, 4 - BURGOS

guitarra

acordeón

solfeo

PICASSO A GRANDES RASGOS

★ Homenaje en el centenario de su nacimiento

Hoy 25 de Octubre se cumplen cien años del nacimiento de Picasso. Este año 1918 los homenajes a su persona y a su obra se han repetido dentro y fuera de España.

La difusión de la obra de Picasso ha sido muy amplia y por ello su influencia de una forma u otra nos ha alcanzado a todos. Y si bien Picasso no entra dentro de ese grupo de artistas reconocidos después de muertos, el hecho de que se multipliquen los estudios y se agoten miles de kilos de papel sirve para comprender una obra que ha cambiado no sólo el mundo de la pintura sino toda una época cultural.

La creación que ha legado a la humanidad este padre del arte moderno, es inmensa. Comprende cerca de tres mil obras de pintura, escultura, dibujo y grabado. Para él, extensión era más que desarrollo, por ello, ningún descubrimiento posterior ha anulado a los anteriores. De una forma pasa a otra, según las posibilidades que el objeto le ofrece.

El punto de partida de Picasso, la observación de la naturaleza, el análisis detenido de la naturaleza, ha contribuido, posiblemente a dotar de unas posibilidades ilimitadas a sus posibilidades de desarrollo. El que no se haya detenido en ninguna técnica específica, ni siquiera en aquellas que él había encontrado, y el encamizarse en la observación del objeto para atenerse fielmente a él en todos los recursos expresivos que iluminaba la imaginación del pintor, le ha permitido extender a un campo muy amplio las posibilidades expresivas del arte.

Películas, libros, posters, canciones, sellos... Picasso está ya en todas partes. Su valentía es hoy un modelo que se escapa de las sutiles manos de la legadidad.

Los innumerables amigos que tuvo Picasso, como Apollinaire, Max Jacob, Paul Eluard, Cocteau y tantos otros fueron

y le seguirán siendo fieles a través de sus obras.

PICASSO, EL GRAN REBELDE, EL GRAN LUCHADOR

El 25 de Octubre de 1881 nació Picasso en Málaga. Hijo de José Ruiz Blasco y de María Picasso López. Su padre era profesor de Dibujo y Pintura en la Escuela de Bellas Artes de aquella ciudad, en 1891 se trasladó a La Coruña y a los cuatro años después a Barcelona. Allí se abrió su nuevo horizonte para Picasso entrando en contacto con un ambiente propiciado por las nuevas corrientes artísticas. Hay que tener en cuenta que en estos momentos Italia ha dejado de ser el centro artístico del mundo, París es ya el eje donde se libran las grandes batallas.

En 1897 ingresa en la Academia de San Fernando de Madrid y gana una medalla con el cuadro «Ciencia y caridad». Pero al año siguiente rompe con el tradicionalismo de la academia y regresa a Barcelona uniéndose al grupo de intelectuales jóvenes del café Els Quatre Gats, partidarios de un arte incisivo y crítico y defensores de ideas socialistas y anarquistas. A este círculo pertenecían Julio González, Eugenio d'Ors, el poeta Jaime Sabartés.

De 1900 a 1904 iba y venía de Barcelona a París y es el momento de la llamada «época azul». Se instala definitivamente en París y se produce un cambio en el aspecto humano de Picasso que se refleja en el color rosado de sus pinturas, es la «época rosa». Frecuente el circo y sus telas se pueblan de actores, arlequines, acróbatas, bufones y volatineros.

Entre 1906 y 1907 la vida del artista cambia, ha conocido a Apollinaire, a Gertrude Stein y a su compañera Fernande Olivier. Y en su pintura se intensifica la plasticidad y el volumen escultórico.

En 1907 termina «Las señoritas de Avignon», cuadro de transición y punto de partida



«Niña con una paloma», de Picasso.

del cubismo. Es ahora cuando conoce al joven marchante Kahnweiler y hace amistad con Braque y André Derain.

A partir de 1909 desarrolla con más profundidad las posibilidades del cubismo, a esta época se la ha llamado «Cubismo analítico». Son esquemas casi abstractos, en los que se elaboran detalles característicos de la naturaleza representada. A partir de 1913 experimenta junto con Braque la técnica del «papier collé», lo que se ha llamado, «Cubismo sintético», que termina bruscamen-

te al estallar la primera guerra mundial su evolución como escultor. Picasso ya había comenzado unas experiencias nuevas que le llevaron al realismo

cro-

mático y a una vitalidad en las composiciones gracias al empleo de la técnica puntillista. A este período se le ha llamado por su exuberancia, «Cubismo rococó».

De un modo intermitente, realiza una serie de pinturas llamadas neo-clásicas en las cuales la representación es figurativa. En 1917 va Picasso a Roma con Jean Cocteau para ocuparse de la escenografía del ballet «Parade» y posteriormente a colaborar como pintor y diseñador en la Compañía de Ballet de Diaghilev. Descubre el mundo del Renacimiento italiano y a partir de ahora, las técnicas y temas del cubismo coexisten con temas y formas de la antigüedad clásica.

Al terminar la guerra se produce el movimiento de la fantasía, el mundo del subconsciente descubierto y divulgado por Freud, como consecuencia moral e intelectual de la guerra. En 1920, Olga Koklova le da un hijo cuyo nombre será Pablo. Como es habitual en Picasso, de sus sentimientos y circunstancias personales elabora un sentimiento universal. Aparece el tema de la maternidad, representado de forma figurativa con masas llenas de energía y cuerpos de dimensiones desproporcionadas.

En 1925 comienza en su pintura un nuevo tipo de abstracción, participa el artista en la primera exposición del movimiento grupo surrealista encabezado por André Breton, pero no se integra en el grupo.

La distorsión de la materia, que se inicia a partir de ahora, podría tener, para algunos críticos, una relación con la crisis cultural que sufría Europa, manifestada en un desequilibrio entre el humanismo tradicional y el enorme desarrollo técnico.

Se produce una metamorfosis en la figura humana, este tipo de pintura considerada desde el punto de vista emocional, produce horror e inquietud en el observador, evoca una atmósfera de amenaza.

En 1930 compra, al Norte de París, el castillo de Boisgeloup. Allí junto con su amigo Julio González realiza esculturas en hierro, estudios del espacio que evocan una múltiple complejidad de formas.

En 1935 el matrimonio con Olga Koklova se deshace, su actual compañera es Marie-Thérèse Walter, y de ella tendrá una hija, Maya. Durante estos años las naturalezas muertas están hechas de masas de vivos colores encerradas en un perfil de gruesas líneas negras. Es el período de lo que se puede llamar «pintura monstruosa».

En 1936 es un año extraño para el pintor. Estalla la guerra civil española, Picasso toma el par-

tido de la República cuyo gobierno le nombra director del Museo del Prado y le encarga un mural para el Pabellón español de la Exposición Internacional de París; El Guernica. En el período 1938-39 no abandona esta huella de tragedia iniciada por el Guernica.

En 1939 se celebra una gran exposición resumen de su obra en el Museo de Arte Moderno de Nueva York, cuando en Francia y en España se abre un foso de silencio a su alrededor.

Comienza la II guerra mundial, durante la ocupación de París, Picasso se encierra a trabajar en su estudio. François Gillet será su compañero a partir de 1943. Este mismo año, trabaja los murales de tema mitológico en el castillo de Antibes. Al año siguiente empieza sus trabajos en cerámica, pintando figuras alegres de tema mitológico y clásico.

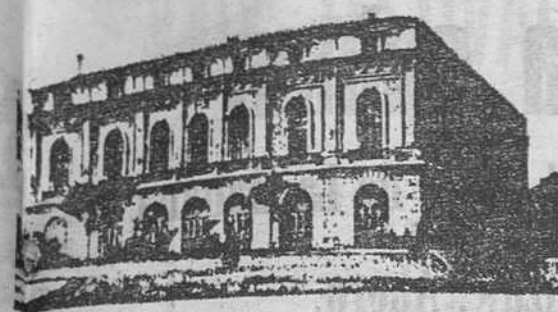
Nace su hija Paloma, en 1949. Y hace la litografía de la paloma para el congreso de la Paz.

Inicia la recreación analítica de las grandes pinturas del pasado, la Meninas de Velázquez, a Goya, a Delacroix, el Greco, etc. Inicia ahora también el ciclo, «El pintor y su modelo».

En 1961 se casa con Jacqueline y se instala en la finca Notre Dame de la Vie. Trabaja en el ciclo del «Período español», con temas de caballeros y damas vestidos a la usanza del siglo XVII.

En 1970 hace donación al Museo Picasso de Barcelona, gracias a las gestiones de su amigo Jaime Subartés, de las obras que conservaba su familia. La última mirada que hace de sí mismo corresponde a un «Autorretrato» de 1972. El 8 de Abril de 1973 muere Picasso en Notre Dame de la Vie de Mougins.

(Museo Picasso, Ediciones Orgaz, «Picasso», Gemelos de la Pintura— Gran Biblioteca Sarpe).
YOLANDA RODRIGUEZ



(CONTINUACION)

teatro. (DIARIO DE BURGOS: 19 de Diciembre de 1910). El día 20 de Diciembre se representaron: «El Barquero», «La costa azul», «Mal de amores». Indiscutiblemente, las obras de carácter cómico en el género chico gustan más al público que las que se han dado en llamar «dramas comprimidos». También en ello que hoy pocos actores que interpretan estos últimos, porque la literatura teatral de los «cinemas» ha impuesto un derrotado decadente, pudiendo afirmarse que hoy los autores sólo escriben obras para esta clase de espectáculos.

Anoche, la actitud hostil que contra la compañía existía en la representación de los dos primeros obras, pasó en «La costa azul», en la que los autores del libreto, señores Mohura y González, han hecho una serie de escenas sin pretensiones de argumento de ninguna índole y que pueden calificarse de «astracanada», a lo que también salva la música alegre, del compositor Señor Montenegro.

La interpretación, aceptable, distinguiéndose la señorita Monfort y señores Hernández, Aleroc y Galán. Se prepara el estreno de «La moza de mulas», (DIARIO DE BURGOS: 20 de Diciembre de 1910).

El día 22 se estrenó «La moza de mulas» y el día 24 «El poeta de la vida».

Otras obras puestas en escena hasta este día fueron: «El poeta de la vida».

ECOS TEATRALES

En primer término y antes de hacer la crítica lo que sea, de las obras estrenadas en esta semana, el cronista se permite dirigir un ruego a la Empresa. En ella va encerrado un bellissimo pensamiento que publica AG.

Se trata de que la empresa de nuestro teatro, como si hardn seguramente otras muchas, destine algunas localidades a los individuos del Ejército en las funciones que se celebren desde ahora hasta Reyes, porque así como no han podido, por las necesidades del servicio, por estas Navidades al lado de sus familias, encontrarán en la diversión alivio a las tristezas que engendra el recuerdo de estos días memorables, cuando faltó a ellas la grata intimidad de los seres queridos.

Tenga la empresa este gesto de desprendimiento y generosidad, y cosechará gratitudes y simpatías.

Se ha estrenado «La moza de Mulass». Esta es una obra como tantas en las que para hacer teatro, se acude al uso y hasta el abuso de los chistes de subido color. Tiene algunas escenas bien pensadas, escritas con arte, pero otras, por lo escabrosas, y hasta por lo inútiles, perjudican más que benefician a la obra.

ACTIVIDADES DRAMATICAS EN EL TEATRO PRINCIPAL DE BURGOS (1858 - 1946)

COMPANIAS DE ZARZUELA:

Compañía de Fernando Hernández y Mariano Amat (Continuación)

Por César A. ARCHAGA MARTINEZ

Pero hora va el gusto por esos caminos, y todo lo que no tenga el tono verde cansa y aburre.

La Srta. Monfort, muy bien en su papel de «Obispo», así como en los suyos la señorita Rivas y el Sr. Hernández.

Para los demás se sigue imponiendo el silencio. «La costa azul» es de lo más aburrido y chabacano que se puede imaginar.

Lo único que se aplaudió fue el que las señoritas del coro enseñasen, al bailar, sus bellas formas. Esta es la única literatura y el único arte que ahora priva.

En «El poeta de la vida» fuera de la canción de las flores, dicha con verdadero gusto por la Sra. Pinós, todo lo demás es de un sentido tan burdamente anticlerical, de una tendencia alentadora de rebeldía, que sólo a un espíritu poco acostumbrado a delicadezas, puede agradar.

No nos explicamos cómo estas obras alcanzan en Madrid éxitos completos. Sólo a fuerza de caras bonitas, trajes vistosos, bien pintadas decoraciones y sicalipsis a todo pasto, deben el poder salir a flote.

La música, del burgalés Sr. Calleja, ilgerita y sin pretensiones.

Y prepárese el abono a resistir diez representaciones de esta obra, porque así lo exige la Sociedad de Autores, lo que en una temporada de 20 funciones, constituye un abuso incalificable.

Y lo mismo tiene que suceder con «El país de las hadas» próximo a estrenarse y para la que está pintando unas preciosas decoraciones el notable pintor burgalés Sr. Manero.

Y si empezé esta crónica con un ruego he de terminarla con otro. Este va dirigido a los que hacen extemporáneas protestas, para que las ajusten a las del resto del público.

En las alturas tales alidos son, disculpables, no así en otras localidades donde se impone la corrección y la mesura. Carlos Vill. (La Voz de Castilla: 25 de Diciembre de 1910).

Se acrecentó notablemente el molestar del público. «Abrigar la pretensión de hacer una temporada de veinte funciones de género chico exigiendo la mayor moralidad dado el derrotado iniciado, sin excepción alguna, por todos los autores, es, desgraciadamente, tan ilusorio como si se pretendiera dar batallas sin ruido de fusilería, ni olor a pólvora.

Por eso, desde el momento que la comisión de Gobierno del Ayuntamiento daba preferencia a una compañía de aquel género y la temporada iba a ser de abono, nos abstuvimos en absoluto de todo elogio previo, previendo las protestas y discusiones que se están sucediendo.

Debutó la compañía con tres obras de antiguo repertorio y emitimos nuestro juicio imparcial, anotando las deficiencias y haciendo mención de los artistas dignos de ello.

La Comisión, queriendo enmendar el error cometido, dio un plazo para la rescisión del abono, efectuándolo solamente un abonado, cuyo nombre no es del caso citar.

Posteriormente se han estrenado tres obras de las anunciadas en la lista de abono, y el teatro se ha dividido en dos bandos: unos que todo lo aplauden y otros que de todo protestan, haciendo manifestaciones bien ostensibles.

Ante tal actitud, hemos adoptado la del silencio, no como encubridores de lo que en el coliseo ocurre, ni como menosprecio a la compañía, en la que hay artistas dignos de toda estimación, sino por creer que no somos los llamados a solucionar el problema.

Tenga el municipio mejor acierto en otra ocasión y los abonados estudien el repertorio antes de acudir a Contaduría, rechazando las obras que no sean de su agrado y de las que siquiera por referencias deben tener noticias por el juicio emitido por la Prensa en general. Borrás.

Programa para mañana: «La patria chica», «El poeta de la vida», «El húsar de la guardia». (DIARIO DE BURGOS: 26 de Diciembre de 1910)

EL ESCANDALO DE ANOCHÉ

«El disgusto que venía reinando desde hace días en cierta parte del público, ha tenido anoche una manifestación tan ostensible, que pudo originar graves incidentes.

A causa de no haber llegado el vestuario de la señora Pinós para «El húsar de la guardia», la empresa, previo permiso del señor gobernador, anunció en la taquilla la sustitución de aquella obra por La Rabalera, quilla el espectáculo pasó sin incidente alguno en las primeras funciones, pero al preludio la orquesta los primeros compositores de «La Rabalera», se originó formidable protesta en algunos palcos empleando ademanes significativos con las sillas y butacas de las localidades.

Con este motivo se abrió el público de las alturas y el de las localidades de preferencia, no bastando a calmar los ánimos la presencia en escena de la señora Pinós, que dio amplias explicaciones.

La empresa, en vista de la actitud del público, anunció que se devolvería en el despacho el importe de las localidades, continuando la representación de «La Rabalera».

Nos abstenernos de todo comentario, por haber ya manifestado nuestra actitud en anteriores días.— B.J. (444)

El 1. de Enero de 1911 se escenificaron: Torde. — El poeta de la vida. El húsar de la guardia, y El país de las hadas. Noche. — La fiesta de San Antón, La guardia amarilla, y El país de las hadas.

ECOS TEATRALES

Vamos por partes.

En primer término, hoy que anotar, como un hecho extraordinario, pocas veces visto en nuestro teatro, el formidable escándalo, que en la noche del martes se promovió por haber sido sustituido la obra anunciada que era «El húsar de la guardia» por «La Rabalera».

El abono haría ya de repeticiones, y de que las obras se interpreten, en su mayoría, deficientemente, encontró un motivo para exteriorizar su disgusto a la empresa. Y lo hizo en forma ruidosa que al no ser secundada por los que ocupaban las localidades altas, pudo dar origen, por la división de opiniones, a un serio conflicto.

Tiene sobrada razón el abono para estar quejoso. En los programas que la empresa confecciona, por dificultades que no son de caso citar y que debían haber sido antes salvados, se repletan con harta frecuencia obras que todo el mundo se sabe de memoria, por lo que el desagrado hay que considerarle como cosa lógica, natural.

La temporada va siendo una buena lección para el Municipio, que, seguramente, en otra temporada, pondrá más cuidado al ceder el teatro a una empresa.

Y para evitarse seguros y censuras es mejor aprovechar la ocasión que se le presenta, resolviendo favorablemente la petición que acaban de dirigirla los señores Montero y Rodríguez Miguel que solicitan se les ceda el teatro por unos años.

Tenemos que protestar de la nota estampada en el programa para la función del día 29.

La consideramos como una indiscreción de la empresa, porque si éste tenía noticia de la ligereza, de la falta, de lo que sea, cometida por alguien, no debió nunca generalizar, sino directamente entenderse con el autor del hecho, y no envolver en la acusación a todos los que entran con esos pases de favor en el teatro.

«La Voz de Castilla» hizo saber al empresario su terminante deseo de que de una manera categórica se especificase que en absoluto no se refería esta nota a ninguno de los que en este periódico trabajamos, obteniendo de él todo género de explicaciones que hemos visto confirmadas en la carta que publicó el viernes DIARIO DE BURGOS.

«El húsar de la guardia» y «La guardia amarilla» han obtenido una regular interpretación, resultando el conjunto bastante aceptable, distinguiéndose como siempre la Sra. Pinós y el Sr. Hernández.

EL PAIS DE LAS HADAS

El cronista acudió ayer al teatro para ver el estreno de «El país de las hadas», convencido de que iba a asistir a una exposición de cuadros (los cinco que tiene la obra), pero asistió a tres exposiciones: la ya citada, la de perlas y otros excesos y la de la moral. (En atención a esta última, algunas señoras y señoritos abandonaron sus localidades).

Pero vamos por partes. Despusé de un conato de bronca en las alturas, por lo prolongado del entreacto, debido a un ensayo póstumo de algunas partes flojillas, que por falta de ensayo tenía la obra, se descorrió la cortina, sirviéndose una edificante escena en que se predica la teoría de que la juega eterna es el estado perfecto del hombre en vista de lo cual, la señora Posée, que dicho sea de paso, posee unas formas esculturales, nos coloca un dón con la señorita Rivas (el amor), en que nos incita a «el estado perfecto», convenciendo, en unión del discretísimo actor Sr. Galán (que hace un gracioso don Juan) a D. Primitivo (Sr. Aleroc).

¡Por supuesto, que por una mujer como la señora Posée, que canta como los «propios ángeles» y que se trae un cuerpo y una cara como ya para mí deseo... ¡cualquiera no se deja convencer!

En el cuadro segundo oye una merecida ovación el pintor escénico burgalés Sr. Manero. El público le llama a escena, pero él, en un exceso de modestia, alhacea y no puede ser habido.

En este cuadro hay un verdadero desfile de hadas: las del tango, las de la farruca, la del garrotín, la del aguacate... ¡qué se yo cuántas hadas ligeritas de ropal y lo raro del caso es que mientras más frescas salen estas hadas, más se enardece el público de las alturas.

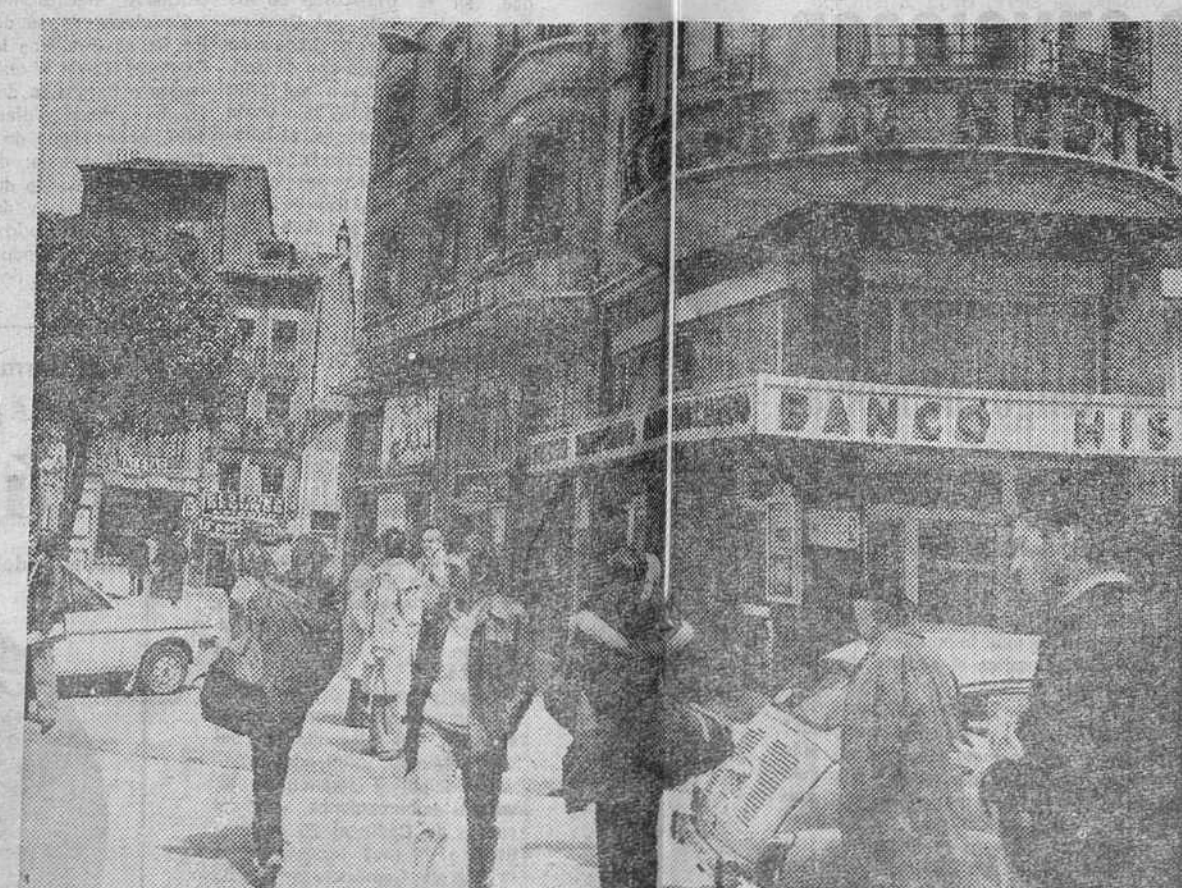
Este cuadro es ya... el marasmo; bailes, piernas, senos «al desnudo», posturitas sicalípticas, el incomparable actor Sr. Hernández y la graciosa señora Pinós, que se multiplican doblando y redoblando papeles y más papeles, todos dichos con la discreción y gracia que en estas obras cabe; las bellísimas señoritas Marais, Alvarez, Monfort, Hinojos; el ballico del aguacate que se las trae... ¡el disloque! Hasta el mismo cronista se vuelve loco y baila un tango en su butaca con el mayor disimulo.

(CONTINUARA)

BURGOS, DE AYER A HOY



A los burgaleses que sobrepasan el medio siglo de edad la primera foto les traerá, sin duda, recuerdos de una zona urbana, la de la plaza de Vega, que hace cuarenta años comenzaba a transformarse por completo. En esa foto de «FEDE» aparece la vieja y desaparecida calle de La Parra, donde se ubicaba la trapería de Salinas y las traseras de los almacenes de Calleja y Núñez, entre otros comercios. Ahora aparece así esa parte de la plaza de Vega, con lo que queda de las edificaciones de la antigua rua y los nuevos edificios levantados en el comienzo de la calle de Miranda.



ANTE LOS XXV AÑOS DE LA PEQUEÑA PANTALLA:

Los veteranos de Televisión Española opinan

★ David Cubedo: Hoy falta el entusiasmo que pusimos los pioneros del Paseo de La Habana

★ Maruja Callaved: Los primeros tiempos fueron momentos de aprendizaje. Ahora, el trabajo es más técnico y quizás menos humano

Por A. L. DE LOS MOZOS

Al cumplirse los primeros 25 años de la puesta en marcha de Televisión hemos realizado una pequeña encuesta entre algunos «nombres de oro» de aquellos comienzos, hombres y mujeres que se han convertido en los cimientos de lo que es hoy el Ente Público y figuran, con toda justicia, en la historia de Televisión Española.

Estas fueron las preguntas:

1. — ¿Cómo va en su recuerdo la TVE de entonces?
2. — ¿Qué tipo de programa prefiere como espectador?
3. — A su juicio, ¿qué le falta y qué le sobra a TVE?

DAVID CUBEDO, LOCUTOR

1. — Ya en 1952 inicié mis comentarios profesionales con aquella televisión que dedicó su actividad experimental hasta 1956. Recuerdo sin nostalgia, pero sí con evidente satisfacción, una aventura a la que nos incorporamos un reducido grupo de profesionales procedentes de Radio Nacional. Trabajo en equipo, en pan autodidacta, y pidiendo colaboración y consejo a las personas que fuera de España tenían un mayor conocimiento audiovisual.

2. — Naturalmente, los espacios informativos de toda índole, porque en ellos nació la televisión.

3. — Yo diría, y es mi opinión personal que le falta el entusiasmo que pusimos los pioneros del Paseo de La Habana. Le sobra materialismo en todos los órdenes. Ojalá que, de cara al futuro, prive lo profesional sin inferencias, para llegar a un máximo de perfección.

JOSE LUIS BARCELONA, PRESENTADOR EN LA CIUDAD CONDAL

1. — No tengo más remedio que recurrir al tópico, pero no veo otra fórmula de reflejar la realidad al decir que éramos una pequeña familia en una casa pequeña. La falta de medios se suplía con la imaginación. Trabajábamos mucho y cobrábamos poco, es decir, el primer año no percibimos ni un céntimo. Era muy hermoso y me ha demostrado cualquier tiempo pasado fue... diferente.

2. — Siempre los programas en directo. Ahí la televisión gana la partida a todos los medios de comunicación de masas.

3. — Le sobran conservas, frigoríficos, latas, palabras, complejo de radio, política y políticos. Le falta aire libre, espontaneidad, imágenes, guionistas, ideas, imaginación y la competencia de las emisoras privadas. Le sobran pasillistas y revanchistas. Le falta distracción y le sobra electoralismo.

AUGUSTO ALGUERO, MUSICO

1. — Al ver la programación actual, con bastante añoranza.

2. — Telefilms e informativos.

3. — Le falta un programa de música ligera, con calidad y preferentemente en directo.

CAYETANO LUCA DE TENA, REALIZADOR DE DRAMATICOS

1. — Mi recuerdo lo llevo

comparativamente al presente. Ahora Televisión ha mejorado mucho, sobre todo, técnicamente. En relación a cuando yo llegué a esta casa, todo ha cambiado. Ahora los realizadores tenemos más recursos técnicos e incluso económicos. La aparición del color, por ejemplo, puede considerarse como una auténtica revolución a todos los niveles.

2. — Por razón profesional, me gustan sobre todo los programas dramáticos. También me gustan mucho las grandes series de telefilms, sobre todo los británicos y algunos americanos. Esta gente tiene unos medios y una imaginación profesional que hacen que sus productos sean, la mayoría de las veces, casi perfectos.

3. — Quizá yo pediría una mayor colaboración a los autores. Creo que es necesario el acercamiento entre escritores y TVE, como sistema para conseguir nuevas ideas.

JESUS PUENTE, ACTOR

1. — Recuerdo la Televisión de los primeros tiempos como algo entrañable y que supuso una gran ilusión para todos. Allí hice todos los trabajos: fui regidor, guionista, director y actor. Fueron años de esfuerzo que se hicieron con amor y dedicación. Lo que allí me alegraba es poder ver esta celebración y poder darnos cuenta de lo que es la actual televisión. Nosotros, dentro de nuestra modestia, pusimos la primera piedra.

2. — Me gusta todo lo que sea en directo, sobre todo, los informativos. No hay dinero en el mundo para pagar la posibilidad que Televisión da de poder ver acontecimientos históricos, gracias a este invento. Luego me gustan los programas dramáticos, como es lógico, los musicales y también las películas.

3. — De cara al futuro si me pareciera interesante que hubiera más canales donde el espectador tuviera una posibilidad mayor de elegir. Esto es importante a nivel de espectador. La gente se queja de poca variedad y yo creo que con varios canales habría más posibilidad de elección.

MARUJA CALLAVED

1. — Ante los 25 años de TVE, veo la Casa con cariño y gran emoción. No creo que la de antes fuera mejor que la actual, era simplemente distinta. Los primeros momentos fueron momentos de aprendizaje, cosas nuevas y técnicas recién estrenadas. Ahora, el trabajo en televisión es más técnico y quizás menos humano. Con esto no ensalzo lo pasado. Cada tiempo tuvo su momento y no me parece correcto adular aquella para criticar ésta. Ya pasó aquel tiempo y o puede volver. Fue bueno entonces y en estos momentos no sería casi nada, pero lo importante es mirar al futuro, sin volver la vista atrás.

2. — Como siempre he pertenecido a los Servicios Informativos, es este tipo de pro-

gramas los que prefiero. Además, me gustan los telefilms de categoría y las películas. Lo único que no me gusta son los concursos.

3. — No me atrevo a tomar la ligereza de juzgar televisión en pocas palabras. Es un tema muy profundo para contestarlo sin pensar bien antes la respuesta.

MARIANO MEDINA, EL HOMBRE DEL TIEMPO

1. — Recuerdo aquellos tiempos con cariño y cierta nostalgia. Televisión era en aquella época algo muy familiar, donde todos nos llevábamos bien. Pasamos muchos ratos agradables y también, otros muy duros, por diversas circunstancias. Pero siempre hubo ganancia por parte del compañerismo y el cariño que todos nos teníamos. Parte de todo esto se ha perdido por la masificación y por los adelantos técnicos.

2. — Fundamentalmente, me gusta todo lo que se realice en directo. Me inclino por las retransmisiones, cualquiera que sea su tema.

3. — No tengo juicio en relación con lo que sobra o falta en TVE. Yo me he dedicado a trabajar lo mejor que sé y nunca se me ha ocurrido hacer crítica, positiva o negativa, del sitio donde trabajo. Además, pienso que mi opinión tampoco hubiera sido definitiva, por lo tanto, yo a mis mapas y mis antecisiones, que es de lo que se me alcanza algo.

JOSE LUIS PECKER, EL HOMBRE DE LOS CONCURSOS

1. — Siempre recuerdo televisión como algo entretenido y divertido. Y la verdad es que antes lo era mucho más que ahora. En mi campo, los concursos, se intentaba ante todo que el público lo pasase lo mejor posible. Hoy, día, además de que casi ya no hay concursos, creo que la televisión se ha hecho demasiado seria. Las obligaciones políticas y los mismos políticos ayudan muy poco para ofrecer una cara más amable a este maravilloso medio. Antes, pienso yo, nos comunicábamos mucho más con el público.

2. — Cine, a poder ser político y entrevistas o debates informativos.

3. — A Televisión le sobra pasión política y por el contrario, le falta pasión por divertir y entretener. Televisión, al igual que cualquier otro medio, es algo más que nosotros los profesionales, la política y los políticos. Sin duda, éstos son también temas importantes, pero sin llegar al empucho. Lo que no debemos olvidar nunca es que la radio, la televisión o la prensa son también el público y éste quiere cosas serias pero además, alguna que otra divertida.

(Fiel, Servicios Especiales de EFE)

A.L. DE LOS MOZOS



David Cubedo, pionero locutor de TVE. (Foto EFE)

Ana Aslan: No me dedico a la cosmética, mi afán es mantener la salud de las personas que envejecen

★ «Todo el Mundo conoce mi edad, aunque tratan de aumentarla. Tengo 84 años...»

★ «Para los nombres de los presidentes de Gobierno que han recibido mi tratamiento no tengo memoria»

Por Javier CARRION

La prestigiosa doctora rumana Ana Aslan ha pasado unos días en España, siendo el motivo de su quinta visita a nuestro país la inauguración de un centro que llevará su nombre y que se dedicará a combatir la vejez.

«HAY QUE MANTENER LA SALUD EN LOS VIEJOS»

La doctora Aslan confesó que no tenía problemas para revelar su edad:

«Todo el mundo sabe mi edad, aunque de vez en cuando se esfuerzan en aumentarme unos años de vida. En la actualidad tengo ochenta y cuatro años y el próximo uno de Enero cumpliré ochenta y cinco».

—Doctora Aslan, ¿qué busca en sus investigaciones?

—Para mí es muy importante mantener la salud en las

personas que llegan a la vejez, sobre todo hoy que todavía en algunas partes están muy desasistidas. Los cálculos apuntan que para el año 2.000 habrá 35 millones de personas mayores de sesenta y cinco años y no se les puede dejar a un lado. Antes, la sociedad consideraba a los viejos como unas víctimas. En la actualidad, hay especialistas que tratan de solucionar los problemas de estas gentes.

«MI TRATAMIENTO NO PRODUCE EFECTOS SECUNDARIOS»

—¿Cree usted, doctora Aslan que tal y como está el mundo merece la pena vivir?

—Por supuesto que sí. Hay que amar la vida porque ésta es bella. Además, no sabemos

certamente lo que puede ocurrir en el «más allá».

—¿Cuáles son las ventajas de su tratamiento?

—Mi tratamiento, que he venido estudiando desde hace 30 años, no produce efectos secundarios y prolonga la vida activa de las personas. Hemos investigado con unas dos mil ratas, a las que hemos suministrado nuestro tratamiento, y se ha comprobado como éstas viven un veinte por ciento más que las demás.

«NO ME DEDICO A LA COSMETICA»

—¿Es cierto que, entre sus clientes han figurado grandes jefes de Estado, como Franco, Breznev y Tito?

—Para los nombres de los presidentes de Gobierno no ten-

go memoria. En esta actividad también existe el secreto profesional y lo utilizamos tanto para la gente sencilla como para la más importante. Creo que aquí radica el secreto de nuestro éxito.

—¿Se encuentra aún con fuerzas de seguir investigando?

—Por supuesto. En mi afán de investigar sigo buscando gente que me pueda dar nuevas ideas. Yo he tenido grandes maestros en Rumania y tras recoger sus enseñanzas he seguido un camino. A menudo me dicen que me debo sentir modesta porque siempre me plantean los mismos problemas, pero yo contesto que trato de cambiar las respuestas incluyendo incluso bromas.

(EUROPA PRESS REPORTAJES)

AISSLE SU VIVIENDA
EN POCAS HORAS Y LIMPIAMENTE INYECTE
EN LAS PAREDES ESPUMA AISLANTE
• UREA • FÓRMOL •

TERVESPUN - 55

OFERTA PROMOCION A
COMUNIDADES DE PROPIETARIOS

«AISLAMIENTO Telf 213913
BURGUESES»

XXIX FESTIVAL INTERNACIONAL DE CINE DE SAN SEBASTIAN

CAPITULO II Y ULTIMO

★ Tres secciones del Festival fueron dedicadas al cine español que en algunos casos fue muy bien acogido

★ El premio «Alfonso Sánchez» de la sección «Nuevos realizadores» fue para la película alemana «Malou» de Jeanine Meerapfel

Por José L. BARRIOS TREVIÑO

(LCDO. EN C. DE LA IMAGEN Y PERIODISMO)

A pesar de ser acontecimientos un poco fuera de plazo y dado que la primera parte del resumen informativo sobre el Festival de San Sebastián, publicado recientemente pide por su contenido un segundo y último escrito, voy a intentar resumir en las próximas líneas los hechos más sobresalientes de las diferentes secciones y ciclos exhibidos en esta importante manifestación cinematográfica mundial.

Como en el anterior escrito parcelaremos la información en dos partes ya comentamos sobre la llamada «Sección oficial», mesas redondas y exposiciones complementarias amén de hacer un comentario general sobre el comportamiento y las intenciones de esta XXIX edición; pasamos rápidamente a repasar y festear lo más significativo del resto de las secciones que componían y completaban al festival donostiarra.

NUEVOS REALIZADORES

A pesar de ser una sección que en teoría va para arriba y que incluso ha sido la faceta que la FIAPF (Federación Internacional de Productores de Films) ha recomendado a San Sebastián que se especialice, esta sección ha sido un tanto desalentadora y poco apoyada por la estructura del Festival, que si ha demostrado sobrado interés por las cenas, fiestas divas y exhibicionismo baratos.

Aún teniendo el premio «Alfonso Sánchez» el gozo de unos apetecibles 10.000 dólares y que fue ganado por la película de la alemana Jeanine Meerapfel titulada «Malou», que nos plantea en dos historias paralelas la vida de una mujer que trata de encontrarse a sí misma; se puede globalizar diciendo que en esta sección ha sido la muestra perfecta del panorama tan desalentador que afecta a los nuevos creadores del cine mundial.

La película italiana «La fiesta perdida» de Pier Giuseppe Murgia compartió esta importante suma monetaria y es un intento hecho en cooperativa que trata de aclarar y exponer el proceso mediante el cual unos jóvenes Italianos universitarios llegan a dedicarse a la lucha armada contra el sistema establecido.

Quizá fue la representación alemana la que atrajo una mayor atención por la especial calidad de sus películas, ya que además del film premiado se pasaron «Ciudad desesperada» de Vadim Clavna, que con la especial técnica y forma de narrar del cine alemán nos habla de la desesperación y la agonía a las que estamos sometidos los pobladores de esta civilización occidental cuya crisis se desarrolla de forma alarmante en las sociedades superindustrializadas europeas.

Las otras dos películas de esta nacionalidad nos demostraron la incuestionable vitalidad del cine alemán que incluso se permite realizar una vigorosa comedia «Wogehis denn hier zumfilms» de Peer Leben, cuya lucidez rebasa con creces las divertidas escenas que nos muestra.

Soporíferas fueron las representaciones latinoamericanas, en consonancia con los actuales momentos políticos en los que vive este continente. El film argentino «Mientras dure la vida» de Carlos Otaduy es de una ingenuidad inigualable a pesar de su pretendida carga de vasquismo.

Las dos películas brasileñas «Los años J.K.» y «Memorias del miedo» fueron como para salirse y no merece la pena ni de citar a sus directores.

En la representación española destacaron especialmente dos películas: la primera fue el film «Siete calles» de los bilbaínos Javier Rebollo y Juan Ortuoste que llenaron las butacas del cine Miramar a base de público de Bilbao que se desplazaron al ver el film, rodado en su ciudad; aunque tiene algunas deficiencias la película es bastante digna y permite pensar con cierto optimismo en el porvenir de este dúo de directores.

La segunda película a mencionar es el documental «Después de...» de los hermanos Cecilia y José Bartolomé que consta de dos episodios, «No se os puede dejar solos» y «Atado y bien atado». Indudablemente los hermanos citados han conseguido unas imágenes brillantes y llenas de interés cuyo ensamblaje es un tanto irregular y peca de falta de análisis y escasa reflexión. Es de destacar los fuertes problemas de censura que sufre esta película que nos demuestra una vez más la aparente supresión de este organismo que sigue su labor podadora, a pesar del cambio político sufrido.

CINE ESPAÑOL

Tres secciones secundarias giraron en torno al cine español y cuya importancia fue del todo ambigua; aunque San Sebastián debería ser una buena plataforma de lanzamiento para nuestro cine en contrapartida a la excesiva dedicación al norteamericano.

Once películas españolas recientes se exhibieron en el llamado «Homenaje al cine español» entre las que pueden destacar «Maravillas» de Manuel Gutiérrez Aragón recientemente estrenada en nuestra ciudad, «Sus años dorados» de Emilio Martínez Lázaro y «Arrebatos» de Ivan Zulueta que destacaron como obras absolutamente personales y llenas de hallazgos cinematográficos dignos de mayor atención, fe la que recibieron el día de su estreno.

La segunda sección dedicada a nuestro cine, fue la denominada «Dibujo animado español» en la que se exhibieron 7 largometrajes y 6 cortos de dibujos animados españoles a la par de editarse un libro escrito por el aragonés Manuel Rotellar sobre dicho tema en la que expone y se estudian las aportaciones españolas a este tipo de modalidad cinematográfica.

La tercera y última sección fue dedicada al «Cine español de los años cuarenta» en la que se mostraron 11 títulos de la época, apenas conocidos por las nuevas generaciones, pero muy populares en aquellos años y cuyo infantilismo y poca actualidad dieron lugar a abundantes risas entre el público asistente a estas proyecciones.

OTRAS SECCIONES
Dos secciones más completaron el contenido del Festival: una se denominaba «La película olvidada» y en ella se pasaron 11 títulos inolvidables entre los que hay que mencionar «La goliarda» de Jean Renoir, «Macho y hembra» de Cecil B. de Mille y «Asunta Spina» de Gustavo Serano, en la que trabaja la recordada Francesca Bertini que a sus 94 años de edad estuvo presente en el certamen, haciéndonos pensar en aquella «Dama de las camelias» que se convirtió en la

primera diva del cine de todos los tiempos.

La segunda sección aludida es la que bajo el título de «Cine brasileño hoy» exhibió una docena de películas brasileñas entre las que podemos destacar la última del fallecido director Glauber Rocha «A doce da terra», «Todavía» de Aclaldo Jabor y «La muerte en el asfalto» de Bruno Barreto que nos demostraron como es el país que mantiene una cinematografía más viva dentro del continente latinoamericano ya que la representante brasileña en la sección oficial «Pixote» de Héctor Babenco sorprendió por su calidad y realismo en un certamen cuyas sorpresas fueron escasas.

Por último destacar las proyecciones por barrios y pueblos, cuyo comité organizador expuso abundantes notas sobre la marcha del Festival y la escasa atención a las secciones más populares del certamen. Las películas dedicadas a jubilados completaron el interés hacia el pueblo vasco, que ciertamente fueron escasas, por lo que dudo que se produzca una integración total del festival en la sociedad vasca.

Y nada más. Conocedores de los Irremediables olvidados y recordando que estas líneas sólo sirven para hacerse una idea muy vaga de lo que ha sido el Festival de San Sebastián de 1981, esperamos que la trigésima edición aclare definitivamente el sentido de este certamen.

SEAT 127 POR 11.700 PTS. AL MES.



Aproveche la posibilidad de tener un Seat 127, pagándolo a su comodidad. Elija la versión que más le convenga, con 2, 3 ó 5 puertas; gasolina normal (43 CV, DIN) o súper 52 CV DIN). Y doble garantía de un año. Venga a cualquier concesionario Seat e infórmese de las condiciones especiales de venta y financiación, válidas hasta el 31 de Octubre de 1981.

NADA MAS FACIL.

Red de Concesionarios Seat

SEAT

Cuidamos de su coche. Cuidamos de usted.

EL NUEVO PREMIO NOBEL DE LA PAZ

POUL HARTLING, EMBAJADOR DE LOS SIN PATRIA

- Como Alto Comisionado de las Naciones Unidas para los Refugiados, las vidas de miles de personas dependen de su gestión
- El ACNUR nació en 1951 para resolver el problema de los refugiados producidos por la II Guerra Mundial

Por Mariano AGUIRRE

El Alto Comisionado de las Naciones Unidas para los refugiados tiene su sede en el Palacio de las Naciones en Ginebra (Suiza). La persona que dirige sus destinos, el alto comisionario, es el danés Poul Hartling quien acaba de ser galardonado con el Premio Nobel de la Paz 1981.

Hartling visitó España recientemente. Entonces en Informa-

ciones especiales para la Agencia EFE dio a conocer el funcionamiento de esta embajada para los sin patria.

Si bien la situación de los refugiados en el mundo se ha hecho más difícil y aguda en los últimos años, la preocupación de la comunidad internacional por ellos también ha aumentado.

Esta es, quizá, la conclusión

que básicamente se puede extraer de las declaraciones que hizo en España, durante su reciente visita oficial, el señor Poul Hartling, alto comisionado de la ONU para los refugiados y Premio Nobel de la Paz.

Poul Hartling, ex pastor, profesor de Teología, ex ministro de Relaciones Exteriores, diputado del Parlamento danés y primer ministro de Dinamarca entre 1973 y 1975, visitó España para entrevistarse con el Rey don Juan Carlos y altas personalidades del Gobierno y discutir diversos detalles sobre la cuestión del refugio y, en especial, la futura Ley de Asilo.

Hartling, quien desempeña el cargo de Alto Comisionado desde 1977, aparece, a primera vista, como el hombre ideal para la responsabilidad que pesa sobre sus hombros dada la firmeza protectora que transmite. En efecto, las vidas de miles y miles de personas en todo el mundo dependen de las labores que realiza el ACNUR.

PROTECCION Y ASISTENCIA

—Usualmente —explica el Sr. Hartling— hablamos de dos tareas u objetivos básicos en el ACNUR: la protección legal internacional y la asistencia. En el primer aspecto hay que recordar que la ONU creó esta oficina en 1951 para proteger y asistir a los refugiados.

En sus inicios, el mandato de la ONU era de corto tiempo, con el propósito de resolver el problema de los refugiados producidos por la II guerra mundial. Pero la política internacional, en especial la conflictiva situación del llamado Tercer Mundo, obligó a que el ACNUR no sólo siguiese trabajando sino que ampliase sus funciones. De esta forma, cuando fue creado contaba con poco más de cincuenta funcionarios y un presupuesto de un millón de dólares. Hoy trabaja, con oficinas en muchas partes del mundo, con

un equipo de más de novecientas personas y con un presupuesto, en 1979, de 200 millones de dólares.

—En el aspecto de la protección legal —prosigue Poul Hartling— hubo un acuerdo entre diversos países para ello. Los instrumentos jurídicos que lo rigen son la Convención de 1951 y el Protocolo de 1967, mediante los cuales se reglamenta la condición del refugiado. La idea es que un ciudadano común está bajo la protección de su país o de su embajada si se halla fuera de él. En cambio el refugiado es una persona sin pasaporte, sin protección para sus derechos elementales. El ACNUR viene a ser así, como el embajador de los refugiados, el organismo que los protege legalmente.

La segunda tarea básica es la asistencia. Durante 1977, por ejemplo, se emplearon 100 millones de dólares en diversos programas de asistencia.

—En efecto, dice Hartling—, trabajamos para proteger a los refugiados en sus necesidades vitales: contra el hambre, las enfermedades, para que vivan. Pero buscamos que las soluciones sean perdurables. Si es posible, repatriándolos a su país de origen cuando ha cesado la persecución o ayudando a su reasentamiento en otro país. Para nosotros la vida en un campo de refugiados no es suficiente; se trata sólo de una solución temporal.

LA SUERTE DE LOS «BOAT-PEOPLE»

Es inevitable durante la conversación con el nuevo Premio Nobel referirse a los refugiados del Sudeste asiático. «Gracias a los medios de comunicación, la Prensa, la televisión, la radio —explica—, mucha gente se enteró por primera vez en su vida que había refugiados en el mundo; gracias a la atención prestada a los llamados

«boat-people» dado que huyeron en embarcaciones. En la actualidad hay aproximadamente 100 mil de estas personas que esperan un lugar donde reasentarse. Pero hay que señalar que alrededor de 250.000 «boat-people» y «malditos» han sido asentados en los últimos años. Hoy en día estamos encontrando sitio para 900 por día. Esto supone un esfuerzo en transporte, asistencia médica, comida, estancia en campos, etc., que no podría ser cubierta sin la ayuda internacional».

El ACNUR vive económicamente de las aportaciones que hacen los países que se han adherido a sus funciones. La oficina, a su vez, se compromete

a darles asesoramiento en todo lo que respecta a los refugiados. Precisamente en España, la delegación del ACNUR, a cuyo cargo está Guy Prim, quien antes trabajó en Iberoamérica, está desempeñando un papel importante en los detalles técnicos de la Ley de Asilo.

Respecto a América, las cifras del ACNUR hacia mitad del año pasado señalaban la existencia de 968.000 refugiados provenientes de Iberoamérica, Europa y Asia. El país que más tiene es Estados Unidos con 734.000 y, en el área iberoamericana, Costa Rica con 55.000. A su vez, hay gran cantidad de refugiados iberoamericanos en Europa.

DESDE LA ARGENTINA

ESPAÑÓLES POR EL MUNDO

Por Gonzalo DE SEBASTIAN

Nos parece que los españoles actuales en su mayoría no son aficionados a pasar fronteras, como no sean obligados por razones de trabajo. Aún dentro del territorio hispánico prefieren pasar las vacaciones en sus respectivos pueblos. No nos referimos a las personas que por motivos económicos deben circunscribir sus andanzas veraniegas a un determinado lugar sino los que pudiendo viajar a países lejanos no lo hacen por abulia o por falta de imaginación. El español medio se mantiene dentro de los límites de su región durante la mayor parte de su vida, aún hoy en que los sistemas de locomoción han acortado las distancias al máximo. Es cierto que el ibérico, siente una atracción por sus lugares, un geotropismo local como habrá pocos en el mundo. Está donde esté en cuanto puede se hace una escapada al pueblo y de no tener mayor impedimento no faltará a la «función» aunque se encuentre trabajando lejos del lugar. Esto que es patente en la actualidad contrasta con el ansia de aventuras que tuvieron nuestros antepasados cuando venían a las Indias salvajes a descubrir nuevas tierras, o se enrolaban voluntarios en las campañas de Nápoles, o en los gloriosos tercios de Flandes. «Será que hoy todo está visto y el lugar más remoto es mostrado por el cine o la televisión todos los días? Desde luego ahora no hay aventura en los viajes, solamente curiosidad.

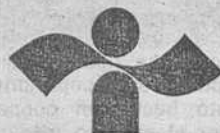
A pesar de lo dicho se encuentran españoles en los sitios más extraños. Aparte de los países europeos y en Norteamérica, en donde se ven y se oyen tantos (los hispánicos somos muy gritones) nos hemos encontrado con compatriotas en lejanos países. En Johannesburgo tropezamos literalmente con un matrimonio catalán, cuando bajábamos a una de las minas de oro que enseñan a los turistas. En Kioto un padre jesuita joven y simpatiquísimo, muy madrileño a pesar de varios años pasados en Japón, nos explicó parte de la historia de ese país. Por él nos enteramos de la importancia que tiene la Universidad Católica en Tokio. Tuvimos el placer en Bangkok de encontrarnos con un grupo de sevillanos en el mismo hotel. Daba la casualidad que era justamente el día de la Virgen del Rocío. El jaleo que armaron en la «bolte» creo que todavía se recordará y quedará grabado en las memorias del hotel. En Macao estuvimos hablando con unos pelotaris vascos que actuaban esa temporada en el frontón «Jai Alai» de ese enclave portugués. Por cierto teníamos amigos marinos comunes. Entre varios de estos encuentros el más curioso fue en el trayecto de Isla de Ball a Hongkong. En la escala de Yakarta subió al avión un matrimonio joven con un niño que hablaban castellano. Enseguida les preguntamos de dónde eran y con gran sorpresa la señora dijo que era de Burgos, precisamente de Pradoluengo. El marido era boliviano, técnico en exploración petrolífera y vivían en Indonesia hacía dos años. Precisamente iban a Burgos, para que sus familiares conocieran al niño. Como pueden ver siempre se encuentra un español por el orbe como en el siglo XVI.

Nos parece que el contacto con el resto del Mundo es necesario para conocer y que nos conozcan, además existe el placer de ver otros paisajes y otras civilizaciones. Sirve de gozo y aumenta la cultura. Sería bueno que todos los españoles sin distinción de edad conociesen lo bueno y lo malo del extranjero para aprovechar lo primero y desechar los malos influjos que puedan venir de otros países, pero con conocimiento de causa, no por apego a viejos prejuicios y falsas tradiciones.

LIMPIAMOS SUS ALFOMBRAS EN PROFUNDIDAD

DESEMPOLVADO · LAVADO · APRESTADO · PEINADO · SECADO

SISTEMA INTERALF



LIMPIEZAS ALBA

Plza. de España, núms. 17 y 18
Teléfono: 20 95 60
BURGOS

EXCMO. AYUNTAMIENTO DE BURGOS

SERVICIO ALUMBRADO PUBLICO

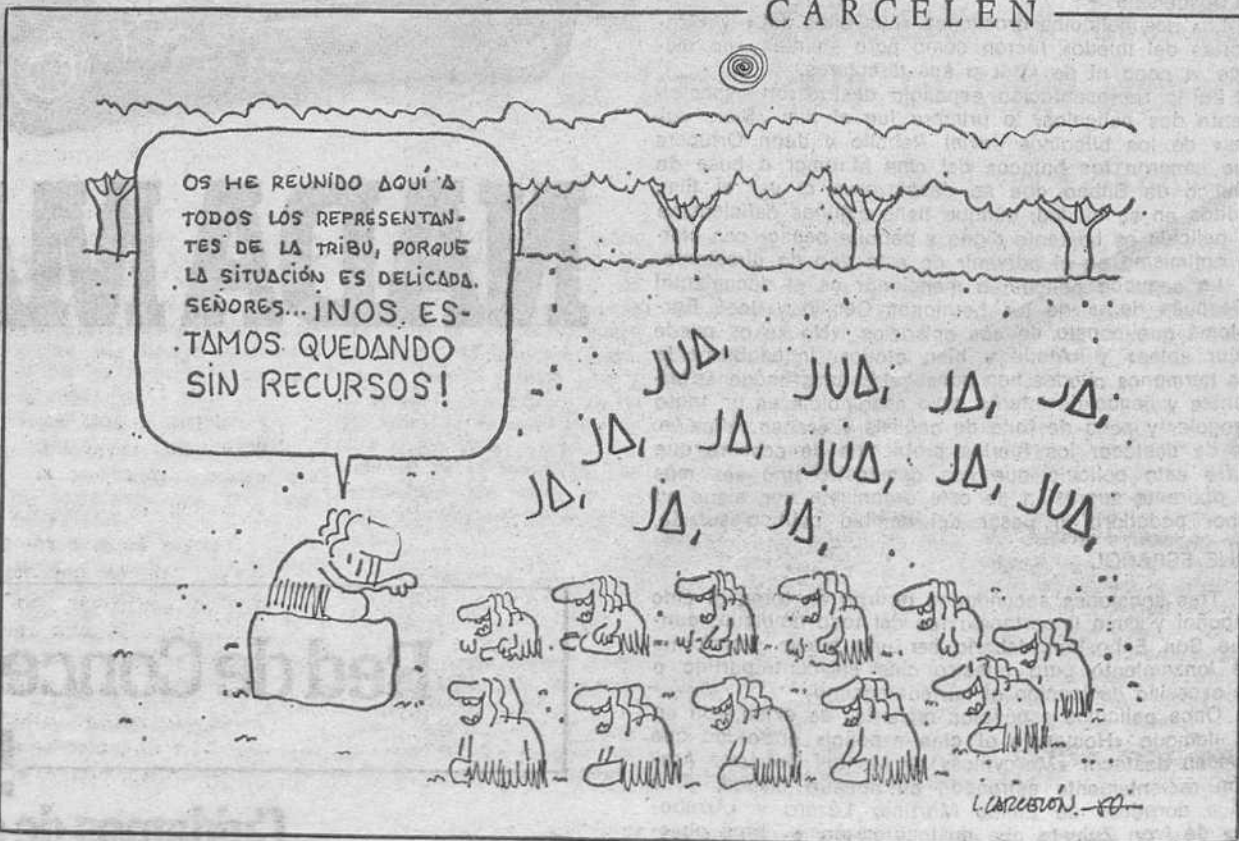
AVISOS GENERALES:

Teléfono: 20 38 40

Concesionario:

Fco. BENITO DELGADO, S. A.

Por favor, una sonrisa



DEL PARTIDO COMUNISTA

español en los últimos años

unas explicaciones demastado eruditas. Cien mil militantes, han dejado el PCE y el PSUC en los últimos años y este libro es un buen material para seguir el quén es quén y el qué es qué en el partido.

PIONERO DE DISIDENTES

Con un lenguaje coloquial y lleno de humor e ironía y anécdotas, como las que se refieren a la que llama la bella rusa rosada. Sergio Vilar pone una serie de fundamentos decisivos para la creación de nuevos tipos de partidos, así como traza rumbos múltiples para desarrollar otros modos de vida militante por la libertad. El autor narra la vida clandestina y legal que llevaban los militantes de izquierda en Madrid, Barcelona, Valencia, Sevilla, París, Ginebra, Bruselas, Roma, etc. También añade las relaciones que tuvo con algunos dirigentes de los partidos de Cuba, Bulgaria, Yugoslavia etc.

—¿Por qué abunda ahora esta literatura de los disidentes? ¿Se está de vuelta de la Revolución del 17?

—Es un fenómeno común a todos los escritores que hemos dejado el PC en todos los países. Viene a ser la catarsis, la purga contra algo desagradable un primer autor, ruso, ingeniero naval y filósofo, Eugeni Zameatin, que con su novela de ciencia-ficción o política-ficción escrita en el año 28 expresó de modo claro su disidencia. a novela se titula «Nosotros» y ha sido la pionera de «Un mundo feliz» de Huxley y «1984» de Orwell, estos autores han reconocido más tarde la primacía de Zameatin en este campo. Pues bien, este escritor ruso lo expresó más tarde y de modo claro en una carta violenta a Stalin, a través de Gorki, en la que le pedía que

dejara emigrar, porque no podía seguir viviendo en un país en el que estaba condenado a muerte, ya que un escritor debe tener como único norte la libertad de expresión y si se le quita esa libertad se le quita la vida.

FALTA ALTURA EN LOS DIRIGENTES

Zameatin nos presenta una novela ágil y con altura científica, donde el hombre sometido a un totalitarismo feroz, se transforma poco a poco en autómatas, en robot sin nombre, pero con matrícula. Después los casos de disidentes más sonoros han sido los de Solzhenitsyn, Pluth, Milohs, etc. Pero pienso que los disidentes de los PC que han hablado con más claridad han sido los de Italia, Francia y España. Aquí, Jorge Semprún y yo hemos hecho una crítica profunda, incluso de nosotros mismos, poniéndonos bajo la ironía por la antigua vinculación. Hay otros que lo hacen de modo ambiguo, como Claudín. No hay comunismo en los PC; esa idea para circulación entre la militancia no tiene visos de realización por la falta de altura cultural o ética de los dirigentes de los PC.

Los investigadores y teóricos de la política en las sociedades altamente industrializadas se han dado perfecta cuenta de que el modo de estructuración y el buen, regular o mal funcionamiento democrático de las organizaciones políticas, no reside exclusivamente en el contenido de las tesis oficiales que las impulsan, sino que uno de los problemas claves de todo ello radica en qué hombres ocupan o detentan los puestos de poder decisivos.

—Mi libro «El disidente» cumple una función de análisis

social y advertencia sobre instituciones que no llevan a una sociedad mejor. Poder y Estado son dos preocupaciones más desde hace tiempo y se refleja en gran parte de mis libros. Ahora tengo en proyecto un libro sobre el feminismo, una cuestión que me preocupa desde hace tiempo. Veo cómo el poder masculino, predominante sobre la mujer ha sido terriblemente negativo para el hombre y la sociedad. Hemos creado formas culturales con un solo ojo o una sola pata, la del hombre y estamos cercenados en un cincuenta por ciento que es la población de las mujeres. La civilización será muy otra, cuando la mujer no sea discriminada y cuando se proyecte libremente, con toda su especificidad en la cultura, configurada hasta ahora por valores masculinos.

—¿Cómo ve la presencia de los PC en Hispanoamérica?

—Habría que analizar país por país. El camino cubano está ya muy contestado y oleadas de cubanos han dejado el país. Nicaragua fue una revolución popular contra la dictadura de Somoza, con ayuda cubana y esta presencia cubana aumenta cada día y con ella la soviética. Estados Unidos comete continuos errores en Hispanoamérica y puede ocurrir con Nicaragua como con Cuba: no dan ayuda porque creen que se van muy a la izquierda y no les queda más remedio que irse del todo, en busca de esa ayuda que Estados Unidos no concede. No comprendo cómo la política exterior USA puede ser tan miope y tan torpe en Iberoamérica. En El Salvador son la URSS y USA los que se enfrentan de modo claro. Casi no hace falta análisis socio-políticos. (EFE).

JULIA SAEZ ANGULO

SANDINO, DOBLEMENTE TRAICIONADO

Por Luis Alberto SANCHEZ

Lo que acaba de ocurrir en Nicaragua, lo que ocurrió en Cuba, lo que viene ocurriendo en El Salvador y lo que puede ocurrir en Argentina, Bolivia o cualquier otro país con respecto a las llamadas «líneas revolucionarias», es sumamente aleccionador. No se debe interpretar desde puntos de vista extremos; hay que penetrar en sus orígenes, desarrollo y posibilidades.

Advertimos la eliminación de las palabras «metas» y no fue por casualidad: creemos que las metas son lo primero que traiciona cualquier movimiento victorioso y lo que más induce a tergiversarlos. Aunque se repita como un dogma aquella frase de Lenin según la cual no hay revolución sin programa y doctrina, la verdad es que todas las revoluciones forman su programa andando o acaban haciendo cosa distinta a la que predijeron.

El caso en Nicaragua es, por ahora, una prueba de fuego. Es un hecho, y lo experimentamos en carne propia los que vivimos años atrás en íntima relación con los problemas centroamericanos y del Caribe, que toda esa región ha estado dominada por un solo interés: el de la United Fruit, dependencia exclusiva del imperialismo yanqui. En su interesante libro «The Banana Empire», Elmer Barnes describe la tremenda presión que la compañía norteamericana ha ejercido y aún ejerce sobre las repúblicas de América Central. Pero al par que aquella, los latifundistas criollos se convirtieron en explotadores más activos y ambiciosos aún que los empresarios norteamericanos. Uno de ellos fue Somoza surgido, como Rafael Trujillo de la Dominicana, de las filas de los «marines» de Estados Unidos.

César Augusto Sandino encarnó la resistencia contra esa doble presión allá por los años de 1927 al 30. Eran los días en que aparecía en el cielo ideológico latinoamericano la estrella del APRA, cuyos cinco puntos básicos fueran el norte de la Insurrección sandinista. Ahora se olvida la relación estrecha entre Sandino y Haya de la Torre, patente sobre todo entre Diciembre de 1927 y Octubre de 1928, en que Haya estuvo a punto de ser entregado a las fuerzas represivas de Nicaragua por la dictadura de turno en El Salvador, y tuvo que refugiarse en Costa Rica al amparo de la gran democracia de esta pequeña nación.

Haya envió ante Sandino, como representante suyo y del APRA a Esteban Pavletich. En «El Comercio» de Lima, de comienzos de Junio de 1927, cuando se descubrió el famoso complot comunista de Arco's House, aparece una larga y detallada carta de Pavletich exponiendo pormenores sobre la actitud del APRA con respecto al problema imperialista de América Central. Sandino estaba muy lejos de ser un títere comunista: era nacionalista revolucionario como los mejicanos, como los apristas. Tenían sus bases en los campesinos nicaragüenses y atacaba conjuntamente al imperialismo norteamericano y a los terratenientes y plutócratas nicaragüenses que se resumían ya en unos pocos nombres, entre ellos los Somoza y los Sacasa.

En Nicaragua existía, como trasfondo, una larga lucha plutocrática entre los conservadores, representados por el viejo Chamorro, y los liberales. Chamorro acabaría siendo desterrado por los Somoza, lo cual indica hasta qué punto el conservatismo se había bifurcado profundamente en Nicaragua, al extremo de constituir dos facciones encarnizadamente adversas la una de la otra.

La fusión de los intereses imperialistas y el monopolio de los Somoza cubre casi medio siglo de la historia nicaragüense. Sandino fue asesinado en 1933 ó 34 cuando, en son de paz, visitó Managua. Y ocurrió lo propio que a Pancho Villa, su suguridad estaba en la guerra. La traición lo acechaba en la paz, pero Sandino jamás habría entregado su patria a ninguna potencia o influencia extranjera porque creía firmemente en la grandeza del nacionalismo. Podríamos decir con mucho fundamento que su posición ideológica y pragmática estaba con el APRA y con la revolución mejicana, cuyo calado fue decisivo en América Central, salvo las inevitables concesiones surgidas de la frontera comunista que marca el Río Grande. Cuando escuchamos hace dos años al poeta y líder Ernesto Cardenal conversar con Haya de la Torre, comprobamos que al cabo de 50 años, los sandinistas auténticos continuaban siendo fieles a las ideas y a la posición de César Augusto Sandino, el Guerrillero Traicionado.

Al amparo de ese nacionalismo un tanto populista y, sobre todo, del rechazo profundo y decisivo al monopolio plutocrático de los Somoza, surgió la rebelión de hace cuatro años, triunfante hace dos con la caída de Somoza, más tarde asesinado en su refugio paraguayo, como lo fuera su padre en pleno poderío. Y entonces, de los rescoldos de la revolución nacionalista-sandinista, surge la conjura anti-nacional y sovietizante que ya había tenido éxito práctico en Cuba, y se perturban las bases de la reconquista nacional que significó el triunfo de la Revolución. Coincide este fenómeno, que no ha sorprendido a nadie, con la distorsión del movimiento democrático nacionalista y social de El Salvador, en donde también disputan primacías los dos grandes imperialismos: el yanqui, actuando de frente como algo que no sabremos calificar, si como franqueza o como torpeza; y el soviético que utiliza a Cuba como máscara para acercarnos al Kremlin vía La Habana.

Frente a tal realidad, la revolución nicaragüense se desconcierta y da saltos, y en El Salvador continúa una sangría que se remonta a los lejanos días del tirano Hernández, verdugo de 20.000 campesinos allá por 1932. Volvemos a experimentar las angustias de esta lucha de la que aparentemente está ausente América; y sólo se enfrentan dos imperios extranjeros, con su armamento séquito de fanáticos y pragmáticos.

Lo que Sandino fue y quiso no está ya en juego: América Central está disputa por dos imperios extranjeros. El sentimiento popular auténtico es sólo un ingrediente para las gigantescas retortas de los imperios enfrentados ahora, tanto en Asia como en América Central. La vuelta a la autenticidad de una revolución americana, auténtica como la China, es una preocupación y un deber para quienes hemos vivido y padecido medio siglo de esta contienda por rescatar América para los americanos, mas no para los americanos del Norte, sino para los americanos de nuestra raza y nuestro interés en abierto diálogo, pero sólo diálogo, con los de otro origen y opuestos intereses.

AS DE PAZ EN EUROPA

a clave para la paz mundial

no ser otra cosa que una fuerza policial. El ministro francés de Asuntos Exteriores comentó irónicamente la blandura de Haig y la dureza de Gromyko como «la intervención del general Gromyko y el discurso del señor Haig». (EFE)

CHRISTIAN CASANOVA



izquierda) y Gromyko se reunirán, de nuevo, a finales de Noviembre en Ginebra en busca de nuevas y estables relaciones pacíficas entre los dos bloques. — (Foto EFE).

El director de "El País" no comparece ante el Juzgado

Bonifacio de la Cuadra afirma no ser cierto lo dicho por Cebrián

Madrid (Logos). — Juan Luis Cebrián, director de "El País", no ha comparecido ante el Juzgado a la diligencia de careo con Bonifacio de la Cuadra, en relación con la querrela criminal interpuesta por Luis de Jaúdenes y Jesús Barrios de Lis contra el director de "El País" por presunto delito de calumnia.

El artículo en cuestión estaba referido a determinadas acusaciones en relación con los sucesos del 23-F. Juan Luis Cebrián declaró ante el juez que el autor del artículo era Bonifacio de la Cuadra, el cual y al ser interrogado a su vez por el Juzgado declaró no ser cierto la afirmación de Juan Luis Cebrián, ya que él no era el autor del artículo.

Por ello, los querellantes pidieron diligencia de careo, pero al no haber asistido el director de "El País", la misma se pospone hasta el próximo 6 de Noviembre.

De no poderse precisar quién fue el autor material del artículo objeto de quere-

la, los querellantes han manifestado su intención de reiterar su petición a los tribunales de que se proceda al procesamiento de Cebrián, como director responsable de los artículos insertos sin firma en el periódico que dirige.

ADMITIDO RECURSO DE REFORMA Y APELACION

Madrid (Logos). — En el Juzgado de Instrucción número 10 de Madrid se vienen siguiendo diligencias previas en relación con la querrela criminal formulada por la representación de Jaime Milans del Boch y Ussía contra la revista "Interviú", por un artículo aparecido en su suplemento "Tiempo" el pasado 18 de Junio.

La querrela fue admitida a trámite por el Juzgado, si bien posteriormente el tribunal se declaró incompetente por editarse la revista en Barcelona.

La representación del querellante ha interpuesto re-

curso de reforma y subsidariamente de apelación, referido solamente a uno de los motivos alegados en la querrela: la filtración de partes importantes de las declaraciones del teniente general Milans del Boch en el sumario, en fase amparada por el secreto procesal, filtración constitutiva de delito perseguible de oficio, el cual se ha pasado al ministerio fiscal.

LIBERTAD DENEGADA

Madrid (Efe). — El Consejo Supremo de Justicia Militar ha denegado la libertad condicional o, en su defecto, la libertad atenuada del teniente Pedro Izquierdo Sánchez, implicado en los sucesos del 23 de Febrero.

El auto denegatorio lo rescindió el abogado defensor con fecha de ayer.

El mismo letrado informó que el alto tribunal militar había denegado otras peticiones similares hechas en nombre de otros procesados.

«La desaparición del cultivo de la colza en España sería un drama agronómico»

Lo afirma Lamo de Espinosa en Sevilla, donde se abrió un diálogo euro-árabe por el Club de Roma

Visita de otros ministros a Zamora y Segovia

Zamora (Efe). — El ministro de Obras Públicas y Urbanismo, Luis Ortiz, ha realizado una visita oficial a la provincia de Zamora donde, en una apretada jornada, viajó a las localidades de Famoselle y Bernillo de Sayago, a San Pedro de Ceque y Pomarejo de Tera, en los que dialogó con los alcaldes para conocer los problemas de estos pueblos.

En San Pedro de Ceque, el ministro intervino en un acto público como presidente provincial de UCD, en el que señaló que «tenemos por delante el reto de las últimas elecciones, a las que yo os invito. El combate electoral ha comenzado ya, y no lo digo yo, lo ha dicho Alfonso Guerra antes de ayer, y lo ha dicho en ese lenguaje que descalifica para gobernar a determinadas personas; pero él, que ha dicho tantas mentiras, ha dicho esta vez una verdad: las elecciones han comenzado ya. A ganar esas elecciones, todos unidos de verdad, en un grito de viva UCD, yo os invito».

DOS MINISTROS VISITAN SEGOVIA

Segovia (Efe). — El ministro de Economía y Comercio, Juan Antonio García Díez, ha impuesto hoy, en el curso de un almuerzo, la Gran Cruz de la Orden del Mérito Civil a Miguel Canto Borreguero, secretario de la Cámara de Comercio e Industria de Segovia.

Con anterioridad, el ministro presidió un acto donde el presidente de la Cámara de Comercio de esta ciudad, Carlos Herranz, entregó una placa al presidente del Consejo de Administración de una firma elaboradora de guisqui.

Por otra parte, el ministro de Transportes y Comunicaciones, José Luis Álvarez, ah inaugurado en el parador de turismo de Segovia unas jornadas gastronómicas, en las que participarán numerosos escritores y editores.

LAMO DE ESPINOSA, EN SEVILLA

Sevilla (Efe). — «La desaparición del cultivo de la colza en España sería un auténtico drama agronómico», ha declarado el ministro español de Agricultura y Pesca, Jaime Lamo de Espinosa, en una «rueda de Prensa» celebrada hoy en un hotel sevillano, donde esta mañana se ha iniciado un diálogo euroárabe organizado por el Club de Roma.

Sobre este diálogo euro-árabe, el ministro ha afirmado que no se trata de una reunión entre Estados, sino entre personas «que pueden ilustrar y plantear unas bases de mejor entendimiento entre los países árabes europeos».

Otro tema abordado en la «rueda de Prensa» ha sido el de los problemas surgidos al aceite de oliva y las conservas de pescado en aceite, a causa del síndrome tóxico.

El ministro de Agricultura ha afirmado que por lo que se refiere al aceite de oliva, considera que España está llevando a cabo la única política de grasas que se puede hacer en el país si se quiere que este aceite y el olivar mismo sobrevivan, y ha añadido que por lo que respecta a las conservas de pescado en aceite, algunos países europeos han adoptado «decisiones injustas e injustificadas, porque en nin-

guna conserva se ha encontrado ningún tipo de tóxico ni ningún tipo de aceite de carácter tóxico», originándose con estas medidas una situación muy difícil para el sector conservero.

«HAY UN GRAN FUTURO...»

Sevilla (Efe). — «Creemos que hay un gran futuro de cooperación árabe o de inversión árabe en España en el sector agrícola», ha manifestado a «Efe», Javier Abad, subdirector general del Banco Árabe Español, patrocinador del diálogo euro-árabe que organizado por el Club de Roma se está celebrando en Sevilla.

LOS GANADEROS PIDEN AYUDA AL GOBIERNO

Madrid (Efe). — La Asociación general de Ganaderos del Reino solicita ayuda al Gobierno como consecuencia de la sequía que ha afectado seriamente al sector, según indican en una carta dirigida al presidente del Gobierno.

Los ganaderos explican que debido a la sequía tienen que abastecerse de piensos comprados fuera de sus explotaciones y, en ocasiones, tienen que comprar agua.

Ante esta situación piden subvenciones a las ganade-

rias extensivas; que el SENPA garantice suficiente suministro de piensos para la ganadería; que se habiliten sistemas de abastecimiento de agua para el ganado en las comarcas que lo necesiten y que a los ganaderos que se encuentran en mala situación les sean ampliados en un año los plazos de todos los vencimientos que tengan pendientes de pago a entidades oficiales agrarias.

XXIII EDICION DE «IBERPIEL»

Madrid (Efe). — El subsecretario de Industria y Energía, Enrique de Aldama y Miñón, ha inaugurado el XXIII salón de la marroquinería, artículos de viaje, confección en piel e industrias conexas de «Iberpiel», que hasta el día 28 de Octubre permanecerá abierto en el Pabellón de Cristal de la Institución ferial madrileña de la Casa de Campo.

El señor Aldama destacó la importancia de este sector que exportó el pasado año productos por valor de 8.600 millones de pesetas, el 10 por ciento de su producción.

Tras manifestar que España debe destacarse en el terreno de la calidad y del diseño, añadió que las pequeñas empresas del sector deben colaborar para conseguir ser competitivas.

31 de Octubre

CONMEMORACION DEL
DIA UNIVERSAL DEL AHORRO

HOY, DOMINGO

A LAS DOCE, EN EL GRAN TEATRO

«ENTRE SONRISA Y SOMBRA»

MARIONETAS. POR EL GRUPO

«LIBELULA»

BRIVIESCA

MAÑANA, LUNES, A LAS 8 DE LA TARDE

EN EL CINE MODERNO

RECITAL DE ZARZUELA

MARIA DOLORES TRAVESEDO

(SOPRANO)

— Y —

MIGUEL DE ALONSO

(TENOR BURGALÉS)

PRIMERAS FIGURAS DE LA COMPAÑIA LIRICA ESPAÑOLA

AL PIANO,

MAESTRO M. GRACIA

INVITACIONES, EN LAS OFICINAS DE LA CAJA

ROA

MAÑANA, LUNES, A LAS 7,30 DE LA TARDE,

EN EL CINE REX

PROYECCION DE LA PELICULA

«OPERA PRIMA»

DE FERNANDO TRUEBA

INVITACIONES EN LAS OFICINAS DE LA CAJA



CAJA DE AHORROS
MUNICIPAL DE BURGOS



EXCMO. AYUNTAMIENTO DE BURGOS

II OTONADA CULTURAL

"Francisco Vallés"



HOY, DOMINGO, A LAS

11,30 de la mañana: Cine DUCAL (Gamonal)

5,00 de la tarde: GOMEZ ESCOLAR

(Bda. Yagüe y Fuentecillas).

7,30 de la tarde: Ins. DIEGO PORCELOS

(R. Vena y Bda. Illera)

Proyección de la divertida película:

"MI CEREBRO ES
ELECTRONICO"

KENT RUSSELL Y CESAR ROMERO

Precio de la localidad: 50,— pesetas

TOMA DE POSESION DEL NUEVO DIRECTOR GENERAL DE RTV. E.

(Viene de primera pág.)

te seguirá en el cargo hasta que se produzca su relevo, para pasar después a desempeñar tareas informativas en el servicio de programas.

Otros cargos directivos de Radio Nacional también han presentado su dimisión, aunque por el momento seguirán en sus cargos.

DECLARACION DE LA C.C.P.P.

Madrid (Efe). — El Consejo Confederal de la Confederación Católica de Padres de Familia y Padres de Alumnos, con ocasión de la dimisión de Fernando Castedo, ha manifestado a «Efe», entre otras cosas, lo siguiente:

«Sin juzgar a las personas, que quedan al margen de nuestra crítica, pensamos que con un director o con otro, la televisión tiene que cambiar despolitizándose y abriéndose a la participación de los diversos grupos sociales e instituciones».

«Los padres de familia y padres de alumnos de toda España valoran, en líneas generales, de forma negativa lo que perciben a través de las pantallas de televisión. Las películas

ofrecen escenas de violencia, sobre todo en programas para niños, su nivel es bajo, salvo excepciones; a veces hay un desprecio de los principios más elementales de la ética y de los valores morales, sin contar el mal gusto en las expresiones de quienes participan y en lo chabacano de algunos programas».

«La televisión —termina diciendo el Consejo Confederal de Padres de Familia— la mantienen todos los españoles y por tanto ha de ofrecer un servicio al interés general de todos. No puede ser un coto cerrado de grupos ni de partidos. Tiene que posibilitar la presencia de todos los que tengan auténtica representación social».

LA ASOCIACION DE ESPECTADORES Y LA DIMISION DE CASTEDO

Madrid (Efe). — La Asociación Española de Espectadores de Televisión ha manifestado a «Efe» que considera un hecho positivo la dimisión de Fernando Castedo como director general del ente público RTVE, al tiempo que ha expresado que le merece un absoluto respeto la calidad personal y profesional del señor Castedo.

La Asociación ha señalado que el señor Castedo ha defraudado a los espectadores de televisión, porque, al igual que sus antecesores, se ha perdido en los laberintos políticos y ha olvidado que el único protagonista es el espectador.

Considera la Asociación que los espectadores no se han enterado del cambio realizado por el señor Castedo en Televisión Española, ya que ha continuado la mala calidad de la mayoría de los programas y una deficiente programación, y que el único cambio observado ha sido el del «lenguaje que últimamente estamos soportando en televisión o la emisión de programas que rozan la pornografía».

La Asociación critica la colonización a que se somete a los espectadores a través de las películas americanas, y el hecho de que el señor Castedo tampoco haya conseguido montar definitivamente en toda España la segunda cadena, cuando están tan próximos los Campeonatos Mundiales de Fútbol.

Denuncia también la no admisión de la Asociación en el Consejo asesor de Televisión, a pesar de estar establecida

su presencia en los estatutos de RTVE.

«MITTERRAND TARDO MENOS»

Madrid (Efe). — El secretario general de la CEOE, José María Cuevas, ha manifestado a «Efe» que la dimisión de Fernando Castedo le parece coherente y natural, tanto por la línea que ha imprimido al medio como por la propia manera de dirigirlo.

«Aunque no tengo muchos elementos de juicio, dijo el señor Cuevas, en cierto modo es lógica, dado el ambiente que existía en torno a su actuación».

«El Sr. Mitterrand, dijo por último el secretario general de la CEOE, tardó mucho menos en sustituir a los responsables de un ente público de esta naturaleza».

«AELCI» PIDE ESTATUTO CUMPLIMIENTO DEL ESTATUTO DE RTVE.

Madrid (Efe). — «Sólo un estricto cumplimiento del estatuto de RTVE posibilitaría la independencia profesional, a la vez que garantizaría una radio-televisión libre, responsable y pluralista al servicio de la comunidad», dice la Asociación



Madrid. — El nuevo director general del ente público RTV. E., Carlos Robles Piquer, tomó posesión esta mañana de su cargo, en un acto que tuvo lugar en el Ministerio de la Presidencia. En la foto, el ministro de la Presidencia felicita al Sr. Robles Piquer. — (Foto EFE).

Española de Licenciados en Ciencias de la Información en un comunicado difundido por su Junta directiva con motivo de la dimisión de Fernando Castedo.

La Junta directiva de la «AELCI» también rechaza, en consecuencia, que los puestos profesionales de confianza o responsabilidad se designen atendiendo a criterios políticos.

GUIA PROFESIONAL

DR. ANTONIO ALFARO

CIRUGIA ESTETICA
Teléfono 94-441 42 33
Gran Vía, 81-1.º
BILBAO-11

L. MATA DIEGO

PODOLOGO
Ortopedia del pie
Ayda. del Cid, 46, 1.º
De 12 a 2 y de 4,30 a 6
Teléfono: 22 72 97

JOSE M.ª DE SEBASTIAN

MEDICO
Análisis Clínicos
Vitoria, 46, 4.º D
(Edificio Gasset)
Teléfono: 20 37 89

A. ARROYO VECILLA

Otorrinolaringólogo
Medicina y Cirugía de Oídos, Nariz y Garganta
Plaza de España, 2
Teléfono 23 31 71
(Previa cita)

ENFERMEDADES REUMATICAS

Andrés Ortega Martín
Horas concertadas
General Mola 10
1.º A
Teléfono 23 00 35

Dr. José Luis Pérez Salvador

OFTALMOLOGO
Ayda. Reyes Católicos, 16, escalera III, 2.º E.
Consulta:
Tardes, previa cita
Teléfono: 22 30 12.

E. BARAHONA CORDERO

PIEL Y VENEREAS
Consulta:
de 12,30 a 1,30
C/ Valladolid, 2-1.º C
Teléfono 23 72 16

Alonso Bañuelos

OFTALMOLOGO
Medicina y Cirugía de los ojos.
Espolón, 2
Teléfono: 20 93 49

EMILIA LASTRA

ANALISIS CLINICOS
Plaza de la Cruzada, 6-11.º
Teléfono: 20 34 12

I. BERCIANO VILLALIBRE

Especialista en niños
PUERICULTOR
Abre su consulta en:
Fco. Grandmontagne, número 26, 1.º B.
De 11 a 1 y de 5 a 7.
Teléfono 23 49 51

MARIA LUISA ZUBIRI ARA

Especialista en:
ENF. DE LA PIEL Y VENEREAS
Consulta: De 10 a 11 h.
(excepto viernes y sábados)
Vitoria, 17, 4.º
Consultorio Previsas

DR. RENEDO

UROLOGO URINARIAS
Consulta: de 12 a 1.
Horas concertadas.
Concepción, 15.
Teléfono: 20 73 76.

GERMAN PEREZ OJEDA

ANTONIO I. MONTON RODRIGUEZ
Consulta de Cardiología y Ecocardiografía.
Ayda. de los Reyes Católicos N.º 12, entreplanta.
Teléfono 23 14 20 (tardes)
Previa petición de hora

Eduardo Cardero

RADIOLOGO
San Pablo, 22
Telfs.: 236027 y 212096

DOCTOR MIGUEZ

Aparato digestivo
Plaza de la Cruzada, 1
Teléfono: 22 75 22

José M. Martín Iglesias

Pedro Martín Iglesias
MEDICOS
Horas de consulta:
De 10 a 2
ANALISIS CLINICOS
Reyes Católicos, 10.
Teléfono 22 11 66
Edificio Estudio, 2.º E
Sábados, de 9,30 a 11

JUAN JO CHU

DERMATOLOGIA MEDICO-QUIRURGICA VENEREOLOGIA CIRUGIA DE LA PIEL
Horas a convenir:
Teléfono: 22 57 92
José María de la Fuente, 8-2.º derecha.
(Esquina Gral. Vigón)

L. RODRIGUEZ PASCUAL

ENFERMEDADES DE LA PIEL
DEPILACION ELECTRICA DEFINITIVA
Consulta, de 12,30 a 1,30 y de 6 a 7
General Yagüe, 10, 6.º C — Teléfono 21 29 46

Abelardo Carazo

Maternólogo del Estado
MEDICO
Especialista en partos
Ginecología
Consulta:
Clínica Cruz Roja
Vitoria, 31
Teléfono: 20 35 91

ACUPUNTURA DR. GARCIA OBREGON

ENDOCRINOLOGO DIGESTIVO Y NUTRICION
Vitoria, 21 II 219254
Solicite hora

DR. VALLEJO

OIDO, NARIZ Y GARGANTA
Consulta:
De lunes a jueves
de 4 a 7.
Avenida Carlos Miralles, 55, 4.º B.
Teléfono: 50 61 64
ARANDA DE DUEPO

Juan Avellanosa

CIRUGIA ORTOPEDICA Y TRAUMATOLOGIA
Consulta: Reyes Católicos, 16, escalera 2.ª, 8.º D (tardes)
previa cita.
Teléfono: 22 50 23

DR. JUAN M. SANCHEZ HERNANDEZ

GARGANTA, NARIZ Y OIDOS
Consulta diaria, excepto sábados
de 10,30 a 1 y de 5 a 7.
General Sanjurjo n.º 35, escalera 4.ª 2.º A.
TELEFONO 23 47 07

V. Mateos Otero

F. J. Mateos Otero
— CIRUGIA GENERAL
— ANGIOLOGIA CIRUGIA VASCULAR
— TRAUMATOLOGIA-ORTOPEDIA
Consulta: 12 a 1,30 y horas concertadas
Ayda. del Cid, 8, 2.º
Telfs.: 206453 - 219615

A. BODEGA FRIAS R. BARRASA BARONA

TOCONECOLOGIA
DIAGNOSTICO PRECOZ DE CANCER (CITOLOGIA)
PLANIFICACION FAMILIAR
Francisco Grandmontagne, 5, 5.º H
Teléfono: 23 45 05 y 22 60 19
Consulta de 4 a 6

Dr. M. SANCHEZ DUEÑAS

NEUROLOGO
Consulta: de 5 a 6
(excepto sábados)
C/ Madrid, 17 4.º B.
Teléfono 23 98 71

J. L. VIEJO BAÑUELOS

Enfermedades del Aparato respiratorio
Sanjurjo, 15, 2.º D
Telfs.: 232032 - 202297

OPTICA IZAMIL

GRADUACION - GAFAS - ADAPTACION LENTILLAS
TECNICAS MODERNAS
LAIN CALVO, 28

ATENTADOS EN BARCELONA Y ALICANTE

Una organización separatista catalana colocó artefactos en cuatro edificios oficiales

Barcelona (Efe). — Dos fuertes explosiones se produjeron esta madrugada en el Palacio de Justicia del salón de Víctor Pradera y en el edificio de Mutualidades Laborales en la calle San Antonio María Claret, 5.

En la explosión del Palacio de Justicia se produjo un agujero de unos 30 centímetros en una de las verjas de hierro que protegen las puertas principales.

En Mutualidades Laborales el artefacto estalló junto a una columna de la puerta principal y produjo la rotura de 20 metros cuadrados de superficie acristalada de dos puertas montadas en paralelo, causando también un agujero en el mármol del suelo.

ARTEFACTOS EN ALICANTE

Alicante (Efe). — Dos artefactos hicieron explosión esta

madrugada en sendos edificios oficiales de esta capital.

Las dos bombas, de fabricación casera y escasa potencia, estallaron cerca de las tres de la mañana, en el edificio de la Delegación de Hacienda, frente al Gobierno Civil, y en la Delegación de Trabajo.

ATENTADOS REIVINDICADOS

Barcelona (Efe). — La organización independentista «Terra Lliure» se ha responsabilizado esta noche de las explosiones de esta madrugada en Barcelona y Alicante.

FUNERALES POR «GOGOR»

Amorebieta (Vizcaya) (Efe). — Los funerales por José Andrés Izaguirre Gogorza, «Gogor», han sido oficiados esta mañana en la iglesia de Santa María de la localidad vizcaína de Amore-

bieta, ciudad natal del militante de ETA (M).

La ceremonia ha sido celebrada en euskera por cinco sacerdotes. El templo se encontraba lleno y junto al altar se habían colocado varias coronas de flores.

El acto religioso ha transcurrido sin incidentes. Las inmediaciones del templo y los principales puntos de Amorebieta se encontraban fuertemente vigilados por las Fuerzas de Seguridad del Estado.

Al final del acto, un grupo de unas 600 personas han intentado manifestarse, pero han sido disueltos por la Policía Nacional con material antidisturbios. Luego se han oído gritos de apoyo a ETA, pero las Fuerzas antidisturbios han impedido cualquier tipo de concentración.

INCIDENTES EN PAMPLONA

Pamplona (Efe). — Diversos incidentes se han registrado a primeras horas de la noche en Pamplona al intentar grupos de jóvenes manifestarse en protesta por las últimas detenciones, lo que fue impedido por la Policía que los disolvió con material antidisturbios.

Los manifestantes cruzaron coches y colocaron barricadas en algunas calles, rompiendo, asimismo, las lunas del Banco de Bilbao, en la Plaza del Castillo.

DETENIDO UN PRESUNTO MIEMBRO DEL «GRAPO»

La Coruña (Efe). — Un estudiante, Enrique Manuel Freire Pérez, de 24 años, vecino de La Coruña, presunto miembro del «Grapo» ha sido detenido en esta ciudad como presunto cómplice en la colocación de un artefacto explosivo el pasado día 17 en la Jefatura Provincial de Sanidad.

INCENDIAN UN TRAMO FERREO

Bilbao (Efe). — Trabajadores de la empresa «Echevarría, S. A.», han incendiado un tramo de la vía férrea Bilbao-Madrid entre las estaciones de «Dos Caminos», en Basauri y el apeadero de esta localidad, según ha podido saber «Efe» de fuentes sindicales.

Los hechos han sucedido tras la asamblea realizada esta mañana en el centro de trabajo de Basauri y a la que han asistido unas quinientas personas.

su
regalo
de
boda...

una manta, colcha, alfombra de
CASA DE LAS MANTAS



EXCMO. AYUNTAMIENTO DE BURGOS

II OTOÑADA CULTURAL

"Francisco Valles"



CONCIERTO DE GALA

A CARGO DE LA

YOMIURI NIPPON SYMPHONY ORCHESTRA

DIRIGIDA POR

RAFAEL FRÜHBECK DE BURGOS

Se hace público, para general conocimiento, que las localidades para el Concierto de Gala a cargo de la YOMIURI NIPPON SYMPHONY ORCHESTRA, que se celebrará el próximo día 29, jueves, a las 8.15 de la tarde, en el GRAN TEATRO, se despacharán todas en taquilla, desinvoluntándose a estos efectos el Excmo. Ayuntamiento, de encargos, entradas de cortesía o reserva de localidades para dicho acto.

La taquilla permanecerá abierta en el GRAN TEATRO durante los días y horas que a continuación se indican:

— DIAS: 26, 27, 28 y 29 de Octubre.

— MAÑANAS: de 12 a 2 y TARDES: de 4,30 en adelante.

PRECIO DE LAS LOCALIDADES:

BUTACA DE PATIO Y PRINCIPAL 1.000,— PTAS.
RESTO LOCALIDADES 400,— PTAS.

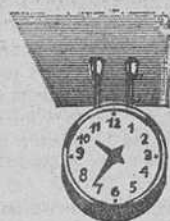
Si desea billetes de ferrocarril para cualquier trayecto nacional o extranjero

ACUDA AL DESPACHO CENTRAL DE VIAJEROS DE RENFE en calle Moneda, 21



Si viaja por España o el extranjero en ferrocarril por razones de su negocio o placer...

Si quiere saber con exactitud algún horario de cualquier tren o conocer el precio de algún billete...



Si tiene que organizar algún viaje colectivo de más de 10 personas...



Si desea encargar sus billetes, llame por favor a este teléfono. ¡Se lo reservaremos! 209131



Damos billetes hasta con 60 días de antelación. Sin ninguna clase de recargo.



DESPACHO CENTRAL DE VIAJEROS
Moneda, 21
(En el centro de la ciudad)



RESTEBUSA

RESINAS DE UNION, ANCLAJE Y RECUBRIMIENTO

¿Su suelo produce polvo?



Seguramente, si su PABELLON, ALMACEN o GARAJE tiene el suelo de hormigón.

ELIMINELO PARA SIEMPRE UTILIZANDO NUESTRO POLIDUI.



Sin gota de polvo, resistente a la abrasión y agentes químicos y totalmente impermeabilizado.

RESINAS TECNICAS BURGALASAS, S. A.

CARDENAL BENLLOCH, 5, 2.ª OFICINA 209.

(Entrada por calle Vitoria núm. 29)

TELEFONO 20-58-13

AUDIENCIA PRIVADA DEL PAPA AL CARDENAL PRIMADO DE ESPAÑA

Hablaron del previsto viaje de Juan Pablo II a nuestro país
Tentativa de asesinato del Primado de Australia

Ciudad del Vaticano (Efe). El Papa Juan Pablo II ha recibido hoy, en audiencia privada, al Cardenal Marcelo González Martín, arzobispo de Toledo y Primado de España, con quien ha hablado de su previsto viaje a España.

Durante la audiencia, que ha durado media hora, el Pontífice y el purpurado han hablado sobre diversos asuntos de la Iglesia Católica en España y, particularmente, de la archidiócesis de Toledo, expresando el Papa, al respecto, su satisfacción por el progreso experimentado en el seminario toledano.

Finalizada la audiencia privada, han sido introducidos en la Biblioteca privada del Papa el Padre Andrés Pardo, director del Secretariado nacional de Liturgia de España, y tres de los coeditores de los libros litúrgicos españoles, que están en Roma, acompañados de sus esposas, para entregar al Pontífice un ejemplar de cada uno de los libros litúrgicos editados en lengua española.

El Cardenal González Martín, en su calidad de presidente de la Comisión episcopal española de Liturgia, ha presentado al Papa esas publicaciones, destacando que se tra-

ta de un «hecho importante en el desarrollo de la vida eclesial española» y asimismo de «una obra grandiosa y trascendente desde el punto de vista cultural».

«Los libros litúrgicos oficiales —ha dicho el Primado de España— son el arsenal inagotable de la fe de la Iglesia, la auténtica guía que ayuda a descubrir y profundizar en el espíritu de la comunidad eclesial, capacitando para la celebración festiva de la salvación».

«Hemos intentado —ha añadido el purpurado— en las ediciones litúrgicas oficiales que los libros del culto sean ante todo dignos por dentro, pero que respondan también externamente al decoro de los signos de la celebración y constituyan, en la medida de lo posible, un monumento literario de la reforma litúrgica».

La ofrenda de esos libros (misal, leccionario, rituales y liturgia de las horas), ha agregado el Primado, tiene como primera significación la de evidenciar «la comunión eclesial de los obispos de España con el pastor supremo de la Iglesia católica».

«Es además —ha concluido el Cardenal González Martín— muestra palpablemente

de los frutos de la reforma litúrgica postconciliar en nuestro país, y, por último, quiere ser obsequio devoto a Vuestra Santidad antes de su próximo y esperado viaje a España, con el fin de que pueda utilizarlos en las celebraciones litúrgicas».

En su respuesta, el Papa ha agradecido el obsequio y ha expresado su satisfacción por la realización de esas ediciones litúrgicas en España.

Según ha podido saber la agencia «Efe», el Cardenal González Martín tiene el propósito de volver a Roma a finales del próximo mes de Febrero, para presentar al Papa ediciones de textos de la liturgia mozárabe.

INTENTABA ASESINAR A UN CARDENAL

Sidney (Efe). — Un hombre de 42 años, cuyo nombre no ha sido revelado, ha intentado hoy asesinar al Cardenal sir James Freeman, Primado de la Iglesia católica de Australia, cuando éste celebraba misa, ha informado la Policía.

El supuesto asesino se acercó al Prelado con un ramo de flores en la mano en el que escondía un puñal, pero fue detenido a tiempo por dos sacerdotes que concelebraban la misa.

Gigantescas manifestaciones por la paz en Roma y Londres

El Gobierno polaco amenaza con detener
el proceso democrático si no cesan las huelgas

(Viene de primera pág.)

bría que remontarse a más de diez años atrás para confrontarse con un de características similares, meta-lúrgicos, en el Otoño de 1969.

Frente a la manifestación se elevaba una pancarta con la figura de San Francisco, en la que estaba escrito «Paz en el Mundo».

LA MANIFESTACION EN LONDRES

Londres (Efe). — Decenas de miles de personas han inundado hoy las calles del centro de la capital británica para participar en la mayor manifestación registrada en ese país por la paz y contra las armas nucleares.

La concentración, organizada por la «Campaña para el desarme nuclear», estaba formada por 150.000 personas, según la Policía, y 200.000, según los organizadores.

Desde primeras horas de la mañana, 35 trenes especiales y 2.000 autocares han llevado a Londres a manifestantes procedentes de todos los condados del país.

El grueso de la concentración ha ido congregándose en el Hyde Park, después de recorrer los tres o cuatro kilómetros que le separan de Victoria Embankment, junto al Támesis, a través de Trafalgar Square y Saint James Street.

La manifestación, con el lema «Ban The Bomb» («Fuera la bomba»), se convocó para protestar por el desmoronamiento de misiles «SS-20» en la Unión Soviética y «Pershing-2» en Europa.

LLAMAMIENTO DE WALDHEIM A LA SOLIDARIDAD MUNDIAL

Viena (Efe). — Con motivo de la «jornada de las Naciones Unidas», el secretario general de la ONU, Kurt Waldheim ha dirigido un mensaje a todos los pueblos del mundo en el que apela a la solidaridad en el esfuerzo por la paz.

El texto publicado por el Servicio de Información de las organizaciones internacionales en Viena señala que se ofrece a todos los Estados la ocasión de declarar partidarios de una actuación en pro del progreso y para que el género humano sobreviva ya que la tarea más urgente es mantener la paz y fortalecerla.

Waldheim advierte que crecen en el mundo las tensiones y preocupaciones porque el miedo, la desconfianza, el desengaño y la desesperación han llevado a actitudes extremas. Según él, la carrera del armamento recrudece las tensiones y produce un derroche grave de riquezas y energías.

POLONIA: EL GOBIERNO AMENAZA CON DETENER EL PROCESO DEMOCRÁTICO

Varsovia (Efe). — El Gobierno polaco amenazó anoche con poner fin al proceso de democratización si se propagan los disturbios.

El portavoz gubernamental, Urban, declaró en la televisión que el ejecutivo está dispuesto a servirse del Ejército para solucionar conflictos locales y garantizar el aprovisionamiento sin fallos.

Las autoridades decidieron formar «grupos de operación regionales», compuestos por militares de profesión y reclutas que se obligaron a prestar un servicio militar prolongado. Estos grupos ayudarán en las preparaciones para el in-

vierno y deben llamar la atención sobre fenómenos desfavorables para poder prevenirse contra ellos.

Entre las tareas de estas unidades especiales figura mejorar la adquisición de productos alimenticios para la venta y el transporte, así como la lucha contra el derroche.

Estos grupos militares cooperarán con las autoridades locales y organizaciones sociales, en particular las juveniles y los sindicatos.

Urban subrayó que la catástrofe económica de Polonia podría convertirse en una de índole humana.

Delegados del sindicato «Solidaridad» han intentado hoy suprimir las huelgas incontroladas en toda Polonia, tras la decisión de ayer de convocar una huelga general de una hora para el miércoles próximo.

La Comisión nacional ha exhortado además a todas las empresas y regiones a desistirse de acciones de protesta propias para tomar parte en la huelga general.

LIBANO: EL EJERCITO SE DESPLIEGA EN EL SUR

Beirut (Efe). — El Ejército regular libanés ha comenzado a desplegarse en el Sur del país, ocupando un territorio próximo al que controlan las tropas de las Naciones Unidas.

El despliegue del Ejército regular libanés está siendo seguido de cerca por la aviación israelí, que sobrevuela frecuentemente el Sur de Líbano para controlar estas operaciones, por lo que las defensas antiaéreas han entrado en funcionamiento.

Hasta ahora, la ocupación del Sur por el Ejército regular había contado siempre con la oposición de Israel, que amenazó en varias ocasiones con iniciar bombardeos preventivos si el despliegue se realizaba.

ISRAEL: «JORDANIA ES EL ESTADO PALESTINO»

Jerusalén (Efe). — «Los palestinos ya tienen su Estado: Jordania. Nunca aceptaremos un segundo Estado palestino en nuestro propio país (Cisjordania y Gaza), ha afirmado hoy el ministro israelí de Asuntos Exteriores, Isaac Shamir.

Respecto a las conversaciones sobre la autonomía palestina, Shamir dijo en una entrevista radiofónica

que «Israel no cambiará de parecer: sabemos hasta dónde podemos llegar en nuevas concesiones y ya hemos llegado al límite».

MUBARAK PIDE AYUDA CONTRA LOS EXTREMISMOS RELIGIOSOS

El Cairo (Efe). — La oposición legal, principalmente el Partido Socialista y otros movimientos minoritarios, ha decidido prestar su apoyo al nuevo presidente de Egipto, Hosni Mubarak en un «consenso nacional» destinado a combatir y anular a los extremistas religiosos, uno de cuyos grupos dio muerte al presidente Sadat hace tres semanas.

Mubarak revela que 350 miembros de la secta fundamentalista «Tafkir wal Hevra» (Anatema y Renuncia) han sido deenidos después del asesinato de Sadat, aunque según otras fuentes, los detenidos superan ya los tres mil.

Las revelaciones aseguran que los fundamentalistas tenían elaborado un plan para asesinar a un millar de dirigentes, desencadenar una revolución al estilo iraní e implantar un régimen similar al de Jomeini.

Luxemburgo: mañana, novena reunión ministerial de España y la Comunidad Económica Europea

Las autoridades comunitarias «esperan
sean logrados sustanciales progresos»

Bruselas (Efe). — Las autoridades comunitarias esperan «sustanciales progresos» en el proceso de adhesión de España a la CEE. En la próxima reunión ministerial del próximo lunes, 26 en Luxemburgo. El ministro español de Asuntos Exteriores, José Pedro Pérez Llorca presidirá la delegación española en esta novena reunión ministerial entre España y la Comunidad Económica Europea (CEE).

Los expertos comunitarios han preparado una serie de puntos de debate que afectan sobre todo a la agricultura, reforma fiscal e industria textil.

El presidente del Consejo de ministros de la CEE (máximo órgano decisorio), el británico Lord Carrington, expondrá a los representantes españoles la visión comunitaria sobre el avance de las negociaciones desde la última reunión ministerial en Julio pasado.

Las negociaciones de adhesión de España coinciden con una profunda reforma interior de la «CEE» particularmente en la agricultura de tipo Mediterráneo. La «CEE» espera, según fuentes de la Comisión Europea (órgano ejecutivo) que España «asuma por completo los puntos de reforma», que incluyen medidas para evitar la superproducción de aceite de oliva y vino.

El problema textil divide también interiormente a los actuales diez miembros de la comunidad europea. Francia insiste en que se fije un «periodo transitorio», después de la adhesión, durante el cual se limite el volumen de las exportaciones textiles españolas a la «CEE».

Francia alega que este método se aplicará a Por-

tugal a partir de su adhesión, pero varios países comunitarios responden que las limitaciones en los intercambios comerciales están en contra de los principios de la «CEE».

En el capítulo de la unión aduanera, la «CEE» insiste en que España deberá aplicar el Impuesto sobre el Valor Añadido (IVA) —impuesto del 13 al 25 por ciento sobre todos los productos de consumo— a partir del momento en que se produzca su adhesión a la Comunidad.

Entre otros temas complementarios, las delegaciones negociadoras abordaron el de transportes, derecho de establecimiento de los ciudadanos en un país miembro y prestación de servicios, puntos en los que la «CEE» está dispuesta a profundizar inmediatamente.

El problema de la agricultura sigue siendo el de mayor envergadura en las negociaciones hispano-comunitarias.

Los productos agrícolas españoles compiten con los de los países miembros mediterráneos y las autoridades de la «CEE» estudian las fórmulas para evitar los excedentes de producción.

Estas reformas agrícolas de los «diez» deberán tener una correspondencia en la estructura de la agricultura española, estiman los expertos comunitarios en sus apreciaciones generales.

PERIODISTAS EUROPEOS PIDEN LA PRONTA ADHESION DE ESPAÑA Y PORTUGAL

Lisboa (Efe). — El congreso de la «Asociación de Periodistas Europeos» aprobó hoy un documento en el

que solicita que España y Portugal, los dos países actualmente candidatos a integrarse en el Mercado Común Europeo, lo hagan antes del primero de Febrero de 1984.

La Asociación terminó hoy en Lisboa su decimonoveno Congreso, iniciado anteayer y celebrado bajo el lema de la «Europa de los doce».

Todos los participantes en los debates coincidieron en pedir la revitalización de la voluntad política de crear una Europa unida como herramienta decisiva para la ampliación de la Comunidad con la incorporación de España y Portugal.

En el documento aprobado como resolución final, la asociación solicita a las instituciones europeas que en la cumbre que se celebrará en Londres el 26 de Noviembre, se apruebe un calendario para la adhesión de España y Portugal que fije el primero de Febrero de 1984 como fecha tope para que los países se integren en el Mercado Común.

El documento pide también que las negociaciones entre la Comunidad y los dos países candidatos no se vean afectadas por las discusiones internas actualmente en curso en el Mercado Común para resolver sus problemas agrícolas y presupuestarios.

Además, los periodistas europeos pidieron en su documento a las autoridades comunitarias que España y Portugal sean consultadas durante las discusiones internas que se están llevando a cabo para las reformas del Mercado Común.

CONFEDERACION PROVINCIAL DE PEQUEÑOS Y MEDIANOS EMPRESARIOS

NOTA SOBRE LAS NUEVAS TARIFAS

El movimiento empresarial, relacionado con las nuevas Tarifas de Licencia Fiscal, que ha tenido lugar en muchas ciudades españolas y en particular en la nuestra, ha producido un fruto, aunque no el deseado por el empresario.

De momento se aplaza un mes la presentación de las nuevas Tarifas, y es significativa la intención de la Administración de invitar a presentar ante la Junta Consultiva de Licencia Fiscal, los casos de auténtico agravio a la capacidad económica del contribuyente tanto por las alzas excesivas, como por las injustificadas en el ánimo de corregirlo. La reunión de la Junta tendrá lugar el próximo día 28.

Esta Confederación, ante la premura de la fecha, ha cursado telegramas solicitando aplazamiento de tiempo que permita preparar estudios contundentes que demuestren los numerosos casos de abusos en todos los sectores.

A pesar del logro la Confederación se siente insatisfecha, puesto que su deseo no es otro que la «anulación» y reconsideración de las mismas participando el empresario adecuadamente, y en particular las organizaciones de pequeña y mediana empresa.

En cuanto a la anulación es significativo que en una provincia foral próxima este hecho ya se ha producido, dado que los recibos se han girado de acuerdo con las tarifas antiguas.

Burgos, 24 de Octubre de 1981

Pocos resultados en la «cumbre» de Cancún

Cancún (Efe). — La «cumbre» para la supervivencia de la humanidad entre países ricos y pobres acabó con tantas palabras de esperanza como falta de soluciones a los graves problemas económicos del Mundo.

Dos días de reuniones, únicas en la historia, entre jefes de Estado y Gobierno de ocho países industrializados y catorce en vías de desarrollo no consiguieron romper el muro entre la resistencia del Norte a dar y las demandas del Sur para recibir recursos financieros masivos.

El comunicado final no pudo recoger ningún acuerdo concreto, excepto un avance limitado y vago sobre el hambre y la alimentación.

Con desgarradas ironías y declaraciones escépticas, el presidente francés y el primer ministro canadiense, no dejaron dudas sobre la frustración con que concluyó la cumbre Norte-Sur. López Portillo, quien recogió el llamamiento lanzado hace dos años por la «comisión Willy Brandt» para la convocatoria de esta cumbre sin precedentes, afirmó, sin embargo, que «se superó el estancamiento» en el diálogo Norte-Sur.

Excepto el hecho de la reunión en sí, considerado la mayor concentración de líderes en la historia, la «Conferencia sobre desarrollo y cooperación internacional» no pudo ofrecer a un mundo abrumado por premoniciones de desastre más que promesas de buena voluntad.

Un largo discurso del presidente López Portillo sobre las deliberaciones reflejó los «criterios distintos en cuanto a algunos problemas», junto a otros «acuerdos en el mantenimiento de las esperanzas para concertar acciones de estímulo para la reactivación de la economía mundial».

El presidente francés afirmó, respecto a las «negociaciones globales» para un nuevo orden económico internacional, que se había avanzado algo respecto a la declaración de los siete países más ricos, en Ottawa este verano, pero se negó a medir el alcance real de ese avance.

Algunos pasajes de la declaración final, leída por los co-presidentes López Portillo y Trudeau:

La relación Norte-Sur fue considerada como uno de los más graves desafíos con que la comunidad internacional se enfrentará en la próxima década, que reclama alta prioridad en la atención de los Gobiernos.

Desde el principio fue evidente que no nos reuníamos para tomar decisiones en nombre del resto del Mundo. Nuestra labor consistió más bien en hacer oír nuestras voces al más alto nivel político acerca de las cuestiones fundamentales en identificar los principales problemas y en intentar evaluar y proponer soluciones posibles. Con tal objetivo discutimos de una manera franca y no intentamos rehuir las cuestiones sensibles.

Todos los participantes reconocieron la importancia de la interdependencia en cuanto al funcionamiento de sus economías.

Se expresó el criterio de que en una economía mundial más integrada ningún país ni grupo de países puede rehuir sus responsabilidades. A este respecto se lamentó que la OPECS no hubiera asistido a esta reunión.

Muchos participantes lamentaron el gran volumen que se dedica a los armamentos y que mejor podría emplearse para los fines del desarrollo.

En materia de seguridad

alimentaria y desarrollo agrícola, las discusiones mostraron varias esferas generales de entendimiento y criterios compartidos en cuanto a los siguientes puntos principales:

El hambre debe ser erradicada cuanto antes. Este objetivo es, sin duda, una obligación de la Comunidad Internacional y constituye una prioridad fundamental.

Los países en desarrollo deberían definir y plantear, con la ayuda internacional amplia y eficaz, estrategias alimentarias nacionales que abarquen todo el ciclo de producción, productividad, distribución y consumo de alimentos y que incluya una acción eficaz para lograr el desarrollo rural por la vía del ingreso de los campesinos productores de alimentos y los que sufren paradójicamente más hambre.

La ayuda alimentaria debe considerarse como un recurso provisional en las situaciones de emergencia. No debe usarse como un sustituto permanente del desarrollo necesario de la producción de alimentos.

Durante el debate se mencionaron otros puntos, entre ellos, los más importantes fueron: Que debía elaborarse un programa a largo plazo dedicado a erradicar el hambre para el año 2000.

Podrían tomarse una serie de medidas para mejorar la eficacia de los mecanismos que aseguren el abastecimiento alimentario, entre otras, la negociación de un nuevo acuerdo internacional sobre cereales, la ampliación de la reserva internacional alimentaria para casos de emergencia y el establecimiento de reservas suficientes.

Poder enviar fuerza de trabajo de los países desarrollados a los países en desarrollo a fin de ayudar a éstos a elaborar y poner en ejecución programas agrícolas así como difundir de modo eficiente técnicas agrícolas de alta productividad.

De la lentitud de la implantación del programa integrado de la UNCTAD, y en particular de la negociación de nuevos productos básicos, hubo acuerdos sobre la necesidad de poner en operación el fondo común cuanto antes, dado que los ingresos de la exportación de los productos básicos son de una gran importancia para el fortalecimiento económico y estabilidad de los países en desarrollo.

Varlos participantes tomaron nota de la contribución de la reunión ministerial del GATT para 1982 que podrá ser la solución de los problemas comerciales de los países en desarrollo, en particular en lo que se refiere a la eliminación de obstáculos dentro del intercambio agrícola y la transformación mayor de sus productos básicos exportables.

Un buen número de participantes mencionó la importancia de la industrialización de los países en desarrollo.

El tercer punto, en el orden del día fue la energía.

Se reconoció que la energía es uno de los problemas claves de los años ochenta y que debe ser enfrentado seriamente y con carácter de urgente.

La propuesta de un plan mundial de energía, como marco para incluir un enfoque global de este problema, fue recordada y se expresó interés en ella.

También se subrayó durante la Conferencia el serio problema con que se en-

frentan algunos países en desarrollo para cumplir con sus cuentas y facturas petroleras.

Se manifestó el apoyo por muchos participantes para establecer mayores préstamos por el Banco Mundial a los países en desarrollo para fines energéticos. Y a este respecto, se abogó por el establecimiento de una filial energética del Banco Mundial.

Finalmente, en el último tema, los asuntos monetarios y financieros, los participantes revisaron las dificultades que sufren los países en desarrollo con relación a su déficit en su balanza de pagos y su servicio de deudas, y sus necesidades financieras para el desarrollo.

Discutieron las condiciones a las distintas fuentes de financiamiento y los papeles de las distintas agencias internacionales, en particular el Fondo Monetario Internacional y el Banco Mundial. Algunos participantes subrayaron la dife-

rencia de las altas tasas de interés, la creación y la distribución de la liquidez y el papel de los Derechos Especiales de Giro, como activo de reserva en el financiamiento.

ALGUNOS DICEN QUE FUE POSITIVA

Cancún (Efe). — La «cumbre» de Cancún sobre cooperación para el desarrollo resultó positiva, desde distintos puntos de vista, si bien es cierto que durante el encuentro, al que asistieron 17 jefes de Estado o de Gobierno y representantes de otras cinco naciones, se logró evitar un clima de enfrentamiento y recriminaciones, existieron posturas y opiniones divergentes.

Al término de la «cumbre», algunos de los altos representantes han expresado su muy particular opinión respecto a la reunión: coincidieron en que fue «positiva», pero no han estado totalmente de acuerdo respecto a la interpretación de las discusiones.

EMPRESA FABRICACION RECAUCHUTADOS Y SERVICIO NEUMATICOS, POR AMPLIACION ZONA DE ACTUACION PRECISA:

DESMONTADOR NEUMATICOS CAMIONES

- Se exige experiencia.
- Puesto de trabajo fijo.
- Centro de trabajo, Burgos.
- Incorporación inmediata.

VENEDORES - REPARTIDORES NEUMATICOS RECAUCHUTADOS

PARA CADA UNA DE LAS PROVINCIAS: BURGOS — RIOJA — ALAVA — PALENCIA

- Se valorará conocimiento producto y sector transporte (no imprescindible).
- Furgón propio o de la empresa, según zonas.
- Interesantes condiciones.
- Producto europeo primera calidad, líder en su género, de reciente introducción en España.

Llamar para concertar entrevista Teléfono 22 09 51. (De 10 a 12).

(INEM 22.064)

LO MEJOR DE LA MODA EN EL VESTIR PARA LA MUJER



Y COMO SIEMPRE....
PRECIOS MAS BAJOS

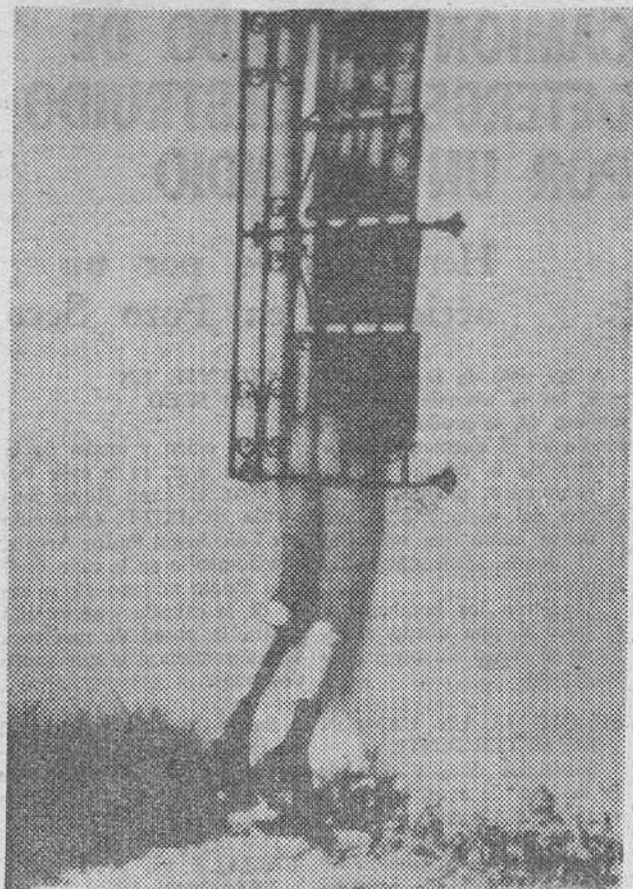
GRAN CENTRO COMERCIAL
TEXTILES **MARIN**
BURGOS • MADRID • SALAMANCA • TUDELA • VALLADOLID • ZARAGOZA

VELADA HOMENAJE AL BOXEADOR LEGRA



Madrid. — Un homenaje al boxeador español José Legra, ex-campeón mundial del peso pluma, se celebró en la noche del viernes, en el Palacio de los Deportes de Madrid. Pedro Carrasco, Tony Ortiz, Velázquez, Folledo, éstos ya retirados de la actividad deportiva; Evangelista, Castañón y «Dum Dum» Pacheco se enfrentaron respectivamente a O'Connor, Tanio II y Zenon. — (Foto EFE).

EL LADRON, ATRAPADO



Miami (Florida). — Un joven de 16 años que pretendía entrar en una casa de Miami por esta ventana enrejada, se vio atrapado a medio camino sin poder entrar en la casa ni salir de la reja. Gracias a que se encontraba un teléfono en las cercanías de la ventana pudo verse liberado llamando a la Policía, la cual le rescató y detuvo acusándolo de intento de robo y de estar en posesión de utensilios para robar. (Telefoto Efe-AP)

COLCHONES ★
SOMIERES ★

FLEX

CANAPES ★
TAPIFLEX ★

DISTRIBUIDOR:

ALMACENES
Lábaro

SAN PABLO 21-23 BURGOS

COOPERATIVA BURGALESA DE TRANSPORTES (COBURT)

QUIERE PRESENTARSE AL INDUSTRIAL, COMERCIANTE Y PUBLICO EN GENERAL, PONIENDO A SU DISPOSICION NUESTROS SERVICIOS DE TRANSPORTES DE PEQUEÑO Y GRAN TONELAJE EN CARGAS COMPLETAS, NACIONAL E INTERNACIONAL; OFRECIENDO SU GARANTIA DE PROFESIONALIDAD AL SERVICIO DEL CLIENTE.

ESTAMOS A SU SERVICIO EN:
CALLE LEGION ESPAÑOLA, NUM. 2

Teléfonos 20 80 41 y 20 01 46 (4 líneas)

BURGOS

LOCAL Y PROVINCIAL

CAMION CARGADO DE
DETERGENTE DESTRUIDO
POR UN INCENDIOHerido grave por un
accidente, en Pozo Seco

A las siete de la tarde de ayer, en la avenida del Cid número 44, se produjo un incendio en el quemador de la caldera de la calefacción de la comunidad, provocando la alarma del vecindario al ver el denso humo que salía del local donde se encontraba la instalación.

Acudieron los bomberos y al poco tiempo quedó extinguido el fuego sin otras consecuencias.

SE QUEMA UN CAMION
DE DETERGENTE

Sobre las doce y diez de la mañana de ayer, en la carretera de Logroño y en el alto «La Pedraja», se declaró un incendio en el camión M-5858-M, cargado de paquetes de detergente. Pese a la rápida intervención de los bomberos, el camión y toda la mercancía quedaron destruidos por el fuego en poco tiempo.

El conductor no sabe cómo pudo producirse el incendio.

INCENDIO EN LA CALLE
VALENTIN JALON

Ayer tarde se produjo un incendio en la casa número 12 de la calle Valentín Jalón, al inflamarse el petróleo de la calefacción de una vivienda. Al poco tiempo quedó sofocado con la intervención de los bomberos.

ACCIDENTE EN
POZO SECO

A las cinco y media de la tarde de ayer, en la calle Pozo Seco, el Land Rover matrícula BU-1857-F, conducido por Luis Angel Pastor Arnáiz, con domicilio en la calle Melchor Prieto número 16, se salió de la calzada y se estrelló contra la pared de una casa y una ventana a la que causó destrozos.

Sufrió heridas graves el ocupante Javier Alonso Guerrero, de 17 años, que fue internado en la Clínica de San Juan de Dios.

FALLECE EL JEFE DE
ESTACION DE
VILALBILLA

Profunda impresión ha causado en los centros ferroviarios de nuestra capital el fallecimiento de Luis Valle Santamaría, a consecuencia de las gravísimas heridas sufridas el pasado viernes por la tarde en la carretera de Villalbilla, al ser alcanzado por un automóvil.

El señor Valle Santamaría ocupaba el cargo de jefe de estación en Villalbilla de Burgos y no guarda de la caseta del paso a nivel como por error de las primeras noticias que recibimos se había

NACIONAL

Tragedia familiar en un hogar madrileño

Se dicta auto de procesamiento contra la
viuda, tres hijos y la criada de Juan Vila

Madrid (Logos). — María Jesús Yera Sánchez, de 26 años, ha sido detenida como presunta autora de la muerte de su marido, Bautista Ruiz Santurce, de 23 años, que fue mortalmente herido en el cuello.

La mujer avisó a la Policía de que acababa de dar muerte a su marido en el domicilio conyugal, según parece, porque mantenía fuertes discusiones debido a que solía llegar a casa en estado de embriaguez.

Bautista Ruiz, en versión de la detenida, tomó un cuchillo de cocina e intentó apuñalar a su mujer, pero ésta se lo arrebató e hirió mortalmente en el cuello a su esposo, según informa la Policía.

PROCESADOS LOS FAMILIARES
Y LA CRIADA DE JUAN VILA

Barcelona (Efe). — La esposa y los tres hijos mayores del constructor Juan Vila Carbonell, han sido procesados, por su supuesta implicación en la muerte de éste, acaecida el pasado 28 de junio.

También ha sido procesada por el mismo motivo la criada de la familia, ratificando el juez prisión incondicional para todos ellos. Asimismo, la fianza para cubrir posibles responsabilidades civiles se ha fijado en diez millones cien mil pesetas.

La muerte del constructor catalán fue causada por su hija Mariol, de 14 años de edad, que le disparó mientras dormía. Debido a su edad, la autora material del hecho no tiene responsabilidad penal.

Las investigaciones policiales

sobre este hecho han confirmado las sospechas sobre la participación de la criada y del resto de la familia.

DETENCION DE TRAFICANTES
DE HEROINA

Barcelona (Efe). — A unos cincuenta millones de pesetas podría ascender como valor de venta a los consumidores, la heroína que portaban José Luis de la Fuente Dauton, de 33 años y José Molina López, de 30.

La sección de estupefacientes de la Jefatura Superior de Policía averiguó que el primero de los citados, catalogado como traficante, había hecho un viaje a Tailandia en compañía de otro individuo, identificado como José Molina.

Al respecto, se dispuso un servicio de control en los puestos fronterizos y ayer fue detectada su presencia en el tren Talgo procedente de París y con destino a Barcelona. Una vez que ambos hubieron pasado el control aduanero fueron detenidos.

DOS GUARDIAS URBANOS,
DETENIDOS POR LA GUARDIA
CIVIL ACUSADOS DE COAC-
CIONES A ALGUNOS TRANS-
PORTISTAS

Barcelona (Efe). — Dos agentes de la Policía Municipal de Barcelona han sido detenidos por la Guardia Civil y puestos a disposición de la autoridad judicial acusados de coaccionar a algunos transportistas para obtener dinero.

En una nota de la Guardia Civil facilitada a «Efe», se informa de los hechos y explica que ya se tenía conocimiento de los mismos.

Los dos agentes, según el comunicado, insinuaban a los transportistas la posibilidad de no denunciarles cuando infringían el Código de circulación a cambio de ciertas cantidades en metálico.

Establecido un dispositivo especial, dio como resultado la detención de José Luis Banzo Fernández y Carlos Morales Miralles cuando el primero de ellos percibía un sobre de una determinada empresa de transportes que contenía treinta mil pesetas.

OTROS DOS CAMIONES IN-
CENDIADOS EN ASTURIAS

Oviedo (Efe). — Dos camiones fueron incendiados esta madrugada en Gijón, mientras que otros 40 amanecieron con todas las ruedas rajadas. Con este incendio, presumiblemente provocado, son ya nueve los camiones que han ardido en Asturias durante el presente mes.

Los vehículos quemados hoy, ambos de marca «Pegaso», y con matrículas de Lérida y Oviedo, respectivamente, pertenecían a diferentes agencias de transporte y quedaron prácticamente destruidos.

En medios del transporte por carretera, se interpreta como una acción más causada por las discrepancias que dividen a los transportistas, por razón del precio de las tarifas.

HERIDOS CUANDO HUIAN DE
UN INCENDIO

Valencia (Efe). — Dos personas han resultado heridas, de carácter leve, al caer de un balcón, cuando huían de un incendio.

El siniestro se produjo a las seis de esta mañana, en la Avenida de Las Gaviotas, número 263, primero, en la zona del Perelló.

El fuego destruyó totalmente una habitación y causó desperfectos en el resto del inmueble. Los bomberos permanecieron unas tres horas en la extinción.

Dos de los ocupantes, un médico y su hija, cayeron desde

el balcón, se supone que huyendo del siniestro, y fueron rápidamente trasladados al Hospital de San Juan de Dios, donde, a las once de la mañana, informaban de que, debido a la escasa altura, los heridos no sufrían lesiones de consideración y pasaban ya a su domicilio.

TRAFICO DE DROGA ENCUBIER-
TO EN LA VENTA DE HUEVOS

Las Palmas de Gran Canaria (Efe). — Los servicios especiales de estupefacientes de la Guardia Civil de Las Palmas ha detenido a dos personas que encubrían el tráfico de drogas en la venta de huevos y plátanos.

Se trata de Juan Fabelo Méndez, de 60 años de edad y su hijo Francisco Fabelo Melián, de 23, que se dedicaban al trá-

fico de hachis, LSD y anfetaminas, de las que fueron intervenidas 675 gramos del primero, 60 dosis de anfetaminas y 4 de LSD.

El padre tuvo tiempo, en la investigación, de arrojar por el retrete cerca de cinco gramos de hachis y una importante cantidad de anfetaminas, antes de que los investigadores lograran entrar en su casa, en la calle Real del Castillo.

En su poder se encontró más de millón y medio de pesetas, con cuya importante cantidad pensaban adquirir droga a Fernando Monedero Fernández, natural de Madrid, de 23 años que igualmente ha sido detenido. Con el «producto» de las ventas en los últimos cuatro años habían logrado comprar una finca y mejorar su domicilio, consignado.

DESARTICULADA UNA
PELIGROSA BANDA
DE DELINCUENTES

Barcelona (Efe). — Veintidós hermanos y que to-

docho atracos en entidades bancarias han sido escladados, hasta el momento, con la detención de tres individuos integrantes de una banda, recuperándose 4.215.000 pesetas y una pistola. También ha sido detenida una cuarta persona por tenencia ilícita de armas.

La investigación se inició en torno a un individuo

cuyas características físicas coincidían en numerosos robos con intimidación. La burlas gestiones, en las que colaboraron inspectores de distintas comisarías, en especial las de Sardaña y Hospitalet, permitieron conocer que el sospechoso pertenecía a una familia de

varios hermanos y que todos tenían antecedentes. Con este dato se llegó a identificar al buscado como Pedro Solís Barrientos (a) «Joaquín», de 22 años, domiciliado en Hospitalet. Se pudo concretar que era un gran adicto a la heroína, y frecuentaba la compañía de otros dos jóvenes, identificados como Miguel Pérez García, de 20 años, y José María Ruiz Pla (a) «El Chito», de 23 años.

Tras haber recogido la

suficiente información sobre sus actividades y con la certeza de que podían ser los autores de numerosos robos, fueron detenidos. También fue detenido Manuel Solís Barrientos, hermano del ya citado, de 27 años de edad.



AYUNTAMIENTO DE BURGOS

ANUNCIO

SERVICIO MUNICIPALIZADO DE MERCADOS, FERIAS, EXPOSICIONES Y CONCURSOS

Hasta el próximo día 6 de Noviembre podrán presentarse proposiciones para tomar parte en la subasta de adjudicación de los siguientes locales comerciales de las «500 viviendas de Villamar».

- Local núm. 6: Pescadería.
- Local núm. 7: Ultramarinos.
- Local núm. 9: Cestería.
- Local núm. 11: Casquería.
- Local núm. 13: Floristería.
- Local núm. 15: Carnicería.
- Local núm. 22: Pescadería.
- Local núm. 23: Ultramarinos.
- Local núm. 24: Droguería.
- Local núm. 27: Objetos de regalo.
- Local núm. 28: Carnicería.
- Local núm. 30: Aves y huevos.
- Local núm. 31: Frutería.
- Local núm. 33: Carnicería.

El tipo de licitación es de 200.000 pesetas para cada uno de los locales.

El acto de apertura de plicas tendrá lugar el día 7 de Noviembre a las 12 horas en el Salón de Sesiones de la Casa Consistorial.

Las condiciones de la subasta se hallan de manifiesto en la Secretaría del Servicio Municipalizado de Mercados, Ferias, Exposiciones y Concursos.

Burgos, 22 de Octubre de 1981. — EL PRESIDENTE DEL CONSEJO DE ADMINISTRACION, César Rico Pardo.

INTERNACIONAL

Explosión en una mina de Polonia
Diez muertos, al estrellarse un helicóptero

Varsovia (Efe). — Siete mineros polacos han perecido hoy en una mina de Zabrze, Alta Silesia y uno ha resultado gravemente herido a causa de un accidente.

La agencia oficial polaca «PAP» informa de que una explosión ha sido la causa de la catástrofe, ocurrida a 780 metros de profundidad. Una comisión especial investigará cómo ha podido producirse el accidente.

DIEZ MUERTOS TRAS
ESTRELLARSE UN HELI-
CÓPTERO MILITAR

Guatemala (Efe). — Diez militares han muerto en Guatemala al estrellarse un helicóptero de la fuerza aérea en las montañas de la noroeste provincia de Alta Verapaz, según han informado hoy fuentes oficiales.

Las fuentes han precisado que la nave se extravió el jueves pasado y que ayer fue encontrada por grupos de rescate, que comprobaron que solamente había sobrevivido uno de sus once ocupantes.

ONCE VICTIMAS EN EL
INCENDIO DE UN
EDIFICIO

Nueva York (Efe). — Cuatro refugiados cubanos y una familia puertorriqueña de siete miembros fallecieron esta madrugada, a consecuencia de un incendio en el inmueble donde vivían.

El suceso ocurrió en Hoboken, frente a Manhattan, y la Policía ignora por el momento las causas del siniestro.

DIEZ AÑOS DE CARCEL
POR VIOLACION

Moscú (Efe). — Un gru-

po de jóvenes de edades comprendidas entre los 17 y los 22 años han sido condenados a penas de prisión que oscilan entre los diez y los cinco años por violación, ha informado hoy el diario «Lituanía Soviética».

UNA MUJER DESNUDA
HIERE A DIEZ
PERSONAS

México (Efe). — Una mujer completamente desnuda

hirió ayer en esta capital a diez personas, entre ellas a cuatro socorristas de la Cruz Roja y a un policía, que quisieron someterla, se informó oficialmente.

Según un portavoz policial, Dolores Pérez Tolán, de 38 años de edad, salió de su domicilio con un cuchillo en la mano, sin ropa alguna, de inmediato entró a un restaurante y ante la mirada atónita de los clientes, intentó estrangular con una servilleta a una camarera.

Añadió que antes de ser sometida por diversos elementos policíacos, Pérez Tolán trató de suicidarse con dicha arma, pero precisó que sólo logró cercenarse un seno.

DETENIDOS POR
ESTAFAS A LA
SEGURIDAD SOCIAL

Madrid (Efe). — El propietario y un antiguo administrador de la clínica privada Santa Mónica, de Madrid, fueron detenidos por inspectores del grupo sex-to de la Brigada de Policía Judicial como presuntos autores de estafas a la Seguridad Social, ha sabido «Efe» de fuentes policiales.

Los detenidos son Alfonso López-Piña Martínez, de 61 años, propietario del Cen-

tro, y Antonio Lozano Rodríguez, de 47, administrador del mismo hasta fecha re-

ciente. Ambos carecían de antecedentes y han pasado a disposición judicial. Las investigaciones policiales, en las que han participado inspectores de la Comisaría del aeropuerto de Barajas, han puesto al descubierto una serie de irregularidades, tales como contrator personal médico sin titulación y facturación más estancias clínicas de las reales, llevadas a cabo en la Clínica Santa Mónica desde el año 1975 hasta junio de 1980.

ARANDA DE DUERO

MAÑANA CELEBRA SESION EL PLENO MUNICIPAL

Para mañana día 26, ha sido convocado el pleno municipal ordinario, con el siguiente orden del día:

Comunicación de la Diputación Provincial de Burgos, agradeciendo la colaboración de la III Vuelta Ciclista Burgalesa.

Autorización de tarifas a «Empresa Clemente», del servicio de transporte de viajeros urbanos.

Aprobación de las bases para cubrir 15 plazas va-

cantes en la Policía Municipal.

Aprobación de las bases para cubrir en propiedad una plaza vacante en la Policía Municipal, con conocimientos administrativos.

Escrito de don Ignacio Gil Farlete, arquitecto, proponiendo renovación de su contrato, eventual con las condiciones que indica.

Escrito de varios funcionarios sobre su situación en relación con los demás

funcionarios en la percepción de remuneraciones complementarias.

Aprobación de las bases para cubrir en propiedad una plaza de asistencia social.

Aprobación de las bases para cubrir en propiedad dos plazas de enterradores.

Acuerdos que procedan en relación con las parcelas de la urbanización de «La Calabaza».

PROMOCION EN ARANDA DE DUERO DE UN GRUPO DE DEFENSA DE LOS AFECTADOS POR EL ACEITE TOXICO

Ha comenzado a organi-

zarse en Aranda de Duero un grupo de defensa de los afectados por el aceite tóxico, ya que son numerosos los afectados en esta comarca de la Ribera, superando las 120 personas entre las que han sufrido de una forma grave o leve las consecuencias derivadas de la adquisición e ingestión del aceite tóxico.

Este grupo, valorando muy positivamente de que desde otros ámbitos se esté preparando otro grupo de defensa de afectados, se propone agrupar a todos los afectados de la Ribera, profundizar el problema y organizarse de modo y manera que su defensa sea eficaz, no sólo ante los responsables directos de la adulteración y comercialización, sino también para con las obligaciones que la Administración del Estado se ha comprometido a desarrollar.

El grupo está promovido por la central sindical USO, si bien atenderá a todos los afectados que lo soliciten, habiéndose encargado al letrado del colegio de Burgos, don Jesús García Alonso, de todas las cuestiones jurídicas que este tema suscite.

A este fin, y con la asistencia del mencionado letrado, se celebrará el próximo martes, 27 de Octubre, a las ocho de la tarde, una reunión de afectados a fin de conocer a fondo el problema y programar actuaciones concretas. A la reunión se invita a la asistencia de todos los afectados de la comarca de la Ribera, y se celebrará en los locales de la USO, de Aranda de Duero, sitos en Plaza Comandante Requejo, 10, segundo.

NUM. 4 DE LA REVISTA «ARANDA SINDICAL»

Durante estos días se está distribuyendo la revista «Aranda Sindical», elaborada por la USO, de Aranda de Duero.

El número 4, contiene información de carácter laboral, con lista de convenios negociados o a negociar que afecten a trabajadores de Aranda y la Ribera, expone la situación laboral de algunos trabajadores concretos como los bodegueros o más importante surgida en los últimos meses, como medidas de fomento del empleo de los parados, desempleo para los hijos del campo, jubilación especial, prestaciones complementarias a los parados, contratos de trabajo por tiempo determinado y otras.

FARMACIAS DE GUARDIA

Hoy domingo prestarán servicio la de la señora viuda de don Luis Berdugo Acuña, en Avda. de Castilla, 64. Mañana, lunes, estará de guardia la farmacia de don Miguel A. Lázaro, en la plaza del Caudillo, 13.

CARTELERA DE ESPECTACULOS

Teatro-Cine Aranda. — «La paria del Rata».

BAÑOS DE VALDEARADOS

CORTA COSECHA DE UVA.- FELICITACION AL GRUPO DE DANZAS

El buen tiempo —sol espléndido y calor— favoreció la recogida de la uva cuyo resultado ha sido uno de los peores de los últimos años, si bien el fruto tanto en azúcar como en alcohol —éste con doce grados y medio de graduación— es el mejor obtenido que se recuerda en anteriores campañas compensándose así la reducida cosecha.

Los viñedos llenos de vendimiadores desde la salida del sol hasta su ocaso, pusieron alegre estampa otoñal y campesina, cruzados caminos y veredas por carros y galeras depositando su carga en las dos bodegas Cooperativa y Comunitaria, olvidados los tiempos del lento pisar de la uva en las gares de amplia pila y posterior traslado en adecuados recipientes del azucarado mosto a espaldas de los llamados «tiradores», verti-

do en añejas cubas de apropiada madera.

La poca cosecha de uva unida a la deficiente lograda en cereales acrecienta el disgusto de los labradores que ven con pesimismo su futuro económico.

En la Alcaldía se ha recibido la felicitación oficial del alcalde de Burgos, Sr. Peña San Martín, al grupo de danzas de esta localidad por el reciente triunfo logrado, alcanzando el primer premio dotado con cien mil pesetas en el concurso celebrado en Miranda de Ebro organizado por la Diputación provincial.

Conservar las tradiciones de Castilla, el folklore burgalés tan amplio y variado, con sus canciones, romances y danzas, vistosos atuendos y adornos, merecen apoyo, elogio y estímulo para proseguir tan provechosa labor.

PA-KO

VENTANA AL CAMPO

Por SAMBA

Como continuación al contenido de la «Ventana» anterior y de forma un tanto somera en atención al corto espacio de que disponemos, seguiremos ocupándonos de nuestro posible ingreso en el Mercado Común, comenzando por refrescarles algunas ideas fundamentales como que la Política Agraria Comunitaria (PAC) se basa en los tres principios siguientes:

1. Unidad de mercado a lo largo y ancho de toda la Comunidad, lo que supone la libre circulación, tanto de productos como de mano de obra asalariada, con igualdad de trato en todos y cada uno de los países miembros.

2. Proteccionismo para los procedentes de cualquiera de los países miembros, lo que supone una defensa a ultranza frente a las posibles importaciones de esos mismos productos que provengan de terceros países a precios más bajos.

3. Solidaridad financiera, que implica la participación de todos los miembros en los gastos que se realicen con motivo de las distintas medidas de garantía que la aplicación de los anteriores postulados pueda llevar consigo.

Pasando a lo que de verdad importa, se preguntarán Vds. ¿qué va a pasar, caso de que se produjera ese ingreso, con nuestros agricultores y ganaderos? Pues bien, según el criterio de personas cualificadas en estos temas resultaría como sigue:

En cuanto a los asalariados, que suponen un 30 % en base a esa libre circulación y uniformidad de trato, no cabe duda que la integración les sería favorable.

Para las explotaciones familiares que alcanzan el 68 % el ingreso supondría ventajas, debido a las medidas de protección existentes en la CEE para este tipo de empresas.

Por el contrario, para las grandes explotaciones, que representan el 2 %, las previsiones no son tan optimistas.

Por último, en cuanto a lo que ocurrirá con nuestros productos, según las mismas fuentes, el impacto no sería muy favorable para los trigos blandos, remolacha, leche y sus derivados los cuales vienen a representar del 20 al 25 % de nuestra producción total, resultando algo más difícil predecir la suerte que correrá la avicultura, porcicultura y frutas de pepita, cuyo montante se estima en otro 20/25 % mientras que la incidencia sería del todo favorable para los restantes.

Conviene señalar que estos criterios anticipados pudieran verse alterados a consecuencia de los cambios que, en el tiempo que media hasta la integración, habrían de producirse, tanto en la economía española como en la comunitaria.

SE VENDE

Nave industrial. — Llave en mano. — Zona industrial. Interesados, llamar a los teléfonos:

50 38 66 — 50 28 73 — 50 28 74

ARANDA DE DUERO

EXCMA. DIPUTACION PROVINCIAL DE BURGOS

En virtud del acuerdo adoptado en el Pleno de 9 de Octubre actual, se ha convocado Concurso-Su hasta en el «Boletín Oficial del Estado» del día 19 del mismo para adjudicar las obras de ensanche y mejora de la carretera provincial de Salas de los Infantes por Quintanar de la Sierra al límite de la provincia de Soria (primera fase).

—Tipo de licitación: 124.343.193 pesetas.
—Admisión de ofertas: Hasta las 13 horas del día 11 de Noviembre próximo.

—Apertura de las plicas de referencia: A las 12 horas del día 17 del mismo.

—En el «Boletín Oficial» de la provincia del 21 de Octubre se publica anuncio extenso.

—El pliego de condiciones puede examinarse en el Negociado de Contratación, en días hábiles y horas de oficina.

Burgos, 21 de Octubre de 1981. — EL PRESIDENTE, Francisco Montoya Ramos.

PARTICULAR

VENDO PISO

En General Vigón. Todo exterior. Mucho sol y luz. Cinco habitaciones. Dos baños completos. Teléfonos: 23 35 56 — 22 56 68

LOCAL

MUY CENTRICO

DE 50 METROS

En planta más sótano y entreplanta. Con negocio incluido, sin gastos de instalación.

VENDO

SANTOS

Julio Sáez de la Hoya, número 8, sexto.

OFERTA DE OTOÑO DE

R. T. V. BOGAR

★ TELEVISORES COLOR 20" desde 57.000 pesetas

★ TELEVISORES COLOR 22" desde 66.000 pesetas

★ TELEVISORES COLOR 26" desde 73.000 pesetas

ELBE - WERNER
RADIOLA - PHILIPS

LIQUIDACION DE FRIGORIFICOS POR FIN DE TEMPORADA A
!!!PRECIOS EXCEPCIONALES!!!

PRECIOS ESPECIALISIMOS Y AHORRATIVOS EN LAVADORAS,
COCINAS, MUEBLES DE COCINA, ACCESORIOS BAÑO, ETC.

R. T. V. BOGAR
ELECTRODOMESTICOS

SAN JUAN DE ORTEGA, 4

MARE NOSTRUM - SEGUROS

DIRECCION REGIONAL CASTILLA - LEON

COMUNICA:

A TODOS SUS ASEGURADOS DE LA ZONA DE ARANDA DE DUERO, QUE EL DOMICILIO DE LA AGENCIA PRINCIPAL EN

ARANDA ES EN: C/. PADRE CLARET NUMERO 7, 1.º

GATSA (DEPARTAMENTO SEGUROS)

TELEFONO: 50 66 13

MIRANDA DE EBRO

MAÑANA, LUNES, A LAS 7 DE LA TARDE
SORTEO DE VIVIENDAS

BLOQUE RONDA DEL FERROCARRIL — ALFONSO VI
EL SORTEO SE CELEBRARÁ EN EL SALÓN DE ACTOS DE LOS
PP. JESUITAS (I.T.I.), EN ACTO PÚBLICO Y ANTE NOTARIO.

CAJA DE AHORROS
MUNICIPAL DE BURGOS

AUTO-ESCUELA

PROXIMA APERTURA
¡PRECIOS DE COOPERATIVA!

SOCIEDAD COOPERATIVA LIMITADA

SCOLY

C/. Moneda, 10

Telf. 209419

No adivinarás
mis años por las arrugas



*Les Specifics de Lancaster
mantienen su piel más joven, más tiempo.*

LANCASTER
Les Specifics

París, SRTA. ORLANDA GARCIA ESPINOSA, les atenderá perso-
nalmente del 26 al 31 de Octubre en:

PERFUMERIA ridruejo

CALLE MADRID, 40 — TELEFONO: 20 80 45

MIRANDA

Tres importantísimos problemas locales
tratados en el último pleno municipal

Convocatoria del Aula de Tercera Edad, con amplio
temario, y de otros cursos por la Delegación de Cultura

El pasado jueves, celebró sesión extraordinaria el pleno del Ayuntamiento tratando, entre otros, de los siguientes importantes asuntos:

Expediente de cesión gratuita al Estado de los terrenos de propiedad municipal altos en el Polígono 101 del Catastro Topográfico Parcelario con destino a la construcción de la nueva Residencia Sanitaria.

Proyecto de «Variante de la línea Castejón Bilbao a su paso por Miranda de Ebro (P. K. 142-400 al P.K. 146-250)» remitido por RENFE.

Bases de la Convocatoria del concurso para la contratación de los trabajos de redacción de los Planes Especiales de Protección de la Ribera del Ebro, Cerro de La Picota y Laguna de San Juan del Monte y del Plan Especial de Reforma Interior «Ronda del Ferrocarril».

AULAS DE TERCERA EDAD
La Delegación Provincial del Ministerio de Cultura a través de esta Representación Local, convoca un Aula de Tercera Edad, como Centro sociocultural donde las personas mayores podrán adquirir nuevos conocimientos sobre temas interesantes y actuales, así como actualizar los que ya poseen.

El temario de enseñanzas es el siguiente:
Medicina, Humanidades, Derecho, Antropología, Arqueología, Historia, Literatura, Arte, Música, Economía, Ciencias de la Información, Filosofía, Sociología, Psicología, Problemas actuales, etc.

No se necesitan títulos académicos de ninguna clase.

Requisitos: Rellenar un impreso que será facilitado en esta Representación Local (Torre de Miranda 6-traseras).

Dos fotografías tamaño carnet.

Abonar 1.000 pesetas en concepto de matrícula por todo el curso. Se otorgarán becas a quienes lo necesiten.

Paralelamente se programarán otros cursos (Idiomas, educación física, etc.); se organizarán viajes y excursiones; habrá funcionando dos consultorios (Derecho y Psicología).

Las inscripciones se harán de lunes a viernes, en la representación local del Ministerio de Cultura, en horas de 11 a 1, por la mañana, y de 7 a 9 por la tarde; el plazo finaliza el 30 de Octubre.

Las clases y actividades tendrán lugar por las mañanas, de 11 a 1.

El número de plazas será limitado a 40 alumnos.

CURSO DE DIBUJO Y PINTURA

La Delegación del Ministerio de Cultura, convoca un Curso de Dibujo y Pintura, que tendrá lugar en las dependencias del Ministerio.

Duración del curso: de Noviembre a Mayo, ambos inclusive. Días y horas: martes y jueves, de 7,30 a 9,30, de la noche. Plazas limitadas.

Información e inscripción en las oficinas de la representación local del Ministerio de Cultura.

CURSO DE IDIOMAS (INGLES)

Por la representación local del Ministerio de Cultura, previa autorización de la Delegación provincial, se convocan 40 plazas para alumnos de Inglés primer curso, dependiendo del Centro Asociado de Burgos, de la Escuela Central de Idiomas de Madrid.

Los interesados, pueden pasar por esta representación local (Torre de Miranda, 6-traseras), de lunes a viernes, y de once a una por la mañana, y de siete a nueve por la tarde.

El plazo de inscripción finalizará el próximo día 30 de Octubre, y las clases darán comienzo el día dos de Noviembre.

CURSO DE MODELADO EN MIGA DE PAN

La Delegación provincial del Ministerio de Cultura, a través de esta representación local, convoca un curso de Modelado en miga de pan, a celebrar en esta ciudad a partir del mes de Noviembre próximo.

Fecha de iniciación: 12 de Noviembre. Fecha de clausura: 15 de Diciembre. Días: martes y jueves.

Los empresarios mirandeses de Comercio, contra la nueva licencia fiscal

La Asociación de Empresarios del Comercio y Actividades afines de Miranda de Ebro está informando a sus afiliados y defendiendo, en la medida de lo posible, sus intereses, de cara a la nueva licencia fiscal.

La Asociación mirandesa se ha puesto en contacto con otras agrupaciones españolas y particularmente con la Confederación Española de Empresarios de Comercio la cual ha pedido a las Federaciones promover una campaña informativa y de protesta. Un equipo ha hecho un estudio del tema y se preparan textos informativos, algunos ya aparecidos.

La campaña terminó en Miranda con la asamblea general extraordinaria, en la que se expusieron las razones contrarias a la licencia y se recogieron firmas de adhesión; se acordó elevar escritos de protesta al Ministerio de Hacienda y negociar con el Ayuntamiento la elevación del recargo local, para lo cual una comisión se ha reunido con la Corporación municipal; en la actualidad, los empresarios están a la espera de conocer los resultados de sus gestiones.

La Asociación de Empresarios del Comercio de Miranda informa que se hará cargo de la confección de las nuevas declaraciones de licencia fiscal exclusivamente para sus asociados; éstos deben llamar al teléfono 310344, de 10 a 12 de la mañana y de 5 a 7 de la tarde.

La Asociación de Empresarios del Comercio de Miranda informa que se hará cargo de la confección de las nuevas declaraciones de licencia fiscal exclusivamente para sus asociados; éstos deben llamar al teléfono 310344, de 10 a 12 de la mañana y de 5 a 7 de la tarde.

La Asociación de Empresarios del Comercio de Miranda informa que se hará cargo de la confección de las nuevas declaraciones de licencia fiscal exclusivamente para sus asociados; éstos deben llamar al teléfono 310344, de 10 a 12 de la mañana y de 5 a 7 de la tarde.

La Asociación de Empresarios del Comercio de Miranda informa que se hará cargo de la confección de las nuevas declaraciones de licencia fiscal exclusivamente para sus asociados; éstos deben llamar al teléfono 310344, de 10 a 12 de la mañana y de 5 a 7 de la tarde.

La Asociación de Empresarios del Comercio de Miranda informa que se hará cargo de la confección de las nuevas declaraciones de licencia fiscal exclusivamente para sus asociados; éstos deben llamar al teléfono 310344, de 10 a 12 de la mañana y de 5 a 7 de la tarde.

La Asociación de Empresarios del Comercio de Miranda informa que se hará cargo de la confección de las nuevas declaraciones de licencia fiscal exclusivamente para sus asociados; éstos deben llamar al teléfono 310344, de 10 a 12 de la mañana y de 5 a 7 de la tarde.

La Asociación de Empresarios del Comercio de Miranda informa que se hará cargo de la confección de las nuevas declaraciones de licencia fiscal exclusivamente para sus asociados; éstos deben llamar al teléfono 310344, de 10 a 12 de la mañana y de 5 a 7 de la tarde.

La Asociación de Empresarios del Comercio de Miranda informa que se hará cargo de la confección de las nuevas declaraciones de licencia fiscal exclusivamente para sus asociados; éstos deben llamar al teléfono 310344, de 10 a 12 de la mañana y de 5 a 7 de la tarde.

La Asociación de Empresarios del Comercio de Miranda informa que se hará cargo de la confección de las nuevas declaraciones de licencia fiscal exclusivamente para sus asociados; éstos deben llamar al teléfono 310344, de 10 a 12 de la mañana y de 5 a 7 de la tarde.

La Asociación de Empresarios del Comercio de Miranda informa que se hará cargo de la confección de las nuevas declaraciones de licencia fiscal exclusivamente para sus asociados; éstos deben llamar al teléfono 310344, de 10 a 12 de la mañana y de 5 a 7 de la tarde.

La Asociación de Empresarios del Comercio de Miranda informa que se hará cargo de la confección de las nuevas declaraciones de licencia fiscal exclusivamente para sus asociados; éstos deben llamar al teléfono 310344, de 10 a 12 de la mañana y de 5 a 7 de la tarde.

La Asociación de Empresarios del Comercio de Miranda informa que se hará cargo de la confección de las nuevas declaraciones de licencia fiscal exclusivamente para sus asociados; éstos deben llamar al teléfono 310344, de 10 a 12 de la mañana y de 5 a 7 de la tarde.

La Asociación de Empresarios del Comercio de Miranda informa que se hará cargo de la confección de las nuevas declaraciones de licencia fiscal exclusivamente para sus asociados; éstos deben llamar al teléfono 310344, de 10 a 12 de la mañana y de 5 a 7 de la tarde.

La Asociación de Empresarios del Comercio de Miranda informa que se hará cargo de la confección de las nuevas declaraciones de licencia fiscal exclusivamente para sus asociados; éstos deben llamar al teléfono 310344, de 10 a 12 de la mañana y de 5 a 7 de la tarde.

La Asociación de Empresarios del Comercio de Miranda informa que se hará cargo de la confección de las nuevas declaraciones de licencia fiscal exclusivamente para sus asociados; éstos deben llamar al teléfono 310344, de 10 a 12 de la mañana y de 5 a 7 de la tarde.

La Asociación de Empresarios del Comercio de Miranda informa que se hará cargo de la confección de las nuevas declaraciones de licencia fiscal exclusivamente para sus asociados; éstos deben llamar al teléfono 310344, de 10 a 12 de la mañana y de 5 a 7 de la tarde.

La Asociación de Empresarios del Comercio de Miranda informa que se hará cargo de la confección de las nuevas declaraciones de licencia fiscal exclusivamente para sus asociados; éstos deben llamar al teléfono 310344, de 10 a 12 de la mañana y de 5 a 7 de la tarde.

La Asociación de Empresarios del Comercio de Miranda informa que se hará cargo de la confección de las nuevas declaraciones de licencia fiscal exclusivamente para sus asociados; éstos deben llamar al teléfono 310344, de 10 a 12 de la mañana y de 5 a 7 de la tarde.

La Asociación de Empresarios del Comercio de Miranda informa que se hará cargo de la confección de las nuevas declaraciones de licencia fiscal exclusivamente para sus asociados; éstos deben llamar al teléfono 310344, de 10 a 12 de la mañana y de 5 a 7 de la tarde.

Información e inscripción: representación local del Ministerio. Horas de 7 a 9, por la tarde.

GRATITUD DE ASPODEMI

La Junta Directiva de la Asociación Protectora de Deficientes Mentales ASPODEMI, de nuestra ciudad, quiere hacer público su agradecimiento al Excmo. Ayuntamiento de nuestra ciudad, Caja de Ahorros Municipal de Burgos, a los grupos artísticos y personas que participaron en el Festival, a los encargados de la decoración del escenario, a las Casas Comerciales «Música 75» y «Florería Beldol», y a todas aquellas personas que colaboraron y participaron de algún modo en la preparación y celebración del «Festival Cultural» que se celebró el pasado día 16 de Octubre de 1981 a muchas gracias. — La Asociación, a favor de la Asociación. A todos ellos.

DONACION DE SANGRE

La Hermandad de Donantes de Sangre de la Seguridad Social de Burgos, en colaboración con la Cruz Roja Mirandesa, realizará una nueva extracción de sangre, hoy domingo día 25 de Octubre de 1981, desplazando a Miranda de Ebro, un equipo completo de Hematología, que atenderá amablemente a cuantos generosos donantes deseen entregar su sangre (Desde los 18 años hasta los 60).

Se necesitan muchos donantes de sangre, animate.

La extracción de sangre se efectuará a partir de las diez y media de la mañana en la sede de Cruz Roja, instalado en Prolongación de Anduva.

«Ofrece tu brazo a esta llamada».

La Hermandad de Donantes de Sangre, agradece, la magnífica ayuda prestada por la Cruz Roja Mirandesa, y la colaboración de la Prensa Local Radio Juventud.

TEATRO DE TITERES

Dentro del programa de actos organizados con motivo del Día Universal del Ahorro, la Caja de Ahorros Municipal de Burgos, ha ofrecido para los niños una función de teatro de títeres en el que actuará el grupo «Libélula», bien conocido por los pequeños por su actuación en T.V.

Dicha función tuvo lugar ayer sábado día 24 a las 12 del mediodía y en el salón de actos de los Padres Jesuitas, constituyendo un éxito.

CINE CLUB DE MIRANDA DE EBRO

Programa trimestral (Octubre, Noviembre, Diciembre 1981):

30 de Octubre: «Sangre fría» de John Huston.

6 de Noviembre: «Relámpago sobre el agua», de Win Wender y N. Ray.

13 de Noviembre: «La mujer zurda», de Peter Handke.

20 de Noviembre: «El peatón», de M. Scheff.

27 de Noviembre: «Simón del desierto», de L. Buñuel, y corto «Ikuska 8», de Larrañaga.

4 de Diciembre: «Cristo se paró en Ebro», de F. Rossi.

11 de Diciembre: «Edipo Rey», de Pasolini.

18 de Diciembre: «El matrimonio de María Braun», de Fassbinder.

Horas: 7.45 de la tarde.

El jueves, día 12 de Noviembre a las 7.45 de la tarde, en el Salón de Cine, tendrá lugar la Asamblea General de Socios.

SINDICATO FERROVIARIO

CC.OO. AVISO A LOS PENSIONISTAS

En la sede de CC.OO. (Concepción Arenal número 3 bajo) está a disposición de los pensionistas ferroviarios, las instancias para solicitar las ayudas de Navidad.

El plazo de presentación acaba el próximo día 17 de Noviembre.

IMPORTANTE LOCAL COMERCIAL

SE ALQUILA O VENDE

1.000 METROS CUADRADOS EN DOS PLANTAS

APTO PARA TODA CLASE DE NEGOCIO
MARTINEZ DEL CAMPO, 1

ESTA TARDE, EN "EL ARCANGEL"

EL CORDOBA SE LA JUEGA ANTE LA VISITA DEL BURGOS

Ambos equipos, con alineaciones decididas y el mismo objetivo: sumar puntos

La expedición burgalesa, al frente de la cual viajaron los directivos Merino y Burgos, incorporándose posteriormente el señor Quintana Vadillo, arribó a la ciudad de los Califas con la caída de la tarde de ayer sábado. Luis Astorga ha desplazado a dieciséis jugadores, aunque sólo se vestirán quince. El «extra», el centrocampista López, sancionado con dos partidos, ha tenido el oportuno permiso del «mister» para visitar a sus paisanos.

En cuanto al once inicial, superadas las molestias del «libero» Blach, inicialmente jugarán: Gorospe; Valdés, Blach, Carmelo, Juan Carlos; Arcargorta, Dacosta, Varela, Eduardo; Abajo y Juanjo. Como suplentes estarán en el banquillo: Chueco, Manolín, Acosta y Cholo. En vísperas del choque, Luis Astorga declaraba a este rotativo: «Hemos ido a Córdoba a intentar ganar los dos puntos. No será tarea sencilla, pero tengo plena confianza en el rendimiento de mi equipo. Esperemos que el Córdoba siga con la racha de empates y estamos preparados para que no quede rota con nuestra visita». Cuando al «mister» se le preguntó por el adversario, señaló: «En sus filas mantiene el equipo base del pasado año, con jugadores experimentados como son Munárriz, Cuesta y el propio yugoslavo Lalovic. Por eso, para ganar tendremos que trabajar mucho».

Fueron las opiniones del técnico. Calibró sus posibilidades ante este choque que se iniciará a las cuatro y media de la tarde con arbitraje del gallego Taboada Soto, que en la pasada campaña ya dirigió al Burgos en dos ocasiones, en «El Plantío» y en el «Carlos Tartiere».

Se va a «El Arcángel» con muchas esperanzas y sin un ápice de confianza. Esto último puede resultar enemigo difícil de batir, como ya le ocurrió en la pasada jornada al Rayo Vallecano ante el Atlético Madrileño. Este ejemplo ha sido recordado por unos y otros hacia ese objetivo basado en sumar al menos algún punto.

EL CORDOBA CON EL MISMO EQUIPO DE LA COPA

Hasta última hora, Cayetano Ré, entrenador del Córdoba, no daba a conocer el once inicial frente a los castellanos. Un once que será el que ya adelantábamos en la edición del viernes. Es decir, jugarán los mismos hombres que empataron a cero goles contra el Málaga en partido de Copa. Así, en la puerta estará González; en la línea defensiva, Monzón, Campos, Vinuesa. De la Cruz; en el centro del campo, Ramírez, Charles, Carrasco y como hombres más adelantados, Lalovic, Cuesta y Munárriz.

Según manifestara el técnico, sale el mismo once porque «no hay más cera que la que arde». Con esta frase queda ampliamente resumido el momento del Córdoba, con cuatro puntos reales y dos negativos. Tres empates en ambiente propio al que se suma uno más en el Vicente Calderón, han sido, por el momento, lo más positivo del equipo andaluz.

EL RIVAL DEL BURGOS CON 60 MILLONES DE PRESUPUESTO
El Club de la ciudad de

la amplia campaña, cuenta con cuatro mil socios y un presupuesto de sesenta millones de pesetas. Los traspaños de jugadores como Galligo, Pérez, Robles o Lucas han roto el esquema que le supuso al equipo retornar a la División de plata del fútbol español. Ahora, con un equipo joven, con los Carrasco o López y varios veteranos, Charles, Munárriz o Cuesta, intenta salir de los últimos lugares, con una afición muy molesta por la marcha del equipo en la competición.

Este malestar queda en cautela con la visita del Burgos, considerado por aquellos calurosos pagos como uno de los «once» gallitos del grupo. A esto se suma la natural preocupación porque un nuevo traspás colocaría a los andaluces en un lugar muy incómodo con el consiguiente rumor del cese de Cayetano Ré.

El Córdoba, con una formación discreta, va a hacer frente a un Burgos que acude a sacarse la espina de ese punto perdido en el último minuto frente al Castella. Por lo que ambiente ante esta confrontación, el termómetro se mantiene más bien frío. En las dos últimas recaudaciones de «El Arcángel» se dieron taquillas de un millón trescientas mil pesetas (Elche) o un millón (Málaga en partido de Copa y después de que el Córdoba saliera derrotado de el Helimántico). Recaudaciones, a pesar de todo, superiores a las que se hacen en la ribera del Arlanzón.

Otro dato se centra en el terreno de los refuerzos. El primero en contactar fue precisamente ante el ex-burgalesista Portugal. La respuesta del actual jugador del Real Madrid se orientó en señalar que prefería seguir siendo reserva del Madrid. Ante esta negativa se intenta buscar los servicios de Urbano.

TRES GOLES LLEVA EL CORDOBA EN SU FEUDO

Los andaluces llevan disputados tres partidos en su campo. Tres empates (Celta, Málaga y Elche) con tres goles a favor y también otros tres en contra. No conoce la victoria, pero tampoco la derrota. Fuera de su campo ha sumado un punto en el feudo del Atlético Madrileño (1-1) y cosechado dos derrotas Vitoria (5-1) y Salamanca (4-0), en la última jornada.

En el cómputo general de goles lleva marcados cinco para recibir trece, con lo que

AJEDREZ

Karpov ganó la novena partida

Merano (Italia) (Efe). — El campeón mundial de ajedrez, Anatoly Karpov, ha ganado la novena partida del match que disputa para revalidar su título, al abandonar el desafiante Victor Korchnoi, en la jugada 43.

Con este resultado el campeón vence al aspirante por cuatro a uno y se han registrado cuatro tablas.

Será vencedor quien gane las primeras seis partidas. El décimo juego se disputará el próximo lunes en Merano, sede del combate por el título del ajedrez.

se sitúa a la cabeza de los cuadros más goleados. Estas cifras no agradan a ninguna afición y esta tarde, el Córdoba y, sobre todo su entrenador, se la juegan.

Total, el Burgos con las armas basadas en la lucha y entrega a intentar sumar algo positivo en aguas revueltas. Es una buena ocasión, aunque en fútbol todo puede ocurrir. Sin embargo, el Burgos sabe que tiene una ocasión y no puede desaprovecharla para recoger frutos que más tarde vendrán de perlas. Suerte, pero cuidado con la confianza y, sobre todo, esos «detalles» es los despistes.

LOPEZ OCHOA

EN UN BUEN ENCUENTRO EMPATARON REAL SOCIEDAD Y BARCELONA (1-1)

San Sebastián (Efe). — La Real Sociedad y el Barcelona han empatado a un gol en partido de Primera División jugado esta noche en Atocha, y que transmitió RTV. E.

La primera parte terminó con el mismo resultado.

Arbitró el encuentro el colegiado castellano Soriano Aladrén, que tuvo una buena actuación. Mostró tarjetas amarillas a Bernd Schuster (minuto 55) por entrada antirreglamentaria a López Ufarte, y a Víctor (min. 59) por el mismo motivo, esta vez al medio donostiarra Alonso.

Alineaciones:

Real Sociedad: Arconada; Celayeta, Górriz, Cortabarría, Olaizola; Diego, Alonso, Zamora; Larrañaga, Sotrustegui y López Ufarte.

En la segunda parte, La-

rrañaga fue sustituido por Iriarte, y Murillo suplió a Olaizola.

Barcelona: Artola; Ramos, Olmo, Alesanco, Sánchez; Víctor, Schuster, Estella; Simonsen, Quini y Morán.

En la segunda mitad, Manolo sustituyó a Estella y Carrasco a Morán.

Goles:

1-0: Minuto 3. Saque de esquina botado por López Ufarte y Diego, en la boca de gol, empalma un cabezazo y el balón va a las mallas.

1-1. Minuto 27. Jugada de Morán y pase a Quini, que bien situado, cerca de la meta defendida por Arconada no tiene dificultades para impulsar el balón a la red.

Comentario:

Partido muy disputado el que han jugado esta noche

en Atocha los dos equipos punteros. Pese al gol madrugador de la Real Sociedad, el Barcelona no se desmoronó y sus hombres sometieron la portería de Arconada a un duro aseso.

Esta presión constante del Barcelona en la primera mitad tuvo un resultado positivo en el gol de Quini, que enfrió el ánimo de los aficionados, aunque el partido transcurrió desde entonces por una fase de más emoción.

La Real Sociedad jugó bien y su extremo López Ufarte tuvo claras ocasiones de gol que pudieron desnivelar el marcador. Los cambios de juego fueron constantes y el resultado refleja bastante bien lo ocurrido en el terreno de juego. Los marcajes fueron estrechos, de hombre a hombre, y los contraataques de los delanteros de ambos conjuntos controlados por las respectivas defensas.

Schuster por el Barcelona y Cortabarría y López Ufarte, por la Real Sociedad, fueron los mejores hombres sin olvidar la labor defensiva de Alesanco y la entrega de los veintidós jugadores.

BALONMANO

El C. B. Mirandés venció al E.U.I.T.I. de Vitoria por 35-26

En partido disputado en la cancha del Polideportivo de Anduva, el C. B. Mirandés venció al E.U.I.T.I. de Vitoria por 35-26.

Alineaciones y goles: C. B. Mirandés: Iñaky y Jesús (porteros); Sango (2), Renedo (9), Campos, Félix, Teo (2), Barriuso (5), Iturrate (10), Toño (4) y Floren (3).

E.U.I.T.I.: Cortés (portero), Iturriga (1), Txema (5), Garrido (1), Antonio (11), Cortázar, Fernández (4), Patxi (2) y José Antonio (2).

Arbitro: Jesús Antonio Ugarte Orive (Federación Alavesa). Bien, en líneas generales, aplicando correctamente las nuevas reglas.

Comentario. — Bien comenzó la temporada el equipo local de balonmano, al vencer al equipo E.U.I.T.I. de la capital alavesa por 35-26.

Creemos que lo abultado del resultado se debe a las nuevas normas con que este deporte cuenta, se pierde en espectacularidad y fuerza lo que se gana en facilidad realizadora, porque la cantidad de exclusiones hacen mermar la efectividad de los equipos en defensa.

Al cuadro local, con un 6-0 en defensa y un 3-3 en ataque, le bastó para ir por delante siempre en el marcador.

Resumiendo, les diremos que el partido fue emocionante y que los aficionados que se dieron cita en el Polideportivo en la mañana del domingo, disfrutaron con el juego de ambos equipos, y sobre todo, por la vistosidad en la ejecución de los goles por parte del equipo local.

Destacaremos por el C. B. Mirandés a todos en general, haciendo una mención especial a Iturrate, Renedo y Barriuso. Por parte del E.U.I.T.I. destacamos a Antonio, autor de 11 goles.

MELLAMIX GARANTIZA

* 10% DE AHORRO EN GASOLINA Y GAS-OIL

* ELIMINACION DEL 50% DE GASES NOCIVOS EN SU VEHICULO

GASOLINA SUPER - 63,90 pts
NORMAL - 58,50 pts
GAS-OIL - 39,20 pts

TALLERES AUTORIZADOS:



BURGOS:

MELLAMIX - CTR. LOGRONO, 11
Principales Talleres de la Provincia.

T.L.F. 210439

Coches de segunda mano.

En el Mercado Nacional de Ocasión RENAULT tiene la mano abierta



Coches de segunda mano, de todas las marcas, modelos y precios. Revisados. Garantizados. Y con un sistema de Financiación abierto a todas las posibilidades. Venga a verlos.

Nos tiene muy a mano.

Los Sub-20 y el rejuvenecimiento del fútbol 3-1: El Castilla venció claramente al Levante

Por Antonio VALENCIA

Madrid (Colpisa). — La obligatoriedad de alinear dos jugadores de menos de veinte años en cada partido oficial alcanzaba a todo el fútbol nacional de las divisiones Segunda, Segunda «B» y Tercera. La huelga de jugadores incluyó en su programa de reivindicaciones la derogación de esta obligatoriedad de la que se venía oponiendo so pretexto de que restringía los puestos de trabajo para los veteranos. Si unos cuantos clubs —demasiados— no hubiesen estado en descubierta del pago de sueldos devengados a sus profesionales, los jugadores no hubiesen tenido motivos válidos para la huelga. Con este, lógicamente, la declararon y tras de ese blindaje protegieron el resto del paquete reivindicativo, Sub-20, derecho de imagen y fondo de reserva. La huelga se llevó mal negociada por ambos lados y entre el acuerdo final se comprendió la derogación de la obligatoriedad de la alineación de menores de veinte años, que había regido un par de temporadas. El acuerdo tenía que ser ratificado en asamblea. Pero mientras llegaba ésta, los clubs de Tercera División acordaron por mayoría ser partidarios de la alineación preceptiva de los Sub-20. Total que la asamblea última la que admitió la publicidad restringida en tamaño y dejó para más adelante el control antidoping tuvo en esta cuestión un acuerdo salomónico, suspendió la obligatoriedad en la Segunda y Segunda «B» y la mantuvo en la

Tercera de acuerdo con la democrática mayoría de sus clubs (que suman la aplastante suma de doscientos sesenta) con lo que los bellicosos directivos de la AFE podrán llamarse a engaño diciendo que no fue eso lo pactado. ¿Irán nuevamente a la huelga? No parece probable ni que los clubs ni siquiera sus jugadores la sigan. El carácter profesional de los futbolistas de Tercera División es poco preciso y desde luego no alcanza a la mayoría, que a lo sumo perciben algunas gratificaciones que les sirve a algunos para cultivar su afición a jugar o a comenzar su carrera de futbolistas sacándose un sobresueldo en el mejor de los casos.

Pero en fin, esto vendría a ser lo de menos. Lo importante es saber si para el conjunto del fútbol español ha sido favorable o no la política de rejuvenecimiento o mejor dicho el camino de su obligatoriedad. El fútbol se rejuvenece automáticamente cada año porque la edad del jugador es corta y el renuevo viene apretado. Con la obligatoriedad, esto se había institucionalizado. ¿Ha resultado o no? Las ostras periferas segregan sus perlas por sí solas lo mismo que el fútbol se rejuvenece —la obligatoriedad de alinear a dos sub-20 en trescientos veinte clubs, como sumaban los de la Segunda, Segunda «B» y Tercera— metía en sus alineaciones cada domingo a seiscientos cuarenta jugadores jóvenes, lo cual venía a copiar el sistema de Yamamoto de las perlas cultivadas que se produce introduciendo en la ostra perla un estímulo minúsculo para que la ostra segregue y lo recupera de perla como respuesta provocada, es un sistema al estilo del despotismo ilustrado, al que han propendido Porta y su fútbol mientras les ha sido posible.

Cada club habla ahora de la feria de los sub-20 por decreto según les ha ido en ella. Se citan nombres de jugadores menores que están jugando en los mejores clubs gracias a ello y que no pocos de ellos han sido negados a Pereda para «fardar» con ellos en el Mundial juvenil de Australia porque les eran necesarios. Ahora bien, en el fútbol español faltan estadísticas fiables que determinasen cuál ha sido cuantitativa y cualitativamente el resultado del rejuvenecimiento natural y del rejuvenecimiento cultivado de los últimos años para coherer qué sistema es más favorable para ver si la compulsión de la obligatoriedad es útil, porque ya se sabe que cada club es libre de alinear no sólo a dos, sino a seis sub-20, por partido si los encuentra útiles y provechosos para sus intereses deportivos y de todo orden.

Con la solución salomónica de la asamblea, la cuestión, como tantas veces sucede, ha quedado en tablas y ha puesto de relieve una vez más, que una cosa son las discusiones teóricas sobre principios y otra las realidades y a menudo no se corresponden unas con otras. Que los clubs de Tercera, que están más cerca del problema real y de la raíz de renovación del fútbol, hayan votado por el mantenimiento de la obligatoriedad, da que pensar sobre que la cuestión estuviere bien planteada al menos con respecto a ellos y que se han salido con la suya al mantenerla y que los clubs de Segunda, quedan muy libres de seguirla o no, de elegir entre la tentación de rejuvenecerse o de seguir el quietismo de no arriesgarse y de atenerse a los que los clubs exigen de ellos. Es una cuestión que no conviene dar por terminada y seguir observando como va pintando en la práctica.

Madrid (Efe). — El Castilla se impuso al Levante por tres goles a uno en el encuentro disputado esta tarde en el estadio "Santiago Bernabéu" correspondiente a la séptima jornada del campeonato nacional de Liga en la Segunda División "A".

La primera mitad finalizó sin goles.

Dirigió el encuentro Gómez Ramírez, colegiado andaluz, que salvo errores de escasa importancia, su labor en líneas generales resultó correcta y no influyó en el resultado. No mostró tarjetas porque el encuentro se jugó con mucha deportividad.

ALINEACIONES

CASTILLA. — Miguel, Juanito, Casimiro, Salguero, Espinosa, Fraile, Serrano (Alfonso, minuto 70), Alvarez, Paco (Pantoja, minuto 46), Michel y Manolo.

LEVANTE. — Barrie, Segura (Roca, minuto 70), Oscar, Garrido, Gómez, José, Ponce, Eulate, Cazauran, Herencia y Claudio.

GOLES

Minuto 48. — Penalty por empujón descarado de Gómez a Manolo dentro del área que transforma Alvarez. 2-0. Minuto 60. — Falta al borde del área que saca Juanito desde la derecha y Michel de cabeza cruza a

las mallas

3-0. Minuto 81. — Jugada de Fraile por la demarcación derecha con centro desde la línea de fondo y Manolo aprovecha la salida en falso de Barrie para batirle de tiro raso.

3-1. Minuto 86. — Contraataque del Levante con pase en profundidad de Cauz, ranc sobre Ponce, situado en la izquierda quien tras salvar a la defensa, de tiro cruzado sorprende a Miguel.

RUGBY

Campeonato de Liga de Segunda División

Hoy, Burgos-Zamora

Burgos cuenta actualmente con un equipo senior, en el Campeonato nacional de Liga de Segunda División, y otro juvenil. A este le corresponde descansar hoy, en tanto que el primero actuará a las doce y media de la mañana en el campo de San Amaro, instalado detrás del C.U.A., teniendo por contrincante al equipo representativo de Zamora. Por cierto que, según nos informan, la inauguración oficial de este campo tendrá lugar el próximo día 8 de Noviembre.

El pronóstico de este encuentro es favorable a los colores burgaleses.

En la jornada anterior, nuestros representantes de la categoría senior perdieron ante el San José de Valladolid por 39-4. Esta derrota se justifica más fácilmente si tenemos en cuenta que el San José es un conjunto veterano que procede de Primero.

A cambio de la derrota de los mayores, los juveniles locales vencieron a los vallsolletanos del San José por 28-0.

CONSIGA UN TITULO QUE LE PROPORCIONARA UNA RETRIBUCION ADICIONAL

PROFESOR de AUTOESCUELA

- SIN NUMERO LIMITADO DE PLAZAS.
- TRES AÑOS DE ANTIGÜEDAD, COMO MÍNIMO CON PERMISO DE CONDUCIR —CLASE «B»—.
- NOVENTA PROFESORES HAN CONSEGUIDO EL TITULO PREPARÁNDOSE EN ESTE CENTRO.
- COMENZAREMOS PRONTO... ¡APRESURESE!... LE ESPERAMOS EN

ACADEMIA CASTILLA

SAN COSME, 6 — LAVADEROS, 35

GRACIAS ESPIRITU SANTO POR LOS FAVORES CONCEDIDOS. J. B. Q.

EN BURGOS ACADEMIA «HELADE»

Clases de Ballet Clásico, Moderno (rock). Información, teléfonos: 226873 — 206514

QUINCENA INTERNACIONAL DEL AHORRO

¡EXIJA NUESTRO VALE AHORRO!

EN TODAS LAS PLANTAS



Día internacional del ahorro

GRANDES ALMACENES CAMPO

Plaza Mayor 26 (BURGOS)



PELOTA

JUEGOS POPULARES DE CASTILLA Y LEÓN

Burgos, finalista contra Zamora

En el frontón de San Amaro, dieron comienzo ayer sábado, a las cinco de la tarde, los partidos de pelota en modalidad mano por parejas, correspondientes a la primera convocatoria de los juegos populares de Castilla y León.

De las ocho provincias anunciadas para la confrontación, Palencia faltó a la cita, lo que dio pie a su oponente por sorteo: Salamanca, a la consiguiente y fácil eliminatoria en los octavos de final por descalificación de Palencia.

Los restantes encuentros arrojaron los siguientes resultados: Zamora, 22, con Rodríguez y Plácido formando equipo Valladolid, 12.

Soria, 22, con los Hermanos Molina, representando a León, 18, cuyos jugadores fueron Tino y Gonzalo después de un partido competido y vistoso.

Burgos ganó fácilmente a su primer oponente por un 22-4. Nuestro equipo lo formaron el veterano Medina y

en los cuadros alegres Izquierdo, con excelente puesta a punto de ambos.

Se jugaron dos partidos más por consenso de las Federaciones participantes para dejar definidos los finalistas y semifinalistas de hoy domingo.

Queda pues para esta mañana íntegra la emoción de las finales, sin tener que pasar el escollo de eliminatorias.

Los cuartos de final arrojan estos resultados: Zamora, 22 con el mismo equipo; Salamanca, 4, y Burgos dejaría en 9 tantos a Soria.

En el momento de destacar nombres cabría citar al veterano Rodríguez, de Zamora, jugador de gran pegada y conocedor exhaustivo de las artes de este magnífico deporte del frontón.

Más nuestro representante Medina sería el mejor jugador de los que desfilasen ayer por San Amaro y que dio una auténtica lección de técnica y estilo, acaparando prolongadas ovaciones. Muy bien con absoluta entrega y pundonor los hermanos Molina, de Soria.

El horario de las confrontaciones de esta mañana, será el siguiente:

A las once: León-Avila, apra definir los puestos quinto y sexto de estos Juegos.

A continuación Soria, Salamanca para los tercero y cuarto puestos.

Después, la gran final, que promete ser disputada y emocionante entre Burgos y Zamora.

Nuestro equipo Rey, Izquierdo y Medina, cita importante para los aficionados al frontón en el Polideportivo de San Amaro. Hoy a partir de las 11 horas.

Jaime ALBELDA

BALONCESTO

Hoy, Tizona-Universitario de Salamanca

A las 12, en el Polideportivo

Interesante espectáculo el que hoy se ofrece, a partir de las doce, en el Polideportivo municipal, a todos los aficionados al baloncesto. Nuestro representante, el Tizona, se enfrentará al Universitario de Salamanca, equipo que como el nuestro ha debutado en esta categoría, en la que, naturalmente, querrá echar raíces, lo que sólo se consigue a

base de obtener buenos resultados. Habrá, pues, frente a frente dos conjuntos con la misma ilusión y llevados del mismo afán, al bien es más lo que se juegan los de casa, por el merecido hecho de actuar en ella. Que no falten los gritos de aliento para los jugadores burgaleses, ni la corrección que se merecen y pedimos para nuestros visitantes.

REGIONAL PREFERENTE

El Burgos Promesas juega esta tarde en Roa, frente al titular

Realmente, no hay nada nuevo que añadir a lo que anticipábamos en nuestro comentario de ayer El Burgos Promesas se desplaza hoy a Roa y lo hace como a cualquier otro campo, con el ánimo bien dispuesto para regresar con alguno de los puntos en litigio. Esa debe ser una de las características de la verdadera deportividad: salir siempre a ganar. Y por supuesto, saber encajar la derrota, cuando ésta se produce.

Tinín no sabía ayer, todavía, si podrá contar o no con

el jugador Pañero. En cualquier caso, nos anticipó esta formación inicial: Alberto, Gallastegui, Rafa, Zamora, Gordo, González, Peñalba, Martín, Gallo, Luis y Chávarri o Iñaki.

Si se incorporase Pañero a la expedición, cabe la posibilidad de que también acabe.

Recordamos que la expedición partirá de nuestra ciudad a las dos menos cuarto y que el encuentro dará comienzo a las cuatro y cuarto.

EMPRESA AMBITO NACIONAL MATERIAL ELECTRICO, NECESITA:

REPRESENTANTE

A comisión para la zona de BURGOS.

Imprescindible, persona fuertemente introducida. Abstenerse de no reunir ésta condición. Dirigirse por escrito, indicando historial profesional a:

KARLY. — San Andrés, 19 — SANTANDER

COMPRAMOS PISOS NUEVOS

- ZONA CENTRO
- ZONA GAMONAL
- PAGO CONTADO

OFERTAS:

INMOBILIARIA PROMOTORA RITORT, S. A.

AVDA. REYES CATOLICOS, 4
(Edificio Gumen)
BURGOS

NEGOCIO CLARO

RAMO ALIMENTACION

- Pueden realizarlo ambos sexos.
- No importa edad.
- Por 326.000 pesetas de aportación recibirá 179.200 pesetas al año.
- Compruebe su sencillez escribiendo a: ASSA. Calle Santa-páu, 60. Barcelona.16.
- No olvide indicarnos su teléfono.
- OFERTA VALIDA PARA TODA ESPAÑA

Cuando su seguridad dependa de un coche mejor que dependa de un Volvo

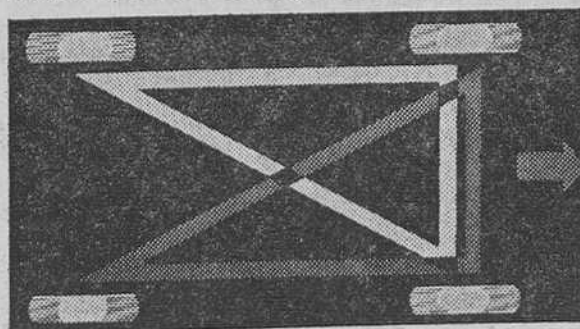
Esto es algo, que sólo VOLVO, máximo exponente de la alta tecnología sueca, podía afirmar, y con toda seguridad... demostrar. Empiece a conocer un VOLVO por dentro, y sabrá cual es la gran diferencia:

Habitáculo de seguridad



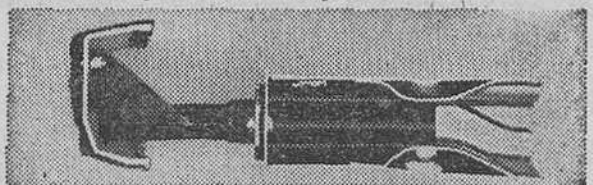
La seguridad de VOLVO, empieza aquí en "El habitáculo de seguridad" que refuerza la carrocería, con fuertes perfiles de acero de sección cuadrangular. Un buen principio para sentirse seguro.

Doble circuito triangular de frenos



A la hora de frenar, puede hacerlo con toda eficacia aunque vaya a gran velocidad, porque VOLVO, incorpora un sistema único de frenos de doble circuito triangular servoasistido. Este sofisticado sistema es superior a todos, ya que aún en el caso improbable de una avería en uno de sus circuitos, el coche conservaría el 80% de la fuerza de frenado.

Parachoques de alta protección



Robustos parachoques, montados sobre amortiguadores telescópicos de alta capacidad de absorción de impactos, que aseguran una mayor protección del vehículo.

Ahora ya conoce un poco más de los VOLVO. Pero hay todavía infinidad de detalles de seguridad y confort que le sorprenderían.

En sus versiones de Carburación, Inyección Turbo y Diesel, VOLVO ha creado la más amplia gama de modelos del mercado, poniendo como denominador común, su avanzada tecnología sueca, su calidad y su legendaria seguridad.

Recuerde. Su seguridad y la de su familia es demasiado importante. Y a veces, inevitablemente sólo depende de un coche. Cuando eso ocurra, mejor que dependa de un VOLVO.

El Departamento de Seguridad Vial de los Estados Unidos, ha elegido a VOLVO como modelo básico para determinar los requisitos indispensables para la seguridad del futuro.

VOLVO
Con toda seguridad

Agente exclusivo para Burgos y provincia:

SEPE, S. L. Avda. Gral. Vigón, s/n - (Edificio Otamendi) - Telf. 215611

Junta vecinal de San Medel

Hoy, domingo, día VEINTICINCO, a las CUATRO Y MEDIA de la tarde, en la Casa Consistorial de esta Junta, se celebrará la subasta para arriendo de la CASA TABERNA, por el sistema de pujas a la llana.

CAMIONES USADOS

Camiones Dodge

MAGNIFICAS OPORTUNIDADES

- BARREIROS doble dirección, cabina abatible con o sin caja MINA para pienso. Ocasión.
- AVIA 5.000 de dos años. Como nueva. Gran oportunidad.
- LAND ROVER totalmente revisado.
- PEGASO «Supercomet» basculante.
- BARREIROS Y PEGASOS doble dirección, con y sin basculante.
- BARREIROS Dumper en chasis. Gran ocasión. Para basculante, hormigonera o grúa.
- RULOT «MONCAYO» a estrenar. Aire acondicionado. Gran ocasión.
- AGRICULTOR! transporte su remolacha con un camión acondicionado.

FACILIDADES DE PAGO

AUTO BURGOS

VILLAFRIA
Ctra. N-1, km. 245
Telf. 220350Camiones Dodge
CONCESIONARIO

CENTRO DEL CAMPO

AUTOBUS, PRESUPUESTO, INFLUENCIA

El Madrid tiene un autobús que utiliza para los desplazamientos de sus jugadores que se acomodan a este medio de transporte y que lleva el día del partido a la expedición de jugadores al campo del equipo adversario y los esperan a la terminación. Pero resulta que el autobús, que era flamante, una última palabra del género, solía salir de estas expediciones con cicatrices sobre su carrocería como si atravesase un frente bélico bastante batido. El Madrid y sus resultados no suelen ser tradicionalmente del agrado de los campos que visitan y su público o las porciones más aguerridas de él se declaran beligerantes.

Para no dañar a su propiedad automovilística, al Madrid —que usa treta digna de Ulises— deja su autobús a unos cuantos kilómetros del estadio adversario y allí alquila un autobús de combate en el que realiza la marcha de aproximación y sobre todo la retirada y sobre el que las piedras, si las hay y otros objetos volantes no identificados, producen huellas «in anima vili» hasta el lugar tranquilo en donde se reintegran a su autobús, indemne. No sé si esto es así, pero al menos tomo la versión que he leído y que ha debido proceder de fuente fidedigna. No me extrañaría que fuese exacta. Es fruta del fútbol.

Podría extraerse un principio general: que los autobuses de los clubs están más expuestos a la violencia en proporción directa con el presupuesto del club. Más presupuesto, más riesgo porque hay una tendencia a identificar el poderío económico de los clubs con la influencia en los resultados. Es una creencia muy común que ha llegado hasta el presidente del Sevilla miembro de la Federación, según se sabe.

ESPAÑOLETO

ESTE AÑO

FLORISTERIA CASTILLA

NO REGENTARA EL PUESTO DE VENTA
FRENTE AL CEMENTERIO.

LOS PEDIDOS PUEDEN HACERLOS EN SU
ESTABLECIMIENTO DE:

MARTINEZ DEL CAMPO, 4. (Esquina Isla)
TELEFONO 20 00 22

SE NECESITA

INGENIERO SUPERIOR o TECNICO

para cálculo de estructuras y visita técnico comerciales, valoraremos dotes mando, persona activa, conocimientos de informática. Ofrecemos rápida promoción y retribución según valia. Reserva colocados.

Enviar amplio «curriculum vitae» al Apartado 114.
BURGOS

(Registro Oficina Empleo N.º 22.524)

VEHICULOS
DE
OCASION

ESTA SEMANA

		Entrada
Seat 132 Diesel	BU-1354-D	165.000
Seat 131-1.600	BU-2124-C	120.000
Seat 127 3 p.	BU-1127-E	90.000
Renault 5 GTL	BU-9099-E	125.000
Renault 5 TL	BU-8207-A	70.000
Renault 5 TL	BU-6232-C	85.000
Renault 4L	BU-2929-D	75.000
Ford Fiesta L	BU-7880-D	105.000
Ford Fiesta norm.	BU-6245-E	100.000

VARIOS MODELOS MAS,
TOTALMENTE GARANTIZADOS

Autocid, s. a.

CARRETERA MADRID-IRUN

LA U. D. TRESPADERNE SE ENFRENTA
HOY AL C. D. UNIVERSITARIO

Trespaderne (De nuestro corresponsal T. González). La U. D. Trespaderne, que en las últimas tres jornadas no ha conseguido ningún punto, recibe hoy, domingo, en su campo, y con grandes ansias de triunfo y de convencer a sus aficionados, al C. D. Universitario, de Valladolid, equipo éste que en la actualidad ocupa el sexto lugar en la clasificación con siete puntos y tres positivos, producto de tres victorias, un empate y una sola derrota, y que el domingo último venció al Olmedo por cuatro goles a cero. Partido en suma difícil para el equipo local por la calidad de su oponente, pero que debe ganar, pues calidad y conjunto no le falta, como lo demostró en los primeros partidos de la Liga. Las tres últimas derrotas, algunas de ellas producto de la mala suerte y de

actuaciones arbitrales un tanto partidistas deben quedar en el olvido, y esto se puede conseguir realizando un buen encuentro el domingo, y venciendo.

Para este partido, que dará comienzo a las cuatro y cuarto de la tarde, el entrenador contará con todos los jugadores de la plantilla a excepción de José Fernández (expulsado el pasado domingo), y de Chuchi, que se encuentra de viaje.

Si el tiempo acompaña serán muchos los seguidores y aficionados de la localidad y de otros pueblos vecinos que se den cita en el campo de «La Chopera», a fin de presenciar este encuentro que promete ser muy interesante, y que esperamos y deseamos que la U. D. Trespaderne resuelva favorablemente.

T. GONZALEZ

El partido dará comienzo a las cuatro

El C. F. Briviesca se enfrenta
a los vallisoletanos del Jar

En los locales, baja de
Zubizarreta por lesión

Briviesca (De nuestro corresponsal). — Séptima jornada de Liga y animosas perspectivas entre los jugadores briviescanos ante la visita de los vallisoletanos del «Jar». El empate conseguido la pasada jornada en Aguilar y que según las crónicas pudo ser un triunfo y que si no se produjo, fue por lo de siempre; es decir: el colegiado de turno. En lo que se lleva de Liga, no se puede afirmar que los arbitrajes, tanto en casa como fuera, hayan sido lo más satisfactorios para el C. F. Briviesca, dentro de la lógica imparcialidad. Esperemos que hoy cambien las cosas, por bien de todos.

Quien tampoco está contenta es la afición local con nuestro amigo y compañero Boni, corresponsal de DIARIO DE BURGOS en Lerma; por el contenido de su crónica deportiva del pasado domingo a raíz del encuentro disputado en esta ciudad contra el Racing. No es el estilo de Boni, el que vimos reflejado en su comentario. Por ello creemos que estuvo mal informado. Dentro de la premisa más elemental, es obvio que, por un hecho particular —que no le hubo— no se puede juzgar a toda una afición. —De acuerdo don Bonifacio?

Referente al partido de hoy que dará comienzo a las cuatro de la tarde, nuevamente, Raul vuelve a tener problemas con la alineación. Una lesión en la muñeca de Zubizarreta que ha precisado escayola, le impide jugar ante los de la capital del Pisuerga. Su vacante pudiera estar ocupada por Santamaría y en la demarcación de este jugador

—lateral izquierdo— Fontaneda. Los jugadores citados para este encuentro son los siguientes: Bascónes, Fermín, Amador, García, Martín, Santamaría, Leandro, Hervás, Merino, Ralfo, Del-fin, Manso, Vicente, Luis Angel, De la Calle y Fontaneda.

Por su parte, el Jar que venció por tres goles a uno al Trespaderne el pasado domingo, presentó el siguiente once: Quintín, José (Vicente), Agapito, Roberto, Parra, Poncela, Martínez, Romero, Choya (Carlos), Arroyo y Martín.

Los destacados en este partido fueron: Quintín, Poncela y Martínez.

PARTIDOS Y ARBITROS
PARA HOY

PRIMERA DIVISION

Osasuna-Ath. Bilbao, Andújar Oliver.
Español-Real Madrid, Riera Morro.
Valencia-Betis, Jaramillo González.
Zaragoza-Cádiz, Esquedo Guerrero.
Hércules-Las Palmas, Gutiérrez Fernández.
Sevilla-Gijón, Sánchez Arminio.
At. Madrid-Castellón, Martín Navarrete.
Valladolid-Santander, Miguel Pérez.

SEGUNDA DIVISION

Coruña-Celta, Jiménez Muñoz de Morales.
Sabadell-At. Madrileño, Benavente Garasa.
Rayo Vallecano-Málaga, Joglar Cernuda.
Oviedo-Alavés, Alcalde Crespin.
Murcia-Elche, Villanueva Nieto.
Linares-Salamanca, Casajuna Rifá.
Córdoba-BURGOS, Taboada Soto.
Getafe-Huelva, Bayarri Ribelles.
Almería-Mallorca, Peralta Ibáñez.

SEGUNDA DIVISION «B»

(GRUPO PRIMERO)

Lérida-San Sebastián, Díaz Gutiérrez.
Barcelona-At. Erandio, Alvarez Sánchez.
Alcalá-MIRANDES, García Gutiérrez.
Sporting At. Leonesa, Lage Sánchez.
Endesa-Ensidesa, Seguí Marqués.
Tenerife-Palencia, Díaz Fernández.
Baracaldo-Logroñés, Estremo Costolín.
Bilbao At. Compostela, Martínez de la Fuente.
Sestao-Huesca, Paz García.
Zamora-Ferrol, Martín Díez.

GRUPO SEGUNDO

Tarragona-Granada, Pérez Calvo.
Tarrasa-Ceuta, García Prieto.
Vall D'Uxó-Badajoz, Villena Peña.
Ibiza-Jaén, Aparicio González.
Las Palmas At.-Cartagena, Sánchez Monje.
San Fernando-Lorca, Sosa Saavedra.
Jerez-Algeciras, Ceballos-Borrego.
Antequera-Torrejón, Martín Guirao.
Andorra-Calvo Sotelo, Benjuméa Duarte.
Portuense-Reus, Yébenes López.

TERCERA DIVISION

(GRUPO OCTAVO)

Astorga-Salmantino, Martínez Borge.
Guardo-ARANDINA, Rivas Fernández.
Benavente-Ponferrada, González Sánchez.
Laguna-Venta de Baños, Pardo Clérigo.
Toreana-C. Rodrigo, Ruiz Fernández.
Medinense-Béjar, Pérez Martínez.
Valladolid P.-Leonesa P., Alonso Barrueco.
Bembibre-Ejido, Treceño Puertas.
Cacabelense-Toreno, Fuente Fernández.
SALAS-Fabero, Andrés Miguel.

LA CAMARA OFICIAL DE COMERCIO
E INDUSTRIA DE BURGOS

Advierte a sus electores que el Real Decreto 791/1981, de 27 de Marzo («B. O. E.» número 108, de 6 de Mayo y siguientes) ha aprobado la nueva Instrucción y Tarifas de la Licencia Fiscal de Actividades Comerciales e Industriales y que el Real Decreto 1.274/1981, de 19 de Junio obliga a presentar declaración de alta antes del día 1.º de Noviembre del año en curso, en el nuevo epígrafe que corresponda de Licencia Fiscal.

La Cámara Oficial de Comercio e Industria de Burgos, ofrece a sus electores sus servicios para resolver las consultas sobre cuantas dudas puedan suscitar estas declaraciones de alta en Licencia Fiscal.

SAN CARLOS, 1, 1.º

TELEFONOS: 20 18 44 Y 20 89 60

PUERTAS DE INTERIORES,
BLINDADAS Y DE ALTA
SEGURIDAD

CUBRERRADIADORES — MUEBLES DE ENCARGO — CARPINTERIA
A MEDIDA — TODO EN MADERA.

VILDA

CALLE CARMEN, 8
TELEFONOS: 209786 - 207425
BURGOS

TRASPASOS

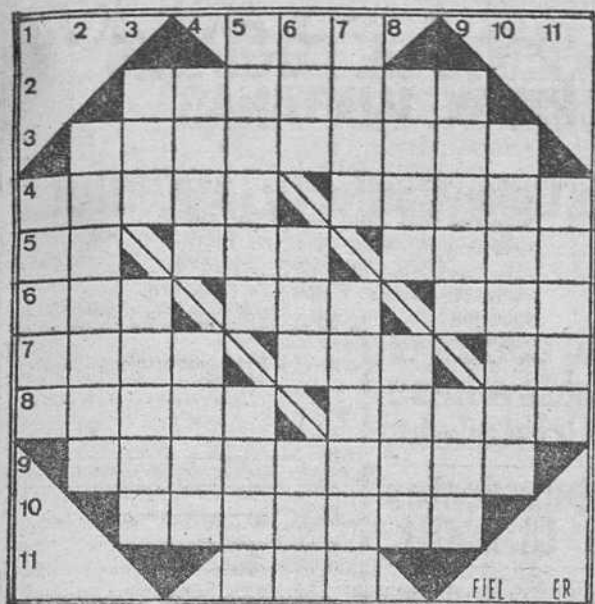
LOCAL de 95 m.² en la
mejor zona calle Vito-
ria (Gamonal)

¡Oportunidad!

— ★ —

PESCADERIA de 89
m.², zona San Pedro y
San Felices. Informes:
San Pablo, 12-C. 6.º C.

Pasando el rato



HORIZONTALES. — 1. Antigua provincia de Prusia. — 2. Planta de flores romas, muy común en nuestros campos. — 3. Pagará la contribución. — 4. Partícula de roca. Arrima. — 5. Letra árabe. En francés: asno. Célebre mezquita de Jerusalén. — 6. Antigüamente, hoyo. Fiera. Río italiano. — 7. Cola. Poema. Abreviatura de tratamiento. — 8. Termina. Árctido traqueal. — 9. Segundo de los cuatro períodos en que se divide la era terciaria (fem.). — 10. Zarzuela. — 11. Signo aritmético.

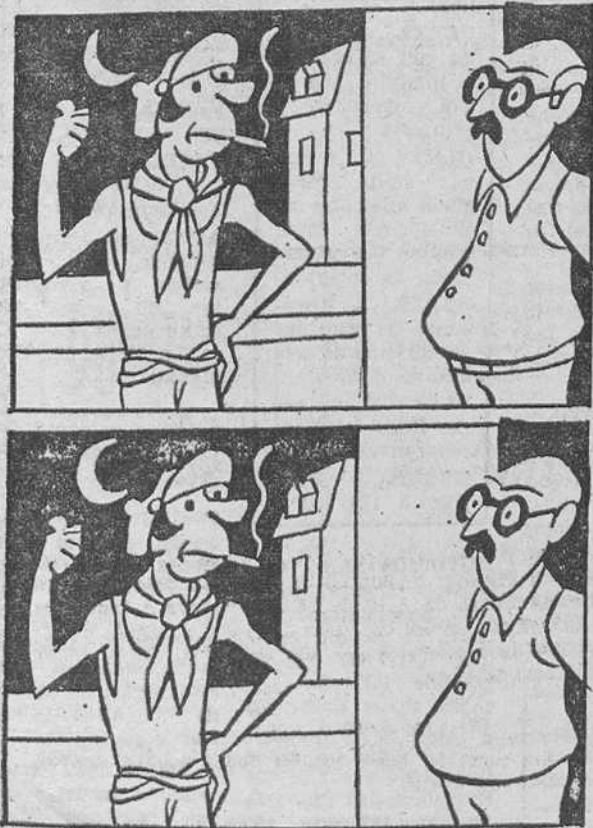
VERTICALES. — 1. Anudará. — 2. Trabajo que fatiga mucho. — 3. Labre. Antigua moneda griega. — 4. Criadero de un mineral. (al rev.) Silbato. — 5. Planta hortense. (al rev.) Zurra. — 6. Ciudad del Brasil. Demostrativo. Metal. — 7. Apunte. (al rev.) Mensaje verbal. — 8. Costado. (al rev.) Cierta árbol. — 9. Fragancia. Nombre femenino. — 10. Derecho que se paga por el paso de ganados. — 11. Instrumento de labranza.

Solución al anterior:

HORIZONTALES. — 1. Ras. — 2. Enemigo. — 3. Pletórico. — 4. Alea. Obolo. — 5. Bó. Oza. Aros. — 6. Eme. Osa. Ora. — 7. Calá. Iza. Oc. — 8. Edema. Acusa. — 9. Anacoreta. — 10. Alavesa. — 11. Los.

VERTICALES. — 1. Abecé. — 2. Plomada. — 3. Ele. Elena. — 4. Neto. Amal. — 5. Retozo. Acal. — 6. Amo. Así. Ovo. — 7. Siro. Azares. — 8. Giba. aceS. — 9. Acoro. Uta. — 10. Olorosa. — 11. ósaca.

DIBUJOS CON SIETE ERRORES



Solución al anterior:

1. Arbol. 2. Ceja. — 3. Solapa. — 4. Cinturón. — 5. Acera. — 6. Caja. — 7. Rejilla del árbol.

CIUDAD DEPORTIVA MILITAR (GENERAL YAGÜE)

AVISO

Dentro de la Escuela de Pelota, van a comenzar unas clases para niños de 9 a 14 años, en la modalidad de PALETA.

Información e inscripción. OFICINA CLUBS

HECHOS Y FIGURAS

CALVICIE EN LAS MUJERES

Los Angeles. — Las mujeres se parecen cada vez más a los hombres y por eso comienzan a hacerse calvas, como muchos de ellos, afirma el doctor I. P. Stolman, profesor de dermatología de una universidad canadiense, en los cursos dados por él en Los Angeles. Las mujeres, que tienen preocupaciones tradicionalmente masculinas, se están quedando calvas, recalca el dermatólogo. En el caso de los hombres, el origen de su calvicie está en unas hormonas. En el caso de las mujeres, el «stress» provocado por sus nuevas responsabilidades, el lavado diario de la cabeza, el uso excesivo del cepillo para cabello, las altas dosis de vitamina «A» que ingieren muchas profesionales y las dietas rápidas para mantener una imagen de «ejecutiva» son las causas más generales de su calvicie. «La calvicie» es un problema de frecuente incidencia en las mujeres, sobre todo las que tienen responsabilidades laborales y necesitan defender la calidad de su trabajo frente al de los hombres», dice el profesor Stolman. — (EFE).

NEGATIVA DEL ORDENADOR

Angulema. — El ordenador del centro de Informática de Soyaux, que se emplea para deducir el importe de los subsidios familiares, se negó a examinar las informaciones referentes a una familia de 16 hijos, por considerarla excesiva. El ordenador se ocupa, habitualmente, de los subsidios correspondientes a las poblaciones de los departamentos de Poitou, Les Charentes y Limousin, lo que supone unas 225 mil familias numerosas. Sin embargo, no pudo calcular el subsidio que correspondía a la familia de 16 hijos, porque no estaba programado para un número tan elevado. — (EFE)

COLONIA AFRODISIACA

Hollywood. — ¿Qué usted no tiene suerte con las mujeres, que no se caen reñidas ante su primera mirada, que no se vuelven voluptuosas ante su presencia?... Su problema tiene remedio: colonia «Aeolus 7», el afrodisíaco sin fallos. Así se anuncia en Hollywood esta colonia para «machos que quieren ser muy machos» y que promete a sus consumidores la apertura de la más cerrada alcoba. Los fabricantes afirman que es tal el éxito del producto que los hombres deben ingerir vitamina «E», «Ginsen» y otros productos vitalizantes. Según ensayos que dicen haber hecho los propietarios de la marca, las mujeres se excitan sobremanera ante el olor que dicho sea de paso, recuerda las botas de un atleta y el sudor de un elefante. La base principal del producto es la «androstermona», una hormona masculina que atrae al sexo opuesto. Los feos, inteligentes y hasta, tontos, se convierten en objetos sexuales y las mujeres ante ellos no tienen freno, dice el fabricante David Anders.

TELEVISION

Jerusalén. — Invadidos por la televisión, que destruyó en parte su activa vida social, las localidades colectivas de Israel han resuelto tomar al toro por las astas y producir «colectivamente» sus propios programas. Arnon Tamir, miembro de la localidad socialista «Hazor» (El Sembrador), comenzó una guerra «contra la idiotización televisiva» bajo el lema: «Si no podemos vencer a la televisión, también nosotros haremos televisión». El plan, considerado revolucionario, por los expertos en comunicación de masas, comenzó a «incubarse» hace unos años cuando Tamir observó que por ver la serie norteamericana «Ironside» en sus casas, los miembros de la lo-

calidad dejaban de asistir a la asamblea colectiva del «Kibutz». Hasta la década de los setenta, la mayoría de los «Kibutz» poseían un solo televisor instalado en el comedor colectivo o en el refugio antiaéreo, pero la creciente prosperidad de las comunas hizo que en la actualidad cada familia contara con el suyo.

UN AGUJERO EN EL ESPACIO

Washington (Crónica AP-FIEL Servicios Especiales EFE, por Warren E. Leary). — ¿Qué es lo que puede contener 2.000 galaxias, con sus miles de millones de estrellas, y tener aún sitio de sobra? Absolutamente nada. Y eso es lo que los astrónomos norteamericanos han encontrado en las profundidades del espacio: una gran región de «nada», un enorme vacío que constituye un 1 por 100 de todo el universo visible.

Los científicos han declarado que esta vasta región de espacio vacío parece casi desprovista de galaxias u otros cuerpos de gran tamaño.

El Dr. Robert Kirshner, de la Universidad de Michigan en Ann Arbor, dice que esta zona es mayor que cualquiera de las descubiertas anteriormente y tan amplia que normalmente se encontrarían en ella dos mil galaxias del tamaño de la Vía Láctea.

En una entrevista telefónica, Kirshner declaró: Sabemos desde hace tiempo que hay vacíos en el espacio, pero nunca habíamos visto nada como esto. Es mucho mayor de lo que esperábamos».

Y SIGUE CRECIENDO

Los astrónomos dicen que este «agujero» en el espacio tiene un diámetro aproximado de 300 millones de años luz. Para tener una idea de lo que esto significa, hay que recordar que una galaxia como la Vía Láctea tiene un diámetro de 100.000 años luz. (Un año luz es la distancia que la luz recorre en el espacio durante un año, a una velocidad de 299.854 kilómetros por segundo).

Según Kirshner, este vacío se encuentra a unos 400 millones de años luz de nuestro sistema solar y sigue creciendo ya que las galaxias próximas a sus límites se acercan unas a otras debido a la gravedad.

El astrónomo opina que este «hueco» no estará probablemente vacío del todo y cree que quizá contenga gases y algunas galaxias pequeñas, demasiado pequeñas para ser percibidas desde la Tierra. En todo caso, añade, no será gran cosa.

Desde hace tiempo, los científicos saben que las galaxias tienden a aproximarse unas a otras formando cúmulos, pero hasta hace poco no prestaban atención a los vacíos que quedan entre ellas.

DENSIDAD CAMBIANTE

Como parte de un programa destinado a trazar un mapa tridimensional de los cúmulos



—Si no sujetas bien el paquete...

—Conejitos.

La chispa de Olmo



de galaxias con el fin de obtener datos sobre su formación, los científicos se dedican ahora a estudiar estos vacíos.

Muchos cosmólogos que han profundizado en los orígenes y naturaleza del universo creen que, en tiempos pasados, las galaxias estaban distribuidas más uniformemente en los cielos.

Pero el Dr. Paul L. Schechter, del Observatorio Nacional de Kitt (Arizona), uno de los descubridores del super agujero, dice que esto ha ido cambiando. Según las teorías más recientes, las galaxias en las regiones más densas se acercaron formando agrupaciones y las que estaban en zonas de menor densidad se alejaron y formaron vacíos.

Schechter declara que cuando el universo —que según cálculo

los tiene una antigüedad de 15.000 millones de años— era joven, «la densidad de estrellas y galaxias pudo haber sido casi idéntica en estos dos tipos de regiones».

El supervacio fue descubierto cuando los científicos enfocaron sus telescopios dirección de la constelación de Bootes. «Encontrar una densidad de poblaciones menor de tres veces el promedio ya habría sido curioso —afirma Schechter—. Pero para probar que la densidad es unas diez veces menor que el promedio es algo muy difícil de comprender».

Otros científicos que han participado en el descubrimiento son el Dr. Augustus Oemler Jr. de la Universidad de Yale, y el Dr. Stephen A. Chectman, de los observatorios de Monte Wilson y las Campanas.

Y VA DE CUENTO...

MUNDO INFANTIL

Cuando Polín regresó a casa, tras el primer día de colegio, su mamá hubo de preguntarle si le había gustado aquél. Y el infante respondió, no sin talento:

—Sí, me gustó; lo único malo fue lo de aquella señorita que no paraba de hablar y hablar.

ESCOCESES

Mac-Kinley entra en la taberna de la esquina: —Chico, ponme un coñac reserva.

—Ahora mismo; por cierto —dice el barman—, su amigo Mac Douglas ha telefonado para que le avise de que no puede venir.

—Ah, ¿sí? —responde Mac Kinley visiblemente decepcionado—. Bueno, entonces será mejor que me pongas una caña de cerveza corriente.

ETERNO FEMENINO

Una elegante señora de cierta edad —elegante eufemismo que se utiliza para evitar decir muy mayor— contaba a un grupo de amigas reunidas —(cómo no!) en la peluquería

de turno, lo bien que lo había pasado en su fiesta de cumpleaños.

Una de las «amigas» del oro le preguntó con evidente y torcida intención:

—A propósito, Lucía, ¿cuántos años tienes?

—¿Sería capaz de guardar un secreto? —le interrogó a su vez la llamada Lucía.

—¡Por supuesto que sí! —repuso mosqueada la primera.

—Pues yo también —concluyó triunfante la dama de cierta edad.

A LA MEDIDA

Respondiendo al anuncio de la oferta de empleo de vigilante nocturno, se presentó un hombre de enérgico aspecto, que al menos en apariencia daba la imagen conveniente.

—Necesitamos —le dijeron— alguien que tenga agudo olfato para descubrir las cosas, que sospeche de todo, que actúe prestamente cuando note algo extraño y que suponga siempre que los demás son los que se equivocan.

—Basta —repuso el aspirante—, les enviaré a mi mujer. PUCK

IMPORTANTE EMPRESA DE PRODUCTOS QUÍMICOS. SOLICITA

DISTRIBUIDOR

EN EXCLUSIVA PARA LA

PROVINCIA DE BURGOS

Los productos para distribuir están todos relacionados con el campo de la droguería, y el primero a conceder es el insectida ZUM

SE EXIGE:

—Conocimiento total en la provincia del mercado de: droguerías, supermercados, etc.

—Estar introducido en el campo de la droguería.

—Red de ventas propia.

—Almacén.

—Medios de transporte.

Se ruega ABSTENERSE quienes no cumplan estos requisitos.

Ponerse en contacto telefónico o por carta a:

KIMIK, S. A. Calle San Andrés, 36. MADRID-10
Teléfonos (91) 445 81 04 — 445 83 58



Ricardo
boutique

Plaza de la Cruzada, 1
Teléfono 22 87 04
BURGOS

LA MODA Y LA IMAGEN

RODIER MONSIEUR

CERRAMIENTO DE TERRAZAS CAMBIO DE VENTANAS

Luz, Alegría, Color, Confort y ¡AHORRO!

Aislamiento contra el calor y el ruido a base de Lunas Cristañola, de dobles acristalamientos Climait, de sobreacristalamientos Termoluna y de vidrios decorativos Listral.

Deseo recibir información completa sobre:

Nombre: _____

Profesión: _____

Domicilio: _____

Teléfono: _____

Ciudad: _____

ACRISTALAMIENTOS DE CALIDAD

CRISTALERIA ESPAÑOLA, S.A.

Servicios de Marketing D.V.P.
Pº de la Castellana, 77 - 9º
Madrid-16

ANUNCIOS POR PALABRAS

Se reciben de 6,30 a 22,30 en DIARIO DE BURGOS (c. S. Pedro Cardena, 34), de 9,30 a 14 y de 16 a 19,30 en TAGRA (c. Vitoria, 13) Teléf.: 211511 y 22852, y en Agencias de Publicidad. — Precio: 100 Ptas. hasta 10 palabras, cada palabra más 10 Ptas.

Nota. — Deberán tener entrada antes de las 2 de la tarde del día anterior a su publicación.

Alquileres

ALQUILO o traspaso local de 300 m.² totalmente acondicionado para cualquier negocio Villarcayo, 8 bajo. Teléfonos 220156 y 224892

DE LA FUENTE. — Alquiler piso, ideal estudiantes y enfermeras, calle Doña Berengüela Calle San Pablo 12-C

ALQUILO apartamento amueblado céntrico. Servicios centrales. Informes: Sanjurjo. 8-7. Drocha

SANTOS. — Alquiler nave de 420 m.², en la Ventilla.

SANTOS. — Alquiler galerías comerciales pequeñas en la Avda. del Cid. Calle Julio Sáez Hoya, 8-6.

DE LA FUENTE. — Alquiler hasta Julio (estudiantes), piso amueblado. Calle Vitoria 164. San Pablo 12-C

ARRIENDO piso a estrenar, 180 m.² en Plaza del Vena, K-1, 5.º A. porteria.

ALQUILO plaza garaje junto plaza Vega. Garaje Orly Telf 20 90 37

ALQUILARIA apartamento o estudio. Teléfono 232437 (horas oficina)

SE ALQUILA piso amueblado. Servicios centrales. Carmen, 14, 9.º B.

ALQUILO piso totalmente amueblado, céntrico. Servicios centrales. Telf 208561.

LOCAL, 230 m. con oficina y amplios accesos. Cedo en alquiler. Teléfonos 232759 - 235277.

NECESITO piso alquiler sin muebles, céntrico. máximo 2 años. Llamar de 4 a 5 237172.

CEDO piso, grupo estudiantes, empleados o similar. Informes: tarde. Madrid. 1-1.º B.

SE ALQUILA piso amueblado. Calle Anselmo Salvá, 5. Teléfono 212509

ALQUILO plaza garaje. Reyes Católicos esquina Fco Sarmiento). Teléfono 225960

ALQUILO pisos en zona Cuarteles y plaza de San Pablo. Teléfono 227834

ALQUILO piso para oficina, muy céntrico. Telf. 202590.

NECESITO piso alquiler sin muebles. Teléfono 22 68 73.

SE ALQUILAN locales en C/. Pisuegra. Telf. 21 85 55.

MATRIMONIO necesita piso alquiler, preferible sin muebles, económico. Telf. 220782.

SE ALQUILA piso para señoritas. Razón: teléfono 216747.

NECESITO piso para matrimonio mayor, 1.º o con ascensor. 210900.

ARRIENDO plaza de garaje, urbanización Bernardas. Tel. 228696.

SE ALQUILA piso amueblado a estudiantes. Federico Martínez Varela, 3, 8.º-A.

SE ALQUILA piso amueblado, calefacción central. Telf. 208689.

PLAZA de garaje alquiler, zona Vigón. Sagrada Familia. Telf. 229165.

ALQUILO garaje. Avenida General Yagüe, 28. Llamar telf. 235870.

ALQUILO plaza de garaje en calle Diego Luis de San Vitores, n.º 3, 2.º-A. De 7 a 10 noche. Telf. 203367.

BENDORM, alquileres apartamentos rebajados descuentos tercera edad Renapart. (985) 85 80 00

AUTOMOVILES PEDROSA. — Compra-venta de toda clase de automóviles Stock mínimo, ciento cincuenta vehículos para que usted pueda elegir. Garantizados. Facilidades hasta 24 meses. Teléfonos 227707 y 227767

FAUNDEZ y González compra y venta de automóviles totalmente revisados y garantizados en nuestros talleres. Facilidades de pago hasta 24 meses. Calle Real, N.º 7-A. Capital Abierto sábados tarde.

AUTOMOVILES Gamonal compra venta de automóviles los mejores coches a los mejores precios todas las marcas y todos los modelos. Garantizados. Mínima entrada. Facilidades. Pedro Alfaro, 2. Telf. 22 38 14

AUTOMOVILES 200 todas las marcas todos los modelos. Varios Diesel, precios a comparar. Entradas a estudiar. Garantías. no tenemos clientes descontentos. Vitoria 200. Teléfono 220733

ALQUILER sin conductor coches nuevos todas las marcas. «Serv. Autos» Sanjurjo 9. Teléfono 222715

RUERA, Vitoria 19 teléfono 203837. Verdaderas oportunidades en coches nacionales y de importación procedentes de cambio por BMW en constante renovación. Visitenos sólo tarde.

AUTOMOVILES VARRONA. — Compra-venta de automóviles nuevos y usados y vehículos comerciales hasta 3.500 kilos. Garantizados. Mínima entrada. Facilidades 6 12 18 y 24 meses. Madrid 17. Teléfono 237087

CAMIONES y plataformas ocasión diversas marcas y modelos. Comercial Quintano, S. L. Teléfono 225003

AUTOMOVILES Vicente Lopez, compra-venta de vehículos usados y comerciales, buen precio y entrada mínima. Paseo Pisones, 40. Teléfono 209667.

PARTICULAR vende Seat-124 con aparato de radio y cassette. Teléfono 220043. Preguntar Sr Moreno

EUROCASION. Vehículos todas marcas y modelos revisados garantizados por todo el ámbito nacional. Facilidades hasta 24 meses. Trabado, S. L. Concesionario Oficial Citroen-Peugeot Carretera Madrid kilómetro 234 y General Sanz Pastor. n.º 6

SE VENDE Chrysler 150, de 2 años, por enfermedad del propietario. Teléfono 223221. hora de oficina.

VENDO o cambio BMW Impeccable, con todos sus extras por coche más pequeño. Facilidades. teléfono 219647.

SE VENDE coche R-4. Pisones 149.

LIQUIDAMOS varios vehículos por cese de negocio. Telf. 218104.

VENDO Simca 1.200 y 850. Teléfono 216401.

VENDO Seat 600, en buen estado. Calle Puebla, 10-2.º.

PEGASO, tres ejes, basculante, caja, comercial, tarjeta Nacional. Telf. 227211.

HERTZ. — Alquiler sin conductor. Rent a car.

HERTZ. — Alquiler con kilometraje ilimitado y precios especiales a empresas

HERTZ. — Alquiler aquí, entreguelo allá. Más de 60 oficinas. Estamos en los principales aeropuertos

HERTZ. — Aceptamos las principales tarjetas de crédito.

ALQUILE un coche Hertz mientras reparan el suyo

HERTZ. — Calle Vitoria, 115. 220616

AUTOMOVILES CARRO. — Compra-venta toda clase automóviles. Seat 132 gas-oil gasolina. 131-1.600 gas-oil gasolina. 131-1.430 gas-oil. Sport 1.800-1.600. FTU-1.800-1.600. 1.200.

128. 1.500 gas oil, gasolina. 1.430-124 LS. 124 Ranchera. 127 dos. tres puertas. 133 lujo. 850 especial. 600-D. Ford 1.100-SL. Renault R-12 TS-S-N. R-5 R-8, 4-L. Chrysler 180 gasoil. gasolina. 150-GT 150 LS. Simca 1.200-TI 1.200 especial. 1.200 GLS. 1.200 LS. Simca 1.000 GT. Citroen CX GS

Palas. Normal Dyane 6. Auti. Austin Victoria. MG-1.300. Morris 1.300. Mini 1.275-1.000-850. Alfa Romeo P-108 Land Rover corto. Avia carnet de 2.º Comando y 70 automóviles más

Precios favorables. Grandes facilidades hasta 36 meses. 6 meses garantía. San Pedro Cardena. 86. Teléfono 210811. Pisones. 5. teléfono 207523.

SE VENDE Land Rover 109, económico, pocos Kms. Telf. 207807. Horas de almuerzo.

SE VENDE Mini 1.000. Teléfono 201834 (después 7 tarde).

VENDO «R-12 TS», como nuevo. Telf. 208072.

VENDO Avia 2.500, furgón 40.000 kilómetros. Teléfono, 170147.

ANTES de comprar su vehículo de ocasión véalos y comprébe-los sin compromiso: Automóviles Ducar Casa La Vega, 15. Todas marcas

Colocaciones

PROPONEMOS trabajo casero manual. direcciones 30.000 mensuales. Publirenta (Albora-ya)

EFFECTUE: direcciones mano máquina buena remuneración. Apartado 106 Altea (Alicante)

TIEMPO libre Effectue sencillos trabajos caseros. Escribanos Hispanotensa Benidorm (Alicante)

USTED puede trabajar tricotando y ganar lo que se proponga. Nosotros le enseñamos. Tricotosa Tobar Martínez del Campo 3

SE OFRECE camarera de comedor con experiencia. Telf. 20 05 89

NECESITO chica interna, experiencia e informes. Sueldo 16.000 Tlf. 22 73 31

ATENCION. Producto internacional precisa distribuidores en exclusiva. Imprescindible disponer de 650.000 a 1.250.000 Ptas. Grandes ganancias. Teléfonos: 91/4354586-4017828.

La Publicidad escrita, es la única que se puede volver a leer

Es la que ofrece

Diario de Burgos

junto a su gran difusión

Automóviles y accesorios

SIN ENTRADA. Sólo su solvencia personal para disponer de vehículo. Todas marcas. Modelos usados-nuevos. Automóviles Ducar. Arzobispo de Castro, 7

Colocaciones

SE NECESITA pastor para vivir en granja, casado. Llamar teléfonos 205192 y 225990. (INEM 22442)

NECESITO chica fija o externa de 9.30 a 8.30, con experiencia. Calle Vitoria 44-3.º A.

SE OFRECE persona para limpiar oficinas, Bancos o porterías. Teléfono 237731

ESTUDIANTES nocturnos, jóvenes en general se necesitan para trabajo organizado de 10 a 4 tarde. Presentarse en Hostal Hermanos Manrique. Pedro Alfaro, 2-1.º B. De 11 a 1 y de 4 a 7.

ATENCIÓN Burgos y provincia: Deseo hablar con usted. Si su actividad es promoción y venta de cualquier fondo Editorial es verdaderamente interesante cambiemos impresiones sobre asunto que puedo ofrecerle. Soy ejecutivo de Importante Editorial Nacional. Preciso auténticos profesionales en ventas, para delegar funciones en esa provincia. Si usted confirma que bajo cualquier plano de actividad está obteniendo resultados favorables en este tipo de comercialización, me comprometo superar sus condiciones económicas, facilitándole sistema nuevos de demostrada efectividad, suponiéndole el impulso que quizás aspira. Este anuncio sólo pretende ser invitación, detallar en breve escrito resultaría impersonal e incompleto, sugiero considere este asunto de verdadero interés actual y para su futuro. Es oportunidad. Todos nuestros delegados, lefes y agentes conocen esta publicación. Usted será tratado en forma confidencial. Lo antes posible envíe su nombre, dirección y teléfono. Arversa, Duque de la Victoria, 17, 2.º, Valladolid-1. Nos comunicaremos con usted inmediatamente.

SE NECESITA para atender casa con señor mayor sólo en Bilbao, empleada de hogar interna con aptitudes reconocidas y amplios informes, bien retribuida si reúne condiciones exigidas llamar teléfono de Burgos 227131.

SE NECESITA chica con informes, para Madrid. Calle Vitoria, 31, 7.º-Dcha.

SE NECESITA asistente de 20 a 30 años, de 8.30 a 16.30. Interesadas llamar al 204178. (de 4 a 5).

SI realmente quiere trabajar, no pongas más reparos al trabajo, más apasionado y de mayores ganancias, nosotros te enseñamos. Personas de 22 a 45 años, preferible coche. Llamar al teléfono 209929, el martes 27, de 10.30 a 1 y 4.30 a 6.30 para concretar entrevista. (INEM 12944)

REPARTIDOR a domicilio, vehículo propio. Teléfono, 231328. Llamar, mañanas, 10 a 12.

SE NECESITAN vendedores, elevadas comisiones. Producto gran demanda, promoción inmediata. Interesados, telf. 211905. (De 10-12). (INEM 22568).

SE OFRECE mecánico. Interesados llamar al teléfono 236628.

OFRECESE chica como asistente por las tardes. Llamar 3 a 6 teléfono 210508.

NECESITO chica para Madrid. Telf. 204423.

SE NECESITA ayudante de barra de 16 a 18 años. Mesón Goyarán. (INEM. 22557).

SE NECESITA chica fija para dos personas, con informes. Llamar teléfono, 202155.

SE NECESITAN señoritas buena presencia, absoluta seriedad. Ingresos medios 8.000 pesetas diarias. Cadena Clubs discotecas. Teléfonos, 945-300102 y 94-444921. (I. N. E. M. BI-10.605).

Compras y ventas

COMPRO lana colchón a cambio de colchones modernos Telf 224337

VENDO 2 perros perdigueros, buenos, cazando. Hospital del Rey, Bar Montañés.

COMPRARIA jaulas para conejos y para gallinas. Llamar teléfono 221084.

SE VENDE perro pastor alemán. Teléfono 210538.

CANICHES preciosos, raza enana, muy baratos, vendo. Telf. 224545.

ESTANTERIAS metálicas Dextón montaje inmediato Ruera Teléfono 220216

CAJAS fuertes, precios fábrica Ocasión Teléfono (94) 445-26-24

COMPRO colchones de lana y objetos usados, paso a domicilio Teléfono 200374

OCASION. Vendo engletadora 2 fases 2 discos, mesa. Razón 221354.

OCASION. Se venden 4 tricotas de 2.º mano, precios desde veinte mil pesetas. Tobar. Martínez del Campo, 3. VENDO galgos. Teléfono 227841.

SE VENDE perro caza pointer, de cinco meses. Informes: calle Vitoria, 235, 5.º D.

VENDO lavadora Super-automática, nueva. Avenida Vena, 3, 3.º 2-D. (Ver tardes).

SE VENDE órgano electrónico, pequeño, «Lowrey», buen estado. Teléfono 203550.

AGRICULTOR: disponemos de semilla de veza precintada, a buen precio. Hortícola Alavesa. Telf. 224538, en Burgos.

COMERCIO, vendo expositor de venta de metacrilato. Stand grande para confección. Torres luminosas para objetos regalo, modernísimos. 201661, 203292, Domingo.

VENDO cerraduras antiguas y candados, para anticuario, coleccionista u otro servicio, ceniceros artísticos de pie estilo castellano, material de cobre, metal e hierro forjados y repujados, para centros oficiales, oficinas, restaurantes o domicilios, catedrales de bronce de artesanía muy decorativas, cruces artísticas para cementerios. Miguel Hermanos, Casillas, 7, 238375.

VENDO madera para calefacciones y tablas para tejados. Teléfono, 228363.

VENDO máquina de coser, perfecta, 3.000 pesetas. Telf. 228843.

VENDO cachorros de Caniche enano (negros), Pastor alemán, Gran danés, Boxer atigrados. El Arca de Noé (Acuario - Pajarería). Calzadas, 6, bajo. (Urbanización Bernardas).

PASTOR alemán, perro y perra, en venta. 204063. Mañanas.

VENDO altavoces tres vías, baratos. Teléfono, 218832. (Tardes).

VENDO perfiladora doble Egurko-300-B. Teléfono, 948-330031.

VENDO nogal y cebada caballar «Berta». R-2. José Gil. Hínestrosa.

ORO y joyas compro. Pago bien. Arco del Pilar, 4-1.º. Burgos.

VENDO piano ocasión como nuevo. Llamar Teléfono 228462

Enseñanzas

GRADUADO Escolar: Mecanografía Taquígrafía Contabilidad. B.U.P. C.O.U. Idiomas. Academia el Cid Alfonso X el Sabio, número teléfono 223107

GRADUADA en Artes oficios da clases particulares de esmaltes cerámicos. C/ Concepción, 16-3.º B. Teléfono 204000

ACADEMIA Corte y Confección «Cruz». Sistema moda «Igualador». Matrícula abierta. Preparación profesoras tituladas. San Juan 37, 3.º Izda. Telf 207808.

INGLES profesor diplomado da clases. Teléfono 211122. Llamar 6 a 10

SE NECESITA profesora licenciada en francés, para clases particulares de COU. Informes esta Administración.

ACADEMIA de las Artes, clases de guitarra, dibujo y pintura. San Juan, 20 Telf 208993

LICENCIADOS en Químicas, dan clases de Física, Química y Matemáticas Telf 210908

SELECTIVIDAD: curso de preparación. Conferencia. Comentario de Texto. Lengua. Filosofía. Optativas de Ciencias y Letras. «Paraninfo». Vitoria, 19, 4.º. Teléfono 226075.

Finca

PISO se vende muy céntrico amplio y con plaza de garage. Servicios centrales. Información de 9 a 12 Telf 226358

SANTOS. Vendo apartamentos C/ Vitoria (principio) Calle Clunia. Reyes Católicos, 2 y 3 habitaciones. calefacción central o individual. Julio Sáez Hoya, 8-6.º

SANTOS. Pisos Reyes Católicos, 6 habitaciones. plaza garaje. diversas alturas

SANTOS. Piso Calle Vitoria, 5 habitaciones. servicios centrales. altura exterior. Altura 7.º. Buen precio. Calle Julio Sáez Hoya, 8-6.º

SANTOS. Vendo pisos desde 2.200.000 pesetas, con calefacción central o individual. 4 habitaciones.

SANTOS. Pisos en General Vigón 4, 6 y 7 habitaciones. calefacción central. Buenas alturas y precios. Véalos. Calle Julio Sáez Hoya, 8-6.º

SANTOS. Pisos Plaza Logroño, 5 habitaciones. calefacción central o individual. Julio Sáez Hoya, 8-6.º

SANTOS. Piso Avda. del Cid, 4 habitaciones. servicios centrales. exterior

SANTOS. Pisos Calle Madrid, Romanceros, San Agustín. Alfareros, 4 y 5 habitaciones. calefacción central o individual. Julio Sáez Hoya, 8-6.º

SANTOS. Pisos San Francisco. Melchor Prieto, 4 habitaciones. calefacción individual. Gastos mínimos comunidad

SANTOS. Vendo bares céntricos. con mucha clientela. Completamente instalados. Buen precio

SANTOS. Pisos Carretera Logroño, 4 habitaciones. servicios centrales. Altura 4.º

SANTOS. Pisos de lujo parcela n.º 3 del Polígono Residencial C/ Vitoria orientación sol a todas horas Vendo Calle Julio Sáez Hoya, 8-6.º

SANTOS. Locales en Calle Vitoria desde 55 m.º en adelante Calle Julio Sáez Hoya, 8-6.º

PARTICULAR. Piso en General Vigón. todo exterior. mucho sol y luz, 5 habitaciones. dos baños completos. Teléfono 233556

DE LA FUENTE. Vivienda a estrenar 4 habitaciones calefacción central. Carretera de Pozo 3.350.000 pesetas Calle San Pablo 12-C

DE LA FUENTE. Cuarto piso, 4 habitaciones. dos baños muy soleado. servicios centrales. calle Particular Calzadas

DE LA FUENTE. Vivienda 3 habitaciones. amplio salón. servicios centrales. plaza San Pablo Buen precio Calle San Pablo 12-C

DE LA FUENTE. Vivienda lujo. céntrica, a estrenar 6 habitaciones. estudio dos garajes. amplias terrazas. Exento escrituras

DE LA FUENTE. Vende locales en lo mejor de plaza San Bruno y Grandmontagne. Consulte precios

DE LA FUENTE. Varios pisos a estrenar. exento escrituras. Interés 11 por ciento. Eladio Perlado Casa la Vega, Alfareros calle San Pablo 12-C

DE LA FUENTE. Vende locales diversas superficies. Alfareros. Nuestra Señora de Beñ, General Mola. Santa Clara Carrero Blanco

DE LA FUENTE. Oferta locales comerciales exentos escrituras, en Eladio Perlado y Casa la Vega. Precios interesantes

DE LA FUENTE. Vendo piso 1.750.000 Ptas. 3 habitaciones y salón. calefacción gasóleo amplia terraza cubierta. San Pablo, 12 C. 6.º C.

DE LA FUENTE. Vendo piso muy barato, 2 habitaciones y salón. Céntrico. Informes: San Pablo 12 C. 6.º C

VENDO piso exterior. Vitoria 164, 6.º-C Teléfono 227225

PARTICULAR vende piso céntrico. 4 habitaciones. Calefacción individual. Telf. 228419.

AQUI vendo local comercial Parque San Francisco. Supermercado del Calzado

SE VENDE apartamento en Laredo. económico. Teléfono 203572

VENDO 2 lonjas de 170 m.º, cada una. posibilidad de unión Otra de 48 m.º. Todas en Santa Bárbara n.º 24. Informes Telf. 200210. horas comercio.

SE VENDE hermoso piso, muy céntrico y muy económico. Telf. 220653.

VENDO piso en Inugara. Gamonal. Teléfono 218284 a partir de las 3 de la tarde.

VENDO piso, dos dormitorios, salón, dos cuartos de baño. Servicios centralizados. Teléfono 202559

SE VENDE plaza garaje en Concepción. Precio económico. Teléfono 217160

MATRIMONIOS! céntricos apartamentos, entrega acto, mucho sol, una, dos habitaciones, salón, cocina, baño, servicios centrales. Portal, escalera mármol. Carretera. Fachada piedra. ¡Véanlos! Amplias facilidades. Prigo. Moneda, 13.

SEÑORAS! Disponemos viviendas principio calle Vitoria, Santa Clara, Calzadas (frente nuevo edificio Hacienda). Prigo. Moneda, 13.

CENTRIQUISIMAS!! Casas libres, otras buenas negocios. Plz. Santo Domingo Guzmán, Plz. Mayor, San Lorenzo, Santander. ¡Consultenos! Prigo. Moneda, 13.

INVERSIONISTAS!! Estratégicos locales 117, 60, 50, 30 metros. Pisos varias zonas. Ideales Bancos. Cajas Ahorros, Comercios. Mucho tránsito. Prigo. Moneda, 13.

PISO!! cuatro dormitorios, salón, soleado, semi-nuevo, calefacción, calle Paloma. Exento. 1.000.000, resto amplias facilidades. Prigo. Moneda, 13.

ATENCIÓN!! Productivo negocio, chafalín. Ideal Bancos, Cajas Ahorro, 525 metros, zona Plaza Vega. Prigo. Moneda, 13.

NAVES! Disponemos distintas zonas, 1.000 a 2.000 metros. Prigo. Moneda, 13.

ALMACENISTAS! Planta entreplanta 180 metros propio cantina, despachos vinos, tienda. Exento Amplios pagos. Prigo. Moneda, 13.

PANADEROS! Pasteleros. Locales 30, 40, 100, 200 metros. Zona Fuentesillas. Infórmese. Prigo. Moneda, 13.

ALTO!! Mesoneros, Gran Mesón, completamente instalado, cerca Catedral. Tomaría parte fincas rústicas, pisos. Primo. Moneda, 13.

PELUQUEROS!! Amplia entreplanta, exenta, frente Banco España. ¡Véanla! Prigo. Moneda, 13.

PARTICULAR. Piso en General Vigón. todo exterior. mucho sol y luz, 5 habitaciones. dos baños completos. Teléfonos 233556 - 225668.

VENDO local calle Santa Cruz, 52 metros 5.50 altura buen precio. Informes Mercadería Fermín. Calle Salas, 16.

SE VENDE piso en el Parque de Santiago, calefacción central. agua caliente. Telf. 229040.

VENDO plaza de garaje, con o sin trastero. Petronila Casado, 18. Telf. 212784.

VENDO local calle Vitoria, 54 metros cuadrados (antiguos Cuarteles). Telf. 223419

SE VENDEN locales comerciales, pisos y plazas de garaje zona cuarteles. Interesados, dirigir las ofertas a calle Alvar García n.º 2, 5.º B.

VENDO lonja amplia en calle Lavaderos, 5, de nueva construcción, precio interesante. Teléfono 209238

OCASION vende piso de lujo, servicios centrales, aproximadamente, 120 m.º. útiles calle Madrid, núm. 35, 3.º. C. verlo de 5 a 7.

SE VENDE plaza de garaje, en Las Bernardas. teléfono 215071.

SE VENDE piso económico. todo exterior. Teléfono 230638

VENDO o alquilo piso, pequeño, amueblado, Cabestreros, 3. Teléfono 591132.

VIVIENDAS muy económicas por 2.600.000 de Protección Oficial. 4 habitaciones. 2 terrazas. calefacción central. condiciones de pago: 800.000 pesetas de entrada y resto a pagar en 15 años, al 11 % de interés. Junto Colegio EGB Carretera Pozo. Edificio Trujillo Telf 222009

VENDO piso céntrico. Av. Reyes Católicos 16 7.º-A. 6 habitaciones. cocina amueblada, tres aseos. calefacción y plaza garaje. Teléfono. 210382

VENDO piso en Gamonal. Teléfono 212439

VENDO piso. Teléfono 222346 y 210020

VENDO pisos en calle 3-34, Gamonal G-9, cuatro dormitorios, dos cuartos baño, salón, cocina y dos terrazas, de nueva construcción, de protección oficial. Teléfono 209238

VENDO piso 7.º en construcción en Avda. General Yagüe Constructora Olano. Teléfono 206116 - 205376.

VENDO piso céntrico, salón, tres dormitorios, amplia cocina, servicios centrales. Telf. 225844.

CASTILLA. Avda. Reyes Católicos, 36, bajo. Telf. 232400. Pisos de lujo en Cuarteles.

CASTILLA. Piso en calle Vitoria, 180, 4 habitaciones y salón. Precio 2.600.000.

CASTILLA. Piso junto Residencia, 3 habitaciones y salón. Servicios centrales. Muy económico.

CASTILLA. Apartamentos 1 y 2 habitaciones con y sin garaje. Muy céntricos

CASTILLA. Piso junto a Instituto, 4 habitaciones y salón. Servicios centrales. Soleado.

CASTILLA. Piso todo amueblado en Avenida de Valencia, 2. Soleado. Servicios centrales. 2.000 de comunidad

CASTILLA. Locales comerciales de 40, 50, 60 y 100 m.º. Zona Valillos y Cuarteles.

VENDO piso barato, estrenar, San Pedro Cardena, gastos comunidad 300 pesetas. calefacción individual, grandes facilidades de pago. Calle Madrid, 17, 2.º B.

VENDO plaza garaje, Calle Concepción. Informes Calle Madrid, 17, 2.º B.

POR TRASLADO, vendo piso 2.500.000. León, 2-3.º E (Fuentecillas).

SE VENDE piso Parque San Francisco, n.º 3-2.º izquierda. Telf. 227199

VENDO piso pequeño, Santa Dorotea. Teléfono 206471. (4 a 5).

VENDO piso zona Gamonal, cuatro habitaciones. calefacción central. Telf. 223840.

VENDO piso lujo pequeño. Reyes Católicos, 8, 3.º. Telf. 224675.

VENDO plaza garaje, en Vitoria 9-11, muy económica, razón portero o llamar al Teléfono 203273 (horas oficina)

VENDO piso y apartamento, Reyes Católicos, 10, 10.º G, servicios centrales, con garajes.

PARTICULAR vende piso a estrenar, quinta altura, zona antiguos cuarteles. Teléfono 238474.

PRIGO 2386. ¡Supereconómico! Precio ganga, dos, salón, buena zona.

PRIGO 2320. Carretera Pozo, tres, salón, parquet, todo exterior, económico.

PRIGO 3055. S. Cristóbal, todo exterior, calefacción gasóleo, buenísima precio.

PRIGO 2978. Luis Alberdi, tres, salón, terraza, mínima comunidad, exterior.

PRIGO 2996. S. Cristóbal 100 m.º, calefacción individual, mínima comunidad, soleado.

PRIGO 1692. Gran ocasión, local 140 m.º, propio cualquier negocio, económico.

PRIGO 1693. Excelente zona comercial, 130 m.º, precio módico, infórmese.

PRIGO 2730. Inugara, totalmente reformado, calefacción individual, sol todo el día.

PRIGO 2396. 3-32, 85 metros cuadrados, armarios empotrados, calefacción eléctrica, todo exterior.

PRIGO 1570. Inugara, totalmente reformado, calefacción eléctrica, mínima comunidad, económico.

PRIGO 2628. Jesús María Ordoño, dos, tres dormitorios, salón, servicios individuales, suelos parquet, exteriores, muy soleados, poca comunidad, infórmese.

PRIGO 2819. Héroes División Azul, tres, salón, baño, aseo, exterior.

PRIGO 3209. Aparicio Ruiz, 160 m.º, calefacción individual, exterior, soleado.

PRIGO 2655. Plaza garaje, en venta, zona cuarteles, buenos precios.

PRIGO 2667. Vigón, tres, salón, servicios centrales, todo exterior, soleado.

PRIGO 2930. S. Agustín, dos, salón, servicios centrales, todo exterior, soleado.

PRIGO 2961. Buhardilla, Llana Afuera, 60 metros cuadrados, ochocientas mil pesetas.

PRIGO 2968. Corgos, dormitorio, salón, cocina, baño, todo exterior, reformado.

PRIGO 2359. Alfareros, dos, salón, cocina, baño, todo exterior, soleado.

PRIGO 2309. S. Francisco, dos, salón, cocina, baño, todo exterior, soleado.

PRIGO 2710. Isla, seis, salón 70 m.º, tres baños, cocina electrodomésticos.

Fincas

«GARCIFUENTES». — Vendo piso céntrico, Clunia, 120 m², soleado, terrazas cubiertas, calefacción central. 202314.

«GARCIFUENTES». — Reyes Católicos, tres, salón, exterior, calefacción central.

«GARCIFUENTES». — San Francisco, dos, salón, 2.100.000.

«GARCIFUENTES». — San Francisco, 3.º, tres, salón, muy barato.

«GARCIFUENTES». — Piso, calle El Carmen, amplio, 5, salón, exterior, soleado, calefacción central.

«GARCIFUENTES». — Piso, zona céntrica, 110 m², 4.º, amueblado o sin muebles, servicios centrales, mucho sol.

«GARCIFUENTES». — San Pedro San Felices, dos, salón 27 m² exterior, 2.200.000.

«GARCIFUENTES». — Extraordinario ático, Eladio Perlado, 90 m², tres, salón, calefacción individual propano, terraza cubierta aluminio, soleada, de 85 m², idóneo profesionales autónomos.

«GARCIFUENTES». — Piso ideal, G-9, cuatro, salón, carpintería madera, dos baños, garaje, precio oficial. 202314.

«GARCIFUENTES». — Eladio Perlado (ocasión), cuatro, salón, calefacción individual carbón. 2.350.000. Facilidades.

«GARCIFUENTES». — Piso Carretera Logroño, económico, tres, salón, terrazas, estrenar, garaje. 3.500.000.

«GARCIFUENTES». — Interesante, vendo Bar-Café, totalmente instalado, nueva apertura. Plaza Logroño.

«GARCIFUENTES». — Vendo local comercial. Arzobispo de Castro, 53 m² y otro Avenida Eladio Perlado.

VENDO piso pequeño, exterior, agua caliente, soleado, económico. Vitoria, 55. 4.º C (Verle de 11 a 5).

VENDO buen piso, alto, frente antiguos cuarteles. Santa Casilda, 1 (esquina Vitoria). Beyre, calefacción, agua caliente centrales. 223846.

VENDO piso, calle Madrid, 35-8.º B. Razón: portería.

VENDO piso nuevo en Legión Española, buena altura. Telf. 237324.

SE VENDE piso, carretera Logroño, N.º 1-2.º F. Calefacción individual. Informes en el mismo.

SE VENDEN locales en calle Pisuerga. Teléfono 218555.

SE VENDE bar nuevo. Interesados llamar al 224196 (de 10 a 1).

VENDO piso económico. Benedictinas San José, 5-3.º B. 211197.

GARAJE con trastero Edificio Caja Rural, vendo. Telf. 203249.

INCREDIBLE, vendo barato, piso, Málaga, 84 metros cuadrados y dormitorios, piscina, plaza garaje. Razón: 205117.

SE VENDE piso a estrenar. Carretera Logroño, 3, 3.º C. Teléfono 221784.

PARTICULAR vende piso en Concepción, 14, interior, 2.º derecha. Verle de 4 a 7.

VENDO piso. Teléfono 205920.

VENDO piso, Avenida Cid, 32, servicios centrales. Telf. 225721.

PARTICULAR vende piso, 4 habitaciones y salón, calefacción central. Informes: 210117.

PLAZA San Bruno. Particular vendo piso 3.º, tres dormitorios, salón-comedor, cocina amueblada, calefacción central. 3.500.000. Teléfono 217141.

CAMBIO piso en Valladolid por otro en Burgos Telf. 204058.

URGE vender piso 5 habitaciones, calefacción gasóleo, parquet. Gamonal. 204811.

VENDO apartamento soleado. Avda. Vena, 3, 3.º. Enseñará portero.

VENDO piso zona Villamar, soleado, sin gastos, barato. Telf. 233915.

PISO 6 habitaciones, cocina, baño, 2 terrazas, sol y vistas. Santurjo. 42, 11.º.

PARTICULAR, vendo piso, Duplex, zona residencial. Telf. 210757. Llamar de 2 a 5.

PARTICULAR, vendo apartamento zona residencial. Telf. 210757. Llamar de 2 a 5.

VENDO piso, calle Vitoria 257, calefacción central, precio convenir, teléfono, 220670.

«CASTILLA». Avenida Reyes Católicos, 36, bajo. Teléfono, 232400. Pisos de lujo en Cuarteles.

«CASTILLA». Piso en calle Vitoria, 184, 4 habitaciones y salón. Precio: 2.600.000.

«CASTILLA». Piso junto Residencia, 3 habitaciones y salón. Servicios centrales. Muy económico.

«CASTILLA». Avenida Reyes Católicos, 36, bajo. Telf. 232400. Apartamentos económicos junto Catedral.

«CASTILLA». Piso junto a Instituto, 4 habitaciones y salón. Servicios centrales, soleado.

«CASTILLA». Piso todo amueblado en Avenida de Valencia, 2. Soleado. Servicios centrales. Comunidad 2.000 pesetas.

«CASTILLA». Teléfono, 232400. Locales comerciales de 40, 50, 60 y 100 m². Zona Vadillos y Cuarteles.

SE VENDE piso nuevo, Grandmontagne, 600.000 entrada, resto a través de la Caja, a 12 años. Informarán: Bar Montecarlo. Calle Grandmontagne.

VENDO piso nuevo a estrenar, Avenida Eladio Perlado, construido por Arranz Acinas, muy soleado, servicios centrales, exterior. Precio: 4.000.000 ptas., 1.800.000 entrada. Informes: Aliméntación Flor, Eladio Perlado, 34. Teodoro.

SE VENDE piso exterior. Calle Vitoria, 183, 6.º-H.

LOCAL amplio preparado, zona mucho porvenir, se vende. Llamar teléfono, 206936.

VENDO piso. Paseo Fuentesillas 2 h. Salón, calefacción individual, mucho sol, trastero, precio interesante Telf. 22 45 63

VENDO local. San Cosme, n.º 16 Tlf. 23 95 52

COSTA DEL SOL. — Apartamentos, villas, bungalows. Amueblados, piscina, llave mano, facilidades. Llevamos verlos 223160.

SE VENDE piso en plaza San Bruno, servicios centrales, 500.000 de entrada, precio total Ptas. 2.550.000, con facilidades de pago. Informes Bda. Juan XXIII, Bar Sole.

GRADA Carsan, 24 discos, de 26 pulgadas, nueva. Comercial Masel. Carretera Valladolid, kilómetro 6. Villalbilla.

SELECCIONADO RAS y sulfatadoras de semillas usadas procedentes de cambios, marcas Linde, Jubus, Imad. Para más información llame a Seleccionadoras Seltra. Teléfonos: 988/728439 de Palencia o al 977/521077 de Reus.

COMPRO colmenas, cualquier tipo. Llamar lunes a viernes, de 3 a 6, teléfono 223971.

SE VENDE una casa nueva con patio, pajar, agua y luz, a 8 Kms. capital. Informes Bda del Pilar (Sesa). Ismael Simón.

VENDO fincas rústicas, libres. Vegayuelo (Belbimbre) y Villaverde Mogina. M. Mazuela. Bda. Illera. Plaza número 12. Burgos.

SE VENDE una casa nueva con patio, pajar, agua y luz, a 8 Kms. capital. Informes Bda del Pilar (Sesa). Ismael Simón.

VENDO fincas rústicas, libres. Vegayuelo (Belbimbre) y Villaverde Mogina. M. Mazuela. Bda. Illera. Plaza número 12. Burgos.

SE VENDE una casa nueva con patio, pajar, agua y luz, a 8 Kms. capital. Informes Bda del Pilar (Sesa). Ismael Simón.

VENDO fincas rústicas, libres. Vegayuelo (Belbimbre) y Villaverde Mogina. M. Mazuela. Bda. Illera. Plaza número 12. Burgos.

SE VENDE una casa nueva con patio, pajar, agua y luz, a 8 Kms. capital. Informes Bda del Pilar (Sesa). Ismael Simón.

VENDO fincas rústicas, libres. Vegayuelo (Belbimbre) y Villaverde Mogina. M. Mazuela. Bda. Illera. Plaza número 12. Burgos.

«GARCIFUENTES». — Vendo 1200 m², vallado, con pozo, Carretera Cotar.

«GARCIFUENTES». — Finca, 8 Has. aparcadas, Arlanzón, consulte sin compromiso. Plaza Alonso Martínez, 7-A, 2.º. 202314.

COMPRO finca rústica, cerca de Burgos (más de 10.000 m²) hasta 500.000 m². Apartado Correos de Burgos número 484.

EN BELORADO, vendiendo casa vieja, baratísima, en el centro. Teléfono 221864.

SE VENDE local de 65 m² en La Ventilla, apto para garaje o taller. Razón, Justino Báscones. Calle Mayores, 17. La Ventilla.

PISOS chalets, casas, solares y fincas en Villarcayo Nave Polígono Argales solares y fincas en Valladolid

SE VENDEN fincas rústicas en Albillos, libros y parceladas. Teléfono 91-245 34 95.

SE VENDE local de 65 m² en La Ventilla, apto para garaje o taller. Razón, Justino Báscones. Calle Mayores, 17. La Ventilla.

PISOS chalets, casas, solares y fincas en Villarcayo Nave Polígono Argales solares y fincas en Valladolid

SE VENDEN fincas rústicas en Albillos, libros y parceladas. Teléfono 91-245 34 95.

SE VENDE local de 65 m² en La Ventilla, apto para garaje o taller. Razón, Justino Báscones. Calle Mayores, 17. La Ventilla.

PISOS chalets, casas, solares y fincas en Villarcayo Nave Polígono Argales solares y fincas en Valladolid

SE VENDEN fincas rústicas en Albillos, libros y parceladas. Teléfono 91-245 34 95.

SE VENDE local de 65 m² en La Ventilla, apto para garaje o taller. Razón, Justino Báscones. Calle Mayores, 17. La Ventilla.

PISOS chalets, casas, solares y fincas en Villarcayo Nave Polígono Argales solares y fincas en Valladolid

SE VENDEN fincas rústicas en Albillos, libros y parceladas. Teléfono 91-245 34 95.

SE VENDE local de 65 m² en La Ventilla, apto para garaje o taller. Razón, Justino Báscones. Calle Mayores, 17. La Ventilla.

PISOS chalets, casas, solares y fincas en Villarcayo Nave Polígono Argales solares y fincas en Valladolid

SE VENDEN fincas rústicas en Albillos, libros y parceladas. Teléfono 91-245 34 95.

SE VENDE local de 65 m² en La Ventilla, apto para garaje o taller. Razón, Justino Báscones. Calle Mayores, 17. La Ventilla.

PISOS chalets, casas, solares y fincas en Villarcayo Nave Polígono Argales solares y fincas en Valladolid

SE VENDEN fincas rústicas en Albillos, libros y parceladas. Teléfono 91-245 34 95.

SE VENDE local de 65 m² en La Ventilla, apto para garaje o taller. Razón, Justino Báscones. Calle Mayores, 17. La Ventilla.

PISOS chalets, casas, solares y fincas en Villarcayo Nave Polígono Argales solares y fincas en Valladolid

VENDO parideras y baterías para cerdos al destete. Laureano de la Fuente, en Villaciencio.

«GARCIFUENTES». — Finca, 8 Has. aparcadas, Arlanzón, consulte sin compromiso. Plaza Alonso Martínez, 7-A, 2.º. 202314.

COMPRO finca rústica, cerca de Burgos (más de 10.000 m²) hasta 500.000 m². Apartado Correos de Burgos número 484.

EN BELORADO, vendiendo casa vieja, baratísima, en el centro. Teléfono 221864.

SE VENDE local de 65 m² en La Ventilla, apto para garaje o taller. Razón, Justino Báscones. Calle Mayores, 17. La Ventilla.

PISOS chalets, casas, solares y fincas en Villarcayo Nave Polígono Argales solares y fincas en Valladolid

SE VENDEN fincas rústicas en Albillos, libros y parceladas. Teléfono 91-245 34 95.

SE VENDE local de 65 m² en La Ventilla, apto para garaje o taller. Razón, Justino Báscones. Calle Mayores, 17. La Ventilla.

PISOS chalets, casas, solares y fincas en Villarcayo Nave Polígono Argales solares y fincas en Valladolid

SE VENDEN fincas rústicas en Albillos, libros y parceladas. Teléfono 91-245 34 95.

SE VENDE local de 65 m² en La Ventilla, apto para garaje o taller. Razón, Justino Báscones. Calle Mayores, 17. La Ventilla.

PISOS chalets, casas, solares y fincas en Villarcayo Nave Polígono Argales solares y fincas en Valladolid

SE VENDEN fincas rústicas en Albillos, libros y parceladas. Teléfono 91-245 34 95.

SE VENDE local de 65 m² en La Ventilla, apto para garaje o taller. Razón, Justino Báscones. Calle Mayores, 17. La Ventilla.

PISOS chalets, casas, solares y fincas en Villarcayo Nave Polígono Argales solares y fincas en Valladolid

SE VENDEN fincas rústicas en Albillos, libros y parceladas. Teléfono 91-245 34 95.

SE VENDE local de 65 m² en La Ventilla, apto para garaje o taller. Razón, Justino Báscones. Calle Mayores, 17. La Ventilla.

PISOS chalets, casas, solares y fincas en Villarcayo Nave Polígono Argales solares y fincas en Valladolid

SE VENDEN fincas rústicas en Albillos, libros y parceladas. Teléfono 91-245 34 95.

SE VENDE local de 65 m² en La Ventilla, apto para garaje o taller. Razón, Justino Báscones. Calle Mayores, 17. La Ventilla.

PISOS chalets, casas, solares y fincas en Villarcayo Nave Polígono Argales solares y fincas en Valladolid

SE VENDEN fincas rústicas en Albillos, libros y parceladas. Teléfono 91-245 34 95.

SE VENDE local de 65 m² en La Ventilla, apto para garaje o taller. Razón, Justino Báscones. Calle Mayores, 17. La Ventilla.

PISOS chalets, casas, solares y fincas en Villarcayo Nave Polígono Argales solares y fincas en Valladolid

Pérdidas

PERDIDA perra de caza, zona campo de fútbol, blanca con pintas marrones. Se gratificará. Telf. 222711.

HALLAZGO día 18, sabueso, oreja izquierda rasgada, ciego, zona Villamudria. Teléfono 238652.

HALLAZGO rueda camión. Teléfono, 211562.

Televisores

RADIO T.V. CARLOS, reparación televisores Antenas colectivas e individuales Telf. 217579

REPARAMOS al día televisores todas marcas. «Tele-Orly». Teléfono 22 41 39.

Traspasos

SE TRASPASA local céntrico, instalado 72 metros cuadrados con planta alta de igual capacidad. Telf. 204286.

DE LA FUENTE. — Traspasa local comercial de 95 m² en la mejor zona de calle Vitoria (Gamonal) 'Oportunidad'.

¡URGENTE!! Para nuestro representado, tomaría traspaso o venta. Negocio céntrico, calles Santander, San Pablo, Plaza Mayor, Plaza Vega, Espolón. Prigo. Moneda, 13.

LOCALES traspaso. Avda. Generalísimo Decoración, suelos, calefacción, limes, etc. desde 100, 150, 300, 400 metros. Prigo. Moneda 13

¡JOYEROS! Loteros. Edificio completo llave en mano. Plaza Santo Domingo Guzmán. Prigo. Moneda, 13.

TRASPASO local galerías comerciales. Teléfono 237377.

SE TRASPASA bodega, galerías comerciales. Teléfono 237377.

PRIGO 2.820. Local en Galerías Comerciales, 17 m² todo instalado.

PRIGO 192. Amueblado, tres dormitorios, salón, baño, aseo. Muy económico.

Varios

SE ARREGLAN teja- dos y albañilería en general. Telf. 219429

SE HACEN reparaciones instalaciones eléctricas. Telf. 234199.

CREDITOS, resolvemos su préstamo personal en 24 horas Telfs 230654 y 230888

SE ARREGLAN persianas rieles de cortinas, todas clases Teléfono 212107

PINTORES Se realizan todo tipo trabajos pintura en general Presupuestos sin compromiso Telf. 21 19 09

MAQUINAS de coser, revisadas desde 3.000 pesetas La Ocasión Junto Parque Bomberos

REPARACION de calefones de tejados, se hacen nuevos, retejados, fontanería y albañilería Telf. 209029

REPARO puertas ventanas aluminio hierro, a domicilio Teléfonos 214290 y 200321

VIUDO de 52 años necesita señora o señorita de 47 a 52 años para dueña de su casa y contraer matrimonio lo antes posible Para información: Telf. 239685 de 8 a 10 tarde. Abstenerse divorciadas

A CONSTRUCTORES ofrécese carpinteros ebanistas autónomos con garantía AP. 23 52 82

REFORMAS albañilería alcatados cocinas, baños, reforma locales, construcciones de pabellones, etc. Máxima garantía mínimo precio. Presupuestos sin compromiso. Tlf. 208474.

CALENTADORES, cocinas, estufas gas butano. Reparación a domicilio 210616.

SE HACEN portes con furgoneta. Tel. 201232.

CREDITOS personales. Telfs. 201122 y 226655.

CREDITOS industriales. Teléfonos, 201122 y 226655

DESCUENTO letras. Telfs. 201122 y 226655.

Colaboración al Centenario Teresiano

Quienes deseen contribuir a la cobertura de los gastos del Centenario pueden hacer sus ingresos en las cuentas abiertas a nombre de IV Centenario de la Muerte de Santa Teresa en la Confederación de Cajas de Ahorros de España (Alcalá, 27, Madrid) y en la Caja de Ahorros de Monte de Piedad de Madrid (plaza de Celenque, 1), o en cualquier Caja de Ahorros de España para abonar en una de dichas cuentas.

Colaboración al Centenario Teresiano

Quienes deseen contribuir a la cobertura de los gastos del Centenario pueden hacer sus ingresos en las cuentas abiertas a nombre de IV Centenario de la Muerte de Santa Teresa en la Confederación de Cajas de Ahorros de España (Alcalá, 27, Madrid) y en la Caja de Ahorros de Monte de Piedad de Madrid (plaza de Celenque, 1), o en cualquier Caja de Ahorros de España para abonar en una de dichas cuentas.

Colaboración al Centenario Teresiano

Quienes deseen contribuir a la cobertura de los gastos del Centenario pueden hacer sus ingresos en las cuentas abiertas a nombre de IV Centenario de la Muerte de Santa Teresa en la Confederación de Cajas de Ahorros de España (Alcalá, 27, Madrid) y en la Caja de Ahorros de Monte de Piedad de Madrid (plaza de Celenque, 1), o en cualquier Caja de Ahorros de España para abonar en una de dichas cuentas.

Colaboración al Centenario Teresiano

Quienes deseen contribuir a la cobertura de los gastos del Centenario pueden hacer sus ingresos en las cuentas abiertas a nombre de IV Centenario de la Muerte de Santa Teresa en la Confederación de Cajas de Ahorros de España (Alcalá, 27, Madrid) y en la Caja de Ahorros de Monte de Piedad de Madrid (plaza de Celenque, 1), o en cualquier Caja de Ahorros de España para abonar en una de dichas cuentas.

Colaboración al Centenario Teresiano

Quienes deseen contribuir a la cobertura de los gastos del Centenario pueden hacer sus ingresos en las cuentas abiertas a nombre de IV Centenario de la Muerte de Santa Teresa en la Confederación de Cajas de Ahorros de España (Alcalá, 27, Madrid) y en la Caja de Ahorros de Monte de Piedad de Madrid (plaza de Celenque, 1), o en cualquier Caja de Ahorros de España para abonar en una de dichas cuentas.

Colaboración al Centenario Teresiano

Quienes deseen contribuir a la cobertura de los gastos del Centenario pueden hacer sus ingresos en las cuentas abiertas a nombre de IV Centenario de la Muerte de Santa Teresa en la Confederación de Cajas de Ahorros de España (Alcalá, 27, Madrid) y en la Caja de Ahorros de Monte de Piedad de Madrid (plaza de Celenque, 1), o en cualquier Caja de Ahorros de España para abonar en una de dichas cuentas.

Colaboración al Centenario Teresiano

Quienes deseen contribuir a la cobertura de los gastos del Centenario pueden hacer sus ingresos en las cuentas abiertas a nombre de IV Centenario de la Muerte de Santa Teresa en la Confederación de Cajas de Ahorros de España (Alcalá, 27, Madrid) y en la Caja de Ahorros de Monte de Piedad de Madrid (plaza de Celenque, 1), o en cualquier Caja de Ahorros de España para abonar en una de dichas cuentas.

Colaboración al Centenario Teresiano

Quienes deseen contribuir a la cobertura de los gastos del Centenario pueden hacer sus ingresos en las cuentas abiertas a nombre de IV Centenario de la Muerte de Santa Teresa en la Confederación de Cajas de Ahorros de España (Alcalá, 27, Madrid) y en la Caja de Ahorros de Monte de Piedad de Madrid (plaza de Celenque, 1), o en cualquier Caja de Ahorros de España para abonar en una de dichas cuentas.

DE INTERES PARA TODOS LOS TRANSPORTISTAS DE LA PROVINCIA

Habiéndose puesto ya en marcha el CENTRO DE CONTROL Y DISTRIBUCION DE CARGAS para esta provincia, se pone en conocimiento de todos los transportistas que pueden inscribirse para pertenecer a dicho Centro en la Asociación de Empresarios de Transportes, sita en la calle San Pablo, 24, 1.º de esta Ciudad, de 10 a 12 de la mañana y de 4 a 7 de la tarde.

ALFOMBRAS LEAL

Concepción, 21
G. Sanz Pastor, 14

CAMBIO PISO 150 METROS

dos baños y un servicio, plaza de garaje y trastero, por otro más pequeño, no importa zona.

Teléfono 220043

TRICOTOSAS

PASSAP
Empisal
brother

Tenemos para Vd. la mayor gama de máquinas, acc

RADIO - TV

Radiocadena Española

EMISORA DE BURGOS

Pauta de programación para hoy, domingo, día 25

7,00 Apertura. «Buenos días, Burgos». (Informativo-musical).

8,15 Santa Misa.

9,00 «En español».

9,30 «Voces famosas».

10,00 «América es una voz».

10,30 «Orquestas en la mañana».

11,00 «España en un Seat».

11,30 «Así canta mi tierra».

12,00 Angelus. «Burgos, de Norte a Sur».

12,30 «Conjuntos famosos».

13,00 «Memorial Pop».

14,00 «Aperitivo musical».

14,30 Radiocadena noticias 2. (30 minutos).

15,00 «Discos dedicados».

16,00 «El deporte está aquí». (Conexión RCE).

19,00 «Discorama Pop». (1.ª parte).

19,30 Radiocadena noticias 3. (30 minutos).

20,00 Festival de la canción de Benidorm (final).

22,00 «Graderío». (Deporte local).

22,30 «Discorama Pop». (2.ª parte).

23,00 «La zarzuela».

00,00 Cierre de la emisión.

Televisión Española

DOMINGO

9,45 Carta de ajuste.

9,49 Apertura y presentación.

10,00 Hablamos.

10,30 El día del Señor.

11,30 Gente joven.

12,30 Tiempo y marca.

2,00 Informativo.

3,35 Tom Sawyer.

4,05 Verano azul.

5,05 El biólogo.

5,30 Tome la palabra.

6,00 Vámos a ver.

6,30 El detective Nero Wolfe.

7,20 Avance deportivo.

7,30 Erase una vez el espacio.

8,00 Festival de Benidorm.

9,00 Noticias.

9,15 Festival de Benidorm.

10,45 Deportivo.

11,45 Enredo.

10,15 Despedida y cierre. UHF

3,15 Carta de ajuste.

3,28 Apertura y presentación.

3,30 El Increíble Hulk.

4,20 Flis Gordon.

5,00 Lou Grant.

6,00 Musical express.

7,00 Realizador por...

8,00 Fútbol. Encuentro en España.

9,00 Memorias del cine español.

10,00 Largometraje.

11,45 Despedida y cierre.

LUNES

2,15 Carta de ajuste.

2,28 Apertura y presentación.

Emerson
El televisor
del futuro
COMERCIAL
VELO-MOTO

Santoral

SANTOS DE HOY:

Ss. Crisanto y Daría, Crispín y Crispiniano. Proto y Jenaro. mrs.; Teodosio, Lucio, Marcos, Pedro, Claudio, mrs.; Cleto cf.; Bonifacio I p.; Valentín y Enegracia, mrs.; Miniato y Frutos de Segovia.

Misa del Domingo.

Los zapateros festejan hoy a San Crispín.

SANTOS PARA MAÑANA

Ss. Rogaciano y Felicitísimo, mrs.; Alor, Armando, Antonio, Basilio, Glicón y Leptima, Atanasia, Beano, ob.; Genid, m.j.; Cutberto, Daría y Derbilla. Dolgan y Dolgar, Eata, Eliavo, mr.; Evaristo, p.; Folco y Guadiso, obs.; Luciano y Marciano, Floro, Heráclides y Tito, mártires.

Misa: De Feria.

Registro civil

NACIMIENTOS. — Della Raquel Martínez y Sánchez, Erika Ciruelos y Hebrero, Eduardo Berrocal y Felipe, José Javier Miguel y Ta. varés, Rebeca Sáez y Fernández, Héctor Tapia y Pard., Salomé Tapia y Pardo, María Sáez y Valdivielso.

DEFUNCIONES. — Irene Martínez y Martínez, de Villafra, 90 años; Elvira Gómez y Gómez, de Puente San Miguel (Santander), 85 años.

Cupón pro-ciegos

En el sorteo celebrado en el día de ayer resultó premiado con 6.250 pesetas el número 372 y con 625 pesetas todos los números terminados en 72.

Cupón pro ciegos

N.º 372

PREMIADO EN EL SORTEO DE AYER

muebles **evelio**

VITORIA 41, 43, 49, 51, 53 55, 58, 60, 62

CORTINAS

LEALConcepción, 21
G. Sanz Pastor, 14

Colaboración al Centenario Teresiano

Quienes deseen contribuir a la cobertura de los gastos del Centenario pueden hacer sus ingresos en las cuentas abiertas a nombre de IV Centenario de la Muerte de Santa Teresa en la Confederación de Cajas de Ahorros de España (Alcalá, 27, Madrid) y en la Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Madrid (plaza de Celenque, 1), o en cualquier Caja de Ahorros de España para abonar en una de dichas cuentas.

Farmacias

Hoy prestarán servicio de guardia las farmacias siguientes.

SERVICIO DE GUARDIA. — De nueve y media de la mañana a once de la noche: Asudo, Avenida de los Reyes Católicos, 10. De Castro, Nuestra Señora de Fátima (esquina Lavaderos). Castroviejo, San Julián 13.

SERVICIO DE URGENCIA. — De once de la noche a nueve y media de la mañana: De Castro, Nuestra Señora de Fátima (esquina Lavaderos). Castroviejo, San Julián, 13.

MAÑANA LUNES. — Servicio de guardia: Barriocanal, Cardenal Segura, 8. Sánchez Alonso, Eladio Perlado 16 Garriga, Diego Lafnez, 16.

SERVICIO DE URGENCIA. — Barriocanal, Cardenal Segura 8.

Urgencias

Bomberos	20 13 10
Casa Socorro	21 14 10
Guardia Civil	22 11 00
Seguridad Social	22 18 00
Cruz Roja	22 15 00
Policia Municipal	20 21 38
Gamonal	22 38 39
Servicio Policial Permanente	091
Teléfono de la Esperanza	20 73 57
Obras Públicas	22 45 00
Tele-Ruta	91/2542800
Renfe	20 35 60

Taxis

Plaza Conde de Castro	20 30 88
Avda. Gamonal	22 44 06
Avda. del Cid (Residencia Sanitaria)	22 80 56
Plza. Santo Domingo de Guzmán	20 30 55
Conde Jordana	20 30 88
Plaza Vega	23 28 62

Provincia

MIRANDA DE EBRO

Bomberos	31 00 00
Casa Socorro	31 13 29
Guardia Civil	31 00 39
Seguridad Social	32 06 08
Cruz Roja	31 00 37
Policia	31 00 95

ARANDA DE DUERO

Bomberos	50 07 98
Guardia Civil	50 08 86
Cruz Roja	50 26 18
Policia	51 01 00

LERMA

Guardia Civil	17 00 37
Cruz Roja	17 00 60

ROA

Guardia Civil	54 00 13
Cruz Roja	54 01 83

MEDINA DE POMAR

Guardia Civil	11 07 06
---------------------	----------

BRIVIESCA

Guardia Civil	59 00 34
Cruz Roja	59 08 28

BELORADO

Guardia Civil	58 00 46
Cruz Roja	58 01 89

VILLARCAYO

Guardia Civil	10 00 17
Cruz Roja	10 01 18

VILLADIEGO

Guardia Civil	36 00 04
---------------------	----------

ESPINOSA DE LOS MONTEROS

Guardia Civil	12 00 03
Cruz Roja	12 03 93

MELGAR DE FERNAMENTAL

Guardia Civil	37 20 18
---------------------	----------

OPORTUNIDAD

Local comercial, vendido. Zona muy céntrica. Teléfono 200647

CARTELERA

Cines

AVENIDA. — Hoy, 5,30; 7,45 y 10,30. Sensacional estreno El film más famoso de Frederick Forsyth —el autor de «Chacal» y «Odesa»— «Los perros de la guerra» y además con Christopher Walken el «Oscar» de «El cazador». «Los perros de la guerra» es una historia apasionante y de candente actualidad. Mayores 16 años.

CALATRAVAS. — 5,30; 7,45 y 10,30. Con Laura Gemser acompañada de Enzo Bottesini, Venantino Venantini y Olga Biserá en el estreno «Emanuelle... amor libre» (4). Color. Una «Emanuelle» distinta, diferente, localizada en sus más primitivos orígenes. Deseada, amada, la verdadera Emmanuelle en «Emanuelle... amor libre». (Sólo May. 18).

CONDAL. — Continúa de 4 a 12. Hoy un programa insensacional! Si Vd. vio «Esa gente tan divertida» no deje de ver «Los dioses deben estar locos». Para reír con toda la familia de verdad y «Los abismos de las Bermudas». De sus profundidades surgirá lo más imprevisible! Impresionante! (Autorizado todos públicos).

CONSULADO. — Hoy, en sesiones 5,30; 7,45 y 10,30. La historia de la vida de los bajos fondos de «Barcelona Sur». Color, con Paca Gabaldón y Jaime Moreno. «Barcelona Sur», las mujeres de la vida... los macarras... la prostitución en una gran ciudad, todo en «Barcelona Sur». Autorizada para mayores de 18 años.

CORDON (207037). — 5,30; 7,45 y 10,30. Con renombrados intérpretes: Burt Reynolds, Lesley-Anne, Down y David Niven, con diversión, fino humor, emoción e intriga, todo un buen estreno para su total distracción: «Golpe audaz». Color. Dieron un buen golpe... para no dar golpe. El más famoso ladrón de diamantes en «Golpe audaz». (May. 14).

DUCAL. — Hoy de 4 a 12. Insuperable doble «Casa de citas» (cara al sol que más calienta) José Luis López Vázquez, Isela Vega. La sátira más cruel de los últimos tiempos y «Forajidos 77». Fábulo Test! Acción constante, persecuciones increíbles. Se encontró sólo entre dos poderosas fuerzas: la Policía y los gansters. Rigurosas. May. 18 años.

GOYA. — ¡Atención! Hoy, en sesiones 5,30; 7,45 y 10,30. Estreno de una comedia muy divertida, que le servirá de evasión. «Un amor en primera clase». Color, con Enrique

Montesano y Sylvia Kristel en su mejor película superando su interpretación de Emmanuelle «Un amor en primera clase», un film muy bello y alegre. Autorizada para mayores de 16 años.

GRAN TEATRO. — Hoy, 5,15; 7,45 y 10,30. La mejor comedia del cine americano, «Un toque de distinción», «Oscar» de Hollywood a la mejor actriz Glenda Jackson por su genial interpretación en «Un toque de distinción», con George Segal. Más de 6 meses en cartel en el Roxy de Madrid a llenos diarios. (May. 16 años).

LIDO. — Continúa de 4 a 12. Hoy, un programa «fenomenal». Tomás Millán y Jack Palance en «Brigada todo terreno». Un film de palpante actualidad. La lucha de los agentes de la ley contra los ladrones motorizados del «tirón» y «El tren de los espías». El desconocido y arriesgado mundo de los servicios secretos a través de Europa (May. 14).

TIVOLI (220088). — 5,30; 7,45 y 10,30. 17 grandes artistas de Hollywood 71: Angela Lansbury, Geraldine Chaplin, Tony Curtis, Edward Fox, Rock Hudson, Kim Novak y Elizabeth Taylor, en la intrigante película basada en la obra maestra de Agatha Christie: «El espeloto rojo». Color. Un estreno que fascina. Interesante. Impresiona (May. 14).

Salas de Arte

TAGRA. — Expone Antonio Heredero. Acuarelas. De 12 a 2 y de 7 a 9 Festivos. De 12 a 2.

PLAZA DE ESPAÑA 8. — Expone: Cecilia Gárate. Oleos. Laborables de 7 a 9. Festivos de 12 a 2.

RUA 2. — Expone Lloveras. Acuarelas, oleos y dibujos. De 6,45 a 9,30 Festivos: 12,30 a 2,30.

AULA ESPOLON. — Expone: Salas. Esculturas. Laborables, 12 a 2 y 6 a 9 Festivos. 12 a 2.

Bingos

CASA REGIONAL DE ASTURIAS Y LEON Y CENTRO REGIONAL MONTANES. — Calle San Juan, 26. Horario: De 6,30 tarde a 3 madrugada.

REAL AERO CLUB. — Avenida Reyes Católicos, 25. «Coups» Horario: De 7 tarde a 3 madrugada.

Varios

BIG BOLERA AMERICANA. — Cafetería juegos recreativos biliares pin-pong, etc. abierto desde las 11 de la mañana. Final Reyes Católicos.



AYUNTAMIENTO DE BURGOS

PADRON MUNICIPAL DE HABITANTES

ANUNCIO

Aprobada por la Comisión Municipal Permanente, en sesión de 14 de los corrientes, la renovación del Padrón Municipal de Habitantes al 1.º de Marzo de 1981, el mismo se encuentra expuesto al público durante el plazo de un mes, hasta el día 21 de Noviembre próximo, a fin de que pueda ser examinado y presentarse cuantas reclamaciones se consideren de interés sobre inclusiones, exclusiones, datos de inscripción y clasificación de cada habitante, de conformidad a lo dispuesto en el artículo 100 del Reglamento de Población y Demarcación Territorial de las Entidades Locales.

Los documentos de mencionado Padrón de Habitantes podrán ser examinados en los locales habilitados al efecto en el piso 4.º de la casa número 2, de la Plaza de José Antonio de lunes a viernes, desde las 12,00 a las 14,00 horas, independientemente de que puedan atenderse cuantas consultas puedan formularse en las Oficinas de la Sección de Estadística durante el horario normal en los días hábiles.

Burgos, 22 de Octubre de 1981
EL ALCALDE

ANTENA
Dominical LOS DOMINGOS
SUPLEMENTO SEMANAL
DE DIARIO DE BURGOS

HOY

● EN NUESTRAS
PAGINAS CENTRALES

● REVISTA

ESPECIAL DOMINGO

«Antena Dominical»

SUPLEMENTO

EMINENTEMENTE BURGALÉS

CON SU DIARIO Y A
SU MISMO PRECIO

PROXIMO JUEVES

Antena para
ELLA

Tiempo
de
SABER

Vuelta al stress
Notas para un plano desbocado

Tiempo
de
CONQUISTAR

Las claves de la moda
Cuatro modelos para tus horas divertidas
Con frío al «cole»
Más sugestivas que el otoño

Tiempo
de
SABER

30 días para cambiar tu imagen
Cocina: «Ojo con la leche»
Horoscopo
Explicaciones



Con su DIARIO y a su mismo precio

NOTICIAS AL CIERRE

● BROTE DE HEPATITIS VIRICA EN SABIÑANIGO

Huesca (Efe). — Un corte del suministro de agua potable y la obturación de la red de alcantarillado son las posibles causas del brote de hepatitis virica «A» que afecta a más de 200 personas en la localidad oscense de Sabiñánigo, según datos del Ministerio de Trabajo, Sanidad y Seguridad Social.

● EXITO DE UNA EXPOSICION DE TAPICES ESPAÑOLES EN MIAMI

Madrid (Efe). — La Real Fábrica de Tapices de Madrid expone estos días en el Museo Metropolitano de la ciudad de Miami (Estados Unidos) trece tapices, reproducciones de pinturas. La exposición, que forma parte de los actos de la Hispanidad en esta ciudad americana, en la que casi el 50 por ciento de su población habla español, es una muestra de las diferentes técnicas pictóricas llevadas al tapiz. Según ha declarado a «Efe» el director de la Real Fábrica, Livinio Stuyck, familia que dirige esta empresa desde 1786, «se trata de reproducciones efectuadas en los últimos cuarenta años de todos los estudios, desde la pintura gótica hasta la actual. «La exposición —señala el director— está siendo un éxito importante. Hay mucho interés por este tipo de trabajo artesano. La acogida por parte del comisionado de Miami ha sido muy efusiva y están dispuestos a que se repita el próximo año».

● MOSCU NO SERA EL PRIMERO EN UTILIZAR LA BOMBA ATOMICA

París (Efe). — El delegado soviético en una comisión internacional para el desarme, general Milstein, ha declarado en París: «No seremos los primeros en utilizar la bomba atómica». Dicha comisión, denominada «Palme» en honor a quien la promovió en 1980, está reunida en París desde ayer.

● PERTINI EN PORTUGAL

Lisboa (Efe). — El presidente de Italia, Sandro Pertini, que durante su actual visita oficial a Portugal se ha comprometido a abogar por la pronta integración de España y Portugal en el Mercado Co-

mún, ha recibido hoy en audiencia al primer ministro luso, Francisco Pinto Balsemão. Pertini ha escuchado de labios del primer ministro las dificultades que Portugal está encontrando para su integración en la CEE y, según círculos cercanos a Balsemão, el presidente italiano ha vuelto a expresar su voluntad de ayudar a una rápida ampliación de la comunidad con la inclusión de España y Portugal.

● OTRO ATENTADO CONTRA UNA EMBAJADA ANTE LA SANTA SEDE

Roma (Efe). — Un atentado con bomba contra la Embajada de Guatemala ante la Santa Sede se ha registrado esta tarde. El explosivo, colocado a la entrada del edificio, ha destrozado algunas ventanas, pero sin causar víctimas. Ha sido reivindicado —al igual que los atentados contra la sede chilena, una librería y un Banco norteamericano— por el «Grupo comunista del Internacionalismo proletario».

● CONTRA EL CONGRESO DE LOS NEO-NAZIS

Bonn (Efe). — Cerca de dos mil personas se han manifestado hoy, en Voelklingen, en el Estado federado del Sarre, contra el Congreso federal del Partido Nacionaldemócrata de Alemania (NPD). En medio de fuertes medidas de seguridad comenzó en dicha ciudad el 15 Congreso ordinario del movimiento que en los años 60 llegó a contar con cerca de treinta mil afiliados y hoy sólo tiene unos nueve mil. El Congreso provocó una manifestación en la que se pedía en grandes pancartas «nazis, fuera de nuestra ciudad» y «lucha contra tendencias neonazis».

● IRAN: 19 EJECUCIONES

Teherán (Efe). — Diecinueve personas acusadas de rebelión armada y actividades subversivas contra la república islámica han sido ejecutadas en Irán durante las últimas 48 horas.

● MOZAMBIQUE: ABATIDOS TRES SUDAFRICANOS

Lisboa (Efe). — Tropas mozambiqueñas abatieron a seis guerrilleros que intentaban sabotear el ferrocarril de Beira, principal vía de enlace de Zimbabue al océano Índico, informó hoy la agencia portuguesa ANOP. La agencia dijo que tres de los muertos eran de nacionalidad sudafricana y el resto eran miembros de un movimiento de oposición al régimen marxista de Samora Machel.

● DETENIDO UN LIDER GUERRILLERO PERUANO

Lima (Efe). — El máximo líder de la organización ultrazulquerdista «Sendero Luminoso», Abimael Reynoso, ha sido detenido por la Policía. Se considera que dicha organización política es responsable de los actos terroristas que desde hace más de un año se vienen produciendo con regularidad en el Perú. La Policía de Arequipa anunció además la detención de dieciséis miembros del comité regional de «Sendero Luminoso».

La Publicidad escrita, es la única
que se puede volver a leer

Es la que ofrece

Diario de Burgos

junto a su gran difusión

Diario de Burgos

Fundado en 1891

DIARIO DE BURGOS, S. A. Dep. Legal: BU-5-1958

Redacción, Administración y Talleres: San Pedro Cerdosa, 34; Apartado 46

Teléfono: 217280. Adm. 211511-211590 - Delegación Administración: Vitoria, 13. Telf. 202852

Anecdotario político

EL HORMIGUERO

Madrid. — (Colpisa, por ALARICO)

● LA TRILATERAL

Ricardo García Damborenea, portavoz de Euskadi en el XXIX Congreso del PSOE, se ha pasado todo el tiempo hablando de la trilateral, refiriéndose al eje Madrid-Andalucía-Valencia, auténtico vencedor del Congreso. Pues bien, Damborenea también lo repitió durante su intervención en el pleno, afirmando que él no era de la trilateral sino del «Pacto del Betis» (Euskadi-Andalucía), que parece haber pasado a la Historia.

● PIEL DE ZORRO

La hasta ahora secretaria de autonomías del PSOE, María Izquierdo, desde hoy vocal-ejecutivo, ha estado muy preocupada porque ha perdido, según parece, un cuello de piel de zorro al que tenía mucho cariño. ¡Y al precio que está!

● LOS JUDIOS

En los trabajos de la Comisión de Exteriores se ha producido una polémica entre Luis Yanes y Antonio Masip, porque el primero se mostró partidario de establecer relaciones diplomáticas con Israel, y el segundo que no, y que no.

Masip, ex-presidente de la Sociedad de Amigos del Sahara ha escrito un libro sobre Indalecio Prieto. Enriue Múgica Herzog, consumado pro-israelita en el contencioso le envió al asturiano Masip una nota con este texto: «Indalecio Prieto nunca hubiera atacado al Estado de Israel como lo haces tú».

● NO SEÑOR

Como se sabe, la gestión de la ejecutiva socialista fue votada afirmativamente por el 99,60 por ciento de los delegados. El 0,40 restante, es decir, el porcentaje contrario a la ejecutiva del PSOE correspondió al del delegado de Avila que, casualmente, se apellida Seseñor. Paradojas de la vida.

ALARICO

Crónica del tiempo

Llega un nuevo frente frío

Madrid. — (Colpisa, por MARIANO MEDINA)

SITUACION ATMOSFERICA Y EVOLUCION PROBABLE

Un frente de carácter frío llega, de nuevo, al Norte de la Península, entrando probablemente por Galicia y Asturias, para después barrer rápidamente el resto y luego alejarse por el Mediterráneo, mañana. Al alejarse dicho frente, un frente cálido se nos aproximará desde el Atlántico por el Suroeste.

EL TIEMPO PARA HOY

Chubascos en Galicia, vertiente cantábrica y alto Ebro. Durante la tarde se extenderá la nubosidad, y algunos chubascos dispersos a la cuenca del Duero hasta la cordillera Central y a puntos de la mitad norte de la vertiente mediterránea, donde algún chubasco podrá tener carácter tormentoso, incluidas las Baleares. Aumento de la nubosidad por la tarde en áreas de Castilla la Nueva. Intervalos nubosos en las regiones mediterráneas de la mitad sur, con viento de Levante en el estrecho de Gibraltar. Poco nuboso el resto.

EL TIEMPO PARA MAÑANA

Chubascos ocasionales en el Norte y alto Ebro, en Menorca y en la vertiente norte de Mallorca; algunos aislados en el Norte de Cataluña. Poca nubosidad en las demás regiones. Descenso de las temperaturas.

TENDENCIA PARA EL MARTES

Chubascos y lloviznas en Galicia, que se extenderán a la vertiente cantábrica y alto Ebro. Aumento progresivo de la nubosidad en las cuencas del Duero, Tago y Guadiana. Poco nuboso en las demás regiones. Ligera suavización de las temperaturas.

TEMPERATURAS A LAS 13 HORAS DE AYER

ESPAÑA. — Bilbao, Pamplona, Avila y Soria, 11; Santander, La Coruña y Valladolid, 13; San Sebastián, Zaragoza y Madrid, 15; Vitoria, 9; Logroño, 12; Burgos, 10; Barcelona, 16; Valencia, 18; Sevilla, 24; Málaga y Palma de Mallorca, 19; y Las Palmas, 23.

RESTO DE EUROPA. — Estocolmo, 3; Copenhague, Zurich y Helsinki, 6; Londres, 11; Bruselas, París y Moscú, 10; Ginebra, 8; Burdeos, 15; Lyon, 9; Lisboa, 18; Frankfurt, 7; Roma, 16; y Milán, 13.



LOS SABADOS

REVISTA A TODO COLOR
con
Diario de Burgos